АРМЯНО-РУССКИЕ ОТНОШЕНИЯ В XVII ВЕКЕ



АКАДЕМИЯ НАУК АРМЯНСКОЙ ССР
ИНСТИТУТ ИСТОРИИ

МАТЕРИАЛЫ
ПО ИСТОРИИ АРМЯНСКОГО НАРОДА

ТОМ V

АРМЯНО-РУССКИЕ ОТНОШЕНИЯ

СБОРНИК ДОКУМЕНТОВ

ТОМ I

ИЗДАТЕЛЬСТВО АКАДЕМИИ НАУК
АРМЯНСКОЙ ССР
ЕРЕВАН—1953

АКАДЕМИЯ НАУК АРМЯНСКОЙ ССР
ИНСТИТУТ ИСТОРИИ

АРМЯНО-РУССКИЕ ОТНОШЕНИЯ В XVII ВЕКЕ

СБОРНИК ДОКУМЕНТОВ

Подготовили к печати
В. А. ПАРСАМЯН, В. К. ВОСКАНЯН,
С. А. ТЕР-АВАКИМОВА

Под редакцией
проф. В. А. ПАРСАМЯНА

ИЗДАТЕЛЬСТВО АКАДЕМИИ НАУК
АРМЯНСКОЙ ССР
ЕРЕВАН—1953

Печатается по постановлению
Редакционно-издательского совета Академии наук
Армянской ССР

ПРЕДИСЛОВИЕ

Тысячелетняя история сношений армян с великим русским народом представляет огромный политический и научный интерес. На протяжении многих веков русский народ сыграл большую благотворную роль в жизни всех народов нашей страны, в том числе и армянского народа.

Классики марксизма-ленинизма неоднократно подчеркивали прогрессивную роль России в истории народов Востока. «Россия,—писал Энгельс,—действительно играет прогрессивную роль по отношению к Востоку» (К. Маркс и Ф. Энгельс, Соч., т. XXI, стр. 211).

Армяно-русские отношения возникли еще в период образования Киевского государства. В Киевской Руси и в других славянских странах были армянские колонии.

В период нашествия турок-сельджуков и полчищ татаро-монгольских племен, а также падения армянских феодальных государств, множество армян покидало свою родину и, спасаясь от жестоких завоевателей, переселялось в Россию и в соседние славянские страны, где находило благоприятные условия жизни.

Дальнейшее развитие армяно-русских отношений происходит в условиях возвышения Москвы и образования русского национального государства, сбросившего татарское иго и ставшего на путь экономического и культурного развития. Россия становится одним из могущественных государств мира. «Изумленная Европа,—говорит Маркс,—в начале царствования Ивана III, едва замечавшая существование Московии, стиснутой между татарами и литовцами, была поражена внезапным появлением на ее восточных границах огромного государства» (К. Маркс, Секретная дипломатия XVIII в.).

В то время, как на севере усиливалось русское государство, Закавказье стало ареной непрерывных и опустошительных войн между Турцией и Персией. После войны, длившейся более столетия, Армения была разделена между этими государствами. Западная часть Армении подпала под иго Турции, а восточная—Персии. В истории армянского народа началась тяжелая и мрачная эпоха, когда, по словам И. В. Сталина, «персидские и турецкие ассимиля-

торы сотни лет кромсали, терзали и истребляли армянскую и грузинскую нации» (И. В. Сталин, Соч., т. 11, стр. 348).

Турецкое и персидское господство не только обездолило и опустошило Армению, не только уничтожило значительную часть населения, села и города, памятники материальной и духовной культуры, но и узаконило разбойничьи, варварские порядки, грабежи и насилия.

В условиях невыносимого гнета армянский народ совместно с грузинским и азербайджанским народами поднимается на освободительную борьбу против Турции и Персии, обращая свои взоры на великого северного соседа—на Россию.

Присоединение Казанского и Астраханского ханств, оживление торговых и политических связей с Востоком, задачи обороны южных границ России от турецко-татарской агрессии, с одной стороны, политические и экономические интересы народов Закавказья, с другой, способствовали дальнейшему развитию армяно-русских отношений. Сношения Закавказья с Россией продолжали развиваться и во второй половине XVI и в начале XVII вв., несмотря на тяжелое внутреннее и международное положение России, создавшееся в связи с набегами крымских татар, Ливонской войной, польско-шведской интервенцией, и несмотря на войны между Персией и Турцией за господство в Закавказье.

В XVI—XVII вв. через Турцию велась оживленная торговля между Востоком и Западом, в которой активное участие принимали и армянские купцы. Интересы России требовали ведения торговли между странами Востока и Запада не через Турцию, а через Россию. Вследствие этого русское правительство, даже в условиях проводимой им политики меркантилизма, покровительствует армянским купцам, давая им право на свободную торговлю в России и транзита через Россию.

* * *

Документы, публикуемые в настоящем сборнике, взяты, в основном, из фонда № 100 («Сношения России с Арменией») Центрального Государственного Архива Древних Актов (ЦГАДА).

Первая запись, сохранившаяся в этом фонде, относится к 1626 году и извещает о поездке в Москву армянских и «кизилбашских» купцов со значительным количеством восточных товаров. Следующая запись в московских приказах относится к бегству из Турции от тяжелого притеснения армянина Саркиса Ованесова. Он приехал в Москву, «..покиня свое житье, и род и племя свое... служить верою и правдою».

Третий документ также свидетельствует о пребывании в Москве и других городах армян, служивших русскому государству или занимавшихся ремеслом и торговлей.

Публикуемые в настоящем сборнике документы показывают, что с Россией тесно были связаны армянские купцы Закавказья и Персии, особенно джульфинская Армянская торговая компания.

В марте 1660 г. в Москву прибыл ходжа Закар, сын богатого джульфинского купца Саграда Шариманова, со своими девятью товарищами. Они привезли так называемый «Алмазный трон», великолепно инкрустированный армянскими мастерами, композицию «Тайной вечери» известного армянского художника Богдана (Аствацатур) Салтанова и множество восточных «узорчатых» товаров.

В феврале 1666 г. в Москву прибыли представители Армянской торговой компании Степан Рамадамский и Григорий Лусиков с сорока армянскими купцами и ремесленниками. Они вели переговоры с русским двором об условиях торговли Армянской компании в России, в результате чего 31 мая 1667 г. был заключен договор, подтвержденный вторично в 1673 году.

Согласно этому договору армянские купцы получили привилегию вести торговлю в России и через Россию с Западной Европой.

Договор 1667 г. сыграл большую роль в дальнейшем развитии армяно-русских экономических, политических и культурных связей.

Благодаря покровительственной политике русского правительства армянские купцы развернули оживленную торговлю шелком-сырцом и др. восточными товарами как в России, так и через Архангельск и Новгород в Западной Европе, доставляя одновременно в Персию и Закавказье русские и заграничные товары.

Документы представляют интересный материал для иллюстрации тех огромных преимуществ, которые были в России, по сравнению со странами Востока, для развития торговли, хозяйства и культуры.

В сборнике публикуются также материалы об армяно-русских политических и культурных сношениях. В этом отношении заслуживает внимания письмо гандзасарского армянского патриарха Петроса к Алексею Михайловичу, документы о дипломатической деятельности Григория Лусикова и польского посла Богдана Гурдия, обращение эчмиадзинского католикоса Акопа Джугаеци к русскому двору, как и материалы об известном живописце Богдане Салтанове.

Эти документы свидетельствуют о том, что русская ориентация у армян, как и у других народов Закавказья, объясняется тем, что лишь Россия могла освободить армянский народ и другие народы Закавказья от турецкого и персидского ига. К этому стремились

не только армянские трудовые массы, но и многие представители армянских господствующих классов, которые при этом, разумеется, исходили из своих классовых интересов.

Публикуемые в сборнике документы проливают свет на сравнительно мало исследованный период истории армяно-русских отношений в XVII веке.

Документы сборника помогут изучению не только истории сношений России с Арменией, но и с Грузией, Азербайджаном, Персией и Турцией.

Документы эти представляют интерес и с точки зрения изучения социально-экономического строя Закавказья и Персии. Названия мест производства, списки товаров и их количество дают определенное представление о географическом размещении производительных сил, об их уровне, о степени развития товарного производства в системе феодального хозяйства в Закавказье и Персии. В документах содержатся данные о городах, о центрах ремесленной и кустарной промышленности, о мерах и весах, о ценах и пошлинах, о путях и средствах передвижения, о быте и нравах в различных странах и областях, об условиях торговли в России, на Кавказе, в Персии и Турции.

К сборнику прилагаются краткие примечания, небольшой словарь малоупотребляемых древнерусских слов и указатели.

В сборник включен ряд материалов, ранее опубликованных в иных изданиях, но ныне ставших библиографической редкостью. Составители сборника старались внести в текст только крайне необходимые поправки, за некоторыми исключениями. Пропущены титулы и вместо них ставится «т».

Институт выражает свою благодарность коллективу ЦГАДА, оказавшему большую помощь в работе над обором архивных материалов.

Институт истории

ДОКУМЕНТЫ

1. 1626 г. март 26.—Сообщение Таможенного приказа в Посольский приказ о товарах, привезенных в Москву армянскими и азербайджанскими купцами[1].

л. 1. 134[2] года марта в 26 день в Таможном приказе в привозе Кизилбашские земли у арменина у Идила Иризжанова на 3-х санях товару 80 кисей уских, 33 кисеи широких, 52 миткали, 478 киндяков, 57 фотопырей лошеных, 3 кали краски крутику весу 14 пуд без чети с колями, а наголо 12 пуд 25 гривенок, цена товару 503 рубли 5 алтын 2 деньги, а вещему цена 227 рублев 8 алтын 2 ден. А таможных пошлин довелось взять 34 рубли 8 алтын 3 деньги.

У арменина у Жорапа грузинца на полувозе товару 230 киндяков 47 миткали цена 162 рубли, а таможных пошлин довалось взяти 6 рублев 23 алтына 4 деньги.

У арменина у Казара Калюстова на санях 417 киндяков цветных, 44 кисеи, 35 фотопырей лощеных, 6 калей краски крутику весу 34 пуда с полу пудом, а наголо 32 пуда с четью, цена товару
л. 2. 330 рублев 29 алтын 5 деньги, а вещему цена 580 рублев 16 алтын, 4 деньги, а таможных пошлин довелось взяти 48 рублев 11 алтын 4 деньги.

У кизилбашенина у Халила Махмутова на санях товару 14 юфтей сафьянов, 5 фунтов румянцу, 347 киндяков, 15 фотопырей, 3 кисеи. Да он же явил в проезд в Ярославль 4 кали краски крутику, весу 16 пуд 25 гривенок и с колями, а наголо 15 пуд 5 гривенок, цена товару 231 рубль 31 алтын 4 деньги. А проезжему цена 274 рубли 8 алтын 2 деньги. А таможных пошлин довелось взяти 11 рублев пол 7 деньги.

У кизилбашенина у Шумрута Алеева на санях товару 104 киндяка уских, 60 киндяков широких арапских, 110 кушаков харчевых, 10 фотопырей цена 145 рублев 30 алтын, а таможных пошлин довелось взяти 6 рублев 4 алтына.

У арменина у Иваниса Григорьева на 4-х санях 1518 киндяков, 23 киндяка басменных, 2 кумача красных, 3 пестреди, 16 кушаков

харчевых, 40 выбоек, 70 кисей широких и уских, 18 фунтов бумаги синей, 260 ансырей шолку гилянсково. Да он же явил в проезд в Ярославль 70 ансырей шолку гилянсково, цена товару 1280 рублев 30 алтын. А вещему цена 6 рублев, а проезжему цена 70 рублев, а таможных пошлин довелось взяти 53 рубли 4 алтына.

134 года марта в 29 день принес таможенной ларечной Евсейко Микифоров.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1626 г., д. б/№, л. 1—3.

2. 1632 г. апрель 20.—Челобитье армянина Саркиса Аванесова, выходца из Крыма, принявшего русское подданство.

л. 1. Царю, государю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русии бьет челом холоп твой нововыезжей иноземец, новокрешен арменин Кирилко Ованесов с своею женишкою. В нынешнем, государь, во сто четыредесятом (140-м) году вышел я холоп ваш в православную веру крестьянскую слышече твою государскую милость к нам иноземцам, покиня свое житье, и род и племя свое с твоим государевым послом с Прокофьем Ваековым[2] и пришел служити тебе, государю, верою и правдою и под началом я холоп твой был и крестился в православную веру крестьянскую, а женишко моя руская, а живот свой мучила в турках лет с тридцать без году и что было платишка и рухледишка и то все изпроели, а для провославные веры крестьянские из полону выкупил болшим откупом, а три месяца живучи изпроелись, а твоего государева жалованья корму и выходу по ся места не дано ничево, а роду и племяни нет, опричь твоей царьской милости надежи держать не на ково. Милосердый государь (т.) пожалуй меня, холопа своего своим царским жалованьем, выходом и кормом, как тебе милосердому государю бог известит, чтоб я холоп твой перед своею братьею иноземцы з женишкою впредь в конец не погиб и з голоду не померли. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

140-го апреля в 20 день дьяку Максиму Матюшкину. Государь, царь... пожаловал, велел выписать доложить себя государя для чего ему корму не дают. Дьяк... Ключарев.

л. 2. Царю, государю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русии и великому государю святейшему патриарху Филарету Никитичю Московскому и всеа Руси бьет челом холоп ваш, нововыезжей иноземец арменин Серкиско Аванесов, а новокрешен Кирилко. В нынешнем во 140-м году вышел я холоп ваш для крестьянские веры

слышачи вашу государскую милость к нам иноземцем на ваше государское имя и с женишкой своей с Крыму покиня роду, племяни и свое именишко с вашим государевым послом с Прокофьем Воейковым, а как вышел на Волуйку и на Волуйке ваш государев воевода дал мне по вашему государеву указу корму на день по 2 алтына под сей город... от Волуйки и до Москвы, а на Москве, государь, волочимся меж двор третей месяц, помираем голодною смертью, вашего государева жалованья корму не указано ничево и что было, государь, платьишка и рухлядишко испроели и займуючи одолжались, волочусь с женишкою, помираю голодною смертью, а роду и племяни нет, а которая, государь, моя братья иноземцы выезжают на ваше государское имя и тем всем ваше государское жалованье и корм идет, а я холоп ваш в конец погиб. Милосердый государь... пожалуйте меня, холопа своего, нововыезжего и з женишкой моей своим государевым жалованьем, кормом, как тебе государю бог известит.

л. 7. В прошлом в 139-м году выехал на государево имя из Азова Посольского приказу с толмачом с Иваном Семыкиным гречении Ивашко Олексеев и дано ему государева жалованья за выход 5 рублев, да сукно доброе, поместной оклад учинен 290 чети, денег 12 рублев, поденного корму велено давать по 8 денег на день.

В нынешнем во 140-м году выехал на государево имя из Царя города з государевыми послы с Ондреем Совиным, да з дьяком с Михайлом Олфимовым гречане.

Остафей Юрьев, сказался города Селуни, отец ево владел городом Вереею и з деревнями збирал на турсково салтана всякие обиходы, а он де после отца своего жил во Царе городе, у турсково муфтия в приказных людех.

Панфил Юрьев сказал: жил в городе в Треколи, отец ево у турсково салтана был в дворянех, а он де после отца своего ни в котором чину не бывал, государева жалованья им Остафью и Панфилу за выезд дано по 13 рублев, по 40 куниц[8], по тафте, по сукну доброму человеку, да им же учинены поместные оклады по 350 четп денег по 13 рублев человеку.

л. 8. Мартын Петров сказал: жил он в городе в Суфи, отец ево был у турсково салтана в кречетниках, а он де после отца платил турскому салтану оброку по кречету на год, а жил на... лом месте, выехал па государево имя с женою да с сыном.

Илья Петров з женою сказал жил в городе в Видипе, отец ево служил турскому салтану казачью службу, а он де после отца своего служил казачью ж службу, ходил на море за воровскими людьми.

Иван Левонтьев, сказал жил в городе в Мурее, отец ево был у турсково салтана в кречетниках, а он де после отца ево был в том же чину.

Христофор Дмитриев, сказал жил во Царе городе за проливою в Галате', отец ево был у турсково салтана. И как салтан куды поедет в судах, и он под ним гребал, а из гребцов де жалует салтан в чеуши, а он де после отца своего служил с волоскими и с мутьянскими людьми.

Яков Офонасьев, сказал жил в городе Мани, отец де его был у греков, которые по турски не умеют в толмачех, а он де после
л. 9. отца своего был в том же чину, выехал з женою да з дочерью.

Яков Костянтинов, сказал жил во Царе городе, а отец де ево был у сами башен в сторожах, а он де после отца был в том же чину в сторожах, а государева жалованья им Мартыну Петрову, Илье Петрову, Ивану Левонтьеву, Христофору Дмитриеву, Якову Офонасьеву, Якову Костянтинову за выезд дано по 12 рублев, по 40 куниц, по сукну по доброму человеку, поместные оклады учинены по 300 чети, денег по 12 рублев человеку. А корму им в Посольском приказе не указано и отослать в Иноземской приказ, а женам им за выход дано по 2 рубли человеку. А армен выезжих например в Посольском приказе выписать не ис чево, старые многие столпы в московском пожаре погорели, а после пожару на государево имя арменя не выезживали.

л. 10. Царю, государю и великому князю Михаилу Федоровичю и великому государю святейшему патриарху Филарету Никитичю московскому и всеа Русии бьет челом холоп ваш нововыезжей иноземец новокрешен армянин Кирилко Аванесов. В нынешнем государи, во 140-м году вышел я холоп ваш для крестьянские православные веры слышал вашу государскую милость к нам иноземцам, на ваше государское имя ис Крыму з женишкой покиня в своей земли отца своего и род и племя и все свое именье с вашими государевы посланики с Прокофьем Воековым, да с Савою Зверевым служити вам, государем, верою и правдою и ..... крестился в православную крестьянскую веру, а вашего государского жалованья выходного не дано и поденного корму мне, холопу вашему з женишкою на день два алтына мне, холопу вашему, прокормитца тем невозможно, а моя, государь, братья..... рублев, да по сороку куниц, да по сукну.

л. 11. А о чем государю, царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русии и великому государю святейшему патриарху Филарету Никитичю московскому и всеа Русии нововыезжей армении Серкиско, а вокрешен в руское имя Кирилко бьет челом.

И выписано в Посолском приказе.

В нынешнем 140-м году выехал на государево имя ис Крыму арменин Серкиско Уванисов и в Посолском приказе в роспросе сказал. Отец де ево во Царе городе у турсково салтана был болшой кречетник, держал два кречета, а иные де кречетники держали по

одному кречету и жалованье де отцу его было перед иными кречетники вдвое, а он де Серкиско после отца своего был у салтана в той ж службе в кречетниках, а жалованья де ему было по 15 рублев, да по сукну на год, да поденного корму по два алтына по три денги на день. Да за ним же де было поместья три деревни, а в них крестьян с полтораста человек и виноградцы де у нево были большие. И учали де его турчане в вере теснить и хотели его привесть в бусурманскую веру и для того учали ему чинить обиды и насиль-
л. 12. ства великие и он де не хотя быть в бусурманской вере и не истерпя от турчан обид и насильства послыша на Руси православную крестьянскую веру и государеву к иноземцом милость и жалованье, покиня дом свой со всеми животы и поместье, взяв жену свою выехал в Крым, а ис Крыму выехал на государево имя к Москве, а до Волуйки де ехал он ис Крыму з государевыми посланники с Прокофьем Воейковым да с подьячим с Савою Зверевым. А с Волуйки де воевода отпустил его к Москве наперед посланников и в дороге де ему з женою корму давали по 2 алтына на день, а к Москве де приехал бил челом государю и святейшему патриарху Филарету Никитичю московскому всеа Русии о крешенье и крестился в православную христианскую веру, а во крешенье имя ему Кирил, а жене его имя Оксинья. И государева жалованья за подначальство дано ему
л. 13. 4 рубли да сукно..... жене ево 2 рубли, да за выход дано ему государева жалованья 5 рублев, жене ево 2 рубли, а поденного корму указано давати им против дорожного по 2 алтына на день и им де тем прокормитца нечем, помирают голодом. А которые де ево ж братья выходцы вышли на государево имя с ним вместе и тем дано государева жалованья за выход по 12 рублев, да по 40 куниц, да по сукну, да по дорогам человеку, а поденного корму указано им давать з женами алтына по 4, а иным по гривне на день, а он де в государеве в выходном жалованье и в поденном корму перед своею братьею оскорблен. И что было у нево платьишка и то все проел и одолжал великим долгом.

И государь, царь (т.) пожаловали о его, велели ему з женою своего государева жалованья за выход и поденного корму прибавить против его братьи иных выходцев, как им государем бог известит.

И толко государь, царь (т.) армянина Серкиска з женою пожалуют, велят им своего государева жалованья за выход и поденного корму прибавить.

л. 14. И выписано например из его же Серкисковы выписки и с примерных статей.

В прошлом в 132-м году выехал на государево имя из Царя города с Иваном Кондыревым да с Тихоном Бормосовым греченин Михаил Дмитреев Дуганжи. А сказал был он во Царе городе у

турского салтана в кречетниках, поденного корму было ему по 3 алтына на день, а государева жалованья не было. И дано ему государева жалованья за выезд 13 рублев 40 куниц, тафта, сукно доброе, помесной оклад учинен 350 чети, денег 15 рублев поденного корму велено давать по 2 алтына по 2 денги, питья по 2 чарки вина, пол 2 кружки пива на день.

В 136-м году выехал на государево имя ис (Крыму) з государевыми посланники з Дмитрием Скуратовым, да с подьячим с Микитою Посниковым греченин Михайло Дмитреев и дано ему государева жалованья, да за выезд 10 рублев, сукно доброе... помесной оклад учинен 250 чети, денег 12 рублев, поденного корму велено давать по 10 денег на день.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1632 г., д. б/№, лл. 1—2, 7—15.

3. 1647 г. март 14.—Челобитная И. Тавакалова о выдаче ему грамоты для свободной торговли в России.

Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю всеа Руси бьет челом Кизилбашские земли арменин Ивашко Ширмов сын Тавакалов. В прошлом, государь, в 153-м году мая 8 день блаженные государь памяти отец твой государев, государь царь и великий князь Михайла Федорович всеа Руси пожаловал меня, дана мне ваша государева для крещенья сынишка моего Ивашка жалованная торговая проезжая грамота по городом с Москвы да Терек, и с Терек назад к Москвы приезжать мне з детишками и з братишками к Москвы из Кизилбашские земли со всякими товары торговать по городом, а твоя государева пошлина торговая велено с меня имать как с торговых рускнх людей твою государеву пошлину плотя по городом с товару с полутретьи тысечи рублев по вашей жалованной государеве грамоте, и откупщики, государь, и верные головы емлют с меня пошлину не против вашей государева жалованной торговой грамоте, емлют с меня пошлину большую, а я, государь, з детишками выехал из Кизилбашские земли на твое царьское имя и живу в Астарахани вольно. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович всеа Русии, пожалуй меня иноземца для крещенья сынишка моего Ивашка, вели государь с нас имать свою государеву пошлину по городом с полутретьи тысечи рублев и в Астарахани против своей государеве жалованной торговой грамоте против астараханцов торговых людей, почему они тебе, государю, пошлину с товаров платят в Астарахани, а в Казани против казанцов торговых людей, почему они тебе государю пошлину платят в Казани, а в Нижном против нижогородцов торговых людей, а на Москвы про-

тив московских торговых людей и по той вашей государеве грамоте по городом о том свой царской указ учинить и вели государь мне дать свою государеву грамоту другую торговою проезжую по городом против вашей государевой жалованной грамоте прежней чтобы от голов и от цалавальников и откупщиков в твоих государевых пошлинах впреть такой налоги не было. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

л. 1 об. помета: 185*-го марта в 14 день выписать.

л. 2. А о чем государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю всеа Русин Кизилбашские земли арменин Иван Тавакалов бьет челом.

И в Посольском приказе выписано.

В прошлом 153-м году бил челом блаженные памяти великому государю, царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Руси арменин Иван Ширмов сын Тавакалов, в прошлом де во 149-м году, как был на Москве Кизилбашской посол Асанбек и в те де поры сын ево приехал к Москве с тем же послом и остался на Москве и крестился в православную християнскую веру и по государеву де указу велено ево и братью и детей ево из Астарахани пропускать к Москве со всякими кизилбашскими товары и бес товаров для того чтоб ему на Москве видатца с сыном своим а детем ево видетца з братом ево с Иваном, которой крестился в православную христианскую веру. А как де он Иван Товакалов или дети ево поедут из Астарахани к Москве и по городом де таможенные головы и верные откупщики емлют пошлину большую и государь бы ево пожаловал для крешенья сына ево и для ево службы, что он был в калмыцком походе[5], как он Иван арменин поедет с Терка и из Астарахани к Москве или дети ево а тавару будет с ним или з детми ево на две тысячи на пятьсот рублев. И в тех пошлинах велел бы государь свой государев указ учинить по своему государеву указу как государю бог известит, чтоб ему и детем тем ево вольно ездить из Астарахани к Москве с кизилбашскими товары, а с московскими товары в свою землею. И о том бы ему велел государь дать свою государеву проезжую грамоту.

А на челобитной ево помета думново диака Григорья Львова. 153-го апреля в 30 день государь пожаловал, велел им приезжая в Московское государство и к Москве торговать на две тысячи на пятьсот рублев, а пошлины с них и с товаров их велел имать как емлют пошлины з государевых с руских с торговых людей, а лишних пошлин имать не велел.

И по тому армянина Ивана Тавакалова челобитью послана ис Посольского приказу в Казанской дворец память, а велено ему,

---

* Следует читать 155-го.

л. 4. Ивану дать ис Приказу Казанского дворца[6] государева проезжую грамоту против государева указу.

И государю царю и великому князю Алексею Михайловичю всеа Русии Кизилбашские земли армянин Иван Тавакалов бьет челом. В прошлом де 153-м году блаженные памяти отец ево государев, великий государь царь и великий князь Михайло Федорович всеа Русии пожаловал ево, велел ему дать для крещенья сына ево свою государеву жалованную торговую проезжую грамоту по городом, что ему приезжать з детми и с братьями к Москве ис Кизилбаш со всякими товары, а с товаров ево пошлины велел государь имать против руских людей, как емлют с руских людей пошлину с полутрети тысечи рублев и откупщики де и верные головы емлют с нево Ивана большую пошлину не против государевы жаловалные торговые грамоты[7], а он де Иван выехал ис Кизилбаш на государево имя и живет ныне в Астарахани волно и государь бы ево пожаловал для
л. 5. крещенья сына ево Ивана с них имать пошлину по городом с полутретьи тысячи рублев по прежнему государеву указу в Астарахани против астараханцев в Казани против казанцов, в Нижнем против нижегородцов, на Москве против московских торговых людей, и о том велел бы государь дать свою государеву проезжую грамоту чтоб ему от голов и от целовальников и откупщиков налоги не было...

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1647 г., д. б/№, лл. 1—5.

4. 1658 г.—Переговоры в Посольском приказе с персидским послом по вопросам Грузии и Кавказа.

л. 1. 166-го июня в 3 день. Указал великий государь царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) быти в ответе у бояр у ближнего боярина и наместника Казанского, у князя Алексея Никитича Трубецкого с товарыщи кизылбашскому послу хану Дакул Салтану.

И того дни у бояр посол в ответе был и говорил. Прислал де к великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) к его царскому величеству государь ево шах Аббасово величество его царского величества здоровье видеть и о брацкой дружбе и о
л. 1 об. любви чтоб им обоим великим государем быти в брацкой крепкой дружбе и любви свыше прежнего, чтоб меж ими обоими великими государи их братцкая дружба и любовь множилась и прибавлялась, и которые меж ими, великими государи, починились было ссоры и те ссоры упокоить. А буде вперед хто меж ими, великими государи, учнет ссоры чинить и тем бы осорам не верить, а торговым бы людем

на обе стороны торговать было повольно безо всякие помешки и задержания.

И бояре говорили послу, великий государь наш, его царское величество з братом своим с великим государем, вашим с шах Оббасовым величеством в братцкой дружбе и любви быть хочет и свыше прежнего, а которые люди какие ссорные дела и хотели б вносить и царское величество тому не поверит.

л. 2. Да бояря ж спрашивали посла, окроме тех дел о ином, о чем с ним от шахова величества наказано ль и буде какие дела есть и он бы, посол, то объявил.

И посол говорил наказано де с ним то и начальное и большое дело, чтоб меж царским величеством и шаховым величеством укрепить братцкую дружбу и любовь, а шахово де величество желает с царским величеством братцкие дружбы и любви свыше прежнего, а о иных де о каких малых делах от шахова величества и наказано с ним, послом, говорити, и то де он, посол пришлет на письме.

Да наперед сего привозили в Московское государство тезики
л. 2 об. шолк сырец и за тот де шолк давана ис казны царского величества цена прямая, а после того учали давать цену с убавкою. А ныне де буде царскому величеству будет годно и из шаховы де области учнут привозить шолк сырой многой, только б положить тому шолку цену прямую, а которые де товары надобны будут в шахове области и тем привозить из Московского государства в шахову область и в том де будет обоим великим государствам прибыль.

И бояря говорили, что он, посол, говорил и то они до великого государя, до его царского величества донесут.

Да бояря ж и думные люди говорили послу о чести царского величества.

л. 4. И посол выслушав у бояр речи говорил. Как де царского величества великие послы окольничей князь Иван Иванович Лобанов Ростовской с товарыщи были у шахова величества на приезде и поклон от царского величества шахову величеству правили и шахово де величество про многолетное здоровье любительного брата своего великого государя, его царского величества спросил встав собою, как у него. великого государя, повелось издавна, а не по их, посольскому выговору, а то де великие послы князь Иван Иванович с товарыщи до царского величества донесли неправдою на ссору, или буде покрывал он, князь Иван Иванович, вины свои и хотя учинить меж их, великих государей, ссору и нелюбье, а того де отнюдь не было, чтоб шахову величеству про великого государя, про его цар-
л. 4 об. ского величества многолетное здоровье не спросить. Да не токмо де, чтоб шахову величеству про любительного брата своего, про его царского величества многолетное здоровье не спросить. Ино де которые послы и от иных государей к шахову величеству приходят и

как поклон исправят и шахово величество тотчас про того государя, от которого послы придут о здоровье испросит, то де у него и начальное дело, что о здоровье спросить.

И бояре говорили. Окольничей князь Иван Иванович был в великих послех и человек он чесной, на ссору меж великими государи говорить не учнет и вин ево никаких как он был у шахова величества в посольстве не объявилось и к великому государю нашему, к его
л. 5. царскому величеству шахову величеству на него о том не писал и отпущен от шахова величества с честью.

л. 16. ...Бояря ж говорили послу. В прошлом во 155-м году великий государь наш, Алексей Михайлович (т.) писал к брату своему, к великому государю Аббас шахову величеству в грамоте своей з гонцом з Григорьем Булгаковым, объявляя шахову величеству, что наши православныя христианские веры греческого закону, его царского величества подданному грузинскому Теймуразу[8] царю и всей Грузинской земле от ево шах Аббасова величества подданных утесненье и разоренье чинитца великое, а великому государю их Аббас шахову величеству и им, ближним людем, ведомо, что Теймураз
л. 16 об. царь и вся Грузинская земля нашие православные християнские веры царского величества подданные и великому б государю их Аббас шахову величеству памятуя царского величества предков великих государей царей и великих князей российских прадеда ево... Ивана Васильевича всеа Русии самодержца и деда ево... Федора Ивановича всеа Русии самодержца и отца ево государева... Михаила Федоровича всеа Русии самодержца, с предки ево, шахова величества персидцкими шахи с прадедом ево славные памяти с великим государем с шах Аббасовым величеством и с отцом ево, с великим государем вашим, с шах Сефиевым величеством братцкую дружбу и
л. 17. любовь и приятную ссылку и для великого государя нашего братцкие дружбы и любви его царского величества подданному грузинскому Теймуразу царю и всей Грузинской земле утесненья никакова и разоренья чинить не велел, а велел бы к грузинскому Теймуразу царю честь и береженье держати и во всем оберегати. А великий государь наш, его царское величество з братом своим с великим государем их, с шах Аббасовым величеством в братцкой дружбе и в любви и в приятной ссылке были, хочет с свыше прежнего. И в прошлом же во 156-ом году к великому государю нашему, к его царскому величеству, великий государь их Аббас шахова величества в грамоте своей писал с тем же царского величества гонцом з Гри-
л. 17 об. горьем Булгаковым, что его Аббас шахова величества для великого государя нашего, его царского величества дружбы и любви грузинского царевича и землю его велел оберегать и по его Аббас шахова величества указу ни от ково тесноты и налоги ему не будет, а после того ведомо учинилось великому государю нашему, его царскому

величеству, что от Шемахи и от Кенки приходили на Теймураза царя и на всю Грузинскую землю ево шах Аббасова величества подданные большим воинским собраньем и грузинских многих людей побили и грузинского Теймураза царевича сына Давыда[9] убили, а самово Теймураза царя со внучаты из Грузинские земли выгнали вон и животы их все поимали, и грузинской Теймураз царь от ево шах Аббасова величества от подданных во изгнании. И как бы у
л. 18. великого государя нашего, у его царского величества великого государя их Аббас шахова величества посол Магмет Кулыбек и будучи в ответе царского величества у бояр и у думных людей, говорил, что грузинскому Теймуразу царю и всей Грузинской земле учинилось разоренье и ссоры от шамахинского Хусрев хана без шахова величества повеленья и Аббас шахово величество для великого государя нашего, его царского величества брацкой дружбы и любви велел царского величества подданному грузинскому Теймуразу царю Грузинскую землю отдать и по своему, шахова величества, прежнему письму его, Теймураза царя и землю его, оберегать, чтоб ему, Теймуразу царю, и всей Грузинской земле утеснения никакова ни от кого и налоги не было. А хто ево, Теймураза царя, бес повеления шахова величества разорял и тем бы людем шахова величества велел наказанья учинить и взятое б велел отдать, чтоб меж обоими великими государи, царским величеством и шах Аббасовым величеством их братцкая дружба и любовь множилась и прибавлялась.

И посол говорил, великому государю, вашему, его царскому величеству так ж и турскому салтану и индейскому шаху и иным пограничным государствам про то ведомо, что грузинской Теймураз царь со всею своею землею издавна был в подданстве у шахова величества и за ссорные дела в прежних годах разоренье ему и земли ево учинилось и по письму де царского величества хотел было
л. 19. ево, Теймураза царя и землю ево оберегать а просил у него вместо аманата сына ево, царевича Давыда, для того, что в Грузинской де земле бусурман умножилось и чтоб меж бусурманы и грузинцы ссоры не было и Теймураз царь шахову величеству сына своего не прислал и затеял многие непристойные дела и шахово де величество посылал на него за то войною и на бою де сына ево, царевича Давыда убили.

И бояря говорили послу, какая к царскому величеству шахова величества братцкая дружба и любовь, что за письмом его царского величества просили у грузинского Теймураза царя сына ево царевича Давыда в оманаты, а грузинской царю и вся Грузинская земля
л. 19 об. нашея православные християнские веры и царского величества давные подданные.

И посол говорил. Шахово де величество у грузинского Теймураза царя просил сына его царевича Давыда для того, что де в Гру-

зинской земле умножилось бусурманов и у бусурманов де з грузинцы беопрестани бывают многие ссоры и убивства. А как бы де сын ево, царевич Давыд, жил у шахова величества и бусурманы б де з грузинцы задоров и ссор чинить не смели и оберегать бы его было надежно.

л. 20. И бояря говорили, чтоб он, посол, до шахова величества донес, чтоб шахово величество для любительного брата своего, великого государя нашего, его царского величества Теймуразу царю область ево ему отдал попрежнему и утесненья никакова и разоренья ему и земли ево чинить не велел, а велел бы ево во всем оберегать.

И посол говорил, то де он все до шахова величества донесет, а для де любительного брата своего, великого государя, вашего, его царского величества, шахова величество грузинскому Теймуразу царю чает он посол, что и область ево ему отдаст.

л. 20 об. Бояря ж говорили, послу. Как были у шахова величества царского величества великие послы, окольничей князь Иван Иванович Лобанов Ростовской с товарыщи и едучи к шахову величеству оставили в Ардевили царского величества переводчика Едигерю Шамаева да купетцкие казны целовальника Ермолу Григорьева и ардевильской Назаралей хан переводчике Едигеря взял перед себя, бранил всякою позорною бранью и велел людем своим перед собою бить ево палками безвинно, и от тех побой лежал он, Едигерь, болен долго время.

л. 21. А царского величества купетцкие казны целовальника Ермолу Григорьева велел взять с Карван Сарая и велел посадить в тюрьму и держал ево в железах в тюрьме до приезду тех, царского величества великих послов августа с 3-го числа сентября по 3-е ж число. А просил с него себе подарков на 500 рублев и под царского величества купецкую казну и под целовальника из Ардевиля подвод не дал, тако же и в Аршинском и в Мугальском уездах подвод не дали, а переводчика Степана Смаилева били и царского величества великим послом в Ардивиле корму не дали на 27 дней. Да и в Низовой декабря с 6-го числа и по поезд их мая по 3-е число корму не давали ж. И всего корму не дали на 175 дней.

л. 21 об. И посол говорил, про то де шахову величеству было неведомо, что переводчика Ардевильской Назар Алей хан бранил и палками бить велел. А великие де послы о том к шахову величеству не писал, а у целовальника де, у Ермолы Григорьева, выняли детину бусурмана, а он де, Ермола того детину держал у себя для воровства и Ордевильской хан хотел на него о том писать и шахову величеству и ему де о том розговорили ардевильские начальные люди и он де на него к шаху и не писал, а учинил ему за то наказанье, держал ево в тюрьме, а подарков де с него ничего не просил и не взял.

И бояря говорили, такое же непристойное дело ардевильской хан на целовальника затеял покрывая вину свою, а у нас в православной християнской вере такова беззаконного дела не бывает, а хотя бы так целовальник и учинил, и о том было довелось царского величества говорить послом, а самому хану царского величества людем бесчестья не чинить.

л. 22. И посол говорил. Как де про то шахову величеству ведомо учинилось, что ардевильской хан переводчика обесчестил и шахово де величество того ардевильского хана за то от ханства отставил и положил на него свою, шахова величества, опалу.

Бояря ж говорили послу в Ардевили ж не стало целовальника. И как того целовальника учали хоронить и ардевильцы бусурманы
л. 22 об. похоронить того умершего не дали и в священниках и в ыных царского величества людей бросали каменьем и тех людей, которые каменьем бросали и умершаго похоронить не дали приставовы люди поимали 2 человек и привели к пристави и великие послы посылали о том к приставу, чтоб он тем людем велел учинить наказанье или их отослал к хану и прислал Есюн бек тем людем за их воровство наказанья не учинил и к хану их не послал и отпустил их без наказанья и говорил при шахове приставе бесчестные слова, называл царского величества людей безверниками.

л. 23. И посол говорил шахову де величеству про то не ведомо, что царского величества над людьми такое безчинство шаховы области люди чинили, и пристав такие хульные слова говорил и великие де послы к шахову величеству о том не писали, а только б де шахову величеству то было ведомо и шах бы тех людей, которые умершего похоронить не дали и каменьем бросали и пристава, которой царского величества людей называл безверниками за то велел казнить смертью, а у иных за хульные слова велел*, а ныне де он, посол про то, про все шахову величестве известит.

Бояря ж говорили послом: В прошлом во 148-м году отпущены
л. 23 об. были из Астарахани в Кизилбаши царского величества торговые люди на бусе, а в провожатых посланы были астараханцы Андрей Тарбеев да толмач царского величества с ратными людьми. И в те поры у него, Андрея, в Шемахе дербенского салтана люди взяли насильством царского величества з бусы астараханского пушкаря Ивашка Астараханца и просили за него окупу 50 рублев. Из Шамахи того пушкаря в городе в Фарабате[10] у тезика у Свелфияра, да у сына ево у Мамашарипа в неволе и шахово величество хотел того пушкаря Ивашка прислать к царскому величеству с послом с своим с Магметь Кулыбеком.

И как шах Аббасова величества посол Магмет Кулыбек был на

---

* В подлиннике оставлено пустое место.

л. 24. Москве и с ними тот пушкарь не прислан. А великому государю нашему, его царскому величеству ведомо учинилось, что тот пушкарь Ивашко у того тезика в Фарабате замучен, бит усльопьем и отрезан ему нос и забив в хрящ гвоздь железной и пятнав по лицу пятном железным, да повыше ножных пят забив гвозди и привязав веревкою возил по базару и хотел ево бусурманить сильно и того астараханского пушкаря замучил до смерти.

И чтоб Аббас шахово величество того тезика фарабатца за такое злое воровство и поруганье велел казнить смертью.

л. 24 об. И посол говорил про того де пушкаря шахову величеству чает он не ведомо, а только б де шахову величеству про такое дело было ведомо и шахово б величество про то велел сыскать и тех фарабатцев за такое непристойное дело велел самих безо всякие пощады казнить смертью, а того де у них отнюдь не повелось, чтоб кого бусурманить сильно, только де он про то про все до шахова величества донесет.

Бояря ж говорили послу.

л. 25. Пришел еси к великому государю нашему, к его царскому величеству от брата его любительнаго, великого государя Аббас шахова величества в послех з грамотою и с поминки и великий государь наш, его царское величество велел тебе видеть свои царские очи вскоре и брата своего любительного, великого государя вашего Аббас шахова величества грамоту принял и поминки велел принять и посольства твоего выслушал любительно.

А в грамоте своей к великому государю нашему, к его царскому величеству великий государь ваш Аббас шахово величество писал, что с великим государем нашим, с его царским величеством Аббас шахово величество желает и хочет быть в крепкой братцкой дружбе
л. 25 об. и в любви свыше предков своих великих государей персицких царей и что великому государю нашему, его царскому величеству у него, великого государя Аббас шахова величества годно и то он хочет совершити.

И великий государь наш, Алексей Михайлович (т.) то брата своего великого государя вашего Аббас шахова величества приимает в любовь и в сердечную дружбу и хочет великий государь наш, его царское величество с ним, братом своим, с великим государем вашим потому ж быти в крепкой братцкой дружбе и в любви свыше всех предков своих, великих государей, царей и великих князней росийских.

л. 26. И желает ему великий государь наш, его царское величество великому государю вашему Аббас шахову величеству, на его великих государствах многолетного здоровья и счастливого пребывания и надо всеми ево недруги победы и одоления и государствам его разширения и прибавленья и против его брата своего, великого го-

сударя, дружбы и любви учнет воздавать своею государскою дружбою и любовью, где его царскому величеству возможно.

А что ты, посол, хан Докуль Салиат говорил и в письме своем написал, что великому государю нашему, его царскому величеству великий государь ваш, Аббас шахово величество наказал тебе известить, что к отцу ево государеву, князю Михаилу Федоровичю
л. 26 об. (т.) к его царскому величеству государь ваш славные памяти шах Сефиева величество писал в грамотах своих с послом Асан беком да з гонцом Алибеком о ворех казакех, которые ходят на море и государя вашего шахова величества людей грабят и побивают и чтоб его царское величество тех воров казаков велел унять. И блаженные памяти великий государь наш, царь и великий князь Михайло Федорович писал ко государю вашему славные памяти к шах Сефиеву величеству в грамотах своих, что он, великий государь, з государем вашим в братцкой дружбе и любви и велел он, великий государь
л. 27. наш, его царское величество, послать свое царское повеленье в Астарахань и на Терек к бояром и воеводам, чтоб они на тех воров казаков посылали его царского величества ратных людей и их велели побивать.

А ныне де при великом государе царе и великом князе Алексее Михайловиче (т.) казачья война учала быть больши прежнего и взяли шахова величества торгового человека Аджи Бакель бусу да за Могиж Аджи бека взяли окупу 3000 рублев денег, да на 2000 руб. товару и спустили ево на берег и те казаки ныне на Терке в тюрьме, а животы терские воеводы у них, казаков, взяли и берегут в государя нашего казне, и чтоб царское величество велел те животы на Терке отдать тебе, послу.

л 27 об. И на то ответ.

В прошлом во 162-м году посыланы были от великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) к шах Аббасову величеству его царского величества великие послы, окольничей и наместник Рязанской князь Иван Иванович Лобанов Ростовской с товарыщи о братцкой дружбе и о любви. И как те царского величества великие послы у Аббас шахова величества на приезде были и от великого государя нашего, от его царского величества поклон правили и речь говорили и шах Аббасово величество про царского величества многолетное здоровье у послов не спросил.
л. 28.

И царского величества великие послы о том его шах Аббасову величеству говорили, что его шахово величество о царского величества здоровье не спросил и тем к его царскому величеству оказуетца нелюбовию, и шахово величество по посольским речам приподнявся с места про царского величества многолетное здоровье спросил.

А как наперед сего великого государя нашего, его царского величества у предков у великих государей царей и великих князей
л. 28 об. российских, так же и у великого государя нашего, у его царского величества бывали прежних перситцких шахов, так же и нынешняго шах Аббасова величества пришол он, посол и великий государь наш, его царское величество для шахова величества дружбы и любви про его шахово величество здоровье спрашивал всегда непременно встав и то его царскому величеству шахову величеству учинил нелюбовно.

А как те ж царского величества послы были у шахова величества на отпуске и шахово величество грамоты к царскому величеству
л. 29. сам не отдал, а прислал грамоту к великим послом на подворье и о том к царскому величеству оказался нелюбовью, так же и царского величества великих послов на отпуске к руке не пожаловал, а дворян царского величества и на приезде к руке не пожаловал, и велел великим послом на приезде сесть под ближними людьми своими на левой стороне на стулех, чего ни в которых государствах не ведетца.

А как царского величества те ж великие послы были у шахова величества на отпуске и на шахов двор едучи остановили их в воротех и на двор пришед в полате держал их долгое время, велели ждать как шахово величество придет в Посольскую полату, а великий государь наш, его царское величество свои государские грамоты, какову посылает к шахову величеству, отдает послом при себе
л. 29 об. великом государе, так же шахова величества послов и дворян жалует на приезде и на отпуске к своей государской руке непременно. Да у шахова величества наперед сего царского величества послов в воротех не останавливили в полатах не держивали, а вводили их в полаты к шахову величеству и на приезде и на отпуске у шахова величества у руки бывали.

И как ты, посол хана Дакуль Салтан будешь у великого государя своего, у Аббас шахова величества и тебе б великому государю своему, Аббас шахову величеству известить как впредь будут великого государя нашего, его царского величества послы и посланники и гонцы у шахова величества на приезде и шахово б величе-
л. 30. ство царского величества о многолетном здоровье спрашивал, так же и на отпуске поклон приказывал встав, и грамоту к царскому величеству послом давал сам шахово величество и послов и дворян на приезде и на отпуске жаловал к руке, так же как и у великого государя, у его царского величества бывает и как у прежних шахов персидпких бывало, чтоб меж ими, великими государи их государская братцкая дружба и любовь множилась и прибавлялась свыше прежнего навеки неподвижно.

Да великого ж государя нашего, его царского величества, великие послы окольничей князь Иван Иванович Лобанов Ростовской с

товарыщи будучи шахова величества з ближними людьми в ответе говорили о разоренье Суншинского городка[11] и шахова величества ближние люди против их посольских речей говорили и на письме дали.

В прошлом де времени шах Аббасово величество велел на Терке зделать одну сторожню, а иных городков ставить нигде не велел и царского величества люди поставили городы собою без указу. И шемахинской де Хусрев хан на те городы, которые без повеленья поставлены посылал людей своих и велел их зжечь и то великому государю нашему, его царскому величеству шахово величества с стороны учинено безчестье немалое, что в ответном письме шаховых ближних людей написано бутто шахово величество велел на Терке
л. 31. зделать одну сторожню, а иных городов ставить не велел, и бутто царского величества люди поставили городы без указу, а им было ближним людем так говорить и писать не годилось, город Терек поставили по указу великих государей наших царей и великих князей росийских, на их государской земле, а не на шахове. А великие государи наши, их царское величество строят городы на своих государских землях по своему государскому изволенью не спрашиваясь ни с кем.

А преж сего великого государя нашего, его царского величества к отцу блаженные памяти к великому государю царю и великому князю Михаилу Феодоровичю (т.) к его царскому величеству вели-
л. 31 об. кого государя вашего прадед, славные памяти великий государь Аббас шахово величество в грамоте своей писал и с послы своими приказывал, чтоб царскому величеству велети поставить городы на Койсе и на Сулше и в Тарках и людей посадить, чтоб меж их великими государствы вором и ссорщиком места не было.

В прошлом во 160-м году писал на Терек к стольнику и воеводам к Василью Семеновичю Волынскому с товарыщи шемахинской Хусрев хан на ссору прислал де к нему Хусрев хану от Аббас шахова величества указ, велено ему царского величества в Суншинской острожек разорить и многою ратью в Терскую сторону итти войною. Да к нему ж де послано изо всех его городов ханом с Чокур Саата и из Карабата и из Ардевиля и из всего Гилянского уезду всем ханом собрався в Ширван притти и ширванские пушки взяв со всяким надобным заводом как мочно город взять и под царского величества отчину под Астарахань и под Терек итти и ханы де все с ратными людьми и со всем надобьем стоят наготове и со многими ратными людьми и с пушками хотят итти под Терек и под Астарахань не мешкав.

А в прошлом во 160-м ж году как царского величества верные
л. 32 об. холопи Суркай Шевкал тарковской да Ондреевской Казаналп мурза с кумытцкими людьми изменя великому государю нашему, его цар-

скому величеству приходили войною под царского величества Сунчинской городок и под барагульских людей и на князь Муцаловы улусы Черкаского и к тому царского величества изменники к тарковскому шевкалу прислано было от него, шемахинского хана кизылбашских ратных людей из Шемахи 500 человек, да из Дербени триста человек, а с ними пушки и те шахова величества шемахинские да дербенские ратные люди с кумытцкими людьми под царского величества Суншинским городом многих царского величества
л. 33. людей побили и переранили, а иных в полон поимали и конские и животинные стада отогнали, а взяли лошадей с три тысячи, да верблюд с пятьсот, да рогатой животины з десять тысяч да овец с пятнатцать тысяч, и к тому Суншинскому городку приступали и на приступах и на перелазах и на дорогах царского величества служилых людей побивали и город Суншинской сожгли и о тех шахова величества с стороны явных неправдах царского величества великие послы ближним людем в ответех говорили и тем шахова величества людем, которые соединясь царского величества с изменники с кумытцкими людьми над Суншинским городком разоренье учинили и по ся место ничего не учинено.

л. 33 об. И как ты посол будешь у шахова величества и ты б про то шахову величеству известил, чтоб шахово величество памятуя великого государя нашего, его царского величества и себе дружбу и любовь, велел тем своим людем за такие их ссоры учинить смертную казнь, чтоб на то смотря иным неповадно было меж великих государей ссоры чинить, потому что Суншинской городок поставлен был великого государя нашего, его царского величества на земле, а указал бы шахово величество к шемахинскому и к иным ханом послать свое крепкое повеленье, чтоб они царского величества изменником кумытцким мурзам и их улусным людем впредь ратными
л. 34. людьми и ничему вспоможенья никакова не чинили и за них не стояли потому что они царского величества вечные холопи, а ныне изменя царскому величеству чинят многие злости и меж шаховым величеством ссоры так же бы они, ханы ис царского величества людьми нигде никаких ссор и задоров чинить не велели, а которые де взяты в полон и лошади и животинные стада отогнаны и тех бы людей отпустить, а лошади и животину отдать без задержанья.

Да мы ж, царского величества бояря объявляем.

Да в прошлом во 161-м году, как отпустил к великому государю нашему, к его царскому величеству грузинской Теймураз царь внука своего, царевича Миколая Давыдовича[12] с матерью ево, с царицею Еленою, да послов своих з дарами, и как царевич поехал из Шолоховы Кабарды и будет в дороге в урочище меж дву гребней
л. 34 об. на речке на Нефтянке и на него, царевича, приходили нарядным делом те ж царского величества изменники казаньбыцкой владелец

Будай мурза Бибагаметов сын да Ондреевского Казаналпа мурзы сын хан Мурза и иные кумытцкие владельцы с кумытцкими людьми и царевича с матерью и послов погромили и людей их побили, а иных многих в полон поимали и животы их пограбили, а царевич с матерью с того погрому ушел к Терку реке и к Черням и пришол на Терек, а что было Теймураз царь послал к великому государю нашему, к его царскому величеству в дарех поминков, и то все кумыки пограбили.

л. 35. Да царевичевых дворян побито и в полон взято 31 человек, а у матери ево, царицы Елены, взято в полон 12 девиц сенных, да святыни и всяких узорочных вещей и лошадей на много тысечь. А что чего порознь и тому царского величества великие послы подали в ответе роспись и тот весь полон кумыки отослали в Кизилбаши к шахове области и ныне они в лицах в шаховой области.

И великий государь Аббас шахово величество для великого государя нашего, его царского величества дружбы и любви велел тот грузинской полон и животы сыскать, а сыскав отослать в царского величества сторону в Астарахань или на Терек...

ЦГАДА, ф. Сношения России с Персией, 1658 г., д. № 13, лл. 1—2 об., 4—5, 16—35 об.

5. 1660 г. март 28—август 20.—Приезд из Испагани в Москву представителя армянской торговой компании купца ходжа Закара Саградова с алмазным троном и другими дарами царю Алексею Михайловичу.

л. 1. Государю, царю Алексею Михайловичю (т.) холопи твои Митка Львов, Микифорко Беклемишев, Мишка Шишкин, Симонко Калинин челом бьют. В прошлом, государь, во 167-м году августа в 7 день приехал в твою великого государя отчину в Астарахань из за моря на бусе шахова думного дияка Атмадовлетя прикащик армянин Закарий и бил челом тебе великому государю, а нам холопем твоим в твоей великого государя Приказной полате подал твою великого государя проезжую грамоту, а в твоей великого государя проезжей грамоте написано, что по твоему великого государя указу отпущен от тебя великого государя с Москвы в Кизилбаши кизилбашские земли арменя Григорей да Степан Матвеев с товары и на которые городы те арменя поедут с товары своими и их велено пропускать без задержанья, а будет впредь тех армяня приедут ис кизилбашские земли на Терек с узорочными товары и по твоему великого государя указу велено их пропустить к Москве, а с товаров их пошлин имать по твоему великого государя указу. Да тот же шахова думного дияка прикащик Закарий бил челом тебе великому государю, а на холопем твоим подал челобитную и говорил чтоб ты великий государь

ево пожаловал, велел ево Закария с людми отпустить к тебе великому государю к Москве для того, что де он везет к тебе великому государю челом ударить место царское и иные узорочные товары.

л. 2. . И в нынешнем государь, во 168-м году сентября в 19 день шахова думного дияка прикашика Закария ис твоей великого государя отчин из Астарахани к тебе великому государю к Москве мы холопи твои отпустили примерясь к прежним таким отпуском дав ему судно и гребцов, а в приставех и для всякого береженья с тем Закарием до Москвы послали мы холопи твои астараханца сотника Василья Володимерова, а приехав государь к Москве велел ему Василью явитись и того Закария объявить в приказе Казанского дворца боярину князю Алексею Никитичю Трубецкому, да дьяком думному Лариону Лопухину да Федору Грибоедову, да Ивану Патрекееву. А с товаров ево твою великого государя пошлину мы холопи твои взять велели по твоему великого государя указу.

л. 3. Государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) холоп твой Данилко Хитрова челом бьег. В нынешнем, государь во 168-м году генваря в 28 день по твоему государеву цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу по астараханской отписке отпустил я холоп твой с Саратова к тебе великому государю к Москве с подарки шахова думнова дьяка Атмадовлета приказщика Захария на Самару для того, что степью с Саратова на Украину дороги нет, а поехал он Захарей с Саратова к тебе великому государю к Москве на своих подводах потому государь, что в Астараханской отписке подвод ему Захарью дать не указано, а в приставех с ним Захарием послал из Астарахани астараханской сотник стрелецкой Василей Володимеров.

л. 4. 168 г. марта в 27 день великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) привез из Испогани купчина армянин Ходжа Захарей Сарадов в дарех. Царское место[14] золото с каменьи с алмазы и с яхонты и з жемчюги по краям восточные бирюзы с турскою финифтью.

Перстень золот с алмазом.

Жаровня серебряная с сулейкою серебряною с араматными духи.

Шарыпу что шах пьет 15 сулей шираскового.

4 сулейки вотки гуляфные.

3 сулейки вотки ароматные.

Скляница вотки нарызжовой.

12 золотников арамату восточного.

12 ваиев, что перед ослятем бывает у великого государя в правой руке.

л. 5. Сыну ево государеву благоверному царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю

Скрына золота с каменьи с алмазы.

2 перстня золоты с алмазы.
Коробочка плетеная серебряная з замком серебряным, в чом бывают царские дорогие перстни.
Винограду всякого заморского.
Инбирю свежево индейского с сахаром пуда с полтора.
Фиников свежих с пол пуда.

Государь указал быть... в приставях и стрельцом на карауле, а приказать ему выписать роспись и до государева указу ничево не продавать и а... ни жесточью, ласково, чтоб было не к осрамленью, а о корме выписать.

л. 6. Написано в доклад.

В нынешнем во 168-м году марта в 28 день приехал к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) кизилбашского шаха думного дьяка Ихтомо Девлет прикащик армянин Закарий, а с ним людей ево 9 человек. Да он же Закарий привез к великому государю в дарех место и иные узорочные товары. А по чему ему и людем ево давать великого государя жалованья поденного корму и питья и о том великий государь как укажет.

л. 7. А в прошлом во 167-м году приезжал к великому государю к Москве шемахинского воеводы казак ханов купчина Хозяшам Сейда человек ево Лачин, а с ними людей 2 человека. А государева жалованья поденного корму давано им на Москве.

Купчине по гривне по 6 чарок вина, по полу ведра меду на день.

Людем Лачину с товарыши 3-м человеком по 6 денег, да по 2 чарки вина человеку, да им же вопче по полу ведра меду на день

А как они быв у великого государя на приезде и в тот день послано к ним в столе место корму.

З дворца.

л. 8. Колачь толченой, кружка романеи, кружка меду обарного, кружка меду малинового, пол ведра меду паточного, ведро меду цеженого.

Из Большого приходу.

5 хлебов, 5 колачей двуденежных, гусь, утя, заец, 3 куров, боран живой, на мелкие 5 алтын.

Из Новые чети[15] 2 ведра меду.

По скрепам... Корм и питье послать против прежнево.

Память о корму в Большой приход, а питье в Новую четь и посланы апреля в 6 день с толмачом..... велено довать с приезду их марта з 28-го дня.

л. 9. И армянин Захарей того государева жалованья корму и питья себе и прикащику и людем не емлет.

А бьет челом великому государю, чтоб великий государь ложа-

ловал, велел ему и прикащику ево и людем давать своего государева жалованья и поденного корму и питья с прибавкою, как ему великому государю бог известит.

Да он же бьет челом, чтоб великий государь пожаловал, велел давать дров и с Москвы реки к нему воду возить.

А наперед сего купчинам опричь Шемахинского хана людей, которые приезжают в купчинах корму и питья не давано.

Для ево службы, что привез многие узорочные товары велел ему давать в..... в Приказ тритцать рублев, из Большого приходу.....

л. 10. Апреля в 16 день пожаловал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) шаховы области армянина Захари, велел ему дать своего государева жалованья вместо поденного корму в приказ тритцать рублев, а корму ему Захарью по прежней памяти не давать. И по государеву, цареву... указ Родиону Матвеевичю Стрешневу и дьяком Александру и Томилу учинить о том по государеву указу.

В Большой Приход о дровех велеть давать апреля до 16-го числа, а в отпуску по два воза дров и вода возить того ж числа.

л. 11. 168-го апреля в 16 день великий государь, царь... указал быти у себя государя на дворе на приезде шахова ближнего человека Ихтомо Девлетеву купчине Захарью.

А как купчина войдет в полату и явит его великому государю челом ударить дьяку.

А молыт.

Великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович, (т.) Шах Аббасова величества ближнего человека Ихтомо Девлетев купчина Захарей вам, великому государю челом ударил.

И великий государь пожалует ево к своей царской руке. Да
л. 12. явит великому государю дьяк от купчины дары, а молыт: Вам же
л. 13. великому государю купчина Захарей челом бьет в дарех. Кресла золото с каменьи, с алмазы и с яхонты и з жемчюги. Перстень золот с алмазом. Жаровенка серебрена с сулейкою серебряною. 16 ваиев. 15 сулей шарапу ширанского, 3 сулейки вотки пулафные, 4 сулейки
л. 14. вотки араматные, склапица вотки нарынжевой, 6 золотников арамату восточного. Сыну вашего царского величества, благоверному царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю: Скрына писана золотом, а в ней чернильница серебрена, верхняя цка золота с каменьи с алмазы и з бирюски, да ноженки булатные. 2 перстня золотых с алмазы. Коробочка серебрена плетеная з замочком серебряным, мешечик ладону росного, винограду заморского и фиников 9 мешечков. Инбирь индейский с сахаром.

л. 21. В Новую Четь.

Мая в 3 день бил челом великому государю кизылбашского шаха ближнего человека Ихтомо Девлетев купчина Захарей, чтоб

великий государь пожаловал, велел ему и людем ево давать своего государева жалованья с приезду ево до отпуску вместо поденного питья кислого меду с чети медом сырцом. И великий государь купчину Захарья пожаловал, велел ему и людем ево давать своего государева жалованья с приезду ево до отпуску вместо поденного питья с чети против кислого меду дать пресным сырцом, с толмачем с Тарасом.

л. 22. 168 года апреля в 13 день в посольском приказе допрашиван шахова ближнего человека купчина арменин Захарей, мочно ли ему в своей земле промыслить великому государю каменья дорогово и запон и иных узорочных товаров и птиц индейского и мастеровых людей золотописцов и золотого и серебряного дела мастеров и алмазников резцов, которые режут на всяких каменьях и всяких мастеровых людей.

И купчина арменин Захарей говорил, в прошлом во 164-м году по указу великого государя приказано было к отцу ево с прикащиком их с Стенкою, которой приезжал к великому государю, чтоб ему промыслить узорочных товаров по росписи и прислать к нему великому государю. И отец де ево докладывал о том шахова ближнего человека Ихтомо Девлетя и Ихтомо Девлет де велел отцу ево тех узорочных товаров промышлять да он же Ихтомо Девлет велел делать царскому величеству кресла с каменьи, и отец де ево Ихтомо Девлетя докладывал, что он великому государю узорочных каких товаров промыслит, и с тем бы к великому государю послать ево Захарья.

л. 23. И Ихтомо Девлет де послать ево к великому государю поволил и для де покупки алмазов и яхонтов посылал отец ево в Ындею человека своего Стенку Матвеева, которой ныне с ним на Москве. А бирюзы де покупали и кресла делали в Испогани шаховы мастеры у отца ево на дворе тайно. И Ихтомо Девлет де отцу ево говорил, чтоб ему тех кресел показать шаху. И отец де ево тех кресел шаху не показал, а отпустил ево Захарья с ними к великому государю, а сказал он Ихтомо Девлетю, что он ево посылает с ыными товары, а кресла де пошлет за ним после как доделают.

л. 24. И буде те кресла великому государю годны или изволит великий государь и иные кресла и узорочнее тех зделать или каменья дорогово алмазов и яхонтов и изумрудов и всякого каменья и запон дорогих и узорочных всяких товаров и чепраков дорогих с каменьи и з запони и птиц индейских попугаев и то де все отец ево и он служа ему великому государю промыслят, потому что прикащики отца ево с торгом и для всяких узорочных товаров ездят во все государства, а чапрак де и один мошно зделать в 50 рублев, да и иных де птиц, которые говорят по индейски из Индеи вывезут, а зверей де привесть нельзе потому что ехать через два моря.

А мастеровых де всяких людей в шахове области много и он де их к великому государю в Московское государство призывать учнет. А ково призовет и тех к великому государю вывезет или с прикащиком своим вышлет.

И купчина допрашиван, что великому государю каменья и запон и всяких узорочных товаров понадобитца в скороль, то к великому государю привесть или прислать может.

И купчина сказал, что по указу великого государя приказано
л. 25. будет ему ныне промыслить всяких узорочей и великий б государь велел прикащика ево, которой ныне с ним на Москве Стенку Матвеева, которой присылан был к великому государю и наперед сего отца ево с узорочными товары и на нынешние кресла каменья и золото покупал отпустить к отцу ево в лехком судне наскоро и отец де ево для тех всяких узорочей и товаров, что им велено будет на обиход великого государя промышлять пошлет в Ындею, а промысля де в Ындее прислать к великому государю к Москве скорее трех годов поспеть неуметь.

А великому де государю всякими узорочьи и мастеровыми
л. 26. людьми отец ево и он промышлять готовы для ево великого государя милости и для того что царское величество с шаховым величеством в братцкой дружбе и в любви и они де ему великому християнскому государю во всем работати и служити ради, а не для своей прибыли.

И шах де отца ево жалует, торгуют де они по ево указу безпошлинно, только де шахово величество веры бусурманские, а они де и сам кабы християнские веры и для де того они великому государю служити и работать рады во всем.

л. 27. Лета 7168-го июля в 3 день по государеву цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу память диаком думному Ларион Лопухину, да Дмитрею Шубину. В нынешнем во 168-м году мая в 30 день в казенной приказ к казначею к Богдану Миничю Дубровскому, да к дияком к Данилу Панкратьеву, да к Ивану Харламову в памяти за твоею Дмитриевою прописью написано, велети б отписать в Посольской приказ как был у великого государя на дворе на приезде кизылбашского шахова ближнего человека Ихтомо Девлетев купчина Захарей и великому государю и благоверному государю царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю чем челом ударил и те дары великого государя в казну взяты ль и что им порознь пена.

И в нынешнем во 168-м году апреля в 12 день у великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) был на дворе
л. 28. на приезде кизылбашского ближнего человека Ихтомо Девлетев купчина Захарей и великому государю челом ударил в дарех кресла оправлено золотом с каменьи, с алмазы и с яхонты и з жемчюги,

перстень золот с алмазом цена сто пятьдесят рублев, жаровенка серебрена с сулейкою серебреною весу семь фунтов пятьдесят один золотник по осми рублев фунт, шестьнатцать ванев бес цены. Благоверному государю царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю (т.) он же Захарей челом ударил скрына писана золотом, а в ней чернильница серебрена с каменьи с алмазы и з бирюзы, ножечек да ноженки булатные, цена тритцать рублев, два персня золоты с алмазы, одному цена шездесят рублев, другому сорок рублев, коробочка плетеная з замочком серебреным, весу фунт сорок два золотника по двенатцати рублев фунт, мешечик ладону . росного взять к великому государю вверх без цены. А что креслом порознь цена и тому роспись под сею памятью и те дары великого государя в казну в Казенной приказ взяты.

л. 29. Роспись креслам, которыми великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) челом ударил кизылбашского шахова ближнего человека Ихтомо Девлетев купчина Захарей.

Кресла оправлены золотом на ручных помочах 8 алмазов, а по оценке золотого и алмазного дела мастеров иноземцов Павла Видмана с товарыщи, да руских Семена Гурьева с товарыши цена по 150 рублев арлмаз итого 1010 рублев.

64 алмаза поменьши, цена по 60 рублев алмаз, итого 3840 рублев.

54 алмаза поменьши тех, цена по 15 рублев алмаз, итого 810 рублев.

158 яхонтов червчетых, цена по рублю яхонт, итого 158 рублев.

л. 30. 130 алмазов меньших, цена по 5 рублев алмаз, итого 650 рублев.

28 искор яхонтовых червчетых, цена по 5 алтын искра, итого 4 рубли 6 алтын 4 деньги.

На верхнем перететиве лал, цена 50 рублев.

30 алмазов, цена по 50 рублев алмаз, итого 1500 рублев. 30 алмазов поменьши, цена по 15 рублев алмаз, итого 450 рублев. 62 алмаза, цена по 2 рубли алмаз, итого 124 рубли. На другом перететиве 24 алмазца мелких, цена по рублю алмазец, итого 24 рубли.

24 яхонта червчетых, цена по 8 алтын по 2 деньги яхонтик, итого 6 рублев.

На третьем перететиве 24 алмазца мелких, цена по рублю алмазец, итого 24 рубли.

24 яхонтика червчетых цена по 8 алтын по 2 деньги яхонтик, итого 6 рублев.

л. 31. На верхних на 2 столбиках на обеих сторонах 94 алмаза, цена по 3 рубли алмаз, итого 282 рубли.

80 алмазцов мелких, цена по рублю алмазец, итого 80 рублев.

86 искор яхонтов червчетых, цена по 8 алтын по 2 деньги искра, итого 21 рубль 16 алтын 4 деньги.

Кругом подушки 72 алмаза, цена по 5 рублев алмаз, итого 360 рублев.

39 яхонтов червчетых, цена по 16 алтын по 4 ден. яхонт, итого 19 рублев 16 алтын 4 деньги.

Подподушкою на передних на 2 столбиках 136 алмазов, цена по 5 рублев алмаз, итого 600 рублев.

98 яхонтов червчетых, цена по 16 алтын по 4 деньги яхонт, итого 49 рублев.

л. 32. На передней цке, ниже места 3 алмаза, цена по 15 рублев алмаз, итого 45 рублев.

75 алмазов, цена по 5 рублев алмаз, итого 375 рублев.

В плашах 66 яхонтов червчетых, цена по 16 алтын по 4 деньги, итого 33 рубля.

Меж верхних столбиков шито золотом по черному бархату 2 человека держат корону, под короною писмо, около короны и писма обнизано жемчюгом. По смете земчюгу 5 золотников, цена по 3 рубли золотник, итого 15 рублев.

По смете золота на креслах во всей оправе 23 фунта, цена по рублю по 16 алтын по 4 деньги золотник, итого 3312 рублев.

7 фунтов серебра, цена по 10 рублев за фунт, итого 70 рублев.

л. 33. 17000 бирюз, цена по 2 деньги бирюза, итого 170 рублей. Да за дело 1500 рублев.

И всего по оценке золотого и алмазного дела мастеров 15858 рублев 6 алтын 4 деньги.

Подлинная выпись за пометою думного дьяка Лариона Лопухина в росходном полоняничном столпу и подьячего у Михайла Посникова потому что дано им ис полоняничных денег с посольского приказу 2000 рублев серебреных денег.

л. 34. Перевод с армянского писма, что прислал в Посолской Приказ арменин Захарей в нынешнем в 168-м году... в « » день*.

В креслех в 26 местех золота 28 гривенок. В 5 местех серебра 8 гривенок. Больших и меньших 897 алмазов, 1298 яхонтов, 18030 бирюз восточных.

Господи дай доброй час великому государю на многие лета на сих креслах председети, а тем местом и иным узорочьем по отца своего веленью великому государю бью челом, бесценно в том великого государя воля.

Мой отец с любви великому государю и многих государств государя устроя те кресла совсем и со мною послал и велел поднести великому государю в дарех и я и отец мой в том цены не ведаем, воля в том великого государя.

---

* Следует читать марта в 28 день.

л. 36. В Болшой Дворец июля в 22 день.

Пожаловал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) Кизилбашские области армянина Захарья Шараманова, велел ему дать своего государева жалованья за кресла золоты с каменьи, с алмазы и с яхонты и за перстни и за иные узорные товары, чем он великому государю челом ударил по оценке с прибавочною ценою и за провоз пятисот рублев медных... денег ис Приказу Большого Дворца. И по государеву, цареву... указу окольничему Федору Михайловичю Ртищеву, да думному дворянину Григорью Михайловичю Оничкову и дьяком Прокопью и Ондрею учинили о том по указу великого государя, а отпуск у армянина с Москвы вскоре.

л. 37. Роспись каменью, что в креслах, а цена им не положена была для того, что гораздо худы и не прямые яхонты, льяные искры подкрашены.

11 алмазов плохих, а по оценке золотого дела мастеров Василия Карпова с товарыщи по 16 алтын по 4 денги алмазец, итого 5 рублев 16 алтын 4 денги.

770 искор льяных подкрашиваных, цена по 6 денег 100 искор, итого 7 алтын 4 денги. 1000 бирюз плохих, цена по 1 денге бирюза, итого 5 рублев.

И всего по оценке на 10 рублев на 24 алтына на 2 денги.

Выписка о денгах, что велено дать 19500 рублев медных из дворца, а 2000 рублев серебряных ис полоненичных денег в Полоненичном с.....

л. 38. Роспись чехлам и дереву, что в креслах.

Чехол бархат черной кизылбашской подложен кумачом красным подпушон тафтою жолтою с пугвицы серебренными, цена 13 рублев.

Другой чехол тафта крамская подложен киндяком, цена пять рублев.

Дерева в креслах сказали иконного ряду торговые люди не купарис около места и под местом досщенки буковые и чинаровые, а в столбиках какое деревья, того они не знают, цены сказали пять рублев.

л. 39. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом общий наш государев холоп кизылбашские земли купчина Захарко Савельев сын армянин. Был я холоп твой здесь на Москве при твоей царской светлости с товарешком и ныне меня велено по твоему государеву указу отпустить в свою землю, а вина государь у меня холопа твоего ничево нет. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожалуй меня обшаго холопа своего, вели государь мне дать свою государеву грамоту о том, чтобы мне холопу твоему вина купить на дороге или где на

городе или в селе где годна про свой обиход, чем бы мне проехать до своей земли двесте пятьдесят ведр без пеня, чтоб мне холопу твоему от тебя государя в пене не быть. Царь, государь смилуйся.

л. 40. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом общей ваш государев холоп кизылбашские земли купчина Захарка Савельев сын арменин. Преж, государь, сего изволил ты великий государь которыми дары я общей ваш холоп тебе великому государю челом ударил и про те дары спросить цену и я общей ваш холоп цены не сказал, что в нашей земле веры той нет и не ведетца. А, как, государь, у нас бывает иным царем дары и цены нам сказать тож не доведетца и тебе великому государю я общей ваш холоп тем дарам цены сказать постыдился и что тебе великому государю дары челом ударил испоганска цена, а на месте восмьсот девяносто семь алмазов больших и малых, тысеча двести девяносто восемь больших и малых яхонтов, олмазов и яхонтов цена шестнатцать тысеч триста тридцать семь рублев, да осмнатцать тысяч тритцать бирюзы, цена девятьсот полтора рубли, две тысечи триста восмдесят шесть золотников кизылбашского золота, руского весу дватцать восмь фунтов, цена четыре тысячи четыреста восмьдесят рублев семьсот тритцать золотников серебра кизылбашского, руского весу восмь фунтов, цена сто десять рублев, сандального дерева цена пятьдесят четыре рубли, два бархата шиты золотом и жемчюгом, низаны цены сто восмьдесят рублев и алмазником государь и серебрeником дано за работу тысеча пятьсот дватцать рублев, да три покрышки, что место покрыто, цена шездесят рублев, перстень большой олмаз, цена четыреста дватцать два рубли с полтиною, два меншиx персня олмазных, цена двести девятнатцать рублев, чернильница цена шездесят два рубля с полтиною, жаровня серебряная весом восмьсот пятьдесят пять золотников кизылбашских цена
л. 41. восмьдесят рублев, коробка серебряная плетеная, цена семнатцать рублев и всего государь тебе великому государю на дватцать на четыре тысечи на четыреста на сорок на три рубли с полтиною, а я общей ваш государев холоп тебе великому государю теми дары челом бью не в продажу и не для прибыли, чтоб тебе великому государю рад работать и впредь с родители своими и з головою своею и с товаренком покаместа жив буду и какие твои великого государя работы ко мне будут и я тебе великому государю рад во всем работать. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня общева холопа своего чем тебе великому государю обо мне бог известит. Царь государь смилуйся, пожалуй.

л. 42. В Стрелецкой приказ.

Бьет челом великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) шаховы области арменин Захарей Шаматов. Привез он к великому из Индеи кресла золот с каменьи с алмазы и

с яхонты и иные узорочные товары и за те кресла за узорочные товары дано ему государево жалованье многое деньги и как деньги купит он из государевы казны из Сибирского приказу на осмнатцать тысяч соболей и иные многое товары и с теми товары едет он в твою землю, а товарышу де ево шахову гонец и купчина с Москвы сыехал преж ево, а ему де одному с такими большими товары ехать страшно и великий б государь пожаловал ево, велел ему дать провожатых стрельцов. И великий государь, царь и великий князь
л. 43. Алексей Михайлович (т.) и пожаловал армянина Захария, велел с ним поехать в провожатых стрельцов против купчины Муратхана. И по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу боярину Илье Даниловичю Милославскому и дьяком Гарасиму и Ивану и Степану учинити о том по государеву указу.

л. 44. Написано в доклад.

В нынешнем во 168-м году апреля в 12 день был у великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) кизилбашского шахова ближнего человека Ихтомо Девлет купчина армении Захарей и великому государю челом ударил в дарех.

Кресла оправлены золотом с каменьи с алмазы и с яхонты з жемчюги по оценке 22589 рублев 20 алтын.

Перстень золот с алмазом по оценке 150 рублев.

Жарованка серебрена с сулейкою серебряною весом 7 фунтов
л. 45. 51 золотник, по оценке 52 рубля 25 алтын.

16 ванев без цены.

Государю благоверному царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю.

Скрына писана золотом, а в ней чернильница серебряна с каменьи с алмазы и з бирюзы, да ножичек да ноженки булатные по оценке 30 рублев.

2 перстня золоты с алмазы 100 рублев.

Коробачка плетеная з замочком серебряным весом фунт 42 золотника по оценке 21 рубль 18 алтын пол 5 деньги.

Всего тем дарам по памяти ис казенного приказу цена 22943 рубли 8 алтын пол 3 деньги.

Да купчина к великому государю челом ударил.

15 сулей шарапу ширазского.

л. 46. 3 сулей вотки ароматные.

Скляница вотки нарынжевой.

6 золотников арамату восточного.

Государю благоверному царевичю и великому князю Алексею Алексеевичю

Мешечик ладону росного

9 мешечков винограду заморского

Инбирю индейского с сахаром

И ваням и шарапу и воткам и арамату и винограду и ладону цены не написано.

А что дать великого государя жалованья арменину Захарью и за все дары соболи или деньгами и о том великий государь как укажет.

л. 47. А в прошлом во 165-м году взято великого государя в казну узорочных товаров у его Захарьевых прикащиков у армян у Юрья, да у Ивана по их скаске без прибыли в цену на 14540 рублев.

Да они ж сказали, что мы в тех узорочных товарах учинилось проторей и пошлин 3000 ефимков.

И за те товары дано им государева жалованья по их скаске соболми и пулками и деньгами.

Да за убытки и за протори и что они товаром цену сказали прямую дано им государева жалованья денег 1000 рублев.

л. 48. А которые шаховы купчины к великому государю привозят челом ударить в дарех товары индейские и им давано государева жалованья за те их товары собольми против оценки вдвое. А греченом, которые привозят великому государю узорочные товары в дарех и им давано государева жалованья за те узорочные товары сверх оценки собольми и деньгами в треть и больше и в четверть цены.

Такова выписка за пометою думного дьяка Лариона Лопухина в Полоняничном и в ходном столпу потому что арменину Захарью дано 2000 рублев серебрять ис полоняничных денег, а 19500 руб. медных денег велено дать ис приказу Большого дворца.

л. 49. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом общей ваш государев холоп Кизилбашские земли купчина Захарко Савельев сын арменин. Дано мне твоего государева жалованья денежного корму с людишками с приезду 30 рублев и с тех мест мы и по се число денежного корму мне не давано, а твое государево жалованье питье и дрова идет по вся дни. А ныне я общей холоп ваш волокусь в свою землю. Милосердый государь, царь (т.) пожалуй меня, общих своих государева холопа, вели государь мне сьоего государева денежного корму выдать и в дороге давать, потому муж, почему указано было давать на приезде. Царь, государь смилуйся.

л. 50. И в Посольском приказе выписано.

В нынешнем во 168-м году марта в 28 день приехал к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) Кизилбашского шахова правителя Ихтомо Девлетев прикащик армянин Захарей, а с ним людей ево 6 человек. А как он был у великого государя на дворе на приезде и великому государю челом ударил в дарех кресла золотые с каменьи, с алмазы и с яхонты и з жемчюги и иные узорочья. А государева жалованья поденого корму с приезду

л. 51. велено ему давать по гривне, да питья по 6 чарок вина по полу ведра меду.

Людем ево по 6 денег, да питья по 2 чарки вина человеку да им же вопче по пол 2 ведра меду надень.

И арменин Захарей того государева жалованья поденного корму опричь питья себе и людем не имал, а дано ему государева жалованья на корм в приказе 30 рублев. А ныне указал де великий государь арменина Захарья отпустить с Москвы.

И великому государю, царю... арменин Захарей бьет челом чтоб великий государь пожаловал, велел ему своего государева жало-
л. 52. ванья поденного корму давать в дороге до Астарахани потому ж, почему указано было давать на Москве с приезду ево.

По скрепам: 198-го августа в 2 день государь пожаловал... армянина Захарья и людей ево, велел... ему свое государево (жалованье) корм и питье давать в дороге с людьми его против того, как ему указано было давать с приезду его, а иным то не в образец и купчинам шаховым того на пример не выписывать.

л. 53. В Большой Приход августа в 5 день пожаловал великий государь царь (т.) шаховы области арменина Захарья, велел ему дать своего государева жалованья в дорогу корму от Москвы до Переславля Резанского августа с 17 числа на две недели по гривне, а людем ево шти денег на день. И по государеву, цареву (т.) указу околничему Родиону Матвеевичю Стрешневу и дьяком Александру и Томилу учинить о том по государеву указу.

л. 54. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом холопи твои скорняшного ряду собольные мастеришка Гришка Фомин, да Ивашка Кузмин, Понкрашка Федоров, да Гришка Иванов с товарыщи. В нынешном, государь, во 168-м году нанел нас холопей твоих Кизилбашские земли купчина Захарей Савельев сын арменин для ради собольной работы, а ехать нам холопам твоим с ним купчиною до Нижнева, до Казани покаместа у него купчины той собольной работы будет.

Милосердый государь, царь (т.) пожалуй нас, холопей своих, вели государь нам дать свою государеву проезжую грамоту, чтоб нам холопам твоим по городом никакие зацепки не было. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

168-го авпуста в 17 день дать проезжую.

л. 55. От царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) от Москвы по городом до Коломны, и до Переславля Резанского, и до Касимова и до Мурома и до Нижнего Новагорода и до Казани бояром чашим и воеводам и всяким приказным людем били челом нам великому государю скорняшного ряду собольники Гришка Фомин да Ивашко Кузмин, Понкрашко Федоров, Гришка Иванов. Нанял де их арменин Захарей для соболыи оправки в дорогу до Казани и нам бы великому государю пожаловать, велеть им дать нашу великого
л. 56. государя проезжую грамоту. И как они в которой город приедут и

по городом бояром нашим и воеводам и всяким приказным людем велети их Гришку Фомина с товарыщи четырех человек пропускать до Казани и назад до Москвы..... без задержания. Писан на Москве лета 7168-го августа в 20 день.

л. 57. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом холоп твой Терского города иноземец новокрещен Янка Караганов. Приволокся я, холоп твой, с Терка к тебе, великому государю, к Москве с Шингиреем Мурзою Урускановым сыном черкаским в конюхах за твоими великого государя аргамаки, а ныне я холоп твой по твоему, великого государя, указу послан с Москвы с арменским купчиною з Захаром в приставах. а твоего государева жалованья мне поденнова корму в дорогу не дано. Милосердый государь, царь (т.) пожалуй меня, холопа своего, вели государь мне свое великого государя жалованье поденной денежной корм в дорогу выдать против прежних моей братьи приставов. Царь, государь смилуйся.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1666 г., д. б/№, лл. 1—4, 21—34, 36—57.

6. 1666 г.—Переговоры представителей армянской торговой компании Степана Рамадамского и Григория Лусикова с Алексеем Михайловичем о разрешении им вывозить шелк-сырец в Россию и через Новгород и Архангельск в зарубежные страны.

л. 7. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом Испогана города торговой человек Гришка Матвеев сыч арменин Хусимов*. Пожалованы, государь, наш кумпанеи от шаха кизылбашского ис Персидского государства вывозить за море шолку сырцу через которое государство мы похотим, и возим мы того шолку сырцу многия годы через Турецкое государство и от провозу того шолку учиняютца великия таможенные зборы турскому.

И я иноземец, поговоря с товарыщами своими ныне выехал к тебе великому государю бити челом, чтоб ты великий государь пожаловал, велел нам иноземцом возить тот шелк сырец и иныя кизылбашския товары кои на немецкую руку через свое великого государя Московское государство за море в немецкия земли[16] и опять указал нас пропускать назад и за моря через Архангельской город и через Московское государство с немецкими товары и з золотыми с ефиками в Кизилбашскую землю и иноземцы будет продадим тот шолк в Астрахани и пошлин учнем платить по пяти копеек с рубля.

А будет не продадим, вели государь тот шолк луд оценить по двадцати рублев и взять пошлин по пяти копеек с рубля и про-

* Следует читать—Лусиков.

пустить к Москве и на Москве будет тот шолк продаван, вели государь пошлин взять с рубля по пяти копеек. А будет не продадим, вели государь пуд сменить по тритцати рублев и пошлины взять с рубля по пяти копеек и с Москвы пропустить к Архангельскому горсду. А будет тот шелк продадим у города, вели государь пошлин взять по пяти копеек с рубля, а будет не продадим, вели государь пуд оценить по сороку рублев того шелку и пошлин взять по пяти копеек с рубля и пропустить за море в немецкия земли.

А которые кизылбашские товары годны на немецкую руку вели государь нас имать пошлины против твоего государева указу как ведетца, а как будем мы из за моря из немецких земель к Архангельскому городу с немецкими товары, и с тех товаров вели государь пошлины имать против своего государева указу, как ныне с нас емлют и от провозу того шолку иных товаров твоим государевым поддапным всяких чинов людям учинитца великая прибытка и иноземцы, которые ныне ездят на караблях в Турскую землю для покупки того шолку и иных товаров и те иноземцы все будут ездить к Архангельскому городу и от них великия пошлины учинятца и в твою государскую казну.

Милосердый государь, царь великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня иноземца и кумпанейщики, вели государь нам возить через твое государево Московское государство и Архангельской город тот шолк сырец и иныя кизылбашския товары на немецкую руку, також и на немецкия товары, кои годятца в кизылбашскую землю и золотые ефимки из за моря через Архангельской город и московское государство к Кизылбашской земли и вели, государь, с нас имать пошлины как выше сего писано с сырцу шолку и со всяких кизылбашских товаров, с немецких, кои повезем из Немецких земель к Архангельскому городу против своего государева указу опричь немецких товаров, кои повезем от Архангельского города и руских, кои годятца на кизилбашскую руку и кои немецкие и русские товары купим у города и в руских коих городах, чтоб те прибыльные торговли славны были в твоем великого государя Российском государстве, а не в турских... вели государь нам дать свою великого государя грамоту ис Посольского приказу за своею государевою печатью царь, государь смилуйся.

л. 8. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом кизилбашенин Шемахинского рода Мамадесупко Касимов сын Ваидов. Пожалован дед мой Хочжоэлит с товарыщем вывозить ис кизилбашского государства за море шелк сырец, через которые государство похотят и вывозим мы того шелку сырцу многия годы через турецкое государство и от провозу того шолку сырцу учиняютпа великия таможенныя зборы и ныне я иноземец приехал к тебе великому государю бити челом, чтоб ты великий государь

пожаловал, велел нам иноземцам возить тот шелк сырец и иныя кизилбашския товары на немецкую руку через свое великого государя Московское государство за моря в немецкия земли и опять бы указал нас пропускать из за моря через Архангельской город и через Московское государство с немецкими товары и з золотыми ефимками назад в кизилбашскую землю.

И мы, государь, иноземцы будет продадим тот шелк сырец в Астрахани и пошлин учнем платить с рубля по пяти копеек, а будет не продадим, вели государь тот шелк пуд оценить по дватцати рублев, взять пошлин в свою государеву казну по пяти копеек с рубля и пропустить нас из Астарахани к Москве и на Москве будет тот шолк продадим, вели государь в свою государеву казну пошлин взять с рубля по пяти копеек, а будет не продадим на Москве, вели государь пуд оценить тот шелк по тритцати рублев и свои государевы пошлины взять с рубля по пяти копеек. И с Москвы пропустить к Архангельскому городу, будет тот шелк продадим у Архангельского города и с того проданного шелку вели государь взять пошлин с рубля по пяти копеек. А будет тот шелк у Архангельска города не продадим вели государь тот шелк пуд оценить по сороку рублев и пошлины взять с рубля по пяти копеек и пропустить за море в немецкия земли. А которые кизилбашския товары годятца на немецкую руку, вели государь и с нас имать пошлины против своего государева указу, как ведетца, а как будем мы из за моря из немецких земель к Архангельскому городу с немецкими товары ис тех товаров вели государь с нас пошлины имать против своего государева указу как ныне по твоему государеву указу с нас емлют и от провозу того шолку сырцу и иных товаров твоим государевым подданным всяких чинов людям учинятца великия прибыли и иноземцы, которые ныне ездят на караблях к турецкому государству для покупки того шолку и иных товаров и те иноземцы все будут ездить к Архангельскому городу и от них многия великия пошлины учинятца в твою государеву казну.

Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня иноземца и деда моего с товарыщем, вели государь нам возить через свое великого государя Московское государство и через Архангельской город тот шелк сырец и иные кизилбашския товары на немецкую руку, так и немецкия товары и золотые ефимки и всякия немецкия товары кои годятца на кизилбашскую руку из за моря через Архангельской город и через Московское государство к Кизилбашской земли и вели государь с нас имать пошлину как выше сего писано с сырцу шолку и со всяких кизилбашских товаров и с немецких, которые повезем из за моря к Архангельскому городу из немецких земель против своего государева указу опроче немецких товаров, которые повезем от города которые не-

мецкие и руские товары годятца во кизилбашскую землю и которые немецкие и руские товары купим у Архангельского города и в рус-
л. 9. ких которых городех, чтоб те прибытки и торги славны были в твоем великого государя Росийском государстве, а не в Турокой земле и о том вели, государь, нам дать свою великого государя грамоту ис Посольского приказу за своею государевою печатью. Царь, государь, смилуйся.

л. 10. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом кизилбашский шах Абас столица испоганский арменя Стенка Моисеев сын Ромодамский[17], да Гришка Матвеев сын Лусиков[18] с товарыщи с своею братьею торговыми армены иноземцами, в нынешнем, государь во 175-м году наших по кумпанееву веленью били челом тебе великому государю мы иноземцы торговыя люди, что в персицкой земле на всякой год шолку сырцу родитца по четыре тысечи юк, а тот шолк сырец и иной товар возил в турецкую землю, а продаем немецким людем, а кто похочет из нашей братьи и они ис турецкия земли ездят караблями за море с тем же с сырцом шолком и с иным товаром в немецкия земли, в которую землю похочет ехать.

А как государь мы иноземцы возим тот сырец шолк и иной товар в турецкую землю и нам от воровских людей и от изменников, которыя изменят турецкому царю многия истеря нам и товарышкам нашим чинитца, нас побивают и товаришки наши грабят, а как ис турецкия земли ездим караблями за море в немецкия земли и на море воровския арапы на караблях нас побивают и товаришки наши грабят же, а проезд нам дальней и убытки многия нам чинятца, а тот шолк сырец и иной товар мы продаем, а купят у нас немецкия люди и против нашево челобитья как ты великий государь пожалуешь нас иноземцов, велишь через свое великого государя российское государство нам возить шолк сырец в немецкия земли и будет прибыль нам иноземцам и твой государев.

л. 13. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом иноземцы Испоганского города арменья Стенка Моисеев сын Ромодамский, да Гришка Матвеев сын Лусиков с товарыщи, приехали мы иноземцы ис Кизылбашские земли к тебе великому государю к Москве бити челом от нашей арменский кампанеи, чтоб ты великий государь пожаловал бы наши арменскии кампанеи, велел бы нам на Русь впредь приехать и привесть шолк сырец и иныя всякия товары кизилбашские на рускую и на немецкую руку и вольно б нам тот шолк сырец и иныя всякия товары на Руси продать или весть через твое великого государя Росийское государство в немецкия городы через великий Новгород или через Архангельской город или через Смоленеск.

И по нашему государь челобитью ты великий государь пожаловал нас иноземцев, велел нам приезжать и привести шолк сырец и иныя всякия товары кизылбашския к Москве и с Москвы весть за море, а нам, государь иноземцом ныне ехать в свою землю для торговово своего промыслу будет тебе великому государю извольно и мы уговорились с агличенином с Томасом Томасовым сыном з Брейном жить при твоей государствой милости на Москве и нашим арменским компанеем в агентах об нас на всякой случай тебе великому государю бити челом и наши торговли здесь устроить и за море отпускать. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй нас иноземцев вели государь ему Томасу Томасову сыну Брейну быть при твоей государской милости на Москве от нашей кампанеи агентом и вели, государь, Томасу на Москве купить двор, где ему самому жить и где б нам как приедем с товаром самим становитца и о том дать ему свою великого государя жалованную грамоту. Царь, государь, смилуйся.

л. 14. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом кизилбашский шах Абас столица Испаганский арменя Степка Моисеев сын Ромодамский, да Гришка Матвеев сын Лусиков с товарищи своею братьею торговыми армены иноземцами приехали мы к тебе великому государю к Москве для того чтобы ты великий государь нас иноземцов пожаловал, велел бы нам на Русь впредь приехать и привесть шолк сырец и иныя всякия товары на рускую и на немецкую руку и вольно нам тот шолк сырец и иныя всякия товары на Руси продать или весть через твое великого государя Российское государство в немецкия городы через Великий Новгород или через Архангельской город и будем мы иноземцы тебе великому государю в твою великого государя казну платить в Астрахань будет что продадим и с того проданного товару пошлин с рубля по десяти денег, а будет что не продадим будем платить тебе великому государю с шолку с сырцу с пуда лежью цену класть по дватцати рублев, а с шолку сырцу... цену класть по шеснатцати рублев и с иных товаров класть цены как ведетца, а платить пошлин с тово и непродажново товару с рубля по десяти денег и вольно весть к Москве и своих проторей и харчей и приедучи б к Москве так же бы нам вольно продавать или весть на Великий Новгород или на Архангельской город.

И что продадим шолку сырцу на Москве и иныя товары и с тово продажново товару пошлин будем платить по цене с рубля по десяти денег. А что шолку сырцу не продадим будем платить тебе великому государю с шолку сырцу с пуда лежья цену класть по тритцати рублев, а сколько ж сырцу ардаши цену класть учнем по дватцати по шти рублев и с иных товаров класть цена как ведетца, а

платить с тово и непродажново товару с рубля по десяти денег другия пошлины на Москве и вновь нам весть с Москвы на Великий Новгород или на Архангельской город и своих же проторей и харчей и приедучи в Великий Новгород или в Архангельской город также бы нам вольно продавать или из Новугорода через рубеж весть в немецкия городы и от Архангельского города так же бы нам вольно весть на караблях за море, а будет что в Великом Новгороде или у Архангельского города продадим и ис того продажново товару пошлин будем платить по цене с рубля по десяти денег, а что шолку сырцу не продадим, будем платить тебе великому государю с шолку сырцу с пуда лежья цену класть по сороку рублев, а шолку сырцу ардаш цену класть учнем по тритцати по шти рублев и с ыных товаров класть цена как ведетца, а платить с тово и непродажного товару с рубля по десяти денег третьия пошлины в великом Новогороде или у Архангельокого города и вольно б нам всесть в немецкия городы без всякого задержанья.

А что будет, великий государь, нас иноземцов денег не будет и твоих государевых пошлин, на которых городах которыя выше сего писаны платить будет нечем, вели государь у нас пошлины имать сырцом шолком по цене, а что великий государь мы иноземцы против тово своево товару из немецких городов повезем назад какия товары и те б товары нам иноземцам вольно бы весть через твое великого государя Российское государство в свою Кизилбашскую землю, а с тех товаров будем тебе, великому государю, мы иноземцы платить одне пошлины здесь на Москве по семи копеек с рубля, а в ыных бы городах с тех наших товаров нигде других пошлин нам не платить и вольно бы нам и своих же проторей и харчей всесть те товары в Астрахань и из Астрахани в свою Кизилбашскую землю и что ефимки золотые привезем и с тех золотых ефимков пошлин нам не платить и вольно б и нам весть в свою Кизилбашскую землю.

И в первой год мы иноземцы сырцу шолку меньши статьям шестисот пуд не повезем, а чаем, государь, что и болыпи будет и впредь на иныя годы будет и здесь задержанья и зацепки и обид нам никаких не будет и впредь в те годы будет шолку сырцу и гораздо много, потому что станем мы и иныя товары возить через твое великого государя Росийской государство, что преж сево важивали через Турецкую землю и те пошлины, которыя мы платили турскому царю, тебе, великому государю, те пошлины в прибыль в твою великого государя казну будут, потому что им кизилбаш сырцу шолку на всякой год ходит блиско осми тысеч таев, а везучи нам иноземцам шолк сырец и иныя всякия товары через твое великого государя Российское государство от тово в твоей великого государя казне прибыль чинитца станет большая, а твоим государевым

всяких чинов людем по городам и по дорогам будут промыслы и пажитки им.

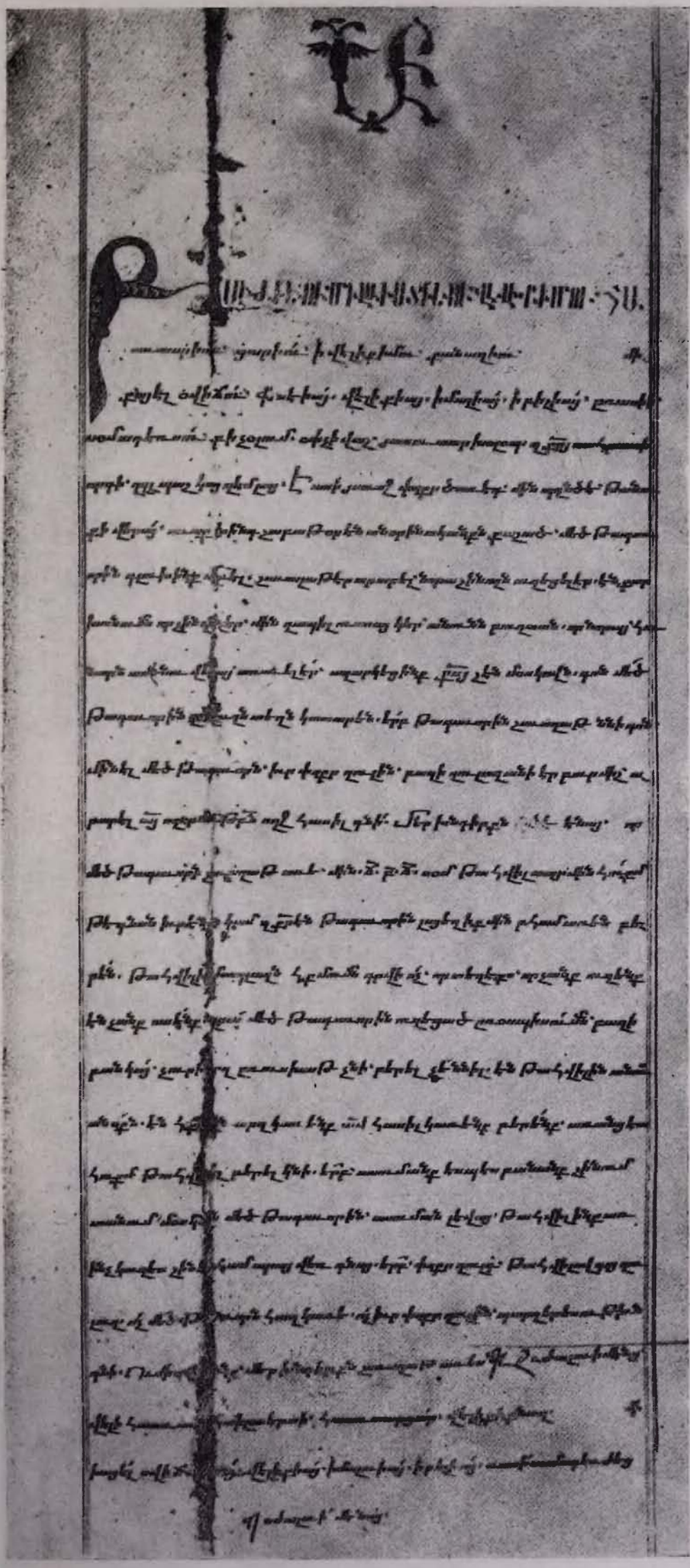
А моря, с которыя товары преж сего хаживали через Турскую землю в кизилбаши и те товары повезем мы и наша братья через твое великого государя Российское государство и от тово тебе, великому государю в твоей великого государя казне прибыль станет большая ж и твоим государевым всяких чинов людем по городам и по дорогам будут промыслы им пожитки же, а у тебя, великого государя, с Шах Абасом кизилбашским великая дружба, а с турским царем у шах Абаса великая брань.

А как мы иноземцы по твоему великого государя указу поедем и те товары шолк сырец и иныя всякия товары к тебе великому государю в руския городы повезем или через твое великого государя Российское государство или из за моря назад к тебе же великому государю в руския городы повезем или через твое же великого государя Российское государство в свою кизилбашскую землю и нам бы иноземцам и иным нашей братьи с теми своими со всякими товары едучи по городам от твоих государевых воевод и от приказных людей обид и мешкот и задержанья нигде от них нам не было и пошлин с тех своих товаров на них нигде не платить, опроче тех городовы, которые выше сего писаны.

А где нам пошлины уплатить против нашего челобитья по городам и чтоб до нас воеводам дела не было ж, потому что воеводы с нас емлют гостинцы большия и за тем нас держат и помешку и мешкоту многу нам чинят.

И где на городах против своего челобитья учнем пошлины платить и нам бы в тех городах твои государевы проезжия памяти имать у таможенных голов, а не у воевод. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй нас иноземцев, вели государь нам против сего нашего челобитья дать свой великого государя жалованныя две грамоты за своими великого государя красными печатми, чтоб нам одну твою великого государя жалованную грамоту с собою имать морем, а з другою твоею великого государя жалованною грамотою отпускать будем сухим путем и то для воли божии где либо которая твоя великого государя жалованная грамота утеряетца или потонет, то вели, государь, во все свои государевы городы, через которыя городы нам или иным нашим братьи иноземцам будет ходить, свой великого государя грамоты к воеводам и ко всяким приказным людем, чтоб нам и нашей братьи иноземцам от воевод и от всяких приказных людей обид и мешкоты и задержанья б никакова не было.

А как мы иноземцы и иныя наша братья учнем с сырцом с шолком и с иными всякими товары по твоему великого государя указу и по твоим великого государя жалованным грамотам учнем ходить



Письмо Закара Саградова Алексею Михайловичу об отправке в Москву живописца Богдана Салтанова.

(л. № 7)

к тебе великому государю в твои Великого государя русския горсды и через твое великого государя Росийское государство за море и из за моря к тебе великому государю в твои великого государя русскии горсды и через твое великого государя Российское государство в Кизилбашскую землю и в то время тебе великому государю против сего нашего челобитья вся правда обьявитца. Царь, государь, смилуйся, пожалуй.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1666 г., д. № 1, лл. 7—10, 13—14.

7. 1666 г.—Письмо Закара Саградова Алексею Михайловичу об отправке в Москву художника Богдана Салтанова—автора копии «Тайной вечери»*.

Բաւժիևու միլաւսաիեու վէլիքիմու հասուտարիու ցարիու ի վէլիքիմու քանազիու էԼԷՒՕՆԻ միքայէլովիճու ֆսէիայ վէլիքիայ ի մալիայ ի բիլիայ ըռասիի սամադէոսու բի (օտ) չօլում օփչի վաշ յասուտար խօլօպ զաքարիայ ստհրատի որդի զզլպաշկայ ղէմլայ: էստի յառայ փոքր ծառէդ մին պղնծէ թանուքի վերայ աւաք խինգ շարաթ օրէն տնօրինականքն քաշած մեծ թագաւորին գլուխ ինք տըւել, շաւաղաթ էր արարել, նորա շինողն ուզեցել էր. էն քարխանումն որ շինվել էր, մին զապիլ ուստայ կէր անունն բուզտան, որ նորայ հունարն ամենու. վերայ առաւել էր, աղարկեցինք քրիստոսաշէն մօսկովն, գոն մեծ թագաւորին զուլուղն տեղն կատարեն. երբ թագաւորին շաւաղաթննի գոն. Մին էլ մեծ թագաւորն իւր փոքր զուլին բազի զուլուղանի էր բուրմիզ արարել աստուծոյ ողորմութեամբն ողջ հասիլ գնի. Մեր խնդիրքն աստուածանէ էն այ, որ մեծ թագաւորն շաւաղաթ առե, մին ճբճ (100—200) սամ թահվիլ տայ, մին հուքմ թէ գնան իւրէնք կամ զաքարէն թագաւորին լայեզ իքմին րհամ առեն բերեն. թահվիլի մապլաղն հքմուն գրվի ոչ, որտեղէքս որչանք ուզենք, էնչանք ասենք, զրա մեծ թագաւորին ուզեցած ըոսպխուն բազի բան կայ չուրի արզ (?) ըռուսխաթ չնի՝ բերել չեննիլ. էն թահվիլին անուանօքն. էն հքմէն արզ կառենք աստուծով հասիլ կառենք բերենք. առանց էտ հուքմ թահվիլ բերել կնի. երբ ասում անք էսպէս բան անք շինում տանում մօսկոյին մեծ թագաւորին, ասում ան լէվ այ, թահվիլ ինք առ, ինչ կուզես շինէ (բ)համ արայ վեռ գնայ, երբ փոքըր զուլդ թահվիլով գոյ զուլուզ, ոչ մեծ թագաւորն հազ կառէ, ոչ իւր փոքր զուլին պարզերեսութիւն գնի: Ումիտվաբ անք մեր խընդիրքն շաւաղաթ առես պաւժալուի մէննայ վէլի հասուտար համիլօսէրտի հասուտար ցար վէլիքի քնազ էԼԷՒՕՆ միխայէլովիճ (ֆսէի) այ վէլիքիայ ի մալուխայ ի բելիայ ռասի սամադէոժէց պօժալուի մեննայ:

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1660 г., д. № 1, лл. 92—93.

---

* Перевод письма см. в примечаниях.

8. 1666 г. Март 10.—Письмо Закара Саградова об отправке Богдана Салтанова в Москву*.

Տեր աստուած տայ մեծ թագաւորի շուքն շաւաղաթն գովելի պարոն ալմազ իվանովիճին վերայ լինի, արզ ու բանդակի լինի քո հրամանուց դուլուղումն. էստի յառաջ քամինէդ մին պղնծէ թանուքի վերայ աւաք հինգ շաբաթ օրէն մաճլիս քաշած մեծ թագաւորին գլուխ անք տըւէլ, շաւաղաթ էր լէյ, ծառայէդ նորայ չինողն ուզեցէլ ին. էն քարխանումն որ չինվել էր, մին ուստայ·կէր, որ նորայ բանն հունարն ամենու վերայ առաւել էր, անունն թանրի վերան, որ է քրիստոնէի բառ բուղդան, ըռազի արարինք մին տղով չզվիէլիքմին տվինք սարմայեայ դէյի, որ էնտի խառճելով գոն, որ չուր էտեղտ մեծ թագաւորին շատ զարար չինի, տեղտ ումրն մեծ թագաւորին այ. դորայ լէվ հունար ու սանիաթ ունի, քարամ առես, մեծ թագաւորին աբզ առես, երբ աստուած տայ դուլուղ բուսրմիշ առե, որչանք մեծ թագաւորին կամքն այ դուլուղն տեղ կատարե, երբ դորայ սանիաթէն ըռազի կու լինէք, կու խովանէք գաբիլ լինի, երկու սահապուղուֆ նաղաշ, աշկերտ դէյի, ղրայ կշտին կու դնէք, դրայ սանիաթն, չուրի խինգ վեց ամիս սովորին, դորայ ըռուսխաթ լինի որ գոյ։ Երբ դայ շուտ ըռազի գոյ տեղս, ինչ սահապուղուֆ ուստի, որ թաքլիֆ առենք, շուտ կաղարկենք քրիստոսայ ողորմութեամբն մեծ թագաւորն շաւաղաթ առե, նիաթ ունինք, որ գոնք ուխտ, մեծ թագաւորին դուլուղն տեղ կատարենք. աստուած տայ։ Կու խնդրեմ քո հրամանուցէն շուքդ շաւաղաթդ, քո ծառայդէն պակաս չնի. Ծառայդգ թէ մին հառապի մաթլապ լինի, հասիլ առես, դոր յառաջմէ շաւաղաթ ունիր, քանց էն առաւել շաւաղաթ առես, ումիտվար անք քրիստոսէ քո հրամանուց արարածին աւէզն լէվութիւն տայ, քո հրամանուցն, քո աղիզ գովելի որգոցն։

Գրեցավ գիրս թիւն ո. ճ. ժ. և ե (1666). Մարտի ժ(10) օրն շաբաթ։

Ի քո ծառայ սարտուի որդի զաքարայ խնդրող է զայս բանս։

ЦГАДА. ф. Сношения России с Арменией, 1666 г., д. № 1, лл. 97—98.

9. 1666 г.—Челобитная сорока армян, приехавших из Персии в Россию, о разрешении им исповедаться в русской христианской церкви.

л. 1. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом Шаховой области арменья Стенка Моисеев, Гришка Матвеев, Сафарко Назаров, Богдашко Салтанов, Бабка Туресов с товарыщи сорок человек.

---

* Перевод письма см. в примечаниях.

Письмо Закара Саградова Алексею Михайловичу об отправке Богдана Салтанова в Москву.

(д. № 8)

Ходили мы иноземцы арменья с торговыми своими промыслишки и своими товаришки в Кизилбашское и в Турецкое и в Ындейское и в Немецкия государства, а веруем мы арменья православную християнскую веру и в Кизилбашском и в Турецком государстве нас арменьев живет много и церкви християнския у нас такия же построены, а в Ындейском государстве и в немецких государьствах как мы иноземцы бываем с товаришки своими и там наши церкви християнския есть же и мы будучи в Ындейском государстве и в немецких государьствах в церквах божиих богу молимся и кому случитца скорбь и смерть без исповедывания и без причастия не помираем, а как мы иноземцы будучи в твоем великого государя Российском государстве и нас иноземцев в церкви божии богу молитца не пускают и которое из нас божием изволением лучитца болезнь-
л. 2. ми смерть и к исповеданию исповедатца отца духовного призвать нам нельзя никоторой священник к нам не идет и наша государь братья помирает без исповедания и бес причастия и погибают наши души, что иноверныя или бесурманския, а мы иноземцы не иноверныя и не бесурманы, веруем православную христианскую веру и в арменьях у нас такия же православныя християнския церкви есть и монастыри построены и про ту нашу веру ведают вселенския папа и патриархи.

И ныне, государь, божиею волею твой государев сафиянной мастер арменин Арапет Мартинов лежит при смерти, а никоторой священник к нему не идет ни исповедать, ни причестить. А которыя государь твои великого государя русския торговыя люди бывают в нашей арменской земле и божиею волею случитца им скорбь или смерть и наши священники их исповедают и причещают и будучи твои великого руския торговыя люди в нашей арменской земли без исповедания и без причастия не помирают и которыя государь наша братья арменья торговые люди жили в посацких людех в Казани и
л. 3. в Астарахани и видя то, что их в церкви божии богу молитца не пускают и они поехали все в Кизилбашскую землю.

Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй нас иноземцев, вели государь нас в церкви божии богу молитца пускать и божиею волею кому случитца из нас скорбь или смерть, вели государь нас священникам исповедывать и тела и крови Христови причещать. И мы иноземцы будучи в церквах божиих учнем богу молитца и такоже что и протчи християны и за тебя великого государя бога молить и будет пожалуешь великий государь нас иноземцов в церкви божие пускать с протчими християны и исповедывать и причещать и послышат то наша братья армечья многия на твое великого государя имя выедут и учнут жить за тобою великим государем в посацких людех в Астрахани и в Казани и в ыных твоих великого государя городех и вели государь

ево сафьянного мастера поновить и причестить, чтоб ему без исповедывания и без причастия не умереть. Царь, государь смилуйся.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1666 г., д. № 4, лл. 1—3.

10. 1666 г. Декабрь 21—1667 г. сентябрь 3.—Переговоры представителей армянской торговой компании Степана Рамадамского и Григория Лусикова с русским правительством об условиях заключения торгового договора и торговый договор 31 мая 1667 г.

л. 1. В нынешнем во 175-м году приехали к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) Шаховой области..... Захарьевы прикащики Степан Ромодамский с товарыщи, а с ними писал к Великому государю арменин Захарей лист, а в перезоде с листа написано.

Божиею милостию Великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом холоп твой Захарко Сарадов сын Кизилбашские земли. Преж сего я холоп твой привез лист тебе великому государю челом ударил на медном листу написано перевод тайной вечери[19] и пожаловал ты великий государь, изволил спросить таго мастера кто тот лист писал и яз к тебе великому государю прислал иного лутчего мастера кто тот лист писал к Москве. И яз твоего великого государя изволение исполнил и ему твое, великого государя, изволение исполнять, что ты, великий государь, укажешь.

И что ты, великий государь, указал мне холопу свему..... готовить и божиею милостию будет все готово..... милости у тебя великого государя просим (чтоб) ты, великий государь, пожаловал велел прислать денег ста з два, с кем ты великий государь укажешь, и которой послан будет и чтоб ты изволил ко мне холопу своему свою государеву грамоту прислать, а деньги в грамоте не оглавить и в грамоте б изволил писать, что тебе государю угодно против росписи покупать для того что здесь иных товаров без указу шахова величества провезть нельзя, а что государь станет покупка и мы своими исполним, а здесь известим что покупаем государевою казною и мы милостию божиею все изготовим по той грамоте и посыл-
л. 2. ке и привезем к Москве, а без грамоты, государь и без посылки того учинить нельзе, потому что здесь велят имать и из шаховы казны деньги, а буде деньги имать из шаховы казны на покупку на тот товар и тебе, великому государю будет в том убыточно и службишка моя тебе, великому государю, в том будет ни во что. Милосердый, великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня холопа своего о чем бью челом тебе, великому государю, вели прислать.

И те армянские прикащики у великого государя у руки были декабря в 21 день.

Да армянья ж подали челобитную такову.

Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьют челом Кизилбашского Абас шаха Испоганские столицы арменья Стенка Моисеев сын Ромодамской, да Гришка Матвеев сын Лусиков с товарыщи с своею братьею торговыми арменьями иноземцы. Приехали мы к тебе, великому государю, к Москве для того чтоб ты великий государь нас иноземцев пожаловал, велел бы нам
л 3. на Русь впредь приехать и привесть шолк сырец и иные всякие товары на рускую и на немецкую руку и вольно б нам тот шолк сырец и иные всякие товары на Руси продавать или весть чрез твое великого государя Российское государство в немецкие городы чрез великий Новгород или чрез Архангельской город.

И будем мы иноземцы тебе, великому государю в твою великого государя казну платить в Астрахани буде что продадим ис того продажного товару пошлин с рубля по десяти денег, а буде что не продадим будем платить тебе, великому государю с шолку сырцу с пуду с лежи цену класть по дватцати рублев, а с шолку ж сырцу ардаши цену класть по шестнатцати рублев и иным товаром цену класть как ведеца, а платить пошлин с того непроданного товару с рубля по десети денег и вольно б весть к Москве на своих проторех и харчех и приедучи б к Москве так же б нам вольно продавать или весть на Великий Новгород или на Архангельской город и что продадим шолку сырцу на Москве и иные товары и с того продажного товару пошлин будем платить по цене с рубля по десяти денег, а что шолку сырцу не продадим будем платить тебе, великому государю, с шолку сырцу с пуда лежья цену класть по тритцати рублев, а с шолку сырцу с ардашу цену класть по дватцати по шти рублев и иных товаров цену класть как ведетца, а платить с того непродажного товару с рубля по десяти денег другия пошлины на Москве и вольно б нам весть с Москвы на Великий Новгород или на Архангельской город на своих же проторей и харчей и приедучи в Великий Новгород или в Архангельской город также об нам вольно продавать или из Новагорода чрез рубеж весть в немецкие городы и от Архангельского города так же б нам вольно весть на кораблях за море.

А буде что в Великом Новгороде или у Архангельского города продадим и с того продажного товару пошлин будем платить же по
л. 4. цене с рубля по десяти денег, а что шолку сырцу не продадим, будем тебе великому государю с шолку сырцу платить с пуда лежья цену класть по сороку рублев, а с шолку сырцу ардаша цену класть по тритцати по шти рублев. И иным товаром класть цену как ведетца, а платить с того и непродажного товару с рубля по десяти

денег третие пошлины в Великом Новогороде или у Архангельского города вольно б нам весть в немецкие городы безо всякого задержанья, а что будет, великий государь, у нас иноземцев денег не будет и твоих государевых пошлин, на которых городах которые выше сего писаны платить будет нечем, вели государь у нас пошлины имать сырцом шолком по цене, а что великий государь мы иноземцы против того своего товару из немецких городов повезем назад какие товары и те б товары им иноземцам вольно б весть чрез твое великого государя Российское государство в свою Кизилбашскую землю. А с тех товаров будем тебе великому государю мы иноземцы платить одни пошлины здесь на Москве по семи копеек с рубля и в ыных бы городах с тех наших товаров нигде других пошлин нам не платить и вольно б нам им своих же проторей и харчей весть те товары в Астрахань и из Астрахани в свою Кизилбашскую землю, и что ефимки и золотые привезем и с тех бы золотых и с ефимков, пошлин де нам не платить и вольно б нам их весть в свою Кизилбашскую землю.

И в первой год мы, иноземцы, шолку сырцу меньши ста тай штисот пуд не повезем, а чаем, государь, что и большн будет впредь на иные годы буде здесь задержанья и зацепки и обид нам никаких не будет и впредь в те годы будет шолку сырцу и гораздо много, потому что станем мы и иные товары возить чрез твое великого государя Росийское государство. Что ж пред сего важывали чрез Турскую землю и те пошлины, которые мы платили турскому царю, тебе, великому государю в прибыль в твою, великого государя, казну будут потому что ис Кизылбаш сырцу шолку на всякой
л. 5. год выходит блиско осми тысяч тай, а везучи нам иноземцам шолк сырец и иные всякие товары чрез твое великого государя Российское государство и от того в твоей великого государя, казне прибыль чинитца станет большая, а твоим великого государю всяких чинов людем по городам и по дорогам будут промыслы и пожитки и из за моря которые товары наперед сего хаживали чрез Турскую землю в Кизилбаши и те товары повезем мы и наша братья чрез твое великого государя Российское государство и от того тебе, великому государю, в твоей великого государя казне прибыль чинитца станет большая ж и твоим государем всяких чинов людей по городам и по дорогам будут промыслы и им пожитки, а у тебя, великого государя, с Кизилбашским с шах Абасовым величеством великая дружба. А с турским царем у шах Абасова великая брань.

А как мы, иноземцы, по твоему, великого государя, указу поедем и те товары шолк сырец и иные всякие товары к тебе, великому государю, в руские городы повезем или чрез твое великого государя Росийское государство или из за моря назад к тебе великому государю в руские городы повезем или чрез твое и великого государя

Российское царствие в свою Кизилбашскую землю и нам бы иноземцам и иным нашей братье с теми своими со всякими товары едучи по городам от твоих государевых воевод и от приказных людей обид и мешкоты б и задержанья нигде от них нам не было и пошлин бы нам с тех своих товаров никаких нигде не платить, опричь тех городов, которые выше сего писаны. А где нам пошлины платить против нашего челобитья по городам и чтоб до нас воеводам дела не было ж, потому что воеводы с нас емлют гостинцы большие и затем нас держат и помешку и мешкоту многую нам чинят и где на городах против своего челобитья учнем пошлины платить и нам бы в тех городах твои государевы проезжие памяти иметь у таможенных голов, а не у воевод.

л. 6. Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожалуй нас иноземцев, вели государь нам против сего нашего челобитья дать свой великого государя жаловальные две грамоты за своими великого государя красными печатми, чтоб нам одну твою, великого государя, жаловальную грамоту с собою имать морем, а з другою твоею великого государя жаловальною грамотою отпускать будем сухим путем и то для воли божии где либо которая жаловальная грамота утеряетца или потонет и вели, государь, во все свои государевы городы, чрез которые городы нам или иным нашим братье иноземцам будет ходить свои великого государя грамоты к воеводам и ко всяким приказным людем, чтоб нам и нашей братье иноземцом от воевод и от всяких приказных людей обид и мешкоты и задержанья никакова не было.

А как мы иноземцы и иные наша братья учнем сырцом шолком и с иными всякими товары по твоему великого государя указу и по твоим великого государя жаловальным грамотам учнем ходить к тебе, великому государю в твои великого государя руские городы и чрез твое великого государя Росийское государство за море и из-за моря к тебе, великому государю в твои великого государя руские и городы и чрез твое великого государя Росийское государство в свою Кизилбашскую землю и в то время тебе, великому государю против сего нашего челобитья вся правда объявитца. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

И по тому их челобитью и по указу великого государя велено тем армянской компанье в его царского величества Росийское царствие и в городы с шелком сырцом и с иными персицкими товары приезжать и великого государя жаловальная грамота дана им такова.

Божиею в содержательною сотворшею вся и содержащею премудрою десницею венчаннаго и хранимаго и животворящего и живстодательным всесвятым духом правимаго и соблюдаемаго великого всемилосердого государя всякие благости и исполненнаго...

л. 7. царя и великого князя Алексея Михайловича всеа Великия и Малыя и Белыя Росии самодержца московского, киевского, владимирского, новгородцкого, царя казанского, царя астраханского, царя сибирского, государя псковского и великого князя смоленского, тверского, югорского, пермского, вятцкого, болгарского и иных государя и великого князя Новгорода Низовскне земли, черниговского, резанского, ростовского. ярославского, белоозерского, удорского, обдорского, кондинского и всеа Северныя страны повелителя и иных многих государств и земель восточных и западных и северных отчича и дедича и наследника и государя и обладателя его пресветлого царского величества великих царственных и государственных посольских дел боярин и наместник Шатцкой Афонасий Лаврентьевич Ардин Нашокин[20], да думные дьяки Гарасим Семенов сын Дохтуров, Лукьян Тимофеев сын Голосов, да дьяк Ефим Родионов сын Юрьев по челобитью персицкого государства брата его государева восточного предела высокостольнейшего места превысочайшей и прехвальные степени великоздержательную власть древних великих государей персицких царей приимшего и превознесенную честь яко рог инорога достигшему и в величестве чести превоохожящего и многим мусульманским родом повелителя, персицкие и ширванские земли начальника Абас шахова величества подданных армян Степана Ромодамского, да Григорья Лусикова с товарыщи, с которыми от всей компанеи их учинили договор привозить им шолк сырец в Великую Росию на рускую и немецкую руку с иными со многими товары для продажи, а что до сего времяни ис Персицкие земли дальними убыточными проездами тот шолк вожен был продавать к приему морского пути в розные государства и для таких
л. 8. дальних проездов и великих убытков ныне те все пути отставлены и впредь у них прежним торговым и подрядом ни с кем с иными государств с торговыми людьми не быть, а привозить того сырцу шолку все полное число, сколько пудов на всякой год в персицкой земле у всех промышленных людей зделано будет по вся годы в привозе т их ставить Великие Росии в порубежной город естьли сухим путем мимо Терек в Астрахань, а водяным путем в тот же город и о том привозе шолку и всяких товаров как по договору впред быть стать написаны се есть в лето от создания мира 7175-го году даст бог впредь как мочно им Персицкие земли собрався с вышеименованным великим товаром приехать в Астрахань и обьявитца его царского величества боярину и воеводам, которые в Астрахане на тот час будут и по обьявке прикащику тому, что привоз шолку и всяким товаром указано принять и осмотреть и число пудам сколько будет привезено, также и всяких товаров по росписям дать ведать, а пересмотря против росписей и в пуды и в число какова товару имянем и счетом будет и по сему уставленному договору

проезжая пошлина взяти с сырцу шолку с лежи з дватцати рублев, а с ардашу со штинадцати рублев по десяти денег с рубля, а естли продадут в Астрахани большою иеною как им годно и со всеа цены пошлина взяти по десяти и денег с рубля, а с иных товаров с тамошние продажи или мены по десяти ж денег с рубля. А чего не продадут в Астрахани и повезут стругами или возами к Москве и за проезд до Москвы с пуда по рублю, а что у них своей дорожной рухляди платья деланого и харчю что есть и считаючи ото ста пудов товарных только б харчь был десять пудов вести бес провозу и беспошлинно до Москвы и в том бы числе многово счету пудов
л. 3. табаку не было, а было бы на всякого человека по 20 фунтов про себя, а не на продажу и в обьявке против росписей и в весу и в счете все б прямо было и в утайке ничего не было б. Яко годитца честным и правдивым людем обьявляти и торговати.

А буде не лучитца у них денег в Астрахани чем платить пошлины и провоз до Москвы и у них взять там в Астрахани вместо денег на двадцать доль одну долю вместо уставной пошлины, а за провоз до Москвы имать шолком и иными товары против тамошней уставной цены. А как приедут в царствующий град Москву и тогда обьявясь великих государственных дел в Посольском приказе и тогда указано будет на Москве агенту так же против Астраханского все товары по росписям пересмотреть и перечесть, чтоб все в обьявке было, а ничто не прописано и не утаено и на Москве с прямые продажные цены пошлина Великого государя в казну взяти, почему на Москве продадут свыше уставные цены, а естли на Москве не продадут и с лежи с тритцати рублев за пуд, с ардашу з дватцати со шти рублев за пуд по десяти ж денег с рубля взяти, а с иных товаров потому ж с рубля со всее цены, почему продадут все свои товары большою ценою на Москве, а с иных товаров проезжую пошлину имать по московской цене по десяти денег с рубля, а чего на Москве не продадут и повезут в порубежные городы в Великой Новгород и в Смоленск и к городу Архангельскому и с того шолку сырцу и с иных товаров, которые годятца в иных землях провозу с пуда по десяти алтын платить на Москве, а буде не лучитца у них на Москве денег, чем платить пошлины и провоз до порубежных городов и у них взять на Москве вместо денег в дватцати ж доль одна доля вместо уставной пошлины, а за провоз до порубежных городов имать шолком и иными товары против московской уставной цены, а не продадут тех товаров в порубежных городах, которые имяновааны суть, а похотят весть за море и им те товары за море весть вольно а пошлина платить им с шолку отьезжая с лежи с сорока рублев с пуда, а с ардашу с тритцати со шти рублев с пуда ж по десяти ж денег с рубля, а с иных товаров проезжую пошлину имать по тамошней уставной цене ж по десяти денег с рубля, а буде не

лучитца у них на Москве денег, чем платить пошлины и провоз до порубежных городов и у них взять на Москве вместо денег з дватцати ж доль одна доля вместо уставной пошлины, а за провоз до
л. 10. порубежных городов имать шолком и иными товары против московской уставной цены а не продадут тех товаров в порубежных городах, которые имянованы суть, а похотят весть за море и им те товары за море весть вольно, а пошлина платить им с шолку отъезжая с лежи с сорока рублев с пуда, а с ардашу с тритцати со шти рублев с пуда ж по десяти ж денег с рубля, а с иных товаров проезжую пошлину имать по тамошней уставной цене ж по десяти денег с рубля, а буде не лучитца у них в порубежных городах денег, чем платить пошлины и у них взять в порубежных городах вместо денег з дватцати ж доль одна доля вместо уставной пошлины. И испродав за морем и з заморскими товары и з золотыми и с ефимки возвратитца Великая Росии в порубежныя ж городы, а на иные государства в персицкую землю не проезжать, чтоб от того возвращенья Великого государя пошлина иными государствы в отвозе не была, так же и с иных товаров, которые пойдут в порубежные городы по Московской оценке, которая будет учинена для отпуску с Москвы имать пошлина с полные цены, почему продадут по десяти ж денег с рубля, а с выменовных товаров ис порубежных городов к Москве и до Москвы от порубежных городов провозу с пуда платить по полтине, а харчю на сто пуд до порубежных городов так и от порубежных городов до Москвы по пяти пудов ото ста пуд, так же б опричь харчю товару в то число не класть, и к харчевому весу не причитать, а исторговався персицкими товары и на мену взяв немецких товаров по достоинству и что сверх меновых товаров у иноземцов взято будет ефимков и всякого серебра литого в судех и на то серебро считаючи за чистое, которое было бы против ефимеч-
л. 11. ного серебра по счету по четырнатцати ефимков в фунт, так же и золотые червонные чистого золота и на те ефимки и на золотые руские товары на Москве и Великие Росии в презде учнут купить и с тех товаров для покупки ефимков и золотых пошлина им армянам за их раденье привоз товаров ис персицкие земли в Московское государство отдана чтоб и впредь в порубежных городах на ефимки и на золотые свои товары болыпи продавати.

А великого государя в городах на те золотые и ефимки руские товары покупали и что на то серебро и золото купят руских всяких товаров и с того пошлины великого государя в казну не платить, а которые товары учнут покупать у иноземцов за морем и повезут чрез Московское государство в свою землю и с тех товаров платить им пошлины по два алтына по две деньги с рубля, только на Москве, а не в городех, а что сойдетца сверх тех товаров руских и немецких в покупке червонных золотых и ефимков, а повезут с собою в Пер-

сиду и с того имать пошлина рублевая считая в пошлину золотой по рублю, а ефимок по полтине, малая пошлина с рубля по алтыну для того что на те золотые и ефимки учнут в персицкой земле шолк покупать и тамошним мастеровым людям на завод большого промыслу в подряд давать для провозу ж в Московское государство многих и великих товаров. А как поедут с Москвы в Астрахань и от провозу им платить с пуда по полтине ж, а с харчю своего ото ста пудов товарных по десяти пудов харчевых провозу и пошлины не платить. А в тож число в десять пудов про себя в дорогу с Москвы вина горелого сколько персицких людей тогда будет в поезде и на человека с Москвы взять по пяти ведр вина, а в Астрахань приедут и с пересмотром верним от прикащика, которому там приказано будет, так ж для верности и голова таможенной без всякого
л. 12. убытка и проторей и какими возами сухим путем или судами водяным путем сами они арменья захотят ехать своим промыслом, а не на подводах и провозу на них не считая, а выше имянованной приезд их ис персицкие земли в Астрахань и к Москве и с Москвы до порубежных городов, так же и назад ис порубежных городов до Москвы и до Астрахани как в стругах водами, так и сухим путем возами за имянованной провоз в судах и на подводах по указу великого государя его царского величества и ратных людей с провожаньем и за береженьем за божиею помощию во всем от ратных людей и от разбойников в целости имеет быть, а естли нечаянными, от чего боже сохрани, какими мерами от бури великие на море истопление учинитца и что волею божею утеряетца небреженьем провожатых служилых людей и то по правде досмотрев и сыскав ис провозных счотов по достоинству споможенo будет, чтоб с милосердия ни в чем отгонимо не было, так же с тем шолком и с иными персицкими товары сколько ни есть верблюжные шерсти ис которых зделают в их государствах всякие поставы привозить в Московское государство для продажи в немецкие государства, чтоб во всем исполнение было привозом персицких товаров, а у приему тех персицких товаров быти от их компанеи агенту по указу великого государя его царского величества во всякой правде и в досмотре товаров и в раденье цены и мены на руские и иноземские товары за верою христовою святого евангелия ныне по договору честному и по-
л. 13. веренному в правде из давных лет московскому жителю агличенину на имя Томосу Томосову сыну Брейну за тое ево верную и поверенную службу милостивою его царского величества грамотою обнадеженному, а для домового его пожитку, что за тем торговым делом на Москве жить или где лучитца ехать и в Астрахани от него же прикащику так же за верою быть и за то по зговору быти ему на проторах и достойному платежу как промеж ими в крепостях написано. А впредь для непременного и непорушимого в Вели-

кую Росию ис персицкого государства с именованными персицкие области со многими и великими товары по челобитию вышеимянованных армян в любительной великого государя, его царского величества грамоте к брату его к великому государю к Абас Шахову величеству с ними ж Стефаном и Григорьем писано, чтоб те соседственные приезды и торги вовеки неокончаемо между государствы и торговыми людьми год от году множились и никогда б никакие помешки и умаления и обиды никому ни в чем не было и онаго ради крепкого содержания сия государственная жаловальная грамота им Стефану и Григорию и по них будучим наследником дана со всякою крепостью и утверждением.

Писано Великие Росии его царского величества во дворе в царствующем граде Москве лета от создания мира 7175-го году, а еже по плоти от рожества сына слова божия 1667-го году майя 31-го дня[21].

Писана грамота на александрейской бумаге, кайма бес фигур..... и государево имянованье по московского золотом. Подпись у сей грамоты назади думного дьяка Гарасима Дохтурова такова.

Великого государя, его царского величества Великих посольских царственных и государственных дел думной дьяк Герасим Семенов сын Дохтуров. Запечатана государственною большою печатью под гладкою кустодею, отдана в приказе, а список с той грамоты написан татарским письмом и запечатан под грамотою ж.

л 14.

Запись какова взята на армян.

Бога великого в троице славимого, милостию великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожаловал нас подданных высокостольного персицкие и ширванские земли и начальника Аббас шахова величества Испоганских челобитчиков от тамошних жителей арменские компанеи, которые великие заводные промыслы имеют, живучи в Испогани и по иным местам, Абас шахова величества области из добрые своей воли и охоты нас армян с челобитьем прислали в царствующий град Москву для приезду повольного со всякими товары и челобитье наше испоганских жителей армян Стефана Ромодамского да Григорья Лусикова милостиво принято, а по докладу его царского величества великих царственных и государственных посольских дел боярина и наместника шацкого Афонасья Лаврентьевича Ардына-Нащокина указано его великого государя царского величества жаловальная грамота за государственною печатью нам дати, а что имеет по челобитью нашему в уставленных статьях о торговом приезде и отьезде быти и то писано в сей записи ниже сего се есть.

л. 15.

В лето от создания миру 7175-го году даст бог впредь как мочно ис персицкие земли собрався с вышеимянованным великим товаром приехать в Астрахань и обьявитца его царского величества боя-

рину и воеводам, которые в Астрахани на тот час будут и по обьявке прикащику нашему что привоз шолку и всяким товаром указано принять и осмотреть и число пудам сколько будет привезено так же и всяким товаром по росписям дать ведать, а пересмотря против росписей и в пуды и в число какова товару имянем и счотом будет и по сему уставленному договору проезная пошлина взята с сырцу шолку с лежи з дватцати рублев, а с ардашу со штинатцати рублев с пуда по десяти денег с рубля, а естли продадим в Астрахани большою ценою, как нам годно и со всее цены пошлина дать по десяти ж денег с рубля, а с иных товаров с тамошние продажи или мены по десяти ж денег с рубля, а чего не продадим в Астрахани и повезем стругами или возами к Москве и за провоз до Москвы с пуда по рублю. А что у нас своей дорожной рухляди платья деланого и харчю что есть и считаючи ото ста пудов товарных только б харчь был десять пудов вести бес провозу и беспошлинно до Москвы и в том бы числе многово счету табаку не было, а было б на всякого человека по 20 фунтов по себя, а не на продажу и в обьявке против росписей и в весу и в счете и все бы прямо было и в утайке б ничего не было яко годитца чесным и правдивым людем обьявить и торговать. А буде не лучитца у нас денег чем в Астрахани платить пошлины и провоз до Москвы и на нас взять в Астрахани вместо денег з дватцати доль одна доля вместо уставной пошлины, а с провозом до Москвы имать шолком и иными товары против тамошней уставной цены.

л. 16. А как приедем в царствующий (град) пошлины вместо денег и з дватцати ж доль одну долю вместо уставной пошлины и испродав за морем и з заморскими товары и з золотыми и с ефимки возвратитца Великий Росии и порубежные ж городы и на иные государства в Персицкую землю не проезжать, чтоб от того возвращенья великого государя пошлина иными государств в отвозе не была, так же и с иных товаров, которые пойдут в порубежные городы по московской оценке, которая будет учинена для отпуску с Москвы давать пошлина с полные цены, почему продадим по десяти ж денег с рубля, а с вышеименованных товаров и с порубежных городов провозу с пуда платить по полтине, а харчю на сто пуд до порубежных городов так и от порубежных городов до Москвы по пяти пудов ото ста пуд. Так ж б опричь харчю товару в то число не класть и к харчевому весу не причитать. А исторговався персицкими товары и на мену взяв немецких товаров по достоинству и что сверх меновных товаров у иноземцов взято будет ефимков и всякого серебра, считая за чистое которое было бы против ефимочного серебра по счету по четырнацати ефимков в фунт, также и золотые червонные чистого золота и на те ефимки и на золотые руские товары на Москве и Великия Росии в проезде учнем купить и с тех товаров для покупки

ефимков и золотых пошлина нам армянам за наше радение привозу товаров ис персицкие земли его царского Величества в Московское государство отдана для того, чтоб и впредь в порубежных городах на ефимки и на золотые товары свои больши продавали, а великого государя в городех на те золотые и ефимки руские товары покупали.

л. 17. И что на то серебро и золото купим руских всяких товаров и с того нам пошлину великого государя не платить, а которые товары учнем покупать у иноземцов за морем и повезем те товары чрез Московское государство в свою землю и с тех товаров платить нам великого государя пошлины по два алтына по две деньги с рубля, только на Москве, а не в городех, а что сойдетца сверх тех товаров руских и немецких в покупке червонных золотых и ефимков, а повезем с собою в Персиду и с того платить нам пошлина рублевая считая в пошлину золотой по рублю, а ефимок по полтине малая пошлина с рубля по алтыну, для того что на те золотые и ефимки учнем в Персицкой земле шолк покупать и тамошним мастеровым людем на завод большаго промыслу в подряде давать для привозу ж его царского величества в Московское государство многих и великих товаров.

А как поедем с Москвы в Астрахань и от провозу нам платить с пуда по полтине ж, а харчю своего ото ста пудов товарных по десяти пудов харчевых провозу и пошлин нам не платить. А в то ж число в десять пудов про себя в дорогу с Москвы вина горелого сколько с нами персицких людей тогда в поезде будет и на человека с Москвы взять по пяти ведр вина, а в Астрахань приедем и с пересмотром верным от прикащика, которому там приказано будет также для верности и голова таможенной без всякого удержанья добрым и чесным осмотром и отпуском учинит без всякого убытка и проторей какими возами сухим путем или судами водяным путем как сами мы захотим ехать своим промыслом, а не на подводах и провозу на нас не считая, а вышеименованной приезд наш ис персицкие земли в Астрахань и к Москве и с Москвы до порубежных

л. 18. городов так же и назад ис порубежных городов до Москвы и до Астрахани как в стругах водами, так и сухим путем возами за именованной провоз в судах и на подводах по указу великого государя его царского величества и ратных людей с провожаньем и за береженьем за божиею помешиею во всем от ратных людей и от разбойников в целости имеет быть, а естли нечаенными от чего боже сохрани, какими мерами от бури великие на воде истопление учинитца и что волею божиею утеряетца небереженьем провожатых служилых людей и то по правде досмотрев и сыскав ис привозных счотов по достоинству споможено будет, чтоб с милосердия ни в чем отгонимо не было, так же с тем шолком и с иными персицкими

товары сколько ни есть вербужные шерсти ис которых делают в нашем государстве всякие поставцы привозить в Московское государство для продажи в немецкие государства, чтоб во всем исполнение были привозам персицких товаров, а у приему тех персицких товаров быти от нашей компанеи агенту, которому по указу великого государя, его царского величества во всякой правде и в досмотре товаров и в досмотре цены имены на руские и иноземные товары за верою ныне по договору чесному и поверенному в правде из давных лет московскому жителю агличанину на имя Томосу Томосову сыну Брейну за тое ево верную и поверенную службу милостивою его царского величества грамотою обнадеженному, а для домового его пожитку что за тем торговым делом на Москве жить или где лучитца ехать и в Астрахани от него ж прикащику так же за верою быть и за то по зговору быти ему на проторех и достойном платежу как
л. 19. промеж нами в крепостях написано, а впредь для непременного и непорушимаго в Великую Росию ис персицкого государства с именованными персицкие областей со многими и великими товарами по нашему челобитью его великого государя царского величества в любительной грамоте к великому государю нашему к Абас шахову величеству с нами Стефаном и Григорьем писано так же его царского пресветлого величества жаловальная впредь на вечные и непременные времена грамоте со многим милосердием нам дана против которой милостивой грамоты мы Стефан и Григорей от всей компанеи своей в Персицкой земле всяких товаров промысленников для не оступные ж и непорушимые крепости его великого государя царского величества в государственной посольской приказ дали за нашими припасными руками и за приложенными нашими ж печатми сию запись, которая имеет крепость на нас и на наследников наших от рода в роды быти непременно и нескончаемо во веки. Писано Великие Росии его царского величества во дворе в царствующем граде Москве лета от создания миру 7175-го году, а еже по плоти от рождества сына слова божия 1667-го месяца мая 31-го дня.

л. 20. Такова запись взята татарским письмом за их руками и печатми, а список с ней тут же под записью руским письмом. Запись и список писаны чернилы. Положена в казенном приказе в сундуке со свейскими делами. Такова великого государя грамота по армянскому челобитью послана к персицкому шаху...

В нынешнем во 175-м году били челом нам великому государю, нашему царскому величеству ваши брата нашего, великого государя
л. 21. Абас шахова величества подданные Испоганские жители арменья Степан Ромодамский, да Григорей Лусиков с товарыщи с компанею своею армянскою з жители персицкими, а в челобитье своем написали, на всякой год родитца шолку сырцу в персиде по четыре тысячи кк, а тот де шолк и иные товары возят они в Турскую зем-

лю и продают немецким людем, а кто похочет из их братьи и они ис Турской земли ездят на караблех за море с тем же шолком сырцом и с иными товары в немецкие государства кто куды похочет.

А как де они арменья с тем шолком и с иными товары ездят в Турскую землю и им от воровских людей многое разоренье и убытки чинятца, товары их грабят и их побивают в проезде, а на море де воровские арапы побивают же и товары их грабят и от того де дальнего проезду чинятца им убытки великие и они де арменья посоветовав вашие брата нашего Абас шахова величества области и подданства все торговые и промышленые люди согласно челобитье свое прислали к нашему царскому величеству ведая что между нами великими государи братственная любовь и любительные ссылки всегда пребывают и обоих великих наших государств между подданными нашими торговые промыслы множатца, а чтоб и впредь нам паче прошедших лет со многою прибылью множилась и между государств наших в проезде в отпуску и в приеме со всякою крепостью обережено было, того т ради мы, великий государь, наше царское величество исполняя и вам брату нашему Абас шахову величеству ближайшую соседственную дружбу и любовь ваших великого государя подданных Испоганских жителей армян с их компанею пожаловали, велели им с тем шолком сырцом и с иными товары ездить в наше царского величества Росийское царствие и чрез наши государства в немецкие земли для пожиточных торгов со всяким чрез Великую Росию спомогательством и обереженьем как годитца быти, а с предки нашими великий государь, царь и великий князь российскими и блаженные памяти с отцем нашим с великим государем царем и великим князем Михаилом Федоровичем всеа Великия Росии самодержцем и с нами Великим государем с нашим царским величеством у предков ваших и у вас брата нашего великого государя у вашего Абас шахова величества братственная любовь свыше иных великих государеви соседей наших и по сему надеемся, что вам брату нашему будет в великую любовь и казне нашей в пошлином зборе к большому собранию и для вашие брата нашего великого государя Абас шахова величества брацкой дружбы и любви тех ваших брата нашего подданных Испоганских жителей армян Степана Ромодамского, да Григорья Лусикова с их компанеею пожаловали, велели им дать нашу царского величества государственную жаловальную грамоту со всяким утверждением и приезд им с теми товары в наше царского величества. Росийское царствие и в немецкие государства проезд и отьезд будет повольно безо всякого задержания. И сие б обьявив вам брату нашему Абас шахову величеству доброго здоровья и счастливого пребыванья неотменно желаем. Писан в государствия нашего дворе в царствующем граде Москве лета от создания миру 7175-го месяца мая 31-го дня.

л. 22.

Писана грамота татарским письмом, богословье и великого государя имянованье и титлы и шахово писано золотом. Подпись дьячья на загибке запечатана государственною большою печатью под кустодиею с фигуры. Отдана армяньям.

л. 23. Другая великого государя грамота послана к шаху ж после великого государя имянованья и титл и шаховых писано, при сем любительном поздравлении вашему Абас шахову величеству обьявляем, должен в нашу царского величества казну ваш брата нашего великого государя Абас шахова величества подданной армянин Захарей Савельев сын Шагреманов немалым числом денег, за которую нашу царского величества казну обещается он Захарей купить в вашем брата нашего государстве узорочных товаров, которые годятца в нашу парского величества казну и вам бы брату нашему, великому государю, Абас Шахову величеству для нашие царского величества дружбы и любви позволить тому своему подданному армянину Захарью про наш царского величества обиход всяких узорочных товаров купить и в той покупке велеть ему учинить всякое вспоможенье. И мы, великий государь, наше царское величество вам брату нашему великому государю такими ж мерами воздавать учнем. Писан в государствия нашего дворе в царствующем граде Москве, лета от создания мира 7175-го, месяца мая 31-го дня. Отдана армяном Степану Рамодамскому.

Грамота ж, какова послана к Суркай Шевкалу.

л. 24. В нынешнем во 175-м году били челом нам великому государю нашему царскому величеству брата нашего великого государя Абас шахова величества подданные Испоганские жители армянской компанеи присланные челобитчики армянья ж Степан Ромодамской, да Григорей Лусиков с товарыщи, а в челобитье своем сказали, которые де товарные промыслы шолк сырец и иные всякие товары зделают в Испогани и во всей Персицкой области, а чтоб все те товары одним путем привозить в Великую Росию и до сего времяни о привозе всех товаров чтоб от сторонних соседей в целости быти челобитья их не бывало. И мы великий государь, наше царское величество, в надежду вечнаго и непорушимаго миру что между нас Великим государем, нашим царским величеством и братом нашим великим государем Абас шаховым величеством подданных ево пожаловали указали по их челобитью все товары персицкие сколько в привозе их будет принимать в Астрахани и со всяким спомогательством отпускать в Московское царство. Так же ведаем мы, великий государь, наше царское величество, что с таким великим товаром учнут армянья и персицкие области мимо вас Суркая Шевкала ездить и то вам к соседственной прибыли будет от нас великого государя, что того пожиточного проезжего торгового дела вас не велели обойти и то договорено и шерстью всякое в проезде спо-

могательство утверждено будет по достоинству непорушимо и во веки нескончаемо здержано, чтоб тот товарной промысл в привозе никогда не перестал, как они армянья в твое владенье приедут и тебе Суркай Шевкалу для нашие государские милости велеть с теми арменьями в проезде чрез ваше владенье и назад в Кизнлбаши и о пошлинах и о подводах учинить договор и тот договор закрепить верою, чтоб им до Терка и от Терка до Тарков проезд был вольной со всяким береженьем для того что под товары их многое число юков учнут быти от Вас верблюды и лошади и в подвозе и то будет такою ж мерою в Астрахани и с иными с вашими товары в добром береженье к пожиткам твоим учинено издержано, а на Москве по нашему царского величества указу посланцу твоему Бермалею, которого ты присылал к нам великому государю бити челом о своих делах о том армяном проезде говорить к тебе наказано подлинно и пожаловав ево нашего царского величества жалованьем к тебе отпустить велели. Писан в нашем царствующем граде Москве лета 7177*-го месяца мая 31-го дня.

л. 25. Да бил челом великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) агличенин Томос Брейн. Били де челом ему великому государю арменья Степан Ромодамской, да Григорей Лусиков с товарыщи от арменской компанеи, которые пожалованы, велено привозить ис кизылбашские земли шолк сырец и иные персицкие товары на рускую и на немецкую руку, а у приему де тех товаров на Москве быти б в агентах ему Томосу, а в Астрахани и в иных городех устроить прикащиков своих и он де агентом служа ему великому государю по евангельской заповеди быть хочет и в том у них между собою есть крепости и великий государь пожаловал бы его, велел ему у того дела по армянскому челобитью и по полюбовному их договору быти агентом и о том дать ему свою великого государя жаловальную грамоту.

И подал запись, какову он на армян взял и с той записи взят у него за его рукою список, а подлинная запись отдана ему, а в отписке з записи пишет.

л. 26. Се аз шаховы области и столицы Испогани города торговые люди арменья Степан Моисеев сын Ромодамский, да яз Григорей Матвеев сын Лусиков в нынешнем во 175-м году пожаловал нас великий государь царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) повелел нам нашею армянскою компанеею и прикащиком нашим приходить в свое великого государя Росийское царство из за моря к Астрахани и к Москве и к Архангельскому городу и в иные царского величества порубежные городы и до окрестных немецких государств с шолком сырцом и с иными персицкими товары и в Ро-

---

* Следует читать 7175.

списком царстве торговать повольною торговлею, а которые в Московском государстве купим или на свои товары выменем или в немецких государствах каких товаров купим и выменем и с теми рускими и немецкими со всякими товары и з золотыми и с ефимками поволил нам великий государь чрез свое великого государя Московское государство куды нам прилучитца путь отходить назад в свою персицкую землю. Да нас же великий государь пожаловал по нашему челобитью поволил от нас от нашей компанеи быть на Москве в агентах московскому жителю агличенину Томосу Томосову сыну Брейну и по его великого государя изволенью мы Стефан и Григорей и вместо всей нашей компаней с ним Томосом в царствующем граде Москве нынешнего ж 175-м году месяца мая в 31 день уговорились, что ему Томосу от нас от нашей компанье быть на Москве в агентах впредь покамест великий государь поволит ему Томосу в агентах быть, а нам Степану и Григорью и нашей компанье торговым людем приехав в Персицкую землю в Астрахань город шах Абасову величеству про него Томоса, что он с нами по изволению великого государя уговорился быть на Москве в агентах известить и шах Абасову величеству побити челом, чтоб шах Абасово величество нас пожаловал изволил к царскому величеству послати лист об
л. 27. нем Томосе просительной, чтоб царское величество ево Томоса своею государскою милостию жаловал, о чем он Томос станет об нас бити челом и тот лист прислать к нему Томосу к Москве сколь скоро мочно.

А ему Томосу Брейну будучи самому на Москве в агентах, а в Астрахань и в Новгород и к Архангельскому городу и в иные порубежные городы послать людей своих верных для всяких наших дел и нашими всякими делами в челобитье и в торговых промыслах чесно и верно радеть и великому государю и его царского величества бояром и думным и всяким приказным людем обо всяких наших делех и о обидах извещать и бити челом при нас или без себя о чем учнем к нему писать радетельно бес всякие понаровки недругом нашим, а буде лучитца о каком деле с Москвы в Персицкую землю отписать и ему Томосу о тех наших делех к нам в компанею нашу как ездоки прилучатца отписывать, а за то свое раденье против сей записи нам Степану и Григорью и компанее нашей, которые с нами в компанее учнут в Росийское государство с шолком сырцом и с иными персицкими товары приезжать платить ему Томосу в Астрахани с шолку сырцу и с иных со всяких товаров по деньге с рубля, как ценено будет в таможне. А как продадим в Астрахани шолк или иные товары и платить нам ему с полной продажной цены по деньге с рубля, а буде продадим на Москве шолк сырец или иные какие товары больши астраханской таможенной цены и нам платить ему Томосу так ж с полной продажной цены, чтоб со всего было по деньге с рубля.

А буде на Москве шолк и иные какие товары не продадим, а повезем чрез Великий Новгород или Архангельской город или иные порубежные городы и продадим там и нам так ж ему Томосу испол-
л. 28. нить чтоб было по деньге с рубля. А буде шолк сырец или иные какие товары отпустим в которую землю за море и нам тако ж исполнить там порубежных городов по тамошним оценкам, чтоб было со всего по деньге с рубля, а больши по деньге с рубля в Российском государстве нам ему Томосу агенства не платить. А буде мы шолк сырец или иные какие товары пришлем к нему Томосу в которые Московского государства городы для продажи и нам платить ему Томосу с тех продажных товаров по грошу с рубля.

А как он Томос те наши товары продаст и на те деньги купит или на те наши товары выменит руские или немецкие товары и нам дать ему Томосу по другому грошу с рубля, а что ему Томосу станет харчей и каких-нибудь издержек от челобития или емлючи великого государя грамоты о каком нашем деле при нас или без себя о чем учнем к нему писать и те харчи и всякие издержки сполна по его Томосове скаске платить ему Томосу тому о котором он Томос учнет бити челом. А буде у нас не лучитца денег на платеж ему Томосу что доведетца платить за агенство и нам платить ему Томосу на Москве и в Астрахани и в Новегороде и у Архангельского города и в иных порубежных городов шолком сырцом и иными товары по тамошней цене таки же исполнить, чтоб было по деньге с рубля со всего по таможенной оценке. А буде великого государя в Российском государстве на котором городе ни есть, да хто нибудь станет на нас мимо ево Томоса и прикашиков ево за агенство спрашивать и ему Томосу от того нас очищать, а на то послучи Иван Баженов, Ульян Борисов, Филип Крылов, Иван Прокьюев, Мелентеи Иванов, а запись писал Ивановские площади подьячей Зотка Секачев лета 7175-го мая в 31 день.

У подлинной записи арменские руки и печати приложены, да послуховы руки. На списке помета думного дьяка Гарасима Дохтурова. 175-года июня в 5 день. Справя с подлинною взять к делу, а подлинную отдать Томосу с роспискою.

л. 29. А великого государя жаловальная грамота Томосу на агенство дана такова.

Божиею милостию мы великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожаловали агличанина тортового иноземца Томоса Томосова сына Брейна, указали ему за верою персицкие привозные как шолк сырец, так и иные всякие товары в царствующем граде Москве и в Астрахани ему Томосу и кого товарыщей от себя за верою же пошлет и против того руские и немецкие товары ж в отпуск персицкой на Москве ж и в порубежных городах, где лучитца принимать и на обе стороны со всяким береженьем во

всем ищучи прибыли нашей царского величества казне и торги прибыльные чинить и отпушать как годитца верным и чесным людем без умаления для того в нынешнем во 175-м году в мае месяце били челом нам великому государю нашему царскому величеству брата нашего великого государя персицкаго и ширванские земли начальника Абас шахова величества подданные Испоганские жители армянской компаней челобитчики Степан Ромодамский да Григорей Лусиков с товарыщи, а в челобитье их написано в прежних де летех до нынешняго времени торговой их промысл шолку сырого ис Персицкие земли провоз был в розные дальние государства убыточными проездами и по нашему великого государя и великого князя Алексея Михайловича (т.) милостивому указу дана им армянской компанье наша царского величества жаловальная грамота, а в приеме товаров с ним Томосом Брейном они укрепились писменным договором за руками и за печатьми, с которого договору и крепостей что учинено меж ими взят для ведома список к отпуску в посольской приказ. А почему с тех их товаров с шолку сырцу и с иных персицких товаров наши великого государя таможенные пошлины имать и по нашему великого государя указу наших царского величества государственных великих посольских дел боярин и наместник шацкой Афонасей Лаврентьевич Ардин Нащокин, да думные дьяки Гарасим Семенов сын Дохтуров, Лукьян Тимофеев сын Голосов, да дьяк Ефим Родионов сын Юрьев договор со всякою крепостью учинили. А в агентах у того торгового дела быти ему Томосу яко чесному и поверенному жителю. И нашею царского величества жаловальною грамотою обнадеженному на их армянских проторех и наймех, а он Томос служа нам, великому государю, нашему царскому величеству по их армянскому челобитью и по договору с ними в агентах быти хочет, и чтоб мы великий государь пожаловали велели ему о том дать нашу великого государя жаловальную грамоту. И мы, великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т), агличенина Томоса Томосовича сына Брейна по армянскому челобитью и по полюбовному их договору пожаловали у приему того товару шолку сырого и иных персицких товаров в агентах быть ему и для лутчего и крепкого обнадеживанья сю нашу царского величества милостивую жаловалную грамоту за нашею государскою печатью дать ему велели. Писан в государствия нашего дворе в царствующем граде Москве лета от создания миру 7175-го авпуста 31 дня.

л. 30.

л. 31.

Белая грамота писана на середней александренской бумаге, кайма золотом с фигуры, а дело чернилы, подпись дьяка Ефима Юрьева, против того как подписывают жаловальные грамоты за печата кормленою печатью на снурке.

Обещание, каково чинил Томос Брейн.

Яз Томос Томосов сын Брейн обешаюсь господу богу всемогушему в троице светей единому на том, что в нынешнем во 175-м году указал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) по челобитью шаховой области жителей армян Степана Ромодамского, да Григорья Лусикова с товарыщи привозить им его царского величества в Российское государство для продажи шолк сырец и иные всякие персицкие товары, а у приему того шолку и иных товаров по указу великого государя и по жаловальной грамоте а по их армянскому челобитью быти в агентах мне Томосу Брейну и мне Томосу будучи у того торгового шолкового и иных персицких товаров дела в агентах великому государю его царскому величеству служить и в зборе с тех товаров пошлин радеть вседушно и во всем искать прибыли по должности сего моего обещания, так ж и в городы, в которые доведетца для приему того ж вышепомянутого товару послать от себя прикащиков своих и мне Томосу послать от себя в те городы прикашиков своих добрых и верных людей за присягою, чтоб они были потому ж верны и его царскому величеству в пошлинном зборе радетельны безо всякие хитрости и все то, что писано выше сего мне Томосу исполнити и додержати безс всякие хитрости и лукавства на чем как истинно обешасть, так мне господи боже до помози и страсти его святые к тому ж подкрепляючи сию свою присягу и рукою своею к сему письму подписуюся.

л. 32. А присягал Томос во 176-м году сентября в 3 день, а приводил его к вере калвинской веры пастер Яган Кранвинкель, а переводчик был Ефим Фон-Месен.

л. 33. В договоре 7175 году каков учинен от стороны царского величества с армяны о торговле их армян написано.

Как ис Персицкие земли армяня приедут в Астрахань пересмотреть товары их в пуды и в число и щетом. И со отпуску того товару к Москве взять в Астрахани пошлину с сырцу шолку слези з 20 рублев. На Москве, которой за продажею в отпуску будет в порубежные городы с 30 рублев.

А ежели в порубежных городах не продадут, а отпустят в Немецкие земли проезжие пошлины с 40 рублев. Итого с пуда с цены с 90 рублев сойдет пошлина по 10 денег с рубля 4 рубли с полтиною. С шолку с ардашу с таких же отпусков с пуда в Астрахани с 16 рублев на Москве з 26 рублев в порубежных с 36 рублев.

Итого с цены с пуда с 70 рублев по 10 денег с рубля 3 рубля 30 алтын.

А ежели на платеж тех пошлин денег у них не будет взять товарами з 20 доль 1 долю.

А с ыных товаров проезжую пошлину имать с московского отпуску по московской цене, а с порубежных по тамошней уставной цене по 10 денег с рубля.

А с продажи вышеписанных товаров как на Москве, так и в порубежных городах имать с настоящей цены почему в продаже будет по 10 денег с рубля.

А исторговався за морем персицкими товары и на мену взяв персицких товаров по достоинству и что сверх меновных товаров у иноземцов взято будет ефимков и всякого серебра литого в судех и на то серебро считаючи за чистое, которое было бы против ефимочного серебра по щету по 14 ефимков в фунт, также и золотые червонные чистого золота и на те ефимки и золотые руские товары на Москве и в Великой Росии в проезде учнут купить ис тех товаров для покупки ефимков золотых пошлину с них армян за их радение и провоз товаров ис Персицкие земли в Московское государство не имать, чтоб и впредь в порубежных городах на ефимки и на золотые свои товары болши продавали, а в московских городах на те золотые и ефимки руские товары покупали, и что на то серебро и золото купят руских всяких товаров с того пошлины не имать же. А
л. 34. которые товары учнут покупать у иноземцов за морем и повезут чрез Московское государство в свою землю и с тех товаров имать пошлину по 2 алтына по 2 денги с рубля, толко на Москве, а не в городех, а что сойдется сверх тех товаров руских и немецких в покупке червонных, золотых и ефимков, а повезут с собою в Персиду, и с того имать пошлина рублевая щитая в пошлину золотой по рублю, а ефимок по полтине, малая пошлина рублевая по алтыну.

В том же договоре и в записи о провозных о них армян денег написано.

С отпускных из Астрахани к Москве товаров с пуда по рублю. А харчю считаючи от 100 пуд товарных без провозу и бес пошлинно по 10 пуд, а табаку на всякого человека по 20 фунтов.

А с Москвы до порубежных городов по 10 алтын с пуда, а харчю на 100 пуд до порубежных городов так и от порубежных до Москвы по 6 пуд от 100 пуд.

А как в порубежных городах исторгуютца на мену взять провозу до Москвы по полтине с пуда, а харчю против вышеписанного ж.

А с Москвы в Астрахань по полтине ж с пуда, а с товару от 100 пуд товарных по 10 пуд харчевых безпровозно и беспошлинно.

А в то число в 10 пудов про себя в дорогу вина горелого взять на человека по 6 ведр.

А из Астрахани таможенному голове пересмотря товар отпустить без всякого задержания.

А в пути для безопасного их проезду и бережения от ратных людей и от разбойников от Астрахани до Москвы и с Москвы до порубежных городов и назад ис порубежных до Москвы и до Астрахани как в стругах водами, так и сухим путем возами за именованной провоз в судах и на подводах давать работных людей.

Да в 1711-м году майя в 2 день определено в Сенате о вышеписанных же армянах следующее.

С отпуского товару провозных денег с них армян против их
л. 35. челобитья имать от Астрахани до Москвы и до города Архангельского по 20 алтын, от города в те ж пути по 20 ж алтын со всякого пуда на Москве в таможне.

А что вышеписанных пошлинных и провозных денег по отпускным выписям, в котором году на Москве взято будет и те денги зачитать в положенное число тех губерней, которые довелись было с них взять в армейской отпуск а достальных провозных денег против прежних уговоров с них не имать и подвод под них армян и под провозные их товары (как на Москве так и в протчих городех) не давать, а нанимать им те подводы от себя.

С алмазов и со всяких розных камней и с жемчюгу, которой будет у них армян в привозе пошлин не имать, для того чтоб тем облехчением в привозе таких вещей для умножения в Московское государство подать им армяном охоту.

А которое каменье и жемчюг продадут и на те денги будут покупать в Немецкой земле и на Москве в отвоз в Персицкую землю иной товар, и с тех товаров пошлину и провозные денги имать по вышеявленным договорным статьям на Москве.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1667 г., д. № 1—4, лл. 1—35.

11. 1667 г. июнь 15.—Указ Алексея Михайловича о назначении Богдана Салтанова живописцем Оружейной палаты.

175 г. июнь 15 де(нь) в. г. ц. и в. к. Алексей Михайлович (т.) указал быть вновь в Оружейной полате[22] иноземцу арменские веры в живописцах Богдану Салтанову[23], которой по указу его В. г-я прислан в Оружейную палату из Посольского приказу в нынешнем во 175-м году июня в 8 де(нь) Посольского приказу с переводчиком с Васильем Доудовым[24], и выучить ему своему мастерству из русских людей учеников впредь для его государевых живописных дел, а для его иноземства великий государь указал ему дать своего государева жалованья в приказ с дворцов питья и корму сытного десять ведр вина дворянского, ведро вина двойного, пятнадцать ведр пива, десять ведр меду, романей, ренского вина церковного по полуведру, с кормового белушку, осетрика, да свежих рыб шесть посолив, с хлебного осмину муки пшеничной. Записать в книгу.

Сей Великого государя указ приказал записать боярин и оружейничей Богдан Матвеевич Хитрово[25].

Лета 7175 г. июня в 17 де(нь) по государеву цареву и Великого князя Алексея Михайловича (т.) указу боярину оружейничему

Богдану Матвеевичу да думному дворянину Ивану Богдановичу Хитрово да дьяком Семену Титову до Ондрею Селину да Евстрату Фролову. В нынешнем во 175-м году июня в 8 де(нь) по имянному Великого государя царя и Великого князя Алексея Михайловича (т.) указу велено быть вновь в Оружейной Полате з живописцах иноземцу арменской веры Богдану Салтанову, который по указу его Великого государя прислан из Посольского приказу, выучить ему велено своему мастерству из русских людей учеников впредь для его государевых живописных дел, а для его иноземчества велено ему Богдану дать его государева жалованья в приказ с дворцов питья и корму десять ведр вина дворянского... (и т. д., как раньше).

А. И. Успенский, Царские иконописцы и живописцы XVII века, том III, стр. 385—386.

12. 1667 г. июнь 18.—Принятие живописца Богдана Салтанова в Оружейную палату.

Написано в доклад: в нынешнем во 175-м году июня в 18 де(нь) по указу Великого государя прислан в Оружейную Полату из Посольского приказу арменския веры живописец Богдан Салтанов и образец мастерства своего он Богдан в Оружейную Полату принес. Да он же Богдан сказал за собою мастерства ж варить олифу самую добрую, которые по его мастерству на Москве сварить не умеют. И живописцу Богдану дано из Оружейная Полаты к тому олифному делу масла льнянова по весу три фунта да мастики полтора фунта, и живописец Богдан принес из того масла олифы по весу три фунта мерою кружка 12 чарок, а по цене стало 4 рубли 32 алтына 4 де(ньги), и в то число чарка по цене имется по 5 алтын 1 де(ньга). А кружка имется 3 рубли 3 алтына 2 де(ньги). А ведро 12 кружек имется 37 рублев 6 алтын 4 де(ньги). А иконописец Симон Ушаков[26], смотря той олифы, сказал: та де олифа добра, живописца Станиславова варенья прежнего лутче. А естьли будет укажет Великий государь такову ж олифу против арменина Богданова варенья и составу сделать, и он де Симон Ушаков такову олифу сам сварить де чает его Богдановы и лутче, да иные иконописцы, кому он Симон тот олифной состав укажет, такову олифу против арменина Богдана и на Москве сварят.

Симон Ушаков сказал и руку приложил.

Дать тож число составов Симону и велеть варить олифа.

А. И. Успенский, Царские иконописцы и живописцы XVII века, том III, стр. 386.

13. 1668 г.—Челобитная Богдана Салтанова о незаконном взимании пошлин в Астрахани с товаров, купленных в России Степаном Ромодамским и Григорием Лусиковым.

л. 1. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом шаховы области Испагани города арменин Джулфинец Богдашко Салтанов. В прошлом, государь, во 177-м году поехали с Москвы шаховы области торговые люди армяна Испагани ж города Джулфинпы же, а мои сродичи Степан Моисеев, да Григорей Матвеев сын Лусиков в вашу землю укупя руских товаров. И как они, приехали в твою, великого государя отчину в Астрахань и в Астрахани боярин и воеводы князь Иван Андреевич Хилков с товарыши стали у них с тех руских покупных товаров твоих государевых пошлин просить больших по гривне с рубля, а у них с тех покупных руских товаров пошлина плачена здесь на Москве сполна и наперед, государь, сего николи с нашей братье в Астрахани с руских покупных товаров таких болших пошлин не имывали и затем их в Астрахани и с товарами задержали и по се число не отпустят, а им таких великих пошлин платить стало не в силу.

Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожалуй меня, иноземца, не вели государь ими вновь такова образца учинить и таких великих пошлин с тех их товаров в Астрахани имать и вели государь о том свои великого государя милостивой указ учинить, как тебя великого государя об них бог умилосердит. И вели, государь, их с товарами из Астрахани за море отпустить и о том дать в Астрахань свою великого государя грамоту, а я иноземец о том тебе великому государю бью челом против их грамотки, как они ко мне о том писали. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1668 г. дело б/№, л. 1.

14. 1668 август 8.—1669 г. июнь 29.—Прошение толмача Василия Даудова царю о выдаче его братьям и мастерам ковровых и шелковых дел проезжей грамоты из Персии в Россию.

л. 1. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом холоп твой Посольского приказу толмач Васька Александров сын Доудов. В прошлом, государь, во 164-м году выехал я, холоп твой, з боярином со князем Иваном Ивановичем Лобановым Ростовским на твое великого государя имя ис Кизилбашской земли и крестился в провославную крестьянскую веру, а служу я, холоп твой, тебе великому государю в Посольском приказе в толмачах и ныне государь в Кизилбашской земли братья мои родные

проведали про меня, холопа твоего, что я здесь на Москве и крестился в православную крестьянскую веру и служу тебе великому государю и братья, государь, мои без твоей великого государя проезжей грамоты ехать к Москве не смеют. Милосердый государь царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня, холопа своего, вели государь братьям моим Халепу да Илье Бабаевым дать свою, великого государя, проезжею грамоту, чтоб их из Астрахани и по иным городам к тебе, великому государю к Москве пропустили. А что, государь, у них товару будет, и с тех государь товаров вели, государь, свои великого государя пошлины имать против руских людей, а которых, государь, мастеров Кизилбашской земли братья мои призовут к тебе великому государю к Москве ковровых и шелковников и иных розных дел и тех, государь, мастеров вели, государь, пропустить по городом з братьями вместе. Царь, государь, смилуйся, пожалуй.

л. 1 об. 176-го августа в 8 день государь пожаловал, велел послать свою великого государя грамоту в Астрахань к боярину и воеводам как братья ево из Кизилбаш и шолковые и ковровые мастеры в Астрахань приедут и их велеть пропустить и дать подводы, а буде у них какие будут товары и з тех товаров велеть пошлины взять по [Ново] торговому уставу[27].

л. 2. От царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) в нашу отчину в Астарахань бояpину нашему и воеводам князю Ивану Семеновичю Прозоровскому с товарыщи. Бил челом нам, великому государю, Посольского приказу толмач Василей Даудов, выехал де он на наше великого государя имя ис Кизилбашские земли и крестился в православную християнскую веру и служит нам, великому государю, в толмачах. А ныне де в Кизилбашской земле проведали братья ево, что он служит нам, великому государю, и те де братья ево без нашей великого государя проезжей грамоты ехать к Москве не смеют, и нам бы великому государю пожаловать, велеть братьям ево Халепу да Илье Бабаевым дать нашу великого государя грамоту, чтоб их из Астарахани отпустили к нам, великому государю, к Москве и с товаров их наши великого государя таможенные пошличы взяти против руских людей и ковровых и шелкового и иных розл. 3. ных дел мастеровых людей, которые ис Кизилбаш з братьями ево приедут в Астарахань, по тому ж отпустить к Москве и дать им подводы. И как к вам ся наша великого государя грамота придет, а ис Кизилбашские земли толмача Васильевы братья Даудова Халепа да Илья Бабаевы, а с ними ковровые и шелкового дел мастеровые люди в Астарахань приедут и вы б велели им водяным путем дать судно и кормщика и гребцов, а сухим путем подводы по своему разсмотренью, как им мочно поднятца и отпустили их из Астарахани, а буде у них будут какие товары и с тех товаров наши великого го-

сударя таможенные пошлины велели взять по нашему великого государя новому торговому уставу, да о том к нам великому государю отписали, а отписку велели подать и явитца в Посольском приказе боярину нашему Афонасью Лаврентьевичю Ардину Нащокину, да думным нашим дьяком Гаврилу Дохтурову, да Лукьяну Голосову, да дьяку нашему Ефиму Юрьеву. Писан на Москве лета 7176-го августа а 9 день.

л. 4. Царю государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом холоп твой Посольсково приказу толмач Васька Александров сын Даудов. В прошлом, государь, во 164-ом году выехал я, холоп твой, ис Персицкия земли и на твое великого государя имя, под твою царскую высокую руку з боярином со князем Иваном Ивановичем Лобановым Ростовским служить тебе, великому государю, вечно и в Персицкой земли остались у меня, холопа твоего, братья мои родныя. И ныне, государь, те братья мои родныя Халеп да Илья Бабаевы дети ис Персицкия земли едут к тебе, великому государю, к Москве з заморскими своими товаренки. Милосердый государь царь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, им, братьям моим родным, дать свою великого государя жалованную грамоту за вислою печатью чтобы братьев моих и с ними иных мастеровых людей ковровых и шолковых мастеров ныне и впредь твоим государевым бояром и воеводам и всяким приказным людем на Терках и в Астороханы и ных твоих великого государя городех с тем заморским товаренком их пропущать к Москве, а твои, великого государя пошлины вели, государь, с них брать по нынешнему своему государеву указу и чтоб им в городех от твоих государевых воевод и от приказных людей задержанья и обид никаких не было и повольно бы им свои товаренки в твоих великого государя городех продавать, а где они учнут свои товаренки на котором городе продавать, с тех своих товаренков твои великого государя пошлины по твоему великого государя указу и платить будут, а подводы и струги под свои товаренки сами станут они наимывать. Царь, государь, смилуйся, пожалуй.

л. 4 об. 177-го июня в 29 день. Дать грамоты против моего торгового уставу и против челобитья.

л. 5. От царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) в нашу отчину в Астарахань боярину нашему и воеводам князю Ивану Семеновичю Прозоровскому, да стольником князю Михаилу Семеновичю Прозоровскому, да князю Семену Ивановичю Львову, да дьяком Роману Табунову да Евстрату Фролову. Бил челом нам, великому государю Посольского приказу толмач Василей Даудов в прошлом де во 164-м году выехал он на наше, великого государя, имя ис Персицкие земли в вечную службу и в Персицкой де земле остались братья ево родные Халеп да Илья Бабаевы дети и ныне хотят ехать

з заморскими своими товары к Москве и нам бы великому государю пожаловать ево, велеть тех братей ево и с ними иных мастеровых людей ковровых и шолковых, которые едут к нам, великому государю к Москве ныне и впредь по городам...

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1668—69 гг., д. № 4, лл. 1—5.

15. 1670 г.—О живописце Богдане Салтанове.

Царю Государю и в. к. Алексею Михайловичу (т.) бьет челом холоп твой живописного дела мастер иноземец Богдашко Салтанов. По твоему В. Государя указу и по грамоте, как я холоп твой приехал к тебе В. Государю в Москве, и отведено мне жить палатка на новом Гостине дворе, над таможенными сенми, старая, безо всякого нутряного строения, и я холоп твой в той палатке двери и лавки и к окнам окончины и ставни и печь и всякое нутряное строение строил своими деньгами. А как был большой пожар и в тот большой пожар все то строение погорело, и после пожару в той палатке опять построил все снова своими ж деньгами. А ныне Государь в большой таможне учинен Сибирской Приказ и тое палатку мне велять очистить, а мне холопу твоему опричь того приютитца негде. Милосердый Государь пожалуй меня холопа своего не вели Государь меня из той палатки высылать, потому что я строил ее двою, проча себе, своими деньгами, чтоб мне меж двор неволочитца с людишками своими. Царь Государь смилуйся.

178. Апреля... Послать память в Сибирской приказ, выслать его Богдана из той палаты для государевых дел не велеть.

Царю Государю и в. к. Алексею Михайловичу (т.) бьет челом холоп твой Шаховы области живописного дела мастер Богдашко Салтанов. По твоему В. Государя указу и по грамоте выехал я холоп твой к тебе В. Государю к Москве мастерством своим Тебе В. Государю поработать, да со мною ж выехал брат мой; и я холоп твой своим мастерством тебе В. Государю живописное всякое дело работаю беспрестанно, и своему мастерству русских людей учу; и в Коломенском твоих В. Государя хоромах у стенного письма работал два года; а твое государево жалованье месячной корм дается мне помесячно, на хлеб и на дрова и на всякой харч и на конской корм, всего по десяти рублев, из приказу новые чети. И на нынешний Государя на 179 год месячного корму мне ничего не дано, испроелся без остатку, и занял я на пропитанье у своего человека шестдесят рублев с лишком, и те денги исхарчил же, и впредь прокормитца стало нечем и занять не у кого, и того долгу заплатить не-

чем. Милосердый Государь—царь и В. К. Алексей Михайлович всеа Великия, и Малыя, и Белыя России Самодержец пожалуй меня холопа своего вели государь мне свое государево жалованье месячной корм на 179 год из приказу новые чети выдать и о том из оружейного приказу в приказ новые чети послать память, чтоб мне с людишками голодною смертию не умереть и было бы чем тот долг заплатить. Царь Государь смилуйся.

На обороте помета: «179, октября 14. Послать память в приказ новые чети».

В прошлом во 181 году, по указу великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) писал оружейной палаты живописец Богдан Салтанов на полотне своем, и своим серебром и красками 12 пророчиц сивилл, и те сивиллы поднес великому государю околничей Артемон Сергеевич Матвеев. Да в нынешнем в 182 году, по указу ж великого государя, писал он же живописец Богдан Салтанов в книгу «Василиэлогион» персоны ассирийских, перских, греческих, римских царей и Великороссийских великих князей, и великих государей царей, всего 26 мест на своем полотне и своим золотом, и серебром и красками; и за полотна на чем 12 сивилл и 26 государских персон писал, и за золото, и за серебро, и за краски денег ему Богдану не заплачено, и за работу живописного писма ничего не дано.

Известия АН Арм. ССР, общ. науки, 1948, № 4, стр. 50, 53—54, К. Григорьян, Живописец Богдан Салтанов в Московской Оружейной Палате.

16. 1671 г.—Письмо посланника персидского шаха Григория Лусикова Алексею Михайловичу о привезенных им бумагах и желании тайно переговорить с царем*.

Ծարհու Աստւածու ի վէլիքայմու քընայզու էլէքսէյու մուխա-
л. 24. *էլվիչու ֆըսէա վէլիկիեայ ի մալիեայ ի բելիեայ ըռէսի սամայդէրժէցու բիօտ չըլու՛մ խօլօփ վաշ օպչի շախվի պաալայնիչըշկայ գըրիշկայ լուսթյկօվ սըֆայհայնեց որ ապրէլի իե (25) եկէլ այմ հաշթարխայն կացէլ ամ չուբի մեծ թագաւորին ուկազ է եկէլ էն չաղն բայայրին իվան բուդայնվիչն բանդէտ ըռայվանայ է արարել գուլմանինք մօսկօվ մեծ թագաւորին դուլուղըն. սարթավայդավէր զըլօթայուսումն քո մեծ թագաւոր պաալանիկ ընդրէ պըրկըլօնցկի ուրիշ կողմի չըրօմն հանցեկայց տեսնուլ չըկարացի թէ յիմանի ինչ մաթլապի համար էր գընաման շայ սըլեմանին դուլուղըն, թէ որ Գոռճի ծարայվիչին բանին համար կամ թէ զազախին բանէրին համայր կամ թէ հաշթարխանայ թալանած քուփչինանոց բանին համար է գընաման շըֆայդաթ արայ*

* Перевод письма см. в примечаниях.

Письмо Григория Лусикова Алексею Михайловичу о привезенных им бумагах.
(л. № 16)

մեծ թագաւոր չափար աղաչիէ հաշտարխան գընայ ոչ, որ էս գ (3) բանս ընդում այմ դուլուղըտ չիմանայս չն չադն ինչ լազումայ է գրեա ապարկեա ղայ սըլէմանին, որ քո մեծ թագաւոր փառքիտ հեռում լինի, թէ սր ուրիշ մաթլապի համար է գընաման աստուած ուր բանըն աչողի, գնայ ըարին. բայարին ընտնաը եաքօվ մըքիթավիչին էլ էսպէս ղուր այմ թէ մեծ թագաւորին պասլայնիկն որ գընաման այ գամըում թէ էս բանէրիս համար է գընաման պախես գընայ ոչ չուրի չափար այմ տղարկել մօսքօվ մեծ թագաւորին արզ ամ արարել ականես մեծ թագաւորին ուկազն, թէ որ ուրիշ բանի համար է գընամայն, պախես ոչ, աստուած ուր բայն աչողի. դարձեալ զ (6) տարի այ, որ մեծ թագաւորին դուլուղէն ղունդել այմ դընացել զամրում, ր (2) տարի թամայմ շալ սըլթանըն դըրուցըն կացել այմ, գլխօվս ապրանքօվս խուգօվս քի մեծ թագաւոր զուլուզ այմ արարել վասըն քըրիստոնիութենէն խաթիր համայր, աստուած սադիուգուք անի կենդան ինամ էլ գուլուգ կառեմ քի մեծ թագաւոր. դարձեալ շայ սըլեմանըն ըոուսխաթ ըոգամ տրեա, որ խայ սօվդայգաըէրըն խում ապրիշումօվ ղէրինայ ապրանքօվ գուն ըոուսրն էն զարարօքն ինչպէս մեծ թագաւորն շըֆայդաթնըմայ գիր է տվէլ խէն (?) դըմղէն ան դընայն գուն մին տարէն մօա ըո (8000) խախ ղային քուլի երկրուհ ապրիշում դուս գկու, որ մին խակն գ (6) փուա այ, ողջ գրկու ըոուսրն. դարձ(նալ) բայն շատ կայ մեծ թագաւոր քո սարքարին պէտկայն որն աղնարէ որն ծածուկ միլայսէրգի աստուդար ի վէլիքայմու քընազ էլչքսէ մէխայէլօվիչու ֆըսէա վէնէհեեայ ի մալիեայ ի բելիա րոէսի սամայդէրժէր պօժալէ մընեայ խօլօփ վաշ օփչըվօ, րուրմիշ արայ պասլանիկըն հաշտարխան պախեն չուրի ես գում մօսքօվ համէն հաֆալ մեծ թագաւորին ծածուկ արզ առեմ էն չադն ինչ լազումայ է ղայ սըլեմանին գրես որ իմ աշխատանքըն էլ զայ չընր, որ ջաֆայ շատ եմ քաշէլ մեզ ֆարգ էր քի յիմաց անրնք ալդայ ուրրն մեծ թագաւորին այ։

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672—1673 гг., д. № 1, л. 24.

17. 1671 г.—Письмо Григория Лусикова Алексею Михайловичу о привезенных им бумагах от шаха Сулеймана, армянских купцов Испагани и о грузинском царевиче*.

Ծարու Աստուդարիու վէզիրքայմու քայնազու Իլէքսէ Մուխա-
л. 37. յելվիչու ֆըսէեայ Վէլիկիեայ ի մալիայ բելիեայ ըոէսի սուվէրէնցու բիօտ չըլում խօլօփ վաշ օպչի շախվի օպլըստի պասլայնիչըշկայ գըրիշկայ լուսիկօվ որ անցեալ տարին հայոց ՊՎին ոճԺԲ (1670)-ուհ ղամս մին ապրիշըմին մամըլէն շինվեցաւ շայ սըլիմանէն ըոուսխաթ եկաւ ըրայդամ տվին որ խում ապրիշումօվ ղէրիեայ ապրանքօվ մեը աշխարքին Թուճայրըն գոյհն ըսուսրն մեծ թագաւորին թամ-

* Перевод письма см. в примечаниях.

Письмо Григория Дубенского Алексею Михайловичу о пригожденных им будатах
от шаха Сулеймана и дружеских кушаов Исмаган. (л. № 17)

րին դըմղէն քըրէն տայն ընչաչս որ գրայծ է վօլնայ գրնայն նէմ-
ցու երկիրըն. ըս գրիդորըս մեծ թագաւորին շըֆայղաթնըմայ, գիրըն
տարայ շայ սրլեմայնին նըշանց տվի ուրէնց դօսաուքէն ախթերու-
քէն սէրին համար զարուլ արար բուրմիշ արար գըցեցին շային
պըֆտաըրն մեծ թագաւորին դրուն ինչ դրած է պակասայցանելն
նրմայ չէ, էնտուր ացի քէ քըրիստոս արեկ մօվսէսի պակասըն լըցել
չե քէ պակասայցանել ալդայ շըֆայղաթ կաոէք մէծ թագաւորին արդ-
կաուէք էլ ինչ պակաս է մնացել լըցէք. ռաշճաայ շայ սրլեմայնըն
ասաց քէ իմ երկրուն համէն գ (3) պ (4) օրէն ճանապհում ա (1)
բոտար ամ դըրվ որ մին բեռնէն ճ (100) պիան ճծ (150) ըճ (200) չուրի
գճ (300) դիայնան սօվ (սօմ) յինք առման քուլիէն խըսէպեցին ճ (100)-ին
ր (2) դառ (?) խասաւ ան. ում հադում որ օվղայգարի ապրանք
կսրի ըս պուէրըն կու գրդանին կըտայն տէրըն, ըչ գրտանին ոչ
Թօլունըն կըտայն. էս սահմանքօվըս իմ երկիրըն էսպէս յիստակ
պախսում այն, որ դազ հարամի չե հասիլ գուլման, մեծ թագաւորին
շըֆայղաթնըմայդրուն սր դըմղէն քըրէն գրած էր, շայ բուրմիշ ա-
րար խրսէպեցին որ շային երկրին խայ սօվդայգարէրըն խում ապ-
րիշումօվ ղէրնայ ապրանքօվ գոյն բոուսըն զ (6) հասէն մին կըտայն
մեծ թագաւորին խազինէն, շայ սրլեմայնըն ասաց քէ իմ երկրին
պըմղէն ջըզվայ սօվդայգարի գիայնին ճանապհէքրուն օթայենք, որ
սօվդայգարի գիայն չե ընդայն իմ ախթր երկրուն դըմղէն քու-
լիայ չ, գրվլայ քէ սօվդայգարին ճանապհէքրին գիայնըն քըրէքաշ-
ներըն տայն, շայ սրլեմայնըն ասաց, քէ պոլքի քըրէքաշէրին փոլն
յասանի ոչ, էնտուր խրմար է գրել քէ խայ սօվդայգարին աստուած
գիայն ոչ աայ թագմին քըրին փողէն քամամեն աայն, որ խաթեր-
ջամ գոյն դընայն. հում մեծ թագաւորին բօվապէքն բոուսին եր-
կիրըն պիրկ կու պահեն, շային երկրին պէս գող հարամի չէ ընդայն.
պարճեալ նէմցու երկրուն մեր խայ սօվդայպարէրըն ընդունայն ապ-
րայնքն կըտայն վոստըն ինչ քաղաք որ ուզում նի գընայ տեղն ապ-
րայնքն սուլամաթ յինք կաոու. ինչ խալճըն այ կըտայն քէ որ գրո-
ճիի կամ գող հարամի կամ կորցանեն Թօլունըն կըտայն կուղեք
խորցուցեք. դարձեալ մեծ թագաւորըն բուրմիշ է արարէ քէ խայ
սօվդայգարէրըն խում ապրիշումօվ ղէրնայ ապրանքով գոյն բոուսըն
իմ սրրադանուն ընդու չունի ձեռ չէ տալման, քէ գընայն նէմցայ
բոուսուն ծախեն, քէ որ առող չընի ծախեն մեծ թագաւորին խա-
զինէն, կամքըն մեծ թագաւորին այ, զարուլ ունինք էնպէս գընի որ
նոր շըֆայղաթնըմայգրում ապրիշմին դին գընեք որ առող չընի էն
պարարօճի ծախեն մեծ թագաւորին խազինէն նաղտ փող չինք
տուն որ մեր խայ սօվդայդարէրըն խաթերջամ գոյն գընայն ֆըքր
չառնին քէ մեք որ գընայնք բոուսն պալքի սարադանուն կըտու նի
Թուղուն ոչ նէմցայ գընայնք մեր ադրայնքն ոան գրձեն յեժայն
առուն. ընդձեալ շըֆայղաթ արայ այկալնիճայ առաէմոյն սէրգեվիչ
դուհայ դիաք գրիդօր կարմիչ մեծ թագաւորին շըֆայղաթնըմայ
հառէչ մէ գրած գիրըն պակասացանել մնք, չունքի շայ սրլեմանին

դըֆտարուն գըրվէլ այնոր շըֆայդաթնըմայգրուն մեծ թագաւորին մաթլասըն էլ ևելացուցեք ուր ասըբեր շայ սըլեմանին մաթլապն էլ ևելացուցեք որ բ(2) թագաւորըն էլ ուրախ նի, տուրի աշխարքիս վերջըն սէր միայրայն։

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией. 1672—1673 гг., д. № 1, л. 155.

л. 20. **19. 1672 г. июль 15.—Письменный отзыв, представленный в Посольский приказ московскими купцами об армяно-русской торговле.**

1672 г. июля 15.

Письменный отзыв лучших в Москве торговых людей, приглашенных в Посольский приказ для изъяснения, как выгод, так и всех злоупотреблений прежде бывшаго с армянами торга.

180 года июля в 15 день по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.).

В Посольском Приказе чтена запись гостем[28], которая взята в прошлом в 107-м году шаховы области на купецких людей на ормян о торговом шелковом промысле и о иных товарах.

И допрашиваны гости будет те армяне против той договорной записи шелк сырой и всякие персидские товары станут привозить в Московское государство и к Архангельскому городу и Великий Новгород и Псков и Смоленск и за море в Немецкия земли с теми товары ездить учнут и от того не будет ли московским и всех городов купецким людям в промыслах их помешки.

И гости сказали.

Блаженныя памяти при великом государе царе и великом князе Михаиле Федоровиче всеа России самодержце и при великом государе нашем царе и великом князе Алексее Михайловиче (т.) Шаховы Персидския области купецкие люди кизилбаши и армяне и кумычане и индейцы приезжали с шелком, сырцом и со всякими персидскими товары царского величества в Московское государство и торговали теми товары на Москве, в Астрахани и по иным городам всегда с рускими купецкими людьми.

А с немцами из гречан и ни с которыми иноземцы, те кизилбаши никакими персидскими товары по указу великаго государя нигде не торговали. И в Немецкия земли через Московское государство с товары персидскими никогда никуды не езживали, а русл. 21. ския купецкия люди со всякими русскими товары и с немецкими ездили в Астрахань и в Шахову персидскую землю за море и меняли руския и немецкия товары в Астрахани и в Персидской земле на шелк, сырец и на иные персидские товары.

Письмо Григория Лусикова окольничему А. С. Матвееву об условиях торговли шелком-сырцом.

(д. № 18)

И те товары руския купецкия люди шелк сырой продавали в казну великаго государя. А из казны великаго государя шелк сырой продавали немцам на ефимки. Также и руские купецкие люди шелк сырой продавали на Москве и у Архангельского города немцам на ефимки. А ефимки отдавали руские люди в казну великаго государя на мелкия деньги и в том великаго государя казне отдавали немалое пополнение.

А руским купецким людям были промыслы и многия пошлины с тех промыслов платили руския люди. Также и кизилбаши.

И будет против той записи Шаховы области купецкие люди с шелком сырцом и с иными персидскими товары станут в Астрахани и на Москве и у Архангельскаго города и в Новгороде и Пскове и Смоленске торговать с немцами. И они поставят Персидския земли купецкие люди с немцами договор и тот шелк сырец продадут немцам и на ефимки. И на золотыя и на заморския на такия товары, какия у немец покупая руския купецкия люди и продавали кизилбашам. И потому договор те кизилбаши ефимкам и золотые и заморския товары станут привозить во свою Персидскую землю через Московское государство. И учинят они кизилбаши Персидской земле многую тем прибыль. Потому которое в прежних местах серебро приходило за шелк сырец в казну великаго государя. И которыми немецкими товары промышляют руския, немецкия люди и то все серебро и немецкия товары станут кизилбаши провозить во всю Персидскую землю. И тем великаго государя казне учинят убыль немалую и у руских купецких людей теми всеми промыслами завладеют и приведут купецких руских людей до убожества.

А будет против той записи Шаховы области купецкия люди с шелком сырцом и с иными персидскими товары станут торговать в Астрахани и на Москве. На товары великаго государя также и
л. 22. на товары руских купецких людей поволнею ценою. А с немцами и с гречаны и ни с которыми иноземцы против прежних великаго государя указов и против торговаго устава.

Те кизилбаши и армяне и бухарцы и индейцы торговать шелком сырцом и всякими персидскими товары не станут.

И в том великаго государя казне будет немалое пополнение. Потому которой шелк сырой выменен будет в казну великого государя на руские товары, их на деньги куплен, также что и руские купецкие люди купят и выменяют на руския и немецкия товары у тех кизилбаш и армяне шелку сырцу и тот весь шолк сырец из казны великаго государя и от купецких руских людей весь будет продан немцам на ефимки, и те все ефимки будут в казне великаго государя и в Московском государстве, а не в Персидской земле, а купецкия руския люди попрежнему будут с промыслы. И с тех промыслов руские купецкие люди и кизилбаши и немцы станут в казну

великаго государя платить многия пошлины. И о том о всем великому и милосердому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичу (т.) как вышний и всесильный господь бог известит жизни приложит.

180 августа в 7 день в Посольском Приказе подал гость Василей Шорин[29] с товарищи выписать из сказки и договор на перечень на Самачев.

К сей сказке гость Василий Федор Юрьев руку приложил. К сей сказке гость Михайла Гурьев руку приложил. К сей сказке гость Иван Антовинов руку приложил. К сей сказке гость Иван Худяков, Остафей Филатьев руку приложили. Степан Горбов руку приложил. Семен Потапов руку приложил. Аверкей Кирилов руку приложил. Иван Климшин руку приложил. Алексей Суханов руку приложил. Яков Кирилов руку приложил. Киприян Клейшин руку приложил. Семен Верекоз руку приложил. Гостиной сотни Фома Гурьев руку приложил. Гостинные сотни Федот Клейшин руку приложил.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 2, лл. 20—22.

20. 1672 г.—Переговоры посланника персидского шаха Григория Лусикова в Посольском приказе о русско-персидских отношениях и о походе Степана Разина.

л. 100 об. ...И против армянского писма великого государя из грамоты какова послана к Сулейман шахову величеству с Андреем Приклонским выписано.

В начале той великого государя грамоты объявлено о Стенкине воровстве Разина, как великому государю изменил и ходил для воровства на море. И из Астарахани за ним посыланы великого государя ратные люди, а к нему шаху с осторожности от ево воровства
л. 101. писано. И как он Стенка пришед с моря в Астарахани великому государю добил челом и отпушен был из Астарахани на Дон, и будучи на Дону изменил в другой ряд и ходил з Дону на Волгу и воровством своим и прелестью Астарахань и иные городы поимал, и великого государя подданным всяких чинов людем, также и ево шаховы области торговым людем учинил разоренье и грабеж. И потом как он на Дону поиман и к Москве привезен и при купчине кажнен.

И что ныне Астарахань и все городы, которые в той измене были, великому государю добили челом из Астарахани до Москвы за божею помошию за счастием великого государя его царского величества и его государских наследников в понизовых городах проезд безопасной.

л. 101 об. И чтоб купчинам царского величества в Персиду, а шаховым в Московское государство приезжать с товары их явно, а не тайно, а табаку с собою не провозить и пошлин называя товары свои ша-

ховым не прокрадывать, а что им обоим великие государем годно, и то будет исполнено чрез любительные обсылки.

л. 139. И армянин говорил, шолку де сырцу ныне с ним нет, а есть иных товаров малое число, и чтоб ему обьвить какие к нему писма будут присланы. И буде царское величество изволит, чтоб торговые люди с шолком и с товары были в Московское государство и он де о том к армяном отпишет тотчас. И по ево писму они армянья будут по договору с шолком и с ыными персицкими товары вскоре.

И армянину говорено, что о том до великого государя, до его царского величества будет донесено.

Да ему ж армянину говорено, в грамотах к царскому величеству шахова величества писано с ним, что он послан осмотреть пути и чтоб ево с Москвы отпустить не замотчав, и он бы объявил нет ли с ними иных каких дел.

л. 139 об. И армянин говорил, есть де у него и иные дела объявить служа великому государю его царскому величеству, для того что он веры християнские ж.

И армянину Григорью Лусикову говорено, буде у него такие дела есть, что они годны будут царскому величеству и он бы те дела прислал в Посолской приказ на писме.

И армянин говорил на писме де ему тех дел никоторыми мерами дать нелзя для того, что он о том объявит служа ему великому государю ис ревности по единоверию, а естли де он те дела подаст на писме, а про то будет шахову величеству ведомо, и ему де за то быть от шаха в великом разоренье, а объявит де он те дела словесно. И говорил по записке армянского писма.

л. 140. Когда был на Москве шахов купчина Асан Аджидатов, а с ним в Персиду от царского величества послан был посланником Клементей Иевлев и за воровством воровских казаков задержаны в Казани, а поминки царского величества, которые с ним посланы были к шаху взяты назад к Москве, а он де в то время из Астарахани поехал в Ыспогань, и шах де к ним в Армению приезжал, и он Григорей царского величества грамоту ему шаху подал, и у него шах принял той великого государя с учтивостию и спрашивал царского величества про здоровье, а потом говорил царское де величество с немецкими государи в миру ль и с поляки на чем мир учинил, и он де шаху говорил, что царское величество со всеми немецкими государи в миру, а с поляки учинил мир на том, что против турского салтана стояти им обоим великим государем обше.

А как де шаху ж учинилось ведомо что посланной царского величества гонец иноземец Томас Брейн едучи в его шахове области умре, и с ним посланную царского величества грамоту для любви царского величества велел встретить и принял в любовь же, а потом перед ним шахом тое великого государя грамоту чли. И в то

де время ево Григорья перед шаха имали и распрашивали о шолковом договоре и говорили будут ли они шолк сырец и иные персицкие товары в Московское государство возить и армяне де говорили, естли воровства на море и на Волге не будет, и они де в то
л. 141. время ездить начнут. Да ему ж де Григорью по шахову указу Ихтомо Довлеть говорил, воровские де казаки в шахову область войною ходят и разорение чинят с повеления царского величества. И он де говорил, что те воры царскому величеству изменили, и по указу великого государя посланы на них его царского величества многие ратные люди и в понизовых городах велено их стеречь и побивать, а царского де величества приказу им о том нет, и ему де во всем в том не верили и говорили ты де веры с ними одной и называешся царского величества подданным и во всем добра ему великому государю хочешь. И говорили естли те казаки подлинно по указу царского величества шахову землю разоряют и их де мочно побить. И он де Григорей служа великому государю говорил с клятвою и дал писмо за своею рукою, что, конечно казаки царскому величеству изменили и воруют на море и всякое шаховой области разоренье чинят не с указу царского величества.

л. 141 об. Да Ихтомо Девлеть же ево армянина спрашивал, для чего царское величество посланника своего, которой был послан к шахову величеству о грузинском царевиче изволил возвратить, а естли де до шахова дошол и шаху де царевичу уступать земли нелзя. А будет де то ему царевичю впрям надобно и он бы о том приехав сам бил челом, а шахово де величество жить ему в государстве его не возбранит, да и царского де величества грамоты об нем шах не преслушает.

А как де приехал полской посланник Богдан Гурдей[80] и говорил, что воровские казаки делают струги и идут на море, а потом была ж ведомость, что турки взяли Крицкой остров и хочет на шаха итти войною и ево де Григорья призывали перед шаха и спрашивали подлинно ль царское величество с поляки в миру и может ли цар-
л. 142. ское величество против турка стоять, потому что он Григорей был и во Царе городе и ему о всем как о турках, так и о государстве царского величества ведомо. И в турках едучи слышел, что в пятничной день вышед из мечетей смотря на небо кричат: не дай боже чтоб християном совокуплятись; и он де Григорей перед шахом говорил, естли царское величество совоккупясь с поляки учнет стоять обще и турку де будет к совершенной пагубе, и ему де в том не поверено.

А после де его распросу недель с шесть принят посланник Богл. 142 об. дан Гурдей и ево де Богдана он Григорей на всякое добро, чтоб было к чести царского величества наговаривал, а Богдан де ево Григорья спрашивал о шолковом договоре и говорил, что и им поля-

ком до того договору дело есть, а у королевского де величества издавна с шахом договор естли турской салтан наступит на шаха, или на Полшу и в то время им обоим друг другу помогать, да и шаху де тот посланник Богдан объявлял, что у поляков с царским величеством мирно, и чтоб царскому величеству и шаху персицкому и королю полскому сослався меж собою дружбу общую подтвердить, и на турка соединение всем им трем государем иметь совершенно, а от шелкового де привозу ис Персиды турку бывает в год пошлины...
л. 143. подданным в том прибыли нет. И чтоб тот шолк и персицкие товары в Московское государство, а потом в Немецкие земли возить было доволено, и от того всем немецким государем и ему шаху будет прибылнее и впредь в Царь город немецкие карабли ходить не будут, а будут те карабли все приезжать к Архангельскому городу. И от того царскому величеству казна великая прибудет, а у турка от того в зборе казны будет убыль.

И по тому ево Богданову объявлению была у шаха дума и дав на них и на армянской договор шахову грамоту отпустили ево Григорья к великому государю к Москве.

1.

л. 145. Ихтомо Девлеть ево армянина при отпуску к Москве к шахову величеству водил тайно и ему шах приказал сам, чтоб он на Москве известил царскому величеству, предки де ево шахова величества с российскими государи были в крепкой дружбе и любви, а он де Сулейман шах с его царским величеством наипаче предков своих желает быти в нерозорванном дружелюбии.

2.

Да Ихтомо Девлеть же ево армянина спрашивал, мочно ль де грузинского царевича Николая Давыдовича с Москвы призвать к
л. 145 об. шаху, и он де Григорей говорил, естли де шахово величество об отпуске ево отпишет к царскому величеству и обещается, что ему никакой не чинить изгони, а Грузинскою землею велит владеть ему попрежнему, и царское величество по ево шахову прошению царевича с Москвы отпустит. И Ихтомо Девлеть де ему говорил шаху де ныне к царскому величеству писать не мочно, для того естли шах о том писать учнет, а царское величество по тому шахову писму ево царевича не отпустит и шаху де ис того будет великой стыд. И наказано ему Григорью чтоб он будучи на Москве проведал подлинно впрям ли ево царевича царское величество с Москвы отпустить в Персиду или нет, и велено ему веритца что шах над ним ничего не учинит.

3.

л. 146. А грузинскому де царевичю велено ему говорить, что Грузинскою землею владеет Шенавас хан и обагател и шаху учинитца непослушен. А где он царевич жил и там ныне Шенавасов сын. И буде он царевич по указу царского величества отпущен будет и он шах даст ему ево деда землю и поволит ему владеть по ево воле, а в приезде б своем ни в чем он от шаха не опасался и естли он царевич приездом своим в Персиду не замедлит, и ему де то будет к великой у шаха прибыли, а ему де Григорью подлинной ведомо, что шах призывает ево царевича для того опасаетца от Шенаваса хана земле своей некакова вреду. И чтоб не продалживая отдать Грузинскую землю ему царевичю во владение, а Шенавас де хан ево царевича опасен.

4.

л. 146 об. Да при нем же де армянине шахова величества подданной французской породы армянской житель ходил в Рим к папе для благодарения, потому что тот француженин папежской веры, а назад де в Персиду пришол он, тому будет с сырной неделе три года, и с ним де писал папа к шаху, и прислал цесаря рымского, и французского и иных шти королей грамоты тайно. А в тех грамотах писано, чтоб он шах с салтаном турским всчинал войну, а они де всякое с своей стороны войну на салтана весть учнут же, и чтоб на те их грамоты учинить им отповедь чрез того француженина. И шах де те грамоты принял в любовь, и велел отповедь им учинить охотно. И послан тот француженин в Рим, чрез Московское государство для того, что пройтить ему чрез Турскую землю невозможно. И тот де француженин по ево Григорьеве поезде из Астарахани,
л. 147. приехал в Астарахань в 4-й день и он де Григорей людем своим, которые остались за лошедми приказывал чтоб ево до Москвы везли с собою и чает ему он быть к Москве вскоре, а с ним де есть многие великому государю годные дела.

5.

Да в тож де время турской салтан хотел с шахом вочать войну и запасы, и обиходы свои и шатры отпустил под армянской город Ардвин, и ему де салтану учинилась ведомость, что все християнские государи подымаютца на него общею войною, и он де салтан того для с шахом войны не вочал и изготовление к войне возвратил назад.

6.

л. 147 об. Полской посланник Богдан Гурдей к шаху ехал несмирно, шаховым подданным чинил многие обиды и убили трех человек до

смерти, и о том на него шаху было челобитье и шах де за то ссылал ezo в далнне места в Тезицкую слободу и з двора не спуская был многие недели. А во всем де ему помогал и в скудости соужал и на всякое доброе чтоб было к чести царского величества наставлял он Григорей.

7.

А как были на Москве два человека шаховых купчин и меж собою ссорились и царскому величеству друг на друга в ссорах своих доносили челобитье. И о том их невежестве по указу царского
л 148. величества наказано было шаху известить иноземцу Томосу Брейну и шах ево Григорья о том спрашивал, и он де Григорей шаху говорил, что купчины будучи на Москве торгуют табаком и руским людем чинят обиды и шах де впредь купчин в Московское государство отпускать не велел.

8.

А что де с околничим с Федором Яковлевичем Милославским наказано было о некоторой вещи и в то де время он того учинить не мог, а ныпе де буде царское величество изволит о той вещи промышлять ему армянину, и он де ту вещь промыслит, а какая вещь и о том он обьявит впредь.

9.

л. 148 об. Как де Томас Брейн в Шамахе умер и шах де Сулейман почитая царское величество велел грамоту с ним посланную встретить, а ныне де он от Сулейман шаха прислан впервые и ему встречи не было. И буде де будет шаху о том ведомо, и то де он почтет не в любовь.

Да армянин же говорил, естли де царское величество изволит ему в Персиду о каких делах писать, и ему буде послать в нынешнем месяце вскоре.

л. 166 об. Перевод с латинского писма з грамоты, какову писал к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) из Персицкие земли из города Испогани армянин Захарей Савельев с прикащиком своим с Степаном, в нынешнем во 181-м году генваря в 7 день.

Державнейшему и непобедимейшему Московскому и прочих рускому и иных народов самодержцу всегда Авпусту.

От того времяни во оно же возвратитись в Персиду от тишайшего пресветла вашего приях поволение и дабы как скорее повелению и приказу мне от престола вашего врученному доволство учн-
л. 167. нил всзвращься в Персиду, многожды чрез Степана прикащика моего и чрез товарища ево живописца Такверея, челобительные ва-

шему царскому величеству грамоты посылал, в них же о пребывании нижайшего работника твоего и всякое благодарение вашему царскому величеству доносил есмь и доношу, паче же за грамоту с милостию к нам писанную чрез Стефана. Как он сюды приехал, сколко мочль всяким радением радел есмь и повеление ваше в конец желаемый приведши того Стефана к вашему царскому величеству паки отпустил со всеми товары, которые собрать мочль которые вашему царскому величеству посланные, естли угодны будут впредь возбудят, чтоб возвратившимся тому Стефану, и Такверея живо-
л. 167 об. писцу я нижайший работник, которой здесь живу, всегда по велению вашего царского величества служить и совершать готов и впредь за помощию божиею присылати буду болши, к... к вашему царскому величеству притекаяй со всяким удоволствованием отходит, настоящия надеждою утверждаем и покорственно прося приступаю, дабы о нашей скудости умилосердився вашего царского величества милостию особое некое благодеяние даровал. От него же яко от источника непрестанного житие наше происходит, и впредь не будет нам инсво какова дела, токмо служити и указу вашего царского пресветлого величества в совершении повиноватись.

По сем молим о возвращении вышереченного Стефана вместе з живописцом и надеемся, чтоб возвратився из устнова рыщем милость вашего царского величества обьявив и иные рукоделники которым ваше царское величество повелишь охотнейшие в приятие пути сотворени престолу вашему себе вдадут и повинуются. Това-
л. 168. ров, которые чрез Стефана послали есмь роспись латинским и армянским писмом с ценою в Персиде в покупке их и доле в то дело, буде ваше царское величество милостивым оком взозришь. И то нам совершенное удоволствование, потом треблагий и великий бог счастливое оружие благополучия, победы и многая лета вашему царскому величеству да даст прибавит и умножит.

Тишайшаго вашего величества покорственнейший и нижайший работник Захарей Савельев.

Из Испогани 14-го февраля 1671-го году.

Роспись товаров.

4 черпака турские работы шитые, первому цена 698 рублев 30 алтын 3 денги, другому 697 рублев 10 алтын 4 денги, третьему 1713 рублев 7 алтын з денгою, четвертому 1861 рубль 17 алтын 4 денги.

6 рукавиц жемчюгом сажены, цена всем 131 рубль 30 алтын.

4 черпака тканые золотом и серебром и шолком цена всем 302 рубля 4 денги.

4 изабрафа золотом и серебром тканые, цена всем 271 рубль.

2 по золотной земле во 106 рублев с полтиною.

2 по серебряной земле цена 157 рублев.

2 по золотной земле цена 96 рублев с полтиною.

Ковер шолковой 127 рублев з гривною.

4 великие ковра 507 рублев з гривною.

л. 169. Индейское платно 11 рублев 6 алтын 4 денги.

Которое в Астрахани итого сех росписех не написано.

4 иные 16 рублев 26 алтын 4 денги.

4 платка 8 рублев з гривною.

55 жемчюжен по 10 габе весом, цена 1325 рублев.

6 рукавиц шиты шолком и золотом и серебром, цена 66 рублев з гривною.

86 ножей, 45 вилок, 189 рублев 31 алтын 4 денги.

6 фляш хинских 39 рублев 25 алтын 8326 рублев 32 алтына 2 денги.

Роспись что взято на великого государя товаров Захарья Савельева у Степана Ромодамского сверх росписи, которую привез от Степана Ромодамского.

л. 169 об. 2 изарбавов золотных цена 112 рублев 23 алтына 2 денги.

Да один изарбаф серебряной цена 25 рублев.

25 ниток жемчюгу цена 109 рублев.

27 ниток жемчюгу цена 95 рублев.

16 ниток жемчюг цена 35 рублев 6 алтын 4 денги.

2987 ниток жемчюгу с кистми цена 358 рублев с полтиною.

Раковина з жем чюгом цена рубль.

л. 188. 181-го ноября в 13 день персицкого шаха посланник Григорей Лусиков обьявил, что с ним к великому государю к его царскому величеству прислано

1

Сулейман шахова величества грамота

2

Армянского патриарха грамота.

3

Армянской компании началных людей 21-го человека челобитная за их печатми, а о каких делех, того не сказал.

Армянского ж патриарха лист в Посолской приказ кому государственные дела ведать надлежит.

Аптиохийского патриарха Макария грамота к околничему к
л. 188 об. Артемону Сергеевичю Матвееву.

Да околничему ж к Артемову Сергеевичю Матвееву полского посланника Богдана Гурдия лист, а писан де тот лист по грузински и отдан ему Григорью при самом шахове величестве.

А поминков де к великому государю Сулейман шахова величества с ним Григорьем не прислано, а обьявил великому государю своих даров.

9 тай шолку сырцу, а в них 79 пудов, 6 фунтов шолку сырцу тонкого.

л. 189. Шкатулка, а в ней черви, от которых шолк родитца.

3 нитки жемчюгу персицкого

2 аргамака персицких, один ворон, другой из рыжакарь.

3 сабелные полосы булатные.

2 изарбафа золотные.

Изарбаф серебряной

9 кисей болших тонких

9 кутней розных цветов.

Да Григорей же Лусиков великому государю бил челом словесно, чтоб великий государь пожаловал ево, указал индейцом и тезиком пяти человеком, которые с ним приехали к Москве с товары для своих торговых промыслов быти на Гостином дворе, и с Посолского двора на гостиний двор свесть.

л. 189 об. Лета 7181-го апреля в 16 день по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу околничему Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Богданову, да Якову Поздышеву, да Ивану Евстафьеву в Конюшенной приказ к яселничему к Федору Яковлевичю Вышеславцову, да к Дмитрею Кузмичю Булгакову, да к дьяку к Ондрею Чорново в памяти за твоею Ивановою приписью написано, декабря во 2 день был у великого государя на дворе на приезде и видел государские очи персицкого шаха посланник Григорей Лусиков и ему великому государю челом ударил двумя персицкими аргамаки, шерстью вороны, да кобилицу дикую, которую прислал к великому государю в дарех мулл. 190. галский хан Очурай с послы своими. И по указу великого государя аргамачью конюшню приняты и ценены жеребец аргамачей ворон сросл цена тритцать рублев, жеребец аргамачей ворон семи лет, у передней правой ноги зашиблено, цена семнатцать рублев, кобыла савраса цена пять рублев.

А на памяти припись дьяка Андрея Черново.

л. 289. И Григорей говорил, желает он того чтоб обои великие государи царское величество и шахово величество были в дружбе и в совете, потому что их государская дружба крепчайшее утверждение всем меж их обоих великих государств приключающимся делам. И на обе стороны междо подданными к пожиткам, а что де он Григорей будучи в нынешнем своем прибытии на Москве по указу шахова величества договор и постановление с ними околничим с товарыщи учинил, и того постановления в первой статье написано прежде всех

дел о собственной дружбе обоих великих государей, а междо всеми великими государи обычаи имеетца такой, когда какое дело начинаетца и тогда о том во все принадлежащие городы и места посылают свои государские указы.

л. 289 об. А ныне де приехал в Астрахань шахова величества купчина с товары не ведая нынешняго о пошлинах постановления и в Астрахани и де царского величества боярин и воеводы князь Яков Никитич Одоевской с товарыщи спрашивают на нем с шаховых и с ево купчиных товаров пошлин и буде царское величество укажет, у того купчины с товаров пошлины взять, и ему купчине будет в том обида болшая, и возвратясь из Астарахани учнет шахову величеству бити челом и чтоб от того меж обоими государству не учинились какие
л. 290. ссоры, как и прежде того купчины по указу шахова величества приезжали в Астарахань, с товары, шемахинского хана два человеки купчин. И вместо пошлин пограблены у тех купчин в Астарахани многие товары и шемахинский хан к шахову величеству о том писал и те купчины едучи из Астарахани в Шемаху причитая те свои убытки взяли некоторых руских людей насилством, а которые де шахова величества купчины, что ныне на Москве, жили в Астарахани и у тех купчин все товары их в Астарахани пограблены без остатку. А царского величества жалованьем они купчины за те их пограбленые товары не взысканы, и он Григорей пологаетца о том на волю царского величества. А обьявляет ныне о том, желая меж обоих великих государей и обоих государств междо подданными дружбы, а что де в Астарахани многие шахова величества подданные кажнены, как был в Астарахане вор Стенка Разин и шахова де величества ближние люди ему Григорью, как он до нынешняго своего приезду к Москве был в Персиде, говорили для чево он Григорей на Москве о торговых шолковых промыслах договоры чинил, а после тех договоров царского величества в стороне шахова величества купчин в Астарахани не токмо что с товаров взяты пошлины, но и все их товары пограблены, а иные шахова величества подданные побиты.

л. 291. И он Григорей им ближним людем доносил, что он договор на Москве о привозе царского величества в Росийское государство шолку сырцу учинил по указу шахова величества, а что после того договору в его царского величества государстве в Астарахани шахова величества над купчинами и над иными подданными учинилось, и то учинилось от воровских людей, а не по указу царского величества, да и шахову величеству о том он Григорей извещал. И для того шахово величество купчин в Астарахань впредь никакими товары посылать не указал, а нынешней де купчина, что ныне в Астарахани отпушен из Персиды в то время как был у шахова величества, царского величества присланной Томос Брейн.

л. 291 об. И Григорью говорено, что желает он междо обоими великими государи дружбы и любви и совету и то обшая их околничево с товарыщи и ево Григорьева повинность. И все обоих великих государств народы о их государской дружбе и любви господа бога молят всечасно. А как о привозе в Российское государство шолку сырцу договоо на Москве с ним Григорьем учинен, и великий государь его царское величество по тому договору шахова величества с купчин и со всяких чинов торговых людей о пошлинах и о всяком им купчинам иным торговым людем безопаства, во все порубежные и иные городы свое государское повеление к бояром и воеводам послати указал, а пошлины на обе стороны со всяких товаров имать, в
л. 292. том договоре постановлено, для того что до того договору, которые купчины присылываны в его царского величества в вотчину в Астарахань шахова величества не со многими товары, многие свои товары называя их товарами шахова величества и от того на обе стороны пошлина пропадала, а тот шахова величества купчина, что ныне в Астарахани, приехал с товары в Астарахань после договору и ведать было ему про тот договор и о пошлинах постстановление, мочно от него Григорья как он был еше в Персиде. И пошлины с товаров тому купчине платить доведетца. А обиды ему в том никакой причитать себе не годитца, а наперед сего шахова величества подданные шемахинского хана купчины едучи из Астарахани в Персиду
л. 292 об. буде царского величества подданных взяли с собою насилством. И они тс учинили непригоже и междо обоих государств на ссору, а что тех шахова величества купчин, которые ныне на Москве вор Стенка Разин пограбил, и тот вор Стенка не толко их купчин товары в Астарахани пограбил, но и царского величества боярина и воевод. И иных многих людей побил и всякую казну поимал. А как тот вор Стенка начал на Волге воровать и великий государь его царское величество к шахову величеству о том в грамоте своей с Томасом Брейном писати и остерегателство учинить изволил, чтоб шахово величество не толко что подданных своих товары посылать не указал, но и для безопаства от воровских людей и ратных людей в порубежные свои места послать изволил. Да и к шахову величеству прислал тот
л. 293. вор Стенка Разин чтоб шахово величество велел ему дать в своих пределах место, а он Стенка над подданными ево никакова разорения и грабежу чинить не учнет. И шахово величество в пределах своих ему Стенке места дать не изволил. И то разорение царского величества над отчиною Астараханью и его шахова величества над подданными тот вор Стенка Разин учинил от его шахова величества. А естли бы шахово величество по присылке того вора Стенки Разина место ему Стенке в пределах своих дать указал, а дав ему место со всеми ево воровскими людми велел побить и такова б разорения
л. 293 об. царского величества отчине Астарахани и ево шахова величества

подданным, тот вор Стенка Разин не учинил. А как он Стенка привезен к Москве и кажнен и то видел шахова величества купчина Ага Магаметь Аги Асанов, которой был в то время на Москве.

И Григорей сказал. По присылке де Стенки Разина шахово величество место ему в пределах своих отвесть было велел и он Стенка на то место притти не похотел, а просил себе иного крепкого острова, на котором взять было ево Стенки не мочно, и для того шахово величество того острова ему Стенке дать не указал.

л. 492 об. И великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) толмач Юрка Суханов бьет челом, чтоб великий государь пожаловал, велел ему дать свое государево жалованье в дорогу на корм против его братьи.

л. 493. А в прошлых годех, которые Посолского приказу толмачи посыланы великого государя з грамоты в Нижней и в Казань и в Астарахань и в ыные городы и им давано великого государя жалованья для тех скорых посылок корму по рублю и по 2 и по 3 и по 4 рубли человеку.

А на выписке помета дьяка Ивана Евстафьева такова.

181-го июля в 12 день по указу великого государя околничей Артемон Сергеевич Матвеев приказал дать ему для ево бедности в
л. 493 об. дорогу в приказ на корм рубль.

Июля в 11 день пожаловал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) Посолского Приказу толмача Юрку Суханова, велел ему дать своего великого государя жалованья в дорогу на корм рубль из доходов Новогородицкого приказу послан он великого государя з грамоты до Нижнего или где ево съедет кизилбашского посланника Григорья Лусикова, помета о том на вы-
л. 494. писке дьяка Якова Поздышева в Посолском приказе.

181-го июля в 6 день по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) кизилбашскому посланнику Григорью Лусикову, по ево челобитью велено смотреть в Коломенском его государского дому и всякого строенья.

И посланник будучи на государском дворе смотря того государского дворового и хоромного строенья, и приказным людем говорил, лутчи де того государского хоромного деревяного строенья
л. 494 об. быть невозможно и удивлялся тому, что такое строенье зделано токмо топорами кроме иных снастей как строят такие строенья в ыных государствах и прежде сего как он бывал в Росийском государстве и таких де искусных людей и мастеров ко всяким строеньям отнюдь не бывало.

Да как он Григорей был великого государя в передней и смотря двух ковров, которыми обиты стены приказал язычею своему те коеры и всякия строенья описати.

л. 495. Да Григорей же де как был великого государя в столовой и ево

по указу великого государя подчивал стряпчей красными питьи и Григорей на государской милости что пожаловал великий государь велел ему видеть свой государской двор и всякое строенье, также указал ево и подчивать питьи, бил челом и взяв кубок с питьем став посреди столовой пил про здоровье великого государя его царского величества и говорил, что по его государскому милостивому указу и по его государской жалованной грамоте и по своей присяге должен он ему великому государю службу в привозе в Росийское государство шолку сырцу и иных персицких товаров конечно исполнит, да и о том промысл свой и всякое раденье его царскому величеству показати желает, о чем будучи на розговорах его царского величества околничему Артемону Сергеевичю[31] говорил и объявлял и чает
л. 495 об. за божиею помошию и исполнит, а исполня и оставя шолк и всякие товары наперед для обьявления тех добрых дел к его царскому величеству приедет наскоро.

Да он же Григорей идучи з государского двора удивлялся лвам, которые построены у его государского двора в воротах и говорил, как де благоволит бог он Григорей возвратитца впредь в Росийскос государство с шолком сырцом и с ыными персицкими товары и в то де время за его государскую премнопую милость, что сего царское величество пожаловал пошлин взять с него не велел, также и по всем в его отпуске всякое вспоможенье учинено, привезет он к его царскому величеству живого лва.

Да Григорей же говорил, чтоб послан был царского величества
л. 496. указ в Казань и в Астарахань, чтоб ему Григорью отнюдь никакова задержанья бояре и воеводы не учинили, чтоб ему для шолку сырцу поспеть к Успеньеву дни Пречистые Богородицы в Шемаху, потому что де со всего Персицкого государства к тому времени шолк привозят в Шемаху. А естли де ему учинят задержанье в Казани или в Астарахани в чем ни есть, и ему де к собранью того шолку в Шема-
л. 496 об. ху поспеть будет невозможно и шюлку отвоз будет в ыные государства, для того что ево Григорья в то время не прилучитца на армянской де компанеи ево братье того шолку собирать надежным быть не для чего. И тот де шюлковой промысл привозом в Росийское государство продолжитца впредь на год до такова ж времяни.

л. 497. Перевод с турского писма, что писал к околничему Артемону Сергеевичю Матвееву да думному дьяку Григорью Богданову, кизилбашской посланник Григорей Лусиков с толмачем с Юрьем Сухановым в нынешнем во 181-м году июля в 29 день.

Великого государя, царя его величества околничему Артемону Сергеевичю, да думному дьяку Григорью Карповичю с товарыщи обоих государей холоп посланник Григорей Матфеевич Лусиков челом бьет. Потом бога молю и поздравляю слышал я, что турского
л. 497 об. салтана к Москве пришол посол, прошу вашие милости, чтоб того

присланного посла дело прислать ко мне на писмо, потому что о которых делех говорено и то мне будет надобно и к турскому делу пристоит и аже даст бог о том деле еше буду работать.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1666—74 гг., д. № 2, лл. 100—101, 139—143, 145—148, 166—169, 188—190, 289—293, 492—497.

21. 1672 г.—Письмо шаха Сулеймана Алексею Михайловичу о согласии на условия торгового договора, заключенного с армянской компанией.

л. 1. Перевод с персидского писма з грамоты, какову писал к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) Сулейман Шах с посланником з Григорьем Лусиковым в нынешнем во 181-м году декабря в 2 день.

В Месиеве законе честнейшему и благочестивому и вельможному и благодетелю, великих царей престол имеюшу, и благодатию над государствами сияюшу, и великих государств содержашему, искони великих российских государств обладателю, отчичю и дедичю и наследнику Северные страны и многих государств повелителю и в християнех великие хвалы и славы имеюшу, московскому и казанскому обладателю, белому царю и великому князю Алексею Михайловичю, вашему царскому величеству любительное наше поздравление. А после поздравления обьявляем, писали вы к нам, чтоб прежнюю дружбу исконного соседства обновить и меж обоими нами великими государи день ото дни дружба умножалась и утверждалась, и дружба бы наша явно прославлялась. И чтоб ермеиьям Степану Рамаданскому и Григорью Лусикову с товарыши повелеть отставя турской путь, велеть шолк сырец и верблюжью шерсть и всякие товары позить в руские государства и торговать, да в вашей же любительной грамоте написано, что с арменьями и с товарыши их договорились и утвердились, и договорное письмо им за печатью дали, и как то письмо до нас дойдет и исконная б дружба была не тайна, но явна б всем окрестным государствам, чтоб по нашему повеленью и по указом тем армяном на Русь в Московское государство с торгом приходить и отходить и теми товары торговать. А как сей доброй путь будет чист, исконная дружба и любовь утвердитца
л. 2. и государствам будет прибыль и корысть, и вам бы в своем государстве приказным своим людем велеть свое повеление светло воздержать и от воров путь чист учинить по утвержденному договору и с ними велеть повольно торговать явно же по договору, чтоб торговым людем приезжать и отьезжать и торговать повольным торгом.

А как с сею нашею грамотою Григорей Лусиков будет и путь чист и мысль увидим, и намерение утвердитца и вашего царского величества на подводах дойдет и назад отпушен с товарыши и с то-

вары будет. И всегда всякое ваше желание по дружбе и по любви явно учинено и совершено будет и мы по нашему желанию исполнити ж учнем.

А в печати написано внизу к шаховым грамоты

раб божий Сулейман.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 3, лл. 1—2.

22. 1672 г.—Письмо 23 армянских купцов Испагани Алексею Михайловичу с просьбой обеспечить безопасность путей для торговли с Россией.

л. 3. Перевод с Фарсовского ж письма, что писали к великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичу (т.) армяня, которые живут в Ыспогани с армянином же з Григорьем Лусиковым в нынешнем же во 181-м году.

Величайшему, высокоместному, преславному, праведному, великому государю, царю милостивому, всех християн повелителю, в исусове законе над государи государю, всеа Русии астраханскому вашего величества с торговыми армяны с Степаном и з Григорьем договорились, чтоб отставя путь в Турское государство с шолком сырцом и с верблюжьею шерстью и с ыными товары ездить в Руское государство торговать, а о пошлинах и о провозе договорную грамоту за печатью дали, что им для торговли в Московское государство ездить повеление великого государя храбростию подобна Феридону царю, праведного подобна Навширвану царю, величеством подобна Дарию царю, он государь наш по вашему письму торговым людем свое повеление учинил, а ныне опасаючи от воровских казаков на Русь с торгом не пошли, последней раб Богдан в Ыспогане дюлфинской слободы Калантарь с товарыщи старшины бьют челом и послали з грамотою на Русь Григорья проведать о чистом пути и буде ныне ваше царского величества милость будет и путь от воровских казаков чист и безопасен, и городы будут построены и покойны и с сего времяни указать послать приказным своим людем повеленье, чтоб торговым людем ходить на обе стороны покойно с товары и бес товаров туда и оттоле и в Немецкие земли поволено ж бы было. И сего посланного по обычаю с повелением пожаловать отпустить не задержав, по сем от бога вам во всем всякого добра желаем.

Да у того ж письма назади приписано по турски.

Мусулманского государя Сулеймана шахова величества подданные как Григорей всякое дело совершит во всем бы ему поверить.

Мы холопы ваши все тому верить будем же.

Да к тому ж письму приложены руки во 179-м году в марте месяце 23-х человек армян.

Выборной человек Аствацатур Миретенц.
Пстнк Ага Шахи Хасенц
Агапири Шахатуненц
Маркар Шариманенц
Сафар Тепченц
Захар Геракенц
Мартирус Агинц
Аветик Геракенц
Вахгум Джуаири
Григорей Гиузенц
л. 4. Гоанес Джеаркаланец
Агазар Камаэленц
Кугас Джемаленц
Григорей Амирасатенц
Агапири Мирзабегенц
Оскан Заирунц
Минас Поносенц
Валяндис Тагаринц
Акубджан Устабаши
Апов Лусикенц
Усеп Нанешц
Карапет Карас Манкау
Уганнес Аскандаров.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 3, л. 3—4.

23. 1672 г.—Письмо кандзасарского патриарха Петра Алексею Михайловичу с просьбой покровительствовать испаганским армянским купцам и всему армянскому народу.

Перевод з грамоты армянского письма, что писал к великому
л. 4 об. государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) ар-

мянской Петр патриарх с армянином з Григорьем Лусиковым в нынешнем во 181-м году декабря в 2 день.

Христововенчанный царь, благородный, светлейший, сильнейший ко врагом самодержец и благоверный благолюбивый Христо хранитель Алексей Михайлович, Христос всех иже благодатной сподобил тебя на высочайший и богоугодный отечества твоего престол.

Раб божий Петр Католик[ос] армянский молитвами Григория великого великие Армении, патриарх священного места Кандасар идеж святые мощи Иоанна Крестителя и Григория великого десница и Иосифа Аримафейского и прочих иже зде успших, коих молит-

л. 5 вами и всех апостолов помощи Иисуса Христа и посещение святаго духа буди над твоим царствующим градом Москвою и по всем государствам твоим.

Ведомо тебе великому государю чиню, что ты великий государь пожаловал грамотою армянина Григория Лусикова и прочих армян, которую грамоту шах Сулейманово величество выразумев об ней достаточно в любовь принял. И посланного от себя Григорья Лусикова к тебе великому государю послал для договору о котором он будет говорить, обнадеживая, что то ево обьявление вам великому государю будет в любовь, а армянские лутчие люди, которые есть в Испогани тот уговор слушали, и великое приятство то себе ставят. И писали челобитною и отдали ему Григорью.

Еще тебе ж великому государю вестно чиню, что торговые люди живут аки овцы где нет зверей там почасту пребывают безопасно, и против твоей великого государя грамоты их армян шахово величество пожаловал с торговым промыслом в твои великого государя государства ездить велел безопасно и просим и молим у тебя великого государя, чтоб твои великого государя над ними торговыми людьми милость была, чтоб они безопастно ездили в твои государства. Еще молим у господа бога, чтоб государства и хвалу твою умножил и утвердил и покорил всех врагов подножие ног твоих яко Соломон и к нашему народу о заступлении и чтоб мы меж нечестными без исцеления не оставались, да и сносдобит тя господь бог з благочестивым и святым царем Константином и с прочими во царствии небесном царствовати со всем благочестивым родом твоим.

А году и месяца и числа в той грамоте не написано.

л. 6. Да того ж армянского патриарха с ним же Григорьем прислан лист к посольскому боярину, кому государственные дела належат. И в том листу писано против того ж.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 3, лл. 4 об.—6.

24. 1672 г.—Грамота шаха Сулеймана Григорию Лусикову и Степану Рамадамскому о разрешении свободной торговли с Россией. Здесь же условия торговли.

Перевод з грамоты Шах Сулеймана с арапского и с фарсовского письма, что дана за шаховою печатью армянину Григорью Лусикову, да Степану Рамадамскому.

л. 6. Бога, творца непорочного, потом пророка Магметя и Алея начинаем именем божиим дающаго пищу и отпущающаго грехи и создавших от бога дву на десять учителей наших.

Нашего величества наместником ханом много войска имеющим и их исправляющим приказным нашим людем по местам и всякого

начальства имеющим на путех и на перевозах владеющим буди ведомо, что в нынешнее время по договору и по грамоте великого руского и астраханского государя, на главе венец имеюшаго подобно солнцу сияющего много войска имеющаго подобно небесным звездам величеством подобно Александру царю, мужеством подобно Казанфару царю, по договору на Руси с армянами з Григорьем Лусиковым, да Степаном Рамодамским и от нашего величества по их договору поведено послать для торгового промыслу, а пошлины и провоз с их имать по договору у него великого государя. И как написано у него великого государя грамота торговать вольною доброю торговлею и для того сего нашего повеленья дано выше сего помянутым, потому что искони с великим государем и между нами крепкая дружба, потому мы им повелели так учинить тем торговым армянам с торгом с сырцом шолком и верблюжею шерстью и с ными овчины и с ными товары сухим и водяным путем в руские государства и в Астрахань ездить и нам того дно учинилось яко же притча Сулеймана царя и сим торговым людем учинить освободу пропущать везде без зацепки и без задержанья, которым путем пропущать там буду ведомо наше шахова величества повеленье везде
л. 7. сему нашему веленью верити, и чинить по сему нашему веленью непротивно. Писана грамота в Ыспогани 1080 году[82].

л. 8. На той же грамоте назади написано. По повеленью веленью великого государя, как договорено и в грамоте писано о провозе и о пошлинах с армяны с шолку сырцу и с иных товарах великого государя с приказными людьми з боярином с Офонасьем Лаврентьевичем Ардиным Нащокиным, да з думным дьяком з Гарасимом Семеновым сыном Дохтуровым, да с Лукьяном Тимофеевым сыном Голосовым, да з дьяком с Ефимом Родионовым сыном Юрьевым, как были на Руси армяня Степан Рамодамской да Григорей Лусиков договорились, что им возить на Русь и в Немцы шолку сырцу и иных товаров на тамошнюю руку.

А продавать и в Турскую землю для дальнего пути отставя путь договорились возить на Русь и в немцы, сколько у всяких торговых людей шолку сырцу будет во всех городех вольною торговлею, а ездить им сухим и водяным путем, а провозу от Астрахани до немецких городов, а от немецких городов опять назад до Астрахани сухим и водяным путем, и дать им пристава провожатых и гребцов их торговых людей оберегать и остерегать от воровских людей и на воде от погоды, а если на тех торговых людей нападут разбойники, или на товары их тати, или на воде погодою учинитца на товары истеря и тому приставу и провожатым людем и гребцом во всем их торговых людей оберегать и остерегать и помочь чинить. А как в тех их товарех какой убыток учинитца и те убытки зачитать за пошлины, или за провоз, а провозу и пошлины имать везде по сему догово-

ру. Как те торговые люди с товары будут в Астрахани. И товары свои обьявят и приказным людем и их товары переписать вешей товар привозить невешей оценить, которые товары учнут в Астрахани продавать с тех товаров имать пошлины в Астрахани с цены с рубля по десяти денег, а которые товары учнут менять на товар и пошлины имать потому ж с цены с рубля по десяти денег. А которые товары в Астрахани не продадутца, а повезут из Астрахани водяным или сухим путем до Москвы окроме платья и сьестного запасу с пуда имать по рублю, а во сте пудех тебрижим весом пятьсот семьдесят семь батманов и три тысячи пятьдесят золотников. И с того ста пудов десять пуд вести без провозу и без пошлин, а будет у тех торговых людей будит деньги з денег имать потому ж с рубля по десяти денег, а для Гажанского сырцу шолку ценить пуд по дватцати рублев пошлины с рубля по десяти денег, опричь иных мест сырцу шолку цен т в пуд шестнатцать рублев, а имать с цены с рубля по десяти денег. А будет с которых товаров платить пошлин денег у них не излучитца и с тех товаров имать товаром, а за провоз от Астрахани до Москвы с пуда имать по рублю, а будет денег у них не будет имать у них по тому ж товаром с места по цене. А как у тех торговых людей всякие их товары оценят в Астрахани и отпустит к Москве и на Москве тех их товаров не переценивать и
л. 9. пошлин не накладывать торговым людем товары не таить, явить правду, а которые товары на Москве и не продадутца, а повезут те торговые люди в немцы и им с тех товаров дать пошлины по договору деньгами, а будет у них денег не учинитца и у них имать товарами по цене по росчету, а цена класть лагажанской сырой шелк класть в цену пуд дватцать шесть рублев, а с ыных розных товаров, которые повезут в немцы ценить московскою ценою и имать пошлины с цены с рубля по десети денег, а буде у них не лучитца и у них имать товары.

А которые товары на Москве и у города Архангельского не продадутца и повезут в Немецкую землю и тем товаром класть в цену на Гажанском шелку пуд сорок рублев, а иных мест шолку класть цену пуд с тритцеть шесть рублев, а пошлины имать с той цены с рубля по десети денег.

А которые иные товары у города не продадутца повезут их в Немецкую землю и с тех товаров имать пошлины по тамошней цене по десети денег с рубля.

л. 10. А провозу с тех товаров, которые на Москве не продадуца до Архангельского города или до Немецких порубежных городов с пуда имать по десети алтын, а буде за провоз деньгами дать им не лучитца и у них имать товарами потому ж по розчету и которые товары в немцех роспродав или не роспродав или с немецкими товары в ыные государства не поедут и приедут тем же путем в Москов-

ское государство и с тех товаров или з денег пошлин имать с рубля по десети денег.

А как из Немецкие земли золотые или ефимки привезут в Российское государство армянья и на те золотые или ефимки учнут покупать на Москве товары и на тех армянех пошлин с товаров не имать.

А как из Немецкие земли с товары приедут в Российское государство кроме их сьестнова запасов и одежного платья провозу имать с пуда по росчету по полтине, а ото ста с пяти пуд провоз не имать.

А буде из немецкого государства с немецкими товары в Мос-
л. 11. ковское государство приедут и те товары на Москве не продадутца и они армяня повезут в свою землю, а ис тех ото ста пуд товаров з десети пуд пошлин не имать, а имать по росчету с рубля по два алтына по две деньги.

А будет окроме товаров золотые и ефимки повезут в свои земли и у них армяньев золотые по цене класть по рублю, а пошлин з золотых имать по шти денег, а ефимки класть по полтине и из двух ефимков имать пошлин по шти денег.

А как с Москвы повезут в Астрахань товары ото ста пуд в десети пуд с товаров провозу не имать, а по росчету провозу имать с пуда по полтине, а в тех десети пудах в товарах повесть без провозу с пуд весом вина.

А как те армяня в Российские государства будут им про себя имать с собою по полу пуду табаку, а болыпи того и им не имать, потому что табак в Российском государстве товар заповедной[83].

Да как те арменья будут в Астрахани с товары и приказным людем и таможенным головам их оттуды пустить сухим и водяным путем с честью и повольно и остерегать.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 3, лл. 6—11.

25. 1672 г.—Письмо польского посла Богдана Гурдея в Посольский приказ.

л. 102. Перевод з грузинского писма, каково писал к боярину т к Афонасью Лаврентьевичю Ардину Нащокину ис Персиды полской посланник Богдан Гурдии с армянином з Григорьем Лусиковым в нынешнем во 181-м году декабря в 2 день.

Боярину Афонасью Лаврентьевичю Нащокину полский посланник Богдан Гурдии челом бьет. Вещаем твоей честности еже Григорей арменин в Кизилбаши пришед в шахове дому в два лета ни единого дела не учинил для того что кизилбаши мнят сих де казаков морских посылает на них российский царь. И как и мы в Ыспо-

гань пришли печален сей Григорей к нам придет и что ведая нам сказал и то мы книжне написахом. И чтоб лучши прибавихом и обои речи соединя хотя Кизилбаш уверити шахови тая приготовахом и сице рехом, аше бы от московского царя таковое дело было не бы толикое малое число казаков приходило присыла но отбыло шестьдесят или осмьдесят тысяч, ведай что московской царь ваш от давного времяни друг и о том наших сказаний послушайте рехом и з Григорьем присланое царское послание пред шаха взято и чтено и мы свидетельствовахом и уверися и шах о всех вещах указ подлинный даде, а вещем шелковым и иным за страхом казаков выйти невозможно и вы изволте устроити так, чтоб казаки и злые люди не выходили, а посылаемии приходити будут добре, а дела государские строиться начнут немедленно. А персицкий шах вашему цареви и нашему полскому королю вечные дружбы весми желает. И сей вашей честности вешаем еже трие превелицыи церкви во единстве и желаю да будут неподвижно во веки.

Написано в Ыспогани от воплощения божия слова 1670-го майя месяца.

Се писмо переводил подьячей Андрюшка Шапкин, а взят был для того переводу ис тюрьмы.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672—73 гг., д. № 3, лл. 102—103.

26. 1673 г. январь 3.—Допрос в Посольском приказе армяндоминиканцев, прибывших по поручению шаха в Москву для поездки к римскому папе.

л. 1.

181-го генваря в 3 день Шахова величества присланной армянин Григорей Лусиков обьявил дву человек армянских доминиканов Азария, да Антона[84], а с ними челядников из 3-х человек, а сказал что присланы с ним они к Москве по шахову указу тайно, чтоб их с Москвы ево Григорьевым промыслом и радением пропустить в Рим к папе, на которой путь им будет безстрашнее, а для де каких дел и с чем они к папе посланы и про то де они сами скажут.

И того ж числа к тем домником посыланы Посолского Приказу переводчик Михайло Кошаев, да подьячей и тех домниканов роспрашивали, а в роспросе им сказал.

Живут де они в шахове области в городе Инчиване. И в прошлых де годех тому назад года с четыре ходили они ис Персиды чрез Турскую землю для науки латинского языку в Рим к папе, и в то де время как они были в Риме писали к папе французской король да Венецейской и флоренской князи меж себя советуя, чтоб над турским государством учинить войною общей промысл, также б что к

ним еще в помочь в той войне годен шах персицкой и советовав о том придумали послать з грамотами от себя к шаху тайно и изыски-
л. 2. вали таких людей, чтоб те грамоты шаху донесли чрез Турское государство в целости не под одно время и в том де дело изыскали их домниканов и дав им от себя 4 грамоты отпустили к шаху чрез Турскую землю и они де с теми грамотами к шаху прошли в целости, и те грамоты принял у них шах сам с любовью и говорил, что у него о том есть мысль охотная, только б то дело зачали они французской король с ными государств, а у него де есть в Царегороде люди, и которой час то дело они зачнут, и ему могут дать ведомость в 10 дней и приговорил о том от себя к окрестным государем писать с ними ж. И отпустить чрез Московское государство для того, что в турках они домниканы учинились в том деле знатны и приказано де об отпуске их с Москвы во всем радеть посланному от шахова величества армянину Григорью Лусикову и отпущены были с ним Григорьем вместе и ехали с ним от Испогани месяцов з 6 и в дорогу де присылано от шаха ко Флоренскому князю переписывать грамоту и за тем де они от него Григорья поотставали и приехали в Астарахань после отпуску ево Григорьева к Москве спустя с не-
л. 3. делю. А для чего тое грамоту переписывали того им неведомо. А всего де с ними от шаха послано 6 грамот, к папе, к цесарю римскому, ко французскому и к гишпанскому королем, да к веницейскому и ко флоренскому князем. И те у них грамоты смотрены, а по осмотру.

К папе в бархате золотном.

К цесарю в отласе серебреном.

К гишпанскому в отласе золотном.

Ко французскому в отласе серебреном поменши тех.

К веницейскому в отласе золотном по вишневой земле и той поменши.

Ко флоренскому в обяри серебреной травы золотные, грамота величиною против веницейской.

У всех тех грамот шахова печать на красном сургече, зашиты мешечки снурком золотным.

А царскому де величеству с ними грамоты нет, а была проезжая им дана за печатью шемахинского хана и тое де проезжую подали они в Астарахани боярину и воеводам князю Якову Никитичю Долгорукому с товарыщи.

А в Астраханской проезжей какова им дана за печатью астараханского государства написаны они армянина Григорьевыми попами Лусикова.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Персией, 1673 г., д. № 3, лл. 1—3.

27. Письмо католикоса Акопа Джугаеци царю с просьбой о покровительстве армянам от притеснений персидского правительства[35].

Invictissime Imperator

Post humillimas pedibus Magestatis Vestrae Serenissimae inclinationes, post innumeras ad Deum optimum maximum pro incolumitate Regiae Vestrae personae orationes, pro quiete foelicitate nec non victoriarum continuatione totius Regni prae res, pro destructione eversione et totali profligatione inimicorum Crucis ad Deum ab eclesia nostrae armena sup(p)licationes fusas, Imperatoriae Serenitati nec non consuetae erga extraneos sed tamen domesticos fidei benignitati contidens suplex accedo et quemadmodum potentissimi Imperatores Mosquovitarum Ruthenorum et omnes se ipsos fidei defensores et propugnatores monstavunt semper, nec non protectores afflictorum contra tirannidem adversariorum ita nunc Sua Magestas horumce heroum successor legitimus tam in victubus quam s(c)eptro dolita Sua clementia dignetur nobis miseris opitulari. En in Persia nostris eclesique nec non eius ministris vectigalia exotica imponuntur et ob solutiones nostrae tenuitati et paupertati impossibiles nostri ad carceres trahuntur vesantur excruciantur, denique quod ultima et praecipua mahometanorum est intentio ad ritum illiorum compelluntur. Si tota persecutionis vis in Opes et mundanas facultates duntaxat vergerat esset tolerabile malum legent tacerem sed cum videam singularis diebus filios nostros in Cristo lactentos ab aberibus eripi iuvenes delusos in rate protrahi pubertate et aetate dociatos per vim ad ritum saluti aeternae contrarium compelli, tantam stragem nequiens tolerare, exe post lacrimas ad Deum fusas en ad imaginem ipsius et loco tenentem in Suis Regnis accedo Imperatoriam videlicet Magestatem Vestram, et dignetur nobis misere opp(r)essis opitalari, et eo tempore quo Sua Magestas potentissima legatos apud persas emiserit aliquod verbum in nostrum fautrem patrimonium et eundem... in suis diplomatibus Regiis jubeat ir(r)iseri. Ruthenica potestas plurimum valet in animis persarum, neque forsan deinceps audebunt tantopere vexare, quos resciverint ratione communis in Cristum Deum fidei ad Vos spectare. En tota nostra gemens eclesia armena pedibus Vestrae Magestatis Imperatori pro voluta hasce humillimas supplicationes fundit nec non ego gratia Dei huiusce in Cristo servus.

Imperatoriae Magestati stodictissimus et obsequentissimus humillimus servus. (L. S.)

Potentissimo invictissimoque mosquovitar. Ruthenorum nec non aliarum populorum Imperatori Serenissimo*.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1724 г., д. № 2, лл. 5—6.

---

* Перевод см. в примечаниях.

Gnuissime Gnperator

Post humillimas pedibus Magestatis Vestra serenissima
Gnclinationes, post gnumeras ad Deum optimum ——
Maximam pro gnvolumitate Regia Vestra persona ——
orationes, pro quieta Obtinende Nar non Victoriarum
Continuatione Totius Regni pacem, pro Depulsione
Euersione q totali proscriptione Gnimicorum Crucis
ad Deum ab ecclesia Nostra armena Suspirationes
fusas, Gmperatoria Serenitati Nar Non consueta
erga extraneos Sed tamen domesticos fidei benignitati
Confessionis supplex o. ioa. Vt quemadmodum potentissimi
Gmperatores Moscouitarum Ruthenorum omnes
Se Ipsos fidei defensores et propugnatores monstrarunt
semper, Nar non protectores Catholicorum contra tirannidem
aduersariorum ita Nunc Sua magestas Rorum heroüm
Successor Legitimus iam in Ditibus quem Sceptro, Salita
Sua Clemencia dignetur Nobis miseris opitulari ——
En in persia nostris ecclesijs nec non eius ministris —
Vel igalia exotica Gmpe nuntur, q ob Salutionis Nostre
Penuitati q fauperiali Gmpossibilitat nostri ad Carceres
trahuntur q exantur exeruciantur, denique quod vltima
q prauissima machomelanorum est inuentio ad Ritum illorum
Compellantur. Si tota persecutionis vis Gn opes et
Mundanas facultates unlaxat Rorgeret Esset
tolerabile malum q gentilacrem Sorum videam
singulis diebus filii nostros in ritto Carcerios al.
Oberibus crudi Gnuen. et Delictos Gn Ritu protractis,
tuberatate q Fame dominos per vim ad Ritum Salutis
eterne Contrarium le vulli, tantam stragem Requiem
tolerare, exc post Lmas ad Deum Sustinendo
Gmaginem Ipsius et Clementiam Gn suis Regnis
auxilio Gmperatoriam Dilatet magestatem Vestram,
vt dignetur Nobis miseris opitulari, Vteo
Tempore quo Sua Magestas potentissima Legatos apud
Sas emiserit Vlissipponam q
Gubernatorem Gn
Gubet Gnstruere, q
Gn animis habeat
Gurisdictiones exercere, q
Communis Gn Christum Deum fidei ad Vos spectare
En vota Nostra gemens ecclesia armena pedibus Vestre
Magestatis Gmperatori prouoluta haste humillimas
Suspiriationes fundit Deum quo gratia dei huius
Gn cuius seruus

Gmperatoria magestati Humillimus q obsequentissimus
humillimus seruus

Potentissimo
Gnuictissimoque
monarchae Ruteno
nec Non Catholico
Gmperatori
Serenissimo

28. 1673 г. январь 7—1674 г. июль 18.—Приезд из Испагани в Москву Степана Рамадамского—приказчика ходжа Закара Сагрaдова с узорчатыми товарами, привезенными по указу царя.

л. 1. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом шахова величества Исфогани города Стенка Моисеев сын Ромодамский. По твоему, великого государя, указу из Ысфогани Захарей Савельев послал меня иноземца с товары к тебе, великому государю к Москве, и как я иноземец приехал к Москве, и бил челом тебе, великому государю, для росплаты долгов своих, чтоб ты великий государь пожаловал, велел выдать из своей, великого государя казны тысечю пятьсот рублев денег и по твоему великого государя, указу велено мне, иноземцу, выдать из твоей великого государя казны на 500 рублев соболми. Милосердый государь, царь (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь мне из своей, великого государя казны выдать соболи, какие мне понадобятца и сукном кармазином и костью рыбьею и краскою кумчюнилом, а достал по росписке Захарьева, вели государь мне 4069 рублев 25 алтын 4 денги выдать из своей великого государя казны деньгами и отпустить меня с Москвы в свою землю. Царь, государь, смилуйся.

На обороте помета: 182-го февраля в 17 день по указу великого государя велеть ему дать в ту цену соболи и кость кроме высокой цены и сукна и краски, и взять тому всему роспись.

л. 2. Степан Ромодамской будучи на приезде великому государю челом ударил узорочных товаров.

2 изорбафа бархатные золотные, 2 изорбафа ж серебряных, серебяных. Сорочка, полотно бумажное, ларчик зделан из волоченого серебра.

И февраля в 25 день в памяти из Казенного приказу написано. Великого государя в казну в казенной приказ тех даров принято и ценено: Изорбаф бархатной золотной полосатой мерою 8 аршин, цена 35 рублев. Другой Изорбаф бархатной золотной, мерою 7 аршин 30 рублев. 2 изорбафа золотных, по алой земле мерою по 7 аршин по 15 рублев изорбаф. Сорочка полотна бумажного рубль. Сосудец серебра волоченого, весу в нем фунт 32 золотника по 12 рублев фунт.

л. 3. Февраля в 19 день в памяти ис Посолского приказу в Приказ Малые полаты написано.

В нынешнем во 181-м году февраля в день к великому государю прислал армянин Захарей Сарадов узорочные товары, которые купил он про его великого государя обиход с армянином с Степаном Ромодамским в Персицкой земле. 4 чапрака шиты золотом волоченым и обнизаны жемчюгом. 3 пары нарукавниц шиты золотом волоченым и обнизаны жемчюгом. 3 пары ж нарукавниц, шиты зо-

лотом волоченым. 4 чапрака изарбафовых золотных, 4 косяка изарбафов золотных и серебряных. 9 изарбафов золотных же. Один серебряной. В тех золотных и серебряном один сверх росписей приписан Ковер шолковой, 4 ковра больших, 6 сулей ценинных, фата золотная. В росписи написано индейское платно и то в Астарахани. 4 фаты з золотом и с серебром и с шолки тканые. 4 платка з золотом и с серебром и шолком шитые. 86 ножей да 45 вилок испоганских 55 зерен жемчюгу персицкого крупного, 3 кисти, а в них 69 нитей жемчюгу помелче того. Сверх росписи одна кисть приписана. 2987 нитей жемчюгу кистми ж. (в явке 2800). 6 чапрачных нарядов, орлы и венцы кованые золотые, обнизаны жемчюгом. В росписи те наряды писаны в цене вместе с чапраками, а вверх нанесены особо. Раковина з жемчюгом.

И генваря в день те товары взнесены к великому государю вверх и отданы в приказ Мастерские полаты. И велено отписать в Посолской приказ и те товары на великого государя все ль взяты и что тем всем товаром порознь цена.

В прошлом во 175-м году по челобитью армянина Захарья Сарадова послано к нему на покупку на великого государя узорочных товаров с прикащиком ево с Степаном Ромодамским 200 рублев.

л. 5. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом шахова величества Испогани города Стенка Моисеев сын Ромодамски. По твоему, великого государя, указу Испогани Захарей Савельев послал меня иноземца с товары к тебе, великому государю к Москве. И как я иноземец с теми товары ехал Кизилбашскою землею до Тарки и под те товары подводы наимывал и пошлины многия платил и сам с людми и с лошадми кормился все своими денгами занимая в долг, ис Тарки до Астрахани судно и работников наимывал собою ж и дорогою ехал полтора годы всякими долгами. И ныне тех долгов на мне спрашивают, а у меня русских денег нет и взаймы здесь мне нихто не дасть, потому что я человеченко иноземец, нихто меня не знает, и тех долгов оплатить мне нечем, опричь тех товаров, которые взяты на тебя, великого государя. Милосердый государь, царь (т.) пожалуй меня, иноземца, вели государь мне из своей государской казны дать на платеж тех моих долгов 1500 рублев денег и с тех взятых товаров, кои взяты у меня до своего государства указу, чтоб мне было чем долги свои заплатить, а те денги 1500 рублев ис тех товаров вели, государь зачесть. Царь, государь, смилуйся.

л. 6. И против сей челобитной в Посолском приказе выписано.

В нынешнем во 181-м году генваря в 7 день к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) прислал ис Персицкие земли из города Испогани армянин Захарей Сарадов

с прикащиком своим с Степаном Ромодамским узорочных товаров, которые покупал он на великого государя в Персицкой земле. А сколько каких товаров и почему в покупке и в деле те товары ценою порозонь, и тому прислал роспись.

А в росписи написано:

4 чапрака турские работы, щитые, первому цена 698 рублев, 30 алтын 3 денги. Другому 697 рублев 10 алтын 4 денги. Третьему 1713 рублев 6 алтын з денгою. Четвертому 1861 рубль 17 алтын, 4 денги. 4 чапрака тканые золотом и серебром и шолком, цена всем 302 рубли 4 денги. Ковер шолковой, цена 127 рублев з гривною. 4 великие ковра 507 рублев з гривною. 6 нарукавниц жемчюгом сажены, цена всем 131 рубль 30 алтын. 6 нарукавниц же шиты шолком и золотом и серебром, цена 66 рублев з гривною. 4 изарбафа золотом и серебром тканые, цена всем 271 рубль. 2 по зо(ло)тной земле во 106 рублев с полтиною. 2 по серебряной земле цена 157 руб-
л. 8. лев. 2 по золотой земле цена 96 рублев. Индейское платно цена 11 рублев 6 денег. 4 платна иные (фаты) цена 16 рублев. 26 алтын 4 денги, 4 платка 8 рублев з гривною. 55 жемчюжен, весом по 10 габе, цена 1325 рублев, 86 ножей, 45 вилок, цена 189 рублев 31 алтын 4 денги. 6 фляшек хинских, цена 39 рублев 25 алтын.

Всего на 8326 рублев на 15 алтын на 4 денги. Да сверх той росписи взято на великого государя ево ж Захарья Сарадова покупных товаров у прикашика ево у Степана Ромодамского, а что тем товаром цена и тому прислал в Посолской приказ он Степан Ромодамской роспись.

л. 9. А в той ево росписи написано: 2 изорбафа золотных, цена 112 рублев 23 алтына 2 денги, один изорбаф серебряной, цена 25 рублев. 25 нитей жемчюгу, цена 109 рублев. 27 нитей жемчюгу ж, цена 95 рублев. 16 нитей жемчюгу, цена 35 рублев 6 алтын 4 денги. 2987 нитей жемчюгу кистми, цена 358 рублев с полтиною. Раковина з жемчюгом, цена рубль. Всего на 736 рублев на 13 алтын на 4 деньги.

И обоего взято на великого государя товаров Захарья Сарадова
л. 10. у прикашика ево у Степана Ромодамского по их Захарьеве и Степанове росписем на 9062 рубли на 28 алтын на 2 денги. И те товары взнесены к великому государю вверх.

Да с теми ж товары особо взнесено 6 чапрачных нарядов орлы и венцы кованые золотые, обнизаны жемчюгом, а те наряды тех же чапраков, которые прислал к великому государю Захарей же Сарадов, а к чепракам те наряды в то время были не пришиты, а в ево Захарьеве росписи писаны те наряды с чапраками в одной цене.

И генваря в день вверх великия государыни царицы и великие княгини Наталии Кириловны в приказ Мастерские полаты ис Посолского приказу послана память, а велено в Посолской приказ

отписать те товары на великого государя все ль взяты и что тем всем товаром порознь цена.

И мая в 21 день в указе великого государя сверху великие государыни царицы и великие княгини Наталии Кириловны ис приказу
л. 11. Мастерские полаты в Посолской приказ за приписью дьяка Корнила Петрова написано.

Великие государыни царицы и великие княгини Наталии Кириловны в Золотую полату принес околничей Артемон Сергеевич Матвеев Кизилбашских товаров: 4 чапрака, шиты золотом волоченым и обнизаны жемчюгом. 4 чапрака золотных шитых, ковер шолковой, 4 ковра больших не шолковых, 4 запястья рукавичные, в том числе двои низаны, двои шитые. 85 ножей, 44 вилки. 11 камок кизилбашских золотных и серебреных. 7 фад.

И по указу великого государя ис тех товаров чепраки обнизаные и золотные шитые отосланы в Конюшенной приказ, а ковры в
л. 12. Шатерную полату.

Запясья рукавишные обнизанные и шитые, да 73 ножа, 38 вилки да 6 сулей в приказ тайных дел.

А 11 камок кизилбашских, 12 ножей, 6 вилки взято к великому государю в хоромы. А 7 фад положены великие государыни царицы в Мастерскую полату в казну.

А 4 платка з золотом и с шолки шитые, да 55 зерен жемчюгу крупного, да три кисти в них 69 нитей жемчюгу помелче того, да 2987 нитей жемчюгу кистми и раковины з жемчюгом в Приказе Мастерские полаты в приходе не объявилось.

А по скаске де боярыни Матрены Васильевны Блохиной жем-
л. 13. чюг, и платки и раковину от великого государя принес ко государыне царицы в хоромы околничей Артемон Сергеевич Матвеев.

И по сему великого государя указу против росписей, по которым покупные кизылбашские товары взнесены к великому государю вверх не объявилось дву запястей рукавичных, ножа да вилок 6-ти чапрачных нарядов.

А что написано, принесено в Золотую Полату 11 камок кизылбашских золотных и серебряных, да 7 фад. И то знатно названы камками и фатами, 13 изарабафов, да платно индейское (фаты), да 4 платна иные, потому что те камки и фаты против изорбафов и платен счотом сошлись.

л 14. А ныне великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичу (т.) бьет челом армянин Степан Ромодамский. По его де, великого государя, указу прислал ево к Москве Испогани города Захарей Савельев, а как он Степан с теми товары ехал Кизилбашскою землею до Тарку, и под те товары подводы наймывал и пошлины многие платил, и сам с людми своими и с лошедми кормился все своими денгами, занимая в долг. А из Тарка до Астраха-

ни судно и работников наймывал собою ж дорогою ехал полтора годы, и ныне де долгов на нем спрашивают, а у нево Степана руских денег нет и занять не у ково. И тех долгов оплатить нечем. А товары де, с которыми он к Москве приехал взяты у него на великого государя, и великий государь пожаловал бы ево Степана, велел на платеж тех долгов дать ему из своей великого государя казны денег 1500 рублев в зачот ис тех товаров, которые у нево взяты на великого государя.

А в прошлом во 175-м году по челобитью армянина Захарья Сарадова послано к нему великого государя казны на покупку то-
л. 15. варов с прикашиком ево, с ним Степаном Ромодамским денег 200 рублев.

Помета: 181-го мая в 28 день по указу великого государя околничей Артемон Сергеевич Матвеев слушав сей выписки приказал армянину Степану Ромодамскому за присланные товары хозяина ево армянина ж Захарья Сарадова дать великого государя жалованья к прежней даче, что послано к нему Захарью с ним Степаном соболи и иной мяхкой рухляди на пять тысяч рублев и послать о том память в Сибирской приказ.

л. 16. Мая в 21 день в Посолской памяти ис Приказу государыни царицы Мастерские полаты за приписью дьяка Корнила Петрова против посолской памяти написано.

Великие государыни царицы и великие княгини Наталии Кириловны в Золотую полату принес околничей Артемон Сергеевич Матвеев кизилбашских товаров.

4 чапрака шиты золотом волоченым и обнизаны жемчюгом. 4 чапрака золотных шитых, ковер шолковой, 4 ковра болших не шолковых. 4 запясья рукавичныя, в том числе двои низаны, двои шитыя. Против посолской памяти двух запястей не обьявилось.

85 ножей, 44 вилки. Против посолской памяти недописано ножа да вилок.

11 камок кизылбашских золотных и серебряных.—Знатно в том числе названо камками 10 изорбафов, а одиннатцатой приписан из 4-х косяков изорбафов же.

7 фад.—А к 4-м фатам приложено названье фатам 3 косяка изорбафов.

л. 17. И по указу великого государя ис тех товаров чепраки обнизныя и золотныя шитыя отосланы в Конюшенной приказ. А ковры в Шатерную полату.

Запясья рукавичныя обнизныя и шитыя, да 73 ножа, 38 вилки, да 6 сулей в приказ тайных дел.

А 11 камок кизилбашских, 12 ножей, 6 вилки взято к великому государю в хоромы. А 7 фад положены великия государыни царицы в Мастерскую полату в казну. А 4 платка з золотом и с шолки

Жемчюг весь написан против посольской памяти.

шитыя да 55 зерен жемчюгу крупного, а три кисти в них 69 нитей жемчюгу помелче того. Да 2987 нитей жемчюгу кистми ж и раковины з жемчюгом в приказе Мастерские полаты в приходе не обьявилось. А по скаске де боярыни Матрены Васильевны Блохиной жемчюг и платки и раковину от великого государя принес ко государыне царице в хоромы окольничей Артемон Сергеевич Матвеев.

Фаты не было.

Против Посолской памяти не обьявилось двух запястей рукавичных, ножа да вилок, да фаты золотной, 6-ти чапрачных нарядов, у которых орлы и венцы кованые, золотые, онизаны жемчюгом.

л. 19.

Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом шахова величества иноземец Стенька Моисеев сын Ромодамский. В прошлом, государь, во 181-м году по твоему, великого государя указу помечено на выписке моей за принятые узорочные товары выдать из твоей, великого государя, казны товаров на пять тысеч рублев, опричь прежней дачи. И в нынешнем, государь, во 182-м году по твоему великого государя указу, а но моему иноземцову челобитью указано дать на шестую тысячю рублев товаром, а пометы государь о той даче нет.

Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь, тот свой великого государя указ о даче на шестую тысячю товаром, которой товар на нашу руку пометить и свой, великого государя, указ учинить. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

л. 20.

Роспись какой товар мне Степану порукою. Десять сороков соболей, ценою в 1000 рублей. Другой 10 же сороков соболей ценою в 1000 рублев, нонешних свежих выходов 10 сороков соболей ценою в 900 руб., 10 сороков соболей ценою в 800 руб. 1360 аршин сукна кармазину доброго красного да алого цветов нонешних свежих выходов ценою полтора рубли аршин. 10 пуд. кости рыбей ценою пуд по 26 рублев. А товар дать по денежной по премой цене.

Помета: 182-го мая в 4 день околничей Артемон Сергеевич Матвеев приказал по сей росписи о соболях в Сибирской Приказ послать память, а рыбья кость дать из Новгородцкого приказу, а сукна приискав купить празною ценою, а по прежней памяти соболей и иной рухляди давать... денги, за сукна дать из Новгородцкого приказу, а буде сукон купить то число не добудетца и велеть то сукно дать мяхкою рухлядью ис Сибирского же приказу.

л. 21.

182-го мая в 7 день в Сибирской Приказ.

Указал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) послать своего великого государя жалованья в Кизилбаши к армянину к Захарью Сарадову с прикашиком ево с армянином же с Степаном Ромодамским за ево Захарьевы узорочные това-

ры, что по его великого государя указу покупал он Захарей в Кизилбашех про его государской обиход. И прислал к Москве с тем своим прикашиком в прошлом во 181-м году соболей сороками на 3700 рублев нового... по прямой оценке, и те соболи ему Степану за печатми с росписко́ю, а сколко соболей сороков и в какову цену
л. 22. порознь ему Степану будет отдано и о том в Посолской Приказ к околничему к Артемону Сергеевичю Матвееву, да к дьяку думному к Григорью Богданову, да к Якову Поздышеву, да к Ивану..... Бобинину, да к Степану Полкову для ведома описать потому что ис Посолского Приказу написать тое посылку к армянину к Захарью Сарадову в писме порознь:

За приписью дьяка Степана Полкова взял Степан Ромодамской. Того ж числа в Новгородцкой Приказ.

Указал великий государь (т.) послать своего, великого государя жалованья в Кизилбаши к армянину к Захарью Сарадову с прикашиком ево с армянином же с Степаном Ромодамским за ево
л. 23. Захарьевы узорочные товары, что по его великого государя указу покупал он, Захарей, в Кизилбашех про его государской обиход и прислал к Москве с тем своим прикашиком в прошлом во 181-м году сукна кармазину доброго нового выходу червчатого да алого цветов на две тысячи..... по 16 алтын по 4 денги аршин, да кости рыбей 10 пуд пол пуд, всего кости рыбьей на 300 рублев. Сукно купить прямою торговлею из доходов Новгородцкого приказу и кость рыбья послать из Новгородцкого приказу. Помета о том дьяка Степана Полкова в Посолском Приказе.

И той памяти в Новгородцкой приказ не послано, а мая в 23 день послана память за приписью дьяка Сибирского Приказа в Сибирской Приказ, велено вместо сукон послать к Захарью соболей. К прежнему в прибавку на две тысячи рублев по 60 руб. по 70 руб., по 80 руб. по 90 руб. и по 100 руб. сорок. А отдать те соболи ему Степану за печатми с росписко́ю отпустив ему с Москвы сего ж числа. А по прежней памяти послать к арменину к Захарью Сарадову с ним Степаном соболи сороками такие ж, а не высокие цены сороки и все те соболи по прежней и по сей памятем послать по прямой оценке.

л. 24. 182-го мая в 25 день указал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) послать своего великого государя жалованья в Кизилбаши к армянину к Захарью Сарадову с прикашиком ево с армянином же с Степаном Ромодамским за ево Захарьевы узорочные товары, что по его, великого государя, указу покупал он Захареи в Кизилбашех про его государской обиход и прислал к Москве с тем своим прикащиком в прошлом во 181-м году из доходов Новгородцкого Приказу.

Помета о том дьяка Степана Полкова в Посолском Приказе.

л. 25. 182-го мая в 26 день указал великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) послать своего великого государя жалованья в Кизилбаши к армянину к Захарью Сарадову с прикашиком ево с армянином же с Степаном Ромодамским за ево Захарьевы узорочные товары, что по его великого государя указу покупал он Захарей в Кизилбашех про его государской обиход и прислал к Москве с тем своим прикащиком в прошлом во 181-м году, кости рыбей на 300 рублев из доходов Новгородцкого приказу. Помета о том дьяка Степана Полкова в Посолском Приказе.

Дьяк Василей Бобинин.

Против сего послана о кости память в Сибирской Приказ, а из Новгородцкого приказу кости ему не дано.

л. 26. Июня в день против сего челобитья послана в Сибирской Приказ память, велено ему кость рыбью дать по пяти и по шти и по семи костей в пуд.

л. 29. Написано в доклад.

В прошлом во 182-м году генваря в день будучи у великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) на дворе на приезде армянина Захарья Сарадова прикашик армянин же Степан Ромодамский челом ударил ему, великому государю, в дарех.

2 изорбафа бархатные, золотные, 2 изорбафа ж серебряных, сорочка полотно бумажное, ларчик зделан из волоченого серебра.

И в прошлом же во 182-м году февраля в 25 день в Посолской приказ в памяти из Казенного приказу за приписью дьяка Федора Максимова написано, те дары в Казенной приказ приняты и ценены, а пена тем даром 112 рублев.

А что за те дары армянину Степану Ромодамскому дать великого государя жалованья и о том великий государь что укажет.

л. 29 а. А в прошлых годех давано великого государя жалованья кизилбашским купчинам за дары их против оценки вдвое соболми.

Помета: 182-го июня в 9 день по указу великого государя окольничей Артемон Сергеевич Матвеев слушав сей выписки приказал армянина Захарья Сарадова приказщику его Степану Ромодамскому дать за его дары, которыми он великому государю челом ударил соболми против того вдвое из Сибирского приказу и послать о том память.

л. 30. Того ж числа память о соболях послана с Федором Старковым.

Роспись сколко я, Степан, взял из Сибирского приказу товаров.

Три сорока соболей, один сорок ценою 160, одна цена всем трем. 3 сорока соболей ценою всякой сорок по 150 рублев. 7 сороков соболей ценою всякой по 150 рублев. Один сорок соболей ценою 100 руб. 6 сороков соболей ценою всякой сорок по 90 руб. 10 сороков

соболей ценою всякой сорок по 80 руб. 1 сорок соболей ценою 75 руб., 11 сороков соболей ценою по 70 руб., 4 сорока соболей, ценою по 65 рублев, 5 сороков соболей ценою по 60 руб. 5 сороков соболей ценою по 60 руб. 3 сорока соболей ценою по 55 руб. 9 сороков ценою по 50 руб. 12 сороков соболей ценою по 45 руб. 10 зубов кости рыбей, весом 2 пуда три чети фунта, ценою всякой пуд по 70 рублев, 12 зубов весом 2 пуда, всякому пуду цена по 60 руб., 4 зуба весу 32 фунта, ценою 40 руб.

Всего по сей рооциси соболей на 5700, кости на 300 руб., сбоего на 6000 руб.

л. 31. 182-го июля в 9 день по памяти ис Посолского приказу послан ис Приказу Казанского дворца в Посолской приказ царицынец Игнатей Акатов в приставы армянина Захарья Сарадова к прикашику ево к Степану Ромодамскому.

Стоит на Тверской против Голицына на дворе Данила Иванова сына Траханитова, что в Царицыне воеводою.

л. 32. Написано в доклад.

В нынешнем во 182-м году по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) послано в Кизилбаши к армянину к Захарею Сарадову с прикашиком ево с Степаном Ромодамским за узорочные товары, которые по указу великого государя покупал он Захарей в Кизилбашех и прислал к Москве с ним Степаном в прошлом во 181-м году соболми и костью рыбью на 6000 рублев.

А великому государю бьет челом Степан Ромодамской, чтоб великий их государь пожаловал с тех соболей и с кости в Астарахани таможенных пошлин имать не велел.

л. 33. А по новому торговому уставу емлют в Астарахани у иноземцов с руских товаров, которые они купят в Российском царствии и повезут за море проезжих пошлин по гривне с рубля. И тех пошлин со 6-ти тысяч рублев будет 600 рублев.

И с тех соболей и с рыбей кости, которые посланы с Степаном Ромодамским в Астарахани проезжие пошлины имать ли и о том великий государь что укажет.

Помета: 182-го июля в 10 день по указу великого государя околничей Артемон Сергеевич Матвеев слушав сей выписки приказал послать его государскую грамоту в Астарахань, велеть те ево
л. 34. товары: соболи и кость рыбью из Астарахани пропустить безпошлинно и без задержанья, потому что те соболи и рыбья кость дана ему Степану из казны его великого государя за взятие у него в его государскую казну узорочные товары.

И по сей помете дана Степану Ромодамскому великого государя проезжая грамота, а посланные с ним соболи и рыбья кость написаны имянно порознь.

В той же проезжей написано.

От царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) от Москвы по городом до Коломны, и до Переславля Резанского, и до Касимова, и до Мурома, и до Нижнева Нова города, и до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем, по нашему, великого государя, указу отпушен с Москвы армянина Захарья Сарадова прикашик армянин же Степан Ромодамской, да с ним сын ево Григорей, да кашевары Денис Сергеев, Иван Савельев. С ним же Степаном послано нашего жалованья к Захарею Сарадову за узорочные товары, которые покупал он в Кизилбашах и прислал к Москве в прошлом во 181-м году с ним же Степаном Ромодамским соболей 3 сорока по 160 руб., 3 сорока по 150 руб., 7 сороков по 110 руб., сорок во 100 руб., 6 сороков по 90 руб., 10 сороков по 80 руб., сорок в 75 руб., 11 сороков по 70 руб., 4 сорока по 65 руб., 5 сороков по 60 руб., 3 сорока по 55 руб., 9 сороков по 50 руб., 12 сороков по 45 руб., да кости рыбьей 10 зубов весом 2 пуда по 70 руб. пуд, 12 зубов весом 2 пуда ж по 60 руб. пуд, 4 зуба весом 32 фунта ценою в 40 руб., всего соболей и кости рыбей на шесть тысяч рублев.

л. 36 а. Да ему ж Степану дано нашего великого государя жалованья за его дары соболми на 224 рубли. С ним же Степаном покупного ево товару, которой купил армянину Захарью Сарадову и про свой домашней росход сукно да краски кунчюнилу и иной мелочи, всего на 300 рублев. А в приставех послан с ним до Астарахани царицынец Игнатей Акатов. Да в провожатых до Переславля Резанского московских стрелцов пять человек. И дан ему Степану струг с кормшиком и з гребцы. И как они в которой город приедут и воеводам нашим и всяким приказным людем велеть их с теми соболми и с костью и с сукнами и с краскою и с ыным мелочным товаром пропускать без задержания. И велеть ему купить на Кружечных дворех вина 30 ведр по указной цене в которой год он похочет. И в готовой струг кормшика и гребцов давать по подорожной. И в провожатых от города до города посылать стрелцов по сколку человек пригоже. А как они приедут в нашу отчину в Казань и боярину нашему и воеводам князю Юрью Ивановичю Ромодановскому, да Ивану Павловичю Акинфову, да дьяком Якову Портомоину, да Калине Патрекееву велеть их с Казани отпустить в Астрахань без задержания и в провожатых послать с ними до Астарахани казанских стрелцов сколко человек пригоже, чтоб ему Степану с соболми и с
л. 37. рыбьею костью и со всякою рухлядью проехать до Астарахани в целости. А как они приедут в нашу отчину в Астарахань и околничему нашему и воеводам Ивану Михайловичю Милославскому, да Василию Лаврентьевичю Пушечникову, да дьяком Степану Шарапову, да Петру Самойлову да Василью Протопопову велети ево Степана с людьми ево и с соболми и с рыбьею костью и с москов-

скими куплеными товары и с вином, что имяновано выше сего из Астарахани отпустить в Персицкую землю без задержания, на которые места они ехать похотят, а с соболей и с кости рыбьей, что с ним Степаном по нашему, великого государя, указу послано за узорочные товары к Захарью Сарадову. И дано за ево дары и с московских покупных товаров, что он купил Захарью Сарадову и про свой домашний росход на 300 рублев наших великого государя
л. 38. пошлин в Астрахани имать не велеть. И сее великого государя проезжую грамоту велеть в Астарахани—в Приказную избу. Писан на Москве лета 7182-го июля в 11 день.

л. 47. За приписью дьяка Василия Бобинина, отдана Степану Ромодамскому.

И против сеи челобитной в Посолском Приказе выписано. В прошлом во 181-м году генваря в 7 день по указу великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) прислал к Москве из Кизилбаш армянин Захарей Сарадов с прикашиком своим с Степаном Ромодамским узорочные товары, которые покупаны в Кизилбашех про его великого государя обиход.

И по указу великого государя те товары у него приняты и об отпуске с Москвы великого государя проезжая грамота ему дана.

И великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) армянин Степан Ромодамской бьет челом. Приказал деему Захарей Сарадов купить на Москве про свою домашнюю из-
л. 48. держку и для гостинцов сукна да краски кунчюнилу и иной мелочи, всего на 300 рублев, да 15 ведр вина, да ему де Степану для далнего морского ходу надобно вина 15 же ведр. И великий государь пожаловал бы ево, велел в понизовых городах на кружечных дворех го вино ему купить и пропустить из Астарахани покупку и вино безпошлиино.

И буде великий государь пожалует арменина Степана Ромодамского, велит ему в понизовых городах на кружечных дворех к Захарью Сарадову и для ево Степанова далнего проезду вина 30 ведр купить и покупки ево сукон и краски кунчюнилу и иную мелочь, всего на 300 рублев и вино из Астарахани пропустить безпошлинно и безценно.

И выписано ему например.

В нынешнем во 182-м году по указу великого государя, а по челобитью армянина ж Григорьева человека Лусикова Ивана Макарова, купить ему в понизовых городех на кружечных дворех вина 50 ведр по указной цене.

л. 49. Да с ним ж велено отпустить товару, которой купил он Григорью Лусикову про ево домашней обиход на 300 рублев беспошлинно.

Помета: 182-го июля в 18 день по указу великого государя околничей Артемон Сергеевич Матвеев слушав сей выписи приказал те товары ему пропустить безпошлинно против ево братьи, также и вина ему купить в понизовых городах 30 ведр по указной цене и велеть то вино потому ж ему пропустить и послать о том по городом его государскую проезжую грамоту.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1673 г., д. № 1, лл. 1—17, 19—26, 29—38, 47—49.

29. 1673 г. февраль 7.—Договор от 7 февраля 1673 г., заключенный с Армянской компанией в подтверждение договора 31 мая 1667 г.

...Великого Государя и Великого Князя Алексея Михайловича (т.), его ц. в. Окольничий и Наместник Серпуховской Артемон Сергеевич Матвеев, да дьяки, Думной Григорий Карпов сын Богданов, да Яков Поздышев, да Ивани Евстафиев, с повеления его Царского Величества учинили договор, во исполнение прежняго договора, каков учинен по челобитью Персидского Государства, брата Его Государева, Великаго Государя Восточного предела, Высокостольнейшего места, превысочайшия и прехвальные степени великодержательную, власть древних Великих Государей Персидских Шахов приемшаго и превоснесенную честь, яко рог инорога достигшаго и в Величестве чести превосходящаго и многим Мусульманским родом Повелителя, Персидския и Ширванския земли Начальника Аббас Шахова Величества с подданными Армяны с Степаном Рамадамским, да с Григорьем Лусиковым с товарищи, о привозе шелку сырцу в Великую Россию на Русскую и Немецкую руку с иными многими товары для продажи, о чем дана им Великого Государя нашего милостивая жалованная Грамота в прошлом в 175 году и с того времени те вышепомянуты. Армяне и ныне с тем товаром Великого Государя нашего Его Царского Величества в царствующий град Москву и Российского царствия в городы или за несогласием компании своей или за не безстрашным в обеих Государствах путем собратися и приехати не могли, а наипаче того для, что Государь их Аббас Шахова Величества, по воле Всемогущаго бога, окончав житие свое, переселился в оный век, а Престол его восприял сын его Великий Государь Сулейман Шахова Величества, и учинясь на Престоле отца своего, в нынешнем 181 году писал к Великому Государю нашему к Его Царскому Величеству в грамоте своей, что Его Шахово Величество учинять по воле Всемогущаго Бога на Престоле отца своего Государем, восприял челобитие вышепомянутых вас Армян, о привозе шелку и иных Персидских товаров Великого Государя нашего Его Царского Величества в Российское Государство в любовь. А по челобитью вас Армянской компании писал, чтоб те товары, ко-

торые привезены будут из Астрахани в царствующий град Москву и иные Его Царского Величества города, а учинится им в дороге сухим путем потеря, или на воде истопление: и чтоб убытки им зачтены были в договорныя пошлины или в провозныя деньги, что в договоре и в жалованной Великого Государя нашего Его Царского Величества грамоте не написано. А как по указу Великого Государя нашего Его Царского Величества Окольничаго и Думных людей на разговоре Армянской компании присланной, ты, Григорий Лусиков, будучи на разговоре нам Его Царского Величества Окольничему и Думным людям объявлял, и в письмах своих предлагал; естьли которые статьи прежняго договора довелись исправить или чтоб тому пополнить, и то б все нам Его Царского Величества Окольничему и Думным людям с докладу Великого Государя нашего, Его Царского Величества исправить и исполнить, для каторого исправления надежно б было, Великаго Государя нашего, Его Царского Величества в царствующий град Москву вашей Армянской компании с вышепомянутым товаром шелком сырцом и с иными персидскими товары, ездить и торговать, заплатя с того торгову прямую по договору пошлину, только б в городех по указу Великаго Государя нашего, Его Царского Величества, беречь того накрепко, чтоб из Астрахани до царствующаго града Москвы путь был чист, и Русскими людьми торг был повальный.—А естьли вы те свои вышепомянутые товары похотите продать иноземцам, или взять за море с Немецкия Государства и вам бы то возбранно не было, буде с теми Государствы ссоры какия не будет; а буде какия будут ссоры, а товаров ваших чего Русские людие не искупят, и тогда вам те свои вышепомянутые товары продать Великого Государя нашего, Его Царского Величества в казну, а почему продавать, и тому уставить цена и то постановление в жалованной Его Царского Величества Грамоте написать, о чем о все полагаетесь на волю Великаго Государя нашего. И мы Его Царскаго Величества Окольничий и Думные люди, о том о всем до Великаго Государя нашего доносили, и Великий Государь нам по нашему доношению указал: брата своего, Великаго Государя вашего, Сулейман Шахова Величества, вам подданным Армянам, в дополнку своей Царскаго Величества жалованной прежней Грамоты, которая дана вам о том шелковом промысле, постановить: естьли, от чего Боже сохрани, на Волге появится какое воровство, и учинится тот путь в проезде торговых людей не безстрашен, и тогда Великий Государь указал для опасения армяном писать из Астрахани своим царского величества бояром и воеводам, в то время будучи в первой шахова величества порубежной город к приказному человеку ведомо чиня о тех воровских людех, чтоб в то время ис Персицкие земли торговые люди вашей армянской компанеи и иных в Астрахань с шолком сырцом и с ными товары не ездили, чтоб вам в том

л. 12.

пути убытков и от воровских людей грабежу не было, и о том в городы к своим царского величества бояром и воеводам указал великий государь наш его царское величество послать свои великого государя грамоты под крепким повелением, чтоб они про воровских людей буде от чего боже сохрани на Волге где обьявитца проведывали и его царского величества отчину в Астрахань к боярину и воеводам писали с нарочными гонцы. А каковы царского величества грамоты в Астрахань и в ыные городы посланы будут и с того грамот даны вам списки. А ныне также дай боже и впредь путь из Астрахани до царствующаго града Москвы чист и бесстрашен и которые армянья ис Персиды приедут великого государя нашего его царского величества отчину в Астрахань и царского величества бояром и воеводам велено из Астрахани по договору взяв пошлину с шолку и с ыных товаров персицких дав им струги добрые пропускать до царствующаго града Москвы с провожатыми за береженьем их, а естьли в товарех ваших, от чего боже сохрани, учинитца на
л. 13. воде истопление и с тех товаров великий государь наш, его царское величество в свою царского величества казну пошлин имать не указал, а тех потопленых товаров в пошлину и в провозные деньги не зачитать, а буде какими неначаемыми мерами учинитца в товарех ваших горним или водяным путем какая истеря небереженьем ваших людей, или провожатых и про те истереные товары указал великий государь наш, его царское величество сыскивать теми людьми кто в то время посланы будут. И буде по сыску и по улике обьявитца кто в той истере виноватой и те истеренные товары имать на тех людех из их животов и отдавать вам армяном, а буде про те истеренные товары сыскать будет нечем, и тех истереных товаров доходить вам армяном на тех людех на которых будет том ваше челобитье с верою, однако ж в пошлины в провоз тех истереных товаров потому ж не зачитать, а как вы арменя компанею своею с вышепомянутым товаром приедете в царствующий великий град Москву и тогда тем вышепомянутым товаром великий государь наш, его царское величество указал вам торговать своими царского величества подданными с русскими людьми повольно торговлею. А путь в порубежные городы и к Архангельскому городу и за море в Немец-
л. 14. кие государства оставить, буде с теми государствы какие ссоры будут, а естьли чего у вас шолку сырцу и иных персицких товаров великого государя нашего, его царского величества торговые люди не искупят и тот шолк и иные персицкие товары имать в свою царского величества казну. А за тот шолк из своей царского величества казны давать деньги и золотые червонные и товары какие вам армяном годны будут ценою шолку за лежей пуд по тритцати по пяти рублев, за ардаш пуд по тритцати рублев, а иные персицкие товары в казну царского величества отдавать вам на товары, которые вам

с руки по той цене, в которые время которые товары в продаже будут, а которой путь был у вашей армянской компаней чрез турское государство в иные немецкие государства и земли и тем путем и иным в немецкие государства и земли с шолком сырцом и с ынымн товары вам армяньям и иных вер шахова величества подданным торговым людем не ездить и которые иноземцы из иных государств приедут в Персицкое государство для покупки шолку сырцу и вам армяньям тем иноземцам и никому того шолку сырцу опричь привозу и отпуску в Российское государство кроме иных товаров не продавать, для того что того шолку по указу шахова величества иных государств иноземцом отвозить и приезжим продавать заказано будет и о том обьявил его шахова величества указ словесно и в том учинил он Григорей за себя и за армянскую компанею за свою братью обещание, а пошлины вам в казну великого государя нашего его царского величества с товаров своих в городах, которыми до царствующего великого града Москвы повезете, так же и в царствующем граде Москве продадите его царского величества подданные имать так как его царского величества в жалованной милостивой грамоте вам армяном и всей вашей компанеи написано наперед сего, кроме того, которые статьи по указу великого государя нашего, его царского величества во исполнение по вашему челобитью ныне договорены и исполнены, а которому договору вперед для непорушимого содержанья великого государя его царского величества государственная печать приложена. Писано сие утверждение великого государя нашего, его царского величества в царствующем великом граде Москве лета от сотворения света 7181-м году. А от воплощения слова божия 1673 году, месяца февраля 7-го дня.

л. 15.

Запечатана государственною большою печатью под государскою кустодиею, кайма с фигуры благословие великого государя имянованье и титло писано золотом по московского прежняго шаха к титлу ево золотом написаны одни буки. Да з жалованной ж великого государя грамоты под испод приложен и перевод татарским письмом и запечатан с тою ж великого государя грамотою.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1672 г., д. № 3, лл. 12—15.

30. 1673 г. февраль 7.—Обещание Григория Лусикова, данное им в Посольском приказе от имени Армянской торговой компании не продавать шелк-сырец приезжим иностранцам, а ввозить его в Россию и вывозить через Москву.

л. 104 об.

Обещание каково учинил армянин Григорей Лусиков февраля в 7 день в Посолском приказе.

Аз Григорей обешаюс Господу Богу всемопущему в троице святей единому на том, что в нынешнем во 181-м году по договору цар-

ского величества с околничим с Артемоном Сергеевичем Матвеевым и думными людми дал я Григорей сию запись за себя и за всю армянскую компанею им царского величества околничему и думным людем за рукою своею и за печатью во исполнение проезжей великого государя его царского величества жалованной грамоты, что нам шахова величества подданным армяном компаней приезжати в Российское царствие с шолком сырцом и с ыными персицкими товары и торговати царского величества с подданными во всем по тому, как в сей записи написано, а путь чрез Турское государство во все немецкие государства с тем шолком отставить и не ездить, так же иноземцом немецких государств и иным которые для покупки приедут в Персицкое государство, того шолку отнюдь нам армяном и иных вер людем не продавать, а возить тот шолк в Росийское царствие и в том я за себя и за всю братью армян чиню обешание.

л. 105. А обешание Григорей Лусиков чинил в Посолском приказе над евангелием, каково он принес с собою их армянской веры, стоя.

А чем ему обешание переводчик Михайло Кошаев.

А как Григорей обешание изгаворил, и положа два перста на евангелие говорил: обешаетца де он Григорей над сим святым евангелием, в том во всем и хочет по обещанию своему во всем содержать, толко б де и им армянской компанеи в том торговом шолковом промыслу желания и убыткам их в Российском царствии не было бы же и изговоря поцеловал евангелие сняв чолму.

Вышеписанную копию подлинную по листам скрепил секретарь Иван Аврамов, справил канцелярист Иван Небогатов, подал оную в Правительствующем Сенате секретарю Семену Моисееву копиист Алексей Клишин майя 2 дня 1732 году.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1667 г., д. № 1—4, лл. 104—105.

31. 1674 г.—Челобитная Якуба Григорьева о принятии привезенных им товаров в казну.

л. 39. Великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом армянин Якушко Григорьев.

Привез де он к Москве шолк сырец и того шолку на Москве никто не купит, и великий государь пожаловал бы ево, велел тот шелк взять в свою великого государя казну и выдать за нево деньги.

А на челобитной помета дьяка Ивана Евстафьева.

Против записи шолк осмотреть и по договору со свидетельством дать за него деньги, а шолк отослать к городу.

А в письме гостя Степана Горбова, каково он, Степан подал в Посольском приказе за своею рукою написано.

Отвешено шолку сырцу у армянина у Егупа Григорьева 4 тюка
л. 40. ардашу и с натайниками 41 пуд 10 гривенок, тюк шармафу, 9 пуд, 18 гривенок, гораздо лутче ардашу.

И тот шолк принял он, Степан Горбов, а велено ему тот шолк продать у Архангельского города на ефимки.

А сколько натайники весом, того в письме ево, Степанове не написано.

И по справке с приказом Большие Казны против иных натайников, которые в прошлых годех с шолком покупаны в великого государя казну, весу в тех пяти натайниках пуд по 8 гривенок в натайнике.

Всего того шолку, что принят у армянина у Егупа Григорьева будет весом наголо, ардашу 40 пуд, 18 гривенок, шармафу 9 пуд 10 гривенок.

л. 41. А великого государя в жалованной грамоте какова в прошлом во 175-м году дана армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей армянской компанеи о привозе шолку сырцу и иных персицких товаров написано.

Имать проезжая пошлина по договору в Астарахани с шолку сырцу с лежи с пуда с 20-ти рублев, а с ардашу с пуда со 16-ти рублев по 10 денег с рубля сколько пудов числом будет.

А естли продадут в Астарахани большою ценою и пошлина взять со всее цены по 10-ти ж денег с рубля.

А чего в Астарахани не продадут и повезут к Москве и за про-
л. 42. воз до Москвы имать в Астарахани с пуда по рублю. И как приедут к Москве, и на Москве с прямые продажные цены пошлича имать почему на Москве продадут свыше уставные цены.

А в другой, великого государя, жалованной грамоте какова дана им, армяном во 181-м году написано.

Естли шолку сырцу и иных товаров царского величества подданные торговые люди не искупят и тот шолк и иные товары имать, великого государя, в казну, а за них давать деньгами и золотыми и товары, какие им годны будут, ценою за лежей пуд по 35-ти рублев, за ардашей пуд по 30-ти рублев.

А пошлины с продажи тех товаров, которые продадут царского величества поданным и чюжеземцом, которые царскому величеству
л. 43. служат платить так, как в прежней великого государя жалованной грамоте написано.

И по той, великого государя, жалованной грамоте за шолк ардаш за 40 пуд за 19 гривенок доведетца, великого государя, из казны дать по 30 рублев за пуд, всего 1213 рублев.

А шармафской шолк сырец почему, великого государя в казну принимать, о том в договорных записех армян Григорья Лусикова

и Степана Ромодамского и великого государя в жалованных грамотах не написано.

л. 44. А писал с тем армянином, с Егупом Григорьевым к окольничему к Артемону Сергеевичю Матвееву Григорей Лусиков.

Буде шармавской шолк, великий государь укажет, у того армянина взять в свою, великого государя, казну, и что б за тот шолк дать ему деньгами по 45 рублев за пуд, потому что тот шолк лутче.

И буде великий государь армянина, Егупа Григорьева пожалует, велит ему, по письму Григорья Лусикова за шармафской шолк за 9 пуд за 10 гривенок по 45 рублев за пуд дать.

И по той цене доведетца за тот шолк дать 416 рублев 8 алтын 2 деньги.

А буде за тот шолк дать против лежья шолку по 35 рублев

л. 45. за пуд.

Итого будет за 9 пуд за 10 гривенок 324 рубли.

Всего армянину за ардащ по договору, а за шарбавской буде по Григорьеву письму Лусикова доведетца дать 1629 рублев 8 алтын 2 деньги.

А буде за ардаш дать по договору ж, а за шарбавской против лежья шолку, итого будет 1537 рублев.

А за провоз от Астарахани до Москвы с того шолку с пуда по рублю в Астарахани он, армянин платил.

л. 46. А проезжих пошлин с него в Астарахани не взято. И буде проезжие пошлины Астараханские взять с того шолку по договорной оценке с шармавского шолку против лежья с пуда с 20 рублев, а с ардашу с пуда со 16 рублев по новому торговому уставу по гривне с рубля, потому что им, армяном, первая, великого государя, жалованная грамота дана до торгового уставу.

И того доведетца взять с 833-х рублев 83 рубли 10 алтын.

А московские пошлины буде взять с ардашу з договорные цены, а с шарбавкского с тое цены как писал Григорей Лусиков с рубля по 10 денег.

л. 47. Всего будет с 1629 рублев с 8 алтын з дву денег 81 рубль 15 алтын.

А буде взять пошлины с ардашу в договорные ж цены а с шарбавского против лежья.

Итого будет с 1537-ми рублев 76 рублев 28 алтын 2 деньги.

И за шарбавской шолк армянину деньги дать по которой цене по той ли как Григорей Лусиков писал или против лежья, и ис которого приказу, и ис того числа астараханские проезжие и московские пошлины вычесть ли, и о том великий государь, что укажет.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1674 г., д. № 1, лл. 39—47.

32. 1675 г. февраль-октябрь.—Приезд купцов-армян с различными товарами в Москву. Привоз товаров шемахинским и польским посланниками.

л. 12. Имена армяном, которые приехали к Москве с шолком и с иными товары.

Яков Аведиков, Франгулка, да Брюкир Ширятовы, Яков Погосов. Яков Назарьев, Давид Бобуев, Симон Абдулов, Алаведейко Никитин, всего 8 человек. С ними кашеваров 7 человек.

л. 13. Да с ними ж товаров по астараханским проезжим 28 тай шолку сырцу ардашу, 10 тай шолку же сырцу толстово ардашу ж.

На полях: в договоре цена ардашу по 30 руб. пуд. 2 таи шолку ж шарбафу. И тому шолку цены в договоре не постановлено, а принимывали тот шолк по оценке гостей по 45 рублев пуд.

203 ансыря шолку цветного, весом 5 пуд 3 фунта.

1108 искорок изумрудных, 400 искорок яхонтовых, 1000 искорок малых яхонтовых, 100 пуговиц хрустальных белых болших, 200 хрусталей персневых красных и белых. 100 камешков хрустальных сережных лазоревых, 200 камешков хрусталевых красных персневых, 100 камешков хрустальных же. 100 хрусталей же, 200 чоток хрустальных белых, 550 четок хрусталных красных, 225 каменев сердоликов, сердолику ж пуд одна четь, 1300 сердоликов персневых, сердоликов же 400, 100 камней, мешок с камнем плохим, 500 каме-
л. 14. ня сережного лазоревого, 800 персневых вкладин сердоликовых, 400 вкладин скляничных, пероневых же 4 вкладины, 39 золотников яхонтовых искорок, 13 зуфей, 110 дараг кашанских, 8 дараг шемахинских, 2 дараги гилянские, 15 дараг гилянских полосатых, 379 киндяков, да киндяков же 16 тай, 20 кушаков кашанских, 45 кушаков бумажных, 13 кушаков кашанских малой руки, 3 кушака ардевинских, 4 тан кисеи, кутня кашанская, 501 покрышок белых, 180 покрышок малой руки, 82 покрышки иконных шелковых кашанских, 6 кеджей ардевилских, 48 платков шелковых, 72 платка кашанских, 95 сафьянов, 2 дараги ляковые, 2 мисюрки, 2 таи белых чашек, 5 бязей, 900 пуговиц белых, 3 таи чернилных орешков.

л. 16. А по астараханской описке взято с тех товаров пошлин 443 рубли 14 алтын с полу денгою, да за провоз 477 рублев 15 алтын.

Всего с товаров пошлин и за провоз взято 920 рублев 29 алтын с полу денгою.

л. 19. Роспись, что взято товаров для обрасца у армян в трех мешках
л. 20. каменья, а выбрано ис того каменя для обрасца Изумруд болшой, цена 40 рублев, 4 изумруда малых, цена им 30 рублев, изумруд долгой цена 4 рубли, яхонт червчат цена 30 рублев, 2 изумруда поменши тех, цена 5 рублев, 78 камешков изумрудов по пол 2 рубли камень, 2 яхонта белых цена 4 рубли, 3 камня бечеты цена по 6 ал-

тын, по 4 денги камень. Камень бечета ж четвероуглен, цена 4 денги. 2 камня хрустали, цена по 3 алтына по 2 ден. камень.

л. 21. 9 сердоликов белых, цена по 4 денги сердолик. 3 сердолика красных, цена по 2 алтына сердолик. 14 камней нилюм по 6 денег камень. 3 хрусталя белые точаные по 4 денги хрусталь. 9 хрусталей малых по 4 денги хрусталь. 13 искорок изумрудных по 10 алтын искорка. 17 яхонтов малых по 5 алтын камень. 2 сердолика по 4 ден. сердолик. Чотки, а в них 100 камней сердоликов по 2 ден. сердолик. 3 нитя сердоликов наготки, а в нитe 5 камней, цена по 2 денги камень. 2 чашки по 2 алтына чашка. 13 дараг кашанских розных цветов и полосатых по 2 рубли с полтиною дараги. 2 дараги шемахинские по рублю по 16 алтын по 4 денги дараги. Кутня 4 рубли, 8 киндяков уских по 30 алтын киндяк. Кушак шолковой рубль 16 алтын 4 денги. Кушак кеджетой красной 20 алтын. В 5 местах 10 фат шолковых з золотом по 13 алтын по 2 денги фата. 12 платков не резаных, шолковых по 6 алтын по 4 денги платок. Кисея рубль 20 алтын. Фата белая 10 алтын. 4 фаты белые болшой руки по 13 алтын по 2 денги фата. 2 пестреди гилянские по 2 рубли с полтиною пестреть, 3 пестреди по 2 рубли по 6 алтын по 4 денги пестредь, одна пестреть рубль 20 алтын. 5 изуфей по 4 руб. изуф.

л. 22.

л. 23.

л. 24. Свяска шолку сырцу шарбавского по 45 рублев пуд.

л. 25. Сгяска ж шолку ардашу по 30 рублев пуд. А по осмотру и по переписке товаров на Гостине дворе в анбарах у армян, кроме тех, которые взяты в Посолской приказ для обрасца у Якова Погузова.

В 12 таях 2006 киндяков валковых розных цветов. В 4-х таях 632 кицдяка ляковых розных цветов. В 4-х таях 450 кисей, 10 тай шолку сырцу ардашу.

У Семена Абдулова: 20 дараг кашанских, 35 платков полу шолковых з золотом, 9 кушаков дарагилных розных цветов 155 киндяков, 208 фат кисейных, 38 ансырей шолку красного, 2 таи шолку сырцу ардашу, 5 мешков пшена сорочинского. У Якова Аведикова: 34 дараги кашанские, 16 кушаков дарагилных, 5 изуфей, 78 платков шолковых з золотом, 438 фат кисейных, 48 платков полушолковых, 238 киндяков, 6 тай шолку сырцу ардашу.

У Харитона Ширякова: 95 сафьянов розных цветов, 160 ансырей шолку розных цветов. 10 тай шолку сырцу ардашу. У Давыда

л. 26. Багумова, да у Якова Факнезира 2 кушака верблюжьи 40 фат кисейных, 11 пестредей гилянских, 1500 чашек ценинных, 10 тай шолку сырцу ардашу, 2 таи шолку сырцу ж шербафу, 4 мешка орехов чернильных, мешечик краски лазоревой.

А достальные армяне 2 человека у тех же товаров с ними армены в товарышах.

л. 27. В астараханских проезжих за астараханскою печатью и за приписью дьяка Василья Протопопова, каковы объявили в Посолском

приказе армяне в нынешнем по 183-м году февраля в 28 день написано, отпущено с ними армяны из Астарахани товаров.

л. 28. У Янки Погосова: 10 тай шелку сырцу, 16 тай киндяков, 4 таи кисей, 8 дараг шемахинских, 2 дараги кашанские, 1 кутня кашанская.

У Франгулка да у Рюкир Ширятовых: 10 тай шелку сырцу, тая шелку цветного, 165 ансырей весом 4 пуда 5 фунтов, 95 сафьянов,

л. 29. 10 дараг кашанских, 2 дараги ляковые, 2 дараги гилянские, 3 мисюрки, 225 каменьев сердоликовых.

У Симона Абдулова, да у Аллавердейка Микитина в трех таях: 2 таи шелку сырцу изуфрь, 125 киндяков, 32 дараги кашанские, 13 кушаков кашанских малой руки, 180 покрышек малой же руки,

л. 30. 32 платка, 38 ансырев шолку красного, весом 38 гривенок, 15 кушаков бумажных, 40 платков кашанских. Пуд одна четь сердолику, 700 сердоликов персневых, 500 сердоликов персневых же. 500 пуговиц белых, 400 белых же пуговиц, 800 персневых вкладин сердоликовых, 200 каменья сережного лазоревого, 4 вкладины персневых, 400 вкладин скляничных, 400 каменья сережнова лазоревых, 100 сердоликов персневых, 100 камней.

л. 31. 400 сердоликов, 39 золотников яхонтовых искорок, 750 изумрудных искорок.

У Якуба Назарьева, да у Давыда Бабуева: 10 тай шолку сырцу толстого, 2 таи шелку шербафу, 3 таи чернилных орешков, 2 таи белых чашек, 15 дараг полосатых гилянские руки, 6 кеджей ардевилских, 61 покрышка белых, 3 кушака ардевилских, мешек с каменьем плохим.

л. 32. У Якуба Аведикова в 8 таях: 6 тай шелку сырцу, 254 киндяка, 450 покрышек белых, 66 дараг кашанских, 82 покрышки иконных шелковых кашанских, 48 платков шелковых, 20 кушаков кашанских, 12 изуфрей, 30 кушаков бумажных, 5 бязей, 1000 искорок изумрудных, 400 искорок яхонтовых, 1000 искорок малых яхонтовых же, 100 хрусталей, 200 чоток хрусталных белых, 200 камешков хрусталных красных персневых, 450 чоток хрусталных красных, 100

л. 33. чоток хрусталных красных же. 200 хрусталей персневых красных и белых, 100 камешков хрусталных сережных лазоревых, 100 пугвиц хрусталных белых болших, 100 камешков хрусталных.

л. 34. 183-го февраля в 27 день в Земской приказ указал великий государь (т.) отвесть двор пространной, где пригож стоять. На том же дворе армяном Давыду Багуму с товарыщи дватцати человеком, которые приехали к Москве с шолком сырцом и с ыными персицкими товары сего ж числа с оборотом. За приписью дьяка Василия Бобинина отдана Давыду.

л. 35. В Монастырский Приказ марта в 1 день.

Указал великий государь отвесть в Китае городе, близко гостина двора монастырское подворье, где стоять армяном Якову Погосову с товарыши, которые приехали к Москве с шолком сырцом и с иными персицкими товары, а с ними кошеваров семь человек.

За приписью дьяка Степана...

л. 70. Список.

По государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу отпушены из Астарахани вверх Волгою рекою до Казани иноземцы шаховы области арменья торговые люди Симонка Абдулов, да Аллавердейка Микитин на государеве ству.... с товарами, а товару с ними и о таможенной выписи за таможенною печатью и за рукою таможенного головы Сергея Андреева две таи шолку сырцу изуфрь сто дватцать пять киндеков, тритцать двои дараги кашанских, тринатцать кушаков кашанских малой руки, сто восмьдесят покрышек лалых, тритцать два платка, тритцать восемь ансырей шолку красного, весом тритцать восемь гривенок, пятнатцать кушаков бумажных, сорок платков кашанских, пуд одна четь сердолику, семьсот сердоликов персневых, пятьсот сердоликов персневых же, пятьсот пугвиц белых, четыреста персневых белых пугвиц, восмьсот персневых вкладин сердоликовых, двести каменья сережнова сердоликовых, двести каменья сережнова лазоревова, четыре вкладины персневых, четыреста вкладин скляничных, четыреста каменья сережнева лазоревых плахих, сто сердоликов персневых, сто каменья, четыреста сердоликов тритцать девять золотников яхонтовых искорок, семьсот пятдесят изумрудовых искорок в трех таях за таможенною печатью, да с ним же кашевар их по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) от
л. 71. л. 72. Астарахани вверх Волгою рекою до Казани по городам воеводам и приказным, а по заставам дворяном и детем боярским и сотником стрелецким и всяким служилым людем и их иноземцов Симонка да Аллавердейка с товарами по сей проезжей пропущать, а прочитая сее проезжую отдавать им армяньям для проезду, а печатные пошлины по указу великого государя взяты. К сей проезжей великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) печать царства Астараханского околничей и воевода Иван Михайлович Милославской приложил. Лета 7183-го октября в 7 день.

л. 73. Список с проезжей слово в слово.

По государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу отпушены из Астарахани вверх Волгою рекою до Казани на государеве стругу иноземцы шаховы области армяня Яков Назарев, да Давыд Бабуев с товаром, а товару с ними по таможенной выписи за таможенною печатью и за рукою таможенного головы

Сергея Андреева десять тай шелку сырцу толстого две таи шолку шембафу, три таи чернилных орешков, две таи белых чашек, пятнатцать дараг голосатых гилянские руки, шесть кеджей ардевилских, шестьдесят одна покрышка белых три кушака ардевилских, мешек с каменем плохим, а тот товар за таможенною печатью и по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) от Астарахани вверх Волгою рекою до Казани по городом воеводам, а на заставах всяким служилым людем их армян по сей проезжей пропущать, а прочитая сее проезжую отдавать их армяньям для проезду. А печатные пошлины по указу великого государя взяты. К сей проезжей по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) печать Царства Астараханского околничей и воевода Иван Михайлович Милославской приложил. Лета 7183-го октября в 7 день.

л. 74. А на проезжей помета дьяка Василья Протопопова такова.

По государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу отпущены из Астарахани вверх Волгою рекою до Казани на государеве стругу иноземцы шаховы области армяня торговые люди Франгулка, Алюкир Ширятовы с товаром, а товару у них по таможенной выписи за таможенною печатью и за рукою таможенного головы Сергея Андреева десеть тай шелку сырцу, да тая шелку цветного, сто шездесят пять ансырей, в том четыре пуда да пять фунтов, девяносто пять сафьянов, десеть дараг [ка]шанских, двои дороги ляковые, двои дороги гилянские полосаты, три мисюрки, двесте дватцать пять каменев сердоликовых, а тот товар за таможенною печатью да кашевар с ними. И по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) по городом воеводам и по заставам приказным людем тех армян Франгулка и Арюкира с товаром и кошеваром по сей проезжей пропущать и прочитая сю проезжую отдавать им для проезду, а печатные пошлины по указу великого государя взяты. К сей проезжей великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) печать Царства Астраханского околничей и воевода Иван Михайлович Милославский приложил. Лета 7183-го октября в 6 день.

А на проезжей помета дьяка Василия Протопопова.

л. 75. А ныне по астараханским проезжим в привозе к Москве шолку сырцу.

У полского гонца у Богдана Гурдия лежья 16 таи весом 140 пуд. ардашу 30 таи весом 287 пуд.

У армян, которые приехали к Москве февраля в 27 день, шолку
л. 76. 38 тай ардашу, 2 таи шарбавского.

У армянина ж у Мелешки Богданова ардашу в 4-х таях 40 пуд.

С Шемахинским посланником 47 тай с полу таею шолку ардашу.

Всего ныне в привозе к Москве шолку сырцу, у полского гонца и у шамахинского присланного и у армян 119 тай с полу таею, ардашу по весу будет 1181 пуд. Лежья 16 тай, весом 140 пуд. 2 тан шарбатского, весом 20 пуд.

А в договоре цена шолку ардашу по 30 рублев, лежью по 35 рублев пуд. А шарбавскому по прежней оценке гостиной цена по
л. 77. 45 рублев пуд. И буде великий государь укажет тот шолк взять у них в свою государеву казну. И доведетца за ардаш и за лежей по договору, а за шарбавской по гостиной оценке дать всего 41230 рублев.

л. 78. А по астараханским отпискам и по проезжим взято в Астрахани с товаров у кизилбашского посла и у купчины и у шемахинского посланника и у полского гонца и у армян пошлин:

Знатно у них тот товар перекупной, а не заморской. У кизилбашского посла Магмет Усеин бека с товаров опричь запасу и рухляди ево в коропках и шатров и полаток с 2893-х рублев с 2 алтын с 2 денег, 276 рублев 2 алтына 3 денги.

И в том числе взято с 2628-ми рублев с 26 алтын по гривне с рубля.

А с 264-х рублев с 10 алтын по 10 денег с рубля.

л. 79. Кизилбашской купчина Магметь Шамшеев приехал в Астрахань во 180-м году июля в 25 день, к Москве отпушен во 182-м году в августе месяце.

С тех товаров проданы в Астрахани. А взято в Астрахани с купчинных товаров пошлин с 17340 рублев—867 рублев по 10 денег с рубля. Да по астараханским же проезжим взято у него купчины в Астрахани с товаров ево, которые отпушены из Астрахани к Москве проезжих пошлин с
По торговому уставу. 5318-ти рублев 531 рубль 26 алтын 4 денги по 3 алтына по 2 денги с рубля.

л. 137. Лета 7183-го мая в 19 день по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу околничему Родиону Матвеевичю Стрешневу, да дьяком Григорью Порошину, Перфилью Оловеникову пожаловал великий государь царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) армян Якова Погосова с товарыши, велел им дать своего великого государя жалованья за изумруды и яхонты и иное каменье и локотные товары, что взято у них в его великого государя казну в нынешнем во 183-м году соболей на пятьсот рублев. И по государеву, цареву и великого князя Алексей Михайловича (т.) указу околничему Родиону Матвеевичю Стрешневу и дьяком Григорью и Перфилью о сем учинить.

л. 138. А Взято у армян товаров.

У Якова Назарова.

По армянской скаске 40 руб. Изумруд болшой, цена 35 рублев.

По армянской скаске 30 руб.	Яхонт красной, цена 20 рублев.
По армянской скаске 35 руб.	5 изумрудов цена 30 рублев.
По армянской скаске 90 руб. по гривне камень.	900 изумрудов, цена по 2 алтына по 2 денги изумруд, итого 63 рубли.
По армянской скаске тож.	Изумруд же цена рубль.
По армянской тож.	Камень юга, цена рубль 16 алтын 4 денги.
По армянской по первой скаске тож.	78 изумрудов, цена по рублю по 16 алтын по 4 денги изумруд, итого 116 рублев.
По армянской скаске 15 рублев по пол руб. пестредь	6 пестредей, цена по рублю по 16 алтын по 4 денги пестредь, итого 9 рублев.
По армянской скаске 16 ал. по 2 ал. чашка	8 чашек белых, цена по 10 ден. чашка итого 13 алтын 2 денги.

Всего 276 рублев 30 алтын.

У Якова Аведикова.

По армянской скаске тож.	80 покрышек красных цена по 13 алтын по 2 денги покрышка, итого 32 рубли.
По армянской скаске 5 руб.	2 дараги кашанские, цена 4 рубли.
По армянской скаске 18 руб.	6 дараги кашанские полосатые, цена по 2 рубли дараги, итого 12 рублев.
л. 139. По армянской скаске 24 руб.	12 кушаков кашанских, цена по рублю кушак, итого 12 рублев.
По армянской скаске 3 руб.	3 кушака малых, цена по 20 алтын кушак, итого рубль 26 алтын 4 денги.
По армянской скаске все 192 рубли 16 алтын 2 денги.	770 изумрудов и в том числе 700 изумрудов по 6 алтын изумруд а 70 изумрудов по 6 алтын по 4 денги изумруд, итого 140 рублев.

Всего 201 рубль 26 алтын 4 денги.

У Семена Абдулова.

По армянской скаске 2 рубли.	Кущак кашанской, цена рубль.
По армянской скаске 17 рублев 16 алтын 4 денги по пол 3 руб.	7 дараг кашанских по 2 рубли дараги, итого 14 рублев.
По армянской скаске тож.	8 покрышек шолковых кашанских, цена по 13 алтын по 2 денги покрышка, итого 3 рубли 6 алтын 4 денги.

Всего 18 рублев 6 алтын 4 денги.

У Якова Погосова.

По армянской скаске 4 руб.

Кутня, цена 3 рубли 3 алтына 2 денги.

По армянской скаске 631 рубль 5 алтын 5 денги.

Всего 500 рублев.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1675 г., д. № 2, лл. 12—16, 19—35, 70—79, 137—139.

33. 1675 г. март 21.—Заявление вологодских купцов об их нежелании покупать шелк у армян.

л. 1. Лета 7183-го марта в 21 день по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу и по грамоте из Новгородцкого приказу за приписью дьяка Емельяна Украинцова, а великого государя в грамоте написано, велено призвать в сьезжую избу волосных земских старост и посадцких лутчих людей и великого государя указ сказать. В нынешнем во 183-м году февраля в 27 день приехал к Москве ис Персицкие земли армянской кумпани армяня ж Яков Погосов с товарыщи и иные Персицкого государства жители, а с собою привезли шолку сырцу тай... и иные персицкие товары и по указу великого государя велено им на Москве торговать шолком сырцом и иными персицкими товары поволною торговлею и чтоб для покупки того шолку и иных персицких товаров на денги и на мену на товары ехали к Москве и с теми армяны торговали, да что против сего великого государя указу Вологодские земские старосты и посацкие люди скажут и о том к великому государю писать с нарочным гонцом и вологжаня посацкие люди земской староста...

л. 2. люди Киприян Носков Федор Сы....., Андрей Пушинков, Макар Чадо....., Иван Фокин, Иван Сорокин, Мартын....., Никифор Кананов, Семен Иванов....., Самсон Носков, Илья Семенов сын Неч....., Василей Кодолин, Козма Галахтионов, Василей Постников, Веденик Лу....., Киприян Денисов, Василей Афо...., Илья Ефремов, Яким Городчиков,..... Вахромиев, Василей Терентьев, Иван Вавильев сын Комаров, Петр Громов, Г..... Громов, Елизарей Афонасьев сын....., Федор Комедии, Пантелей Исаков, Иван Логинов, Петр Терентьев, Осип Козмин, Никула Кирилов сын Проскуряков, Филип Ботыкин, Прокофей Акишев, Иван Осипов сын Шапошник, Осип Осека, Я.... Трухин, Ждан Михайлов, Конан Еф....., Михайло Ефремов, Дмитрей Терентьев, Флор Манойлов, Созонт Лазарев, Яков Фадеев, Тимофей Скобиев, Филип Жылин, Дмитрей Анфимов, Сила Афонасьев, Иван Пашков, Василей Иванов сын... бин, Осип Мошенкин, Василей Селуянов, Алексей Колмогоров, Дмитрей Холшевников, Аверкий Кирилов, Герасим Семенов, Яков Бахмалин, Архип

Акинфиев, Нестер..... Локолник, Иван Ларионов сын Чючелин, Ла-
л. 3. рион Васильев сын Шукин, Иван Ненаев сын Попов, Иван Ярофиев сын Соленик, Павел Шалагин, Петр Ивагов сын Шапошник, Гаврило Супоросин, Спиридон Шепетилник, Григорей Чюра, Иван Махаев, Никула.... фанов и все вологжаня посадцкие люди на Вологде в Сьезжей избе перед воеводою перед Федором Александровичем Ш.....вичем, да перед дьяком перед Иваном Горяиновым сказали преж сего посацкие торговые люди шолком сырцом не торговывали и ныне купить и менять шолку сырцу у нас некому, то наша и сказка. А сказку писал по мирскому веленью земской дьячек Ивашко Флоров ж.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1675 г., д. № 3, лл. 1—3.

34. 1675 г. ноябрь 14.—Допрос Захара Яковлева и Ивана Макарьева в Посольском приказе.

л. 1. 184-го ноября в 14 день явились в Посолском Приказе армяне Захар Яковлев, да Иван Макарьев, а в допросе сказали. Поехали де они для торговых своих промыслов к Москве ис Персиды из города Испогана и тому ныне год. А шахова де величество ныне живет в городе Казбине, тому ныне 2 года с лишком, а для чего в том городе живет, про то они не ведают.

А войны де у него с турским салтаном и с ными соседми ни с кем нет. А царского величества посланников князь Бориса Мышецкого и дьяка видели они в Шемахе тому ныне 5-й месец. А шли они посланники с то время еще к шахову величеству, а вскоре из Шемахи после их поезду они посланники пойдут, того они не ведают. А и подьячего де Герасима Долгова видели они в Шемахе и вместе с посланники. А товаров они, армяне, с собою везут на продажу к Москве шолку сырцу ардашу 70 тай, лежи 2 таи, да каменья яхонтов и изумрудов и алмазных искорок и иных всяких и чарки яшмовые и хрустальные, а сколко какова каменья числом, и то написано в росписи. Да с ними ж де Кизилбашские д всякие товары дороги и ки дяки и кутни и кисеи. А остались те их товары с товарыщи их с армяны ж на Саратове, а ныне де чают они, что те их товары пришли в Темников. А об отпуске их из Астарахани отписка т товаром роспись с теми ж их товарыщи. А они де приехали к Москве наперед для дворов и заимки под те свои товары анбаров. Да ныне де их братья армяны ж с шолком сырцом и с ными персицкими товары к Москве едут же и остались они все в Астарахани.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1675 г., д. № 6, лл. 1—2.

35. 1675 г. декабрь 28.—О предоставлении армянскими купцам двора в Нижних Садовниках.

л. 5. Лета 7184-го декабря в 28 день по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу боярину Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Богданову, да Василью Бобинину, Емельяну Украинцову в Приказ болшого дворца к боярину и оружейничему к Богдану Матвеевичю, да к думному дворянину к Александру Савостьяновичю Хитрово да к дьяком к думному к Феодору Михайлову, да к Семену Кудрявцову, к Протасью Никифорову в памяти ис Посолского приказу за твоею Емельяновою приписью написано. Великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) указал давыдовского двора Миколаева что на Покровке армян Сарата Лазорева, Григорья Иванова с товарыши тритцати четырех человек что приехали к Москве с шолком сырцом свесть и поставить в нижних Садовниках, на которых дворах пристойно и дворы, где тем армяном стоять в Нижних Садовниках, очистить для того, что на том Давыдовском
л. 6. дворе стоять галанскому послу и по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) в Садовниках и во всех дворцовых слободах ставить никово не велено, для того что они готовят про ево великого государя обиход всякие столовые запасы и у ево государевых дел бывают беспрестанно.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1675 г., д. № 7, лл. 5—6.

36. 1675 г.—Предоставление торговых дворов армянским и индийским купцам в Москве.

л. 1. Государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) холопи твои Ивашко Милославской, Посничко Агарев челом бьют. По твоему великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу велено из Астарахани армянские кампанеи армян, которые учнут в Астарахань приезжать из за моря с шелком сырцом и с ыными товары отпускать к тебе великому государю к Москве дав им суды и кормщиков и грепцов и взяв с них с шолку сырцу и с ыных товаров пошлину и за провоз по твоему великого государя указу и по твоим великого государя жалованным грамотам. И в нынешнем, государь, во 183-м году июля в 12 день в твою, великого государя отчину в Астарахань приехали из заморя армяня Захар Яковлев с товарыщи 8 человек и били челом тебе великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.), а в Приказной Полате нам холопям твоим говорили, чтоб ты, великий государь, пожаловал, велел их из Астарахани отпустить к Москве с шолком сырцом и с ыными товары, дав им судно и кормщиков и

л. 2. грепцов. И по твоему великого государя указу велели мы, холопи твои, таможенному голове у них армян с шелку сырцу и с ных товаров взять пошлину, и за провоз взято государь пошлин с шолку сырцу и с товаров семьсот шездесят три рубли дватцать пять алтын две денги, да за провоз семьсот девяносто два рубли семь алтын три денги и всего тысеча пятьсот пятдесят пять рублев тритцать два алтына пять денег и отпустили к тебе великому государю мы, холопи твои, их с тем шелком и с товары августа в 31 день дав им судно и корящиков и грепцов, а с ними послали астараханца сына боярского Кирила Есипова, а к Москве приехав велели ему Кирилу про сех армян обьявить в Посолском приказе боярину Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Богданову, да Василью Бобинину, Степану Полкосу, Емельяну Украинцову.

л. 3. Царю, государю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) бьет челом иноземец шахова величества арменин Сарако Лазарев сын, да Христофорко Матвеев с товарыщи. По твоему, великого государя, указу приехали мы из за моря в Астарахань с шелком с сырцом и с того своего шолку твои великого государя пошлины в Астарахани мы иноземцы платили с пуда по рублю провозу. А ныне, государь, из Астарахани с тем шолком приехали мы иноземцы на твоем государеве струпу на Саратов, а с Саратова на твоих великого государя подводах приехали в Володимер, а ныне, государь, из Володимера воевода твоих, великого государя, подвод под тот шолк нам иноземцом не дает, а которые государь приезжают розные торговые люди руские и индейцы и они нанимают подводы под те свои товары, а дает из Астрахани с пуда по четыре гривны, а мы в Астарахане заплатили за провоз по рублю с пуда, а на городех везде воеводы подвод нам не дают и везде задерживают для своей корысти. А ныне, государь, мы живем в Володимере другую неделю, а подвод нам не дает, а ныне мы иноземцы из Володимера послали к тебе, великому государю, к Москве двух человек товарыщей своих наняли две свои подводы на свои денги.

Милосердый государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожалуй нас иноземцов, вели государь нам о том свой великого государя милостивой указ учинить, чтоб нам задержания не было. Царь, государь смилуйся.

На обороте: 184-го декабря в 31 день по указу великого государя послать его государева грамота, велеть им подводы под те их товары дать против их армянского договору.

л. 15. Лета 7184-го генваря в 3 день по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу боярину Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Богданову, да Василью Бобинину, да Емельяну Украинцову. В нынешнем во

184-м году декабря в 29 день били челом великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) индейцы астараханские жители Прянко Аласов, да Бандашко Мнгаев, да Мнтробанко Кабырчанов, да Бирбалка Доконаев, да Ивашко Бартыев, да Лалаико Баерыев, да Маметко Алиясов, да Матволаико Докулов по указу де великого государя судимы они и росправою ведомы в приказе Казанского дворца истари платят с товаров своих пошлины в Московской болшой таможне, и те товары их пришли ныне из Астарахани. И из болшой де таможни те товары в нынешнем во 184-м году декабря в 22 день досматриваны и переписаны и гость де Дмитрей Казаков ныне пришед на Гостин двор лавки их перепечатал и велит им платить с тех их товаров пошлины в Посолской приказ, а называет де их не астараханскими жители и лавки их хочет отнять и отдать армяном, а они де сидят в тех лавках издавна и с товаров своих пошлины платят и анбарщину дают, и великий государь пожаловал бы их, велел им пошлины платить с товаров их против прежнего своего великого государя указу в большой таможне и судом и росправою ведать в приказе Казанского дворца и о том
л. 17. в Посолской приказ послать память. И великий государь, царь и великий князь Алексей Михайлович (т.) пожаловал тех индейцов, велел лавки их на Гостине дворе роспечатать, потому что те их товары в болшой таможне записаны и ведомы они в Приказе Казанского дворца. И по государеву, цареву и великого князя Алексея Михайловича (т.) указу боярину Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Богданову, да Василью Бобинину, да Емельяну Украинцову учинить о том по указу великого государя.

л. 18. И против сей памяти в Посолском приказе выписано. В нынешнем во 184-м году сентября в 2 день по указу великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) в наказе, каков дан ис Посолского приказу гостю Дмитрею Казакову с товарыщи написано, велено ему гостю с товарыщи збирать великого государя в казну таможенные пошлины с иноземцов з гречан, с поляков и литовских городов с торговых людей. Новомещанские слободы с мещан и украинских городов с мещан же и с украинских казаков и с кизилбаш и с индейцов и з бухарцов и армян, которым армяном велено к Москве приезжать по жалованным великого государя гра-
л. 19. мотам, каковы даны им армяном Степану Рамодамскому, да Григорью Лусикову и всей армянской кампанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех с шолку сырцу и с ыных персицких товаров ис его великого государя жалованным грамотам, а с ыных со всех иноземцов и с мешан по новому торговому уставу.

И в нынешнем же во 184-м году октября в 3 день великого государя в указе в Посолской приказ из Приказу Казанского дворца за приписью дьяка Афонасья Ташлыкова написано:

л. 20. Сентября в 24 день били челом великому государю астараханские жители индейцы Байдачка Мингаев, Богаричка Бануев, Матвилка Гукульев, Ивашка Батеев, платят де они с товаров своих великого государя пошлину в болшой таможне с рускими людми, а ныне де гость Дмитрей Казаков велит им пошлину платить в Посолской таможне и говорит бутто они шаховы области, а не астараханские жители и пишутца астараханскими жителми ложно, а они де индейцы не шаховы области, астараханские жители изстари, и великий государь пожаловал бы их, велел ис Приказу Казанского дворца в Посолской послать память, что они жители астараханские и гостю Дмигрею Казакову мимо болшой таможни ведать их не велеть, а по справке в Приказе Казанского дворца те челобитчики индейцы астараханские жители.

л. 24. Да ноября в 24 день по извету гостя Дмитрея Казакова послана ис Посолского приказу память в Приказ Болшого приходу, велено армяном Ивану Макарову с товарыщи и которые армяня и впредь с товары приезжать к Москве учнут, давать на старом гостине дворе, для складки товаров и торговли анбары и лавки в лутчих местах, где сидят с товары своими индейцы, для того, что армяне приезжают к Москве с товары и платят в Астарахани с шолку сырцу и с ыных персицких товаров таможенные проезжие пошлины многие. Так же и за провоз от Астарахани до Москвы дают они по договору с пуда по рублю, а индейцы торгуют на Москве многие годы и таких с болших пошлин и провозу не платят.

л. 25. 184-го генваря в 13 день по указу великого государя боярин Артемон Сергеевич Матвеев слушав сей выписки и ис Казанского дворца памяти приказал лавки с товарами тех вышепомянутых индейцов роспечатать и в новой таможне их ведать и послать о том память в новую таможню к гостю к Дмитрию Казакову, потому что они атстраханские, а не заморские жители.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1675 г., д. № 8, лл. 1—3, 15—20, 24—25.

37. 1676 г. февраль.—Предложение голландского посла Кондратия фон Кленка царю Федору Алексеевичу и мнение русских купцов об участии Голландии в восточной торговле.

л. 490. Перевод з галанского письма, что прислал в Посольской приказ галанской посол Кандратей Фонклинкин в нынешнем во 184-м году февраля в 22 день.

Пресветлейший и велеможнейший великий государь царь и великий князь Федор Алексеевич (т.).

В удобнейшее выразумение поданного вам, великому государю, вашему царскому величеству сего ж месяца в 17 день своего пись-

ма, еше при сем объявляю, что вашей великого государя, вашего царского величества казне не прибыльно и к пространству и умно-
л. 491. жению персидпкого купецкого дела не пристойно, естьли б галанцом образом какова товарыщества или кампанеи с вами, великим государем, с вашим царским величеством или с персы или с армяны о шолковом деле, чтоб погодно принять по нескольку тысяч тай учинити, какой писмяной договор и постановление для ниже сего обьявленных причин.

1-е.

Для того, что по вся годы не учали б армяны шолку в Московское государство больши того возить как в договоре будет имяновано.

2-е.

При таком постановленном договоре не учали б ис Персидцкой земли иных товаров возить, кроме того уреченного числа шолку, а опричь шюлку чаял бы я всяких товаров в выходе не менши того.

3-е.

Что в вашу великого государя, вашего царского величества казну только доходов в зборах пошлинных не будет при уговоре как при вольной торговле.

4-е.

Явно, что ваши, великого государя, вашего царского величества подданные всякие купецкие люди наибольшие и вящшие пожитки себе могут приобрести при вольной торговле, нежели при постановленном договоре немногие точию малое число, некоторых богатых и полных купецких людей будут полниться, а при вольном промыслу все купецкие люди могут себе пожитки приобрести.

5-е.

Еще ж для того не может быти договор, или о том постановление, потому что ныне шолк за морем в малой цене причины ради
л. 493. нынешней настоящей пагубной войны, которой ради росход шолку не велик, и по тому армянья договора по малой цене, какова ныне за морем учинити не похотят.

Для того выграждая в первых о том деле ваше великого государя, вашего царского величества высокое разсуждение по моему признаванию не достоин имети таковаго намерения, чтоб ныне с кизилбаши или с армяны какой договор учинити, но им позволити в Московское государство и до Архангельского города вольной проезд, чтоб им невозбранно было не токмо шолк, но иные всякие товары привозить, взяв с них мерную пошлину. А буде когда они не возмогут шолк или иные товары свои в Астарахани или на Москве или у города Архангельского продать, чтоб им поволено было по тому ж мерную пошлину с них взяв пропустить их с товары за море

в Галанскую землю против договора с ними постановленного в прошлом 1667-м году при боярине при Афонасье Лаврентьевиче Нашокине.

л. 494. И то ваше, великого государя, вашего царского величества высокое о том деле намерение удобно было и надобно чрез нарочного гонца шаху персидцкому известити и зде пребывающему купчине и протчим персидцким и арменским купецким людем сказать, чтоб они могли заранее о том в Персидцкую землю писать и к будущему лету свои товары вместо того что чрез Турскую землю в Московское государство обратити и чтоб им поволено было которой шолк у них и здесь обретается не токмо иноземцам продать, но к Архангельскому городу повести и тамо буде продать не возмогут за море послать или самим отвести, а сказывают те и зде пребывающие арменские купцы причину зачем шолк к Архангельскому городу не повезли для того что не поволено им было тот шолк, буде зде у города не продадут, за море в Галанскую землю отпустить. А когда сего года им та повольность будет дана и нигде по городом от воевод и от всяких таможенников никакой обиды, ни задержки
л. 495. не будет, тогда в малые лета тот промысел в самое достигнет процветание и в великое пополнение вашей, великого государя, вашего царского величества, казне, наипаче ж когда неоплошное будет радение строением морских судов образцом галанских небольших караблей, от которого дела вы, великий государь, ваше царское величество вскоре великие плоды узрите.

А о совершенстве того дела и доброжелаемом повождении никакое сумнительство не имею, потому что персы и арменья чрез государства ваши великого государя, вашего царского величества зело меньшими страхованьми и харчьми и великими удобностьми без трудного пути свои товары могут возити, нежели чрез Турскую землю, зане всяк иже малейшее имеет ведомство о делех купецких будет признавати, что во всей вселенней обычай есть купцам товары свои возити в такие и чрез такие земли, в которых опасности им никакие нет и где трудов и харчей меньши и к тому делу никаких трудов ни попечение творити не подобает, но тот промысл в малое
л. 496. время сам возрастет и умножется таким же образом как купетские промыслы от времяни до времяни и у города Архангельского возрались, которые не товарыщством или какою особливою компанеею в такое пространство пришло, но вольным торговым промыслом достигло в такое состояние, как ныне великие доходы той городской ярманки в зборе вашей, великого государя, вашего царского величества казне тому свидетельствует и зане ныне в Галанской земле, в которой вящие купетские промыслы всеа вселенныя искуством обрели, что всякие компанейные или товарыщные уговорные промыслы вредны для того всем купетским делом дана воля от

того ж и пословица обносится купетское дело не хочет быти при-
л. 497. нужденно, сверх того явные есть образцы от иных народов ко-
торые восхотели купетское дело учинити в принуждении, как
французы и шведы и тем точию от себя купечество отогнали. А Га-
ланская земля самою волею тех промыслов по божней помощи в
такое достигло богатство, силе и преизобилии, что в наступлении
сильнейших королей всеа Еуропии учинили им отпор, того ради
подобало образцы взять от тех государств, где те купетскне про-
мыслы цветут, а не от тех, где их поступками и обычаи они разоре-
ны и отогнаны бывают, как от прошлого нового устава явно мочно
видети.

л. 498. 184-го февраля в 13 день. Указал великий государь царь и ве-
ликий князь Феодор Алексеевич (т.) своим, великого государя, бояр-
ом, боярину князю Михаилу Юрьевичю Долгорукову, боярину
Артемону Сергеевичю Матвееву, да дьяком думному Григорью Бог-
данову с товарыщи. Призвав Московского государства всех гостей
в Ответную полату говорить с ними о шолковом деле и о вольной
торговле и о приезде в Московское государство заморских госу-
дарств торговых иноземцов, как с стороны Архангельского города,
так и от Астарахани и договоры о шолковом деле, которые учине-
ны с армяны в прошлым во 175-м и во 181-м годех и галанского
посла Кандратья Фонклинкина ответные письма для ведома им про-
честь.

л. 499. И того же числа в Ответную полату гости Василей Шорин,
Федор Юрьев, Аверкей Кирилов, Остафей Филатьев, Иван Пан-
кратьев, Семен Потапов, Алексей Суханов, Афонасей ..., Семен
да Иван Сверчоквы Киприян Климшин, Иван Климшин, да Иван же
Климшин, Яков Кирилов, Иван Гурьев, Иван Антонов, Василей
Шиловцов, Володимер Воронин, Дмитрей Казаков, Григорей Шу-
стов, Михайло Гурьев перед бояр в Ответную полату призываны и
бояри им говорили, что указал великий государь говорить им с
ними, гостьми о шолковом деле, как по указу отца его государева
блаженные памяти великого государя царя и великого князя Алек-
сея Михайловича (т.) в прошлом во 175-м году учинен договор с
армяны с Степаном Ромодамским да з Григорьем Лусиковым, что
им шолк сырец, с которым ис Персидцкие земли они, армяня, и
л. 500. кизилбаши ездят и торги с иноземцы немецких реш имеют чрез
Турское государство привозить на продажу в Московское государ-
ство, а чрез Турское государство тот торг отставить. А потом в
прошлом ж во 181-м году о том же торгу учинен новой договор с
ним ж, Григорьем Лусиковым. А ныне по указу великого государя
будучи с ними, бояры в ответе Галанских Статов и князя Оранского
великой и чрезвычайной посол в дву ответех говорил и предложил
статьи, что тот шолковой промысл естьли великий государь укажет

иноземцом для того торгового промыслу приезжать в Московское государство повольно, будет его великого государя казне к великой прибыли и у турского салтана збор денежной казне отымет. И великий государь указал говорить о том, с ними, гостьми, и те о шолковом промыслу договоры и посольские письма для ведома им прочесть, и чтоб они тех договоров и ответных писем выслушав обьявили, каким способом тот промысл в Московское государство уставить, и в том не будет ли им какие тесноты.

л. 501.

И договоры и ответные письма гостям чтены, и гости выслушав говорили.

Те де договоры о шолковом деле по указу блаженные памяти отца его государева великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) наперед сего им обьявливаны и про то им ведомо и мнитца им, что от того промыслу царского величества казне прибыль будет немалая. А что де галанской посол в ответных своих письмах написал, чтоб галанцом и амбурцом и иных государств торговым иноземцом к Москве и чрез Московское государство в Астарахань и в Персиду дать повольной проезд и новой торговой устав для многово числа их иноземского приезду отставить и пошлину с них уменьшить и будто тот устав учинен не к прибыли царского величества казне но и к прибыли малого числа самолюбных человеков. И то де он приписывает и вину прикладывает к ним, гостям, не делом, потому что оной торговой устав великого государя казне в пошлинных зборах учинен к великой прибыли, так же и они, гости, и всего Московского государства торговые люди учали промыслы иметь и в торговых промыслех заводитца и час от часу поднитца с того числа как новой торговой устав учинен и впредь того уставу никоторыми мерами отставить не мочно, потому что без него царского величества казне в пошлинных зборех недоборы, а им, гостям, и всем Московского государства торговым людем будет изнищение великое и промыслы их изсякнут, а завладеют теми всеми промыслами их приезжие торговые иноземцы и к городу ефимков и вывозе не будет, против того как было до нового торгового уставу лет за 10, что привозу ефимком ни малого не было.

л. 502.

л. 503.

л. 504.

А вольного де приезду к Москве и чрез Московское государство в Астарахань и в Персиду дать невозможно, потому что за морем торговые иноземцы так ж и в Персиде армянья и кизилбаши в торговых промыслах имеют заводы и пожитки самые великие. И естьли иноземцом в Персиду ездить будет невозбранно и они приехав в Персиду с товары своими учинят с армяны и с кизилбаши договор, что иноземцом в будущие годы привозить товары на Персицкую руку, а армяном и кизилбашам про иноземцов товары изготовить какие им надобны и договорясь учнут сьезжатца и торговать меж собою, а руских людей до покупки и до промыслов к персицким

товаром не допустят и принуждены они будут персицкие товары купить у них, иноземцов, с прибавочною ценою, а не так как они
л. 505. ныне купят у кизилбаш и у армян.

И бояре гостям говорили, чтоб в то время как по указу великого государя всех государств торговым иноземцам чрез Московское государство в Персиду и ис Персиды к Архангельскому городу и за море дан будет вольной проезд и иноземцы как галанцы и амбурцы и агличане и их государств так и кизилбаши и армянья учнут промыслы и съезды меж собою в торгах иметь и с товары в оба пути ездить кампанеями, и они б, гости и все Московского государства торговые люди к ним в склады приставали и торг имели вобще и были во всем им третьими товарыщи и от того им в торговом промысле помешки и бесторжицы не будет.

И гости говорили, что заморские иноземцы и армянья и кизилбаши люди богатые и торги имеют великие, а они люди маломочные, пожитки у себя и торговые промыслы имеют против их самые малые и затем с ними складов им иметь будет не мочно, потому что они учнут их ставить ни во что и мочью своею и богатством от персиц-
л. 506. ких и от заморских товаров которыми они ныне в Астарахани и в Персиде торгуют, отлучать учнут у персицких торговых людей те товары на золотые купить и на свои товары выменивать они, иноземцы, а их гостей и всех руских торговых людей купить тех товаров не допустят.

И бояре говорили—в прошлом во 181-м году как по указу блаженные памяти великого государя учинены з Григорьем Лусиковым о шолковом деле, другой договор и в то время они, гости в Посолской приказ призываны и про тот договор им сказано. И как тому промыслу быть впредь спрашиваны, и с тем шолком армян к Архангельскому городу и за море есть ли на море и у города не испродадут, пропускать ли. И они в то время великому государю били челом и подали в Посольской приказ скаску за руками, чтоб тот шолк наперед имать великого государя в казну по уставленой цене. А буде великий государь в свою государеву казну взять не
л. 507. укажет и в тоб время тот шолк купить им, а что за их покупкаю останетца и то б продать заморским торговым иноземцом по указу великого государя по их гостиному челобитью так и учинено. И в нынешнем во 184-м году в привозе ис Персицкие земли в Московское государство шолку сырцу, хотя и не по договору, однако ж многое число и они, гости, против прежняго своего челобитья у армян того шолку не купят, а иноземцом по их челобитью продавать им не велено и тем от них, гостей царского величества казне чинитца убыток, а армяном и всем персицким торговым людем от того безторжица и от Московского государства отгоня, и чтоб они, гости, сложась человек пять или шесть тот шолк у армян купили и гости

говорили великого де государя счастием в привозе шолку сырцу к Москве нынешняго году многое число и купят сомою дешевою ценою черевчатого цвету ансырь по 26 алтын по 4 деньги, а иных цветов по 20 алтын и меньши, и такою де дешевою ценою шолку в
л. 508. Московском государстве в прежние годы никогда на памяти их не покупывали, а армянья де свой привозной шолк держат цену великую, знатно, что им некакое обнадеживанье есть от заморских иноземцов, да и потому де армяня на шолк положили цену великую, что прошлого году в Персиде шолку против прежних лет уродилось много и в Турской земле купят ево ныне самою малою ценою. А к Москве де они привезли для того, чтоб продать ево большою ценою, чая то что преж сего к Москве в привозе ево бывало малое число и купят ево с охотою, только де для привады их, чтоб они с шолком с сырцом в Московское государство впредь ездили безо всякого опасения тот шолк купить у них надобно и чтоб великий государь указал тот шолк купить у армян в свою, великого государя, казну на соболи, на пупки собольи и на рыбью кость и продать в будущую ярманку у города Архангельского и от того де шолку его, великого государя, казне будет прибыли немалое число, тысяч десять или и больши, а им, гостям того шолку купить ныне нечем, для того что увязли в ыные промыслы.

Да гости ж говорили, а естьли де великий государь укажет тот шолк у армян купить на себя, великого государя, им, гостям, и чтоб
л. 509. армяня про то, что они тот шолк купят на него, великого государя, не ведали и им бы де указал великий государь на покупку того шолку дать ис своей государевы казны денег 12000 рублев, да золотых червонных тысяч пять или шесть, а к тому чего не достанет и то они приложит собою.

И бояря гостям сказали, что о том донесут они до великого государя, а какой на то их челобитье его, великого государя, указ будет и тот его, великого государя, указ скажут им в ыное время.

Да бояря ж гостям говорили, чтоб они меж собою поговоря и посоветовав прилежно обьявили, как тому шолковому делу быть впредь, чтоб царского величества от государства заморских иноземнов и армян и кизилбаш с такими великими промыслами не отогнать и царского величества от казны тако пошлинной прибыли, как галанского посла в ответных письмах обьявлено, не отлучить,
л 510. а буде им в чем от тех промыслов мнитца каким быть вредностям и для подлинного б ведома и осмотру того дела дать вольную торговлю на урочное время на год или на два и буде по счастью великого государя то дело учнет его царского величества казне быть в прибыль, а им, гостям и всем Московского государства торговым людем в пожиток и то б дело уставить, дондеже бог благоволит. А
л. 511. буде окажетца какой убыток и вредность и в то б время тое

повольную торговлю и отставить, а учинить во всем как ныне по уставу Российского государства поводится.

И гости говорили, что в том, великого государя воля, а не малое время поволить и вольную торговлю и проезд к городу армяном и кизылбашем дать мочно. А чтоб иноземцы в Астарахань и в Персиду ездили и того де никоторыми делы поволить не мочно, потому что одним годом иноземцы починят великого государя казне великие убытки, а им безторжицу и просили чтоб им армянские договоры и галанского посла ответные письма дать на письме, а они выразумев из них подлинно, дадут на то на все дело скаску за руками.

л. 512. И бояре договорные и ответные письма гостям дали.

Да бояре ж гостям говорили, что будучи с ними галанской же посол в ответех говорили, чтоб впредь у города ярманке быть до сентября месяца, а в сентябре б и в октябре месяцах отнюдь не торговать, потому что за осенним временем в отъезде им, иноземцом, на море бывает великое страхование, замерзают на дороге, а до урочных мест не доходят. Так ж и великого государя подданные Московского государства торговые люди дощениками и судами до

л. 513. Вологды не доходят же, замерзают на дороге и в том на обе стороны протори и убытки чинятца великие и чтоб они, гости, поговоря меж собою то дело по тому ж постановили, чтоб впредь к городу приезжать в ранних числех и торговать до сентября месяца, а по Семене дни чтоб отнюдь не торговать и отъезжать назад в свои места в угодное время. Да они ж бы у города торги имели кампанеею и на товары свои клали цену общим заговором под жестоким подкрепленьем, как меж иноземцы у города ж водитца, чтоб впредь от иноземцов в том им тесноты, а великого государя казне в пошл-

л. 514. линном зборе умаления не было. И гости говорили то де дело чтоб ранее быть у городе ярманке надобнее, а чтоб русским людем о товарех заговор иметь и торговать и на товары цену накладывать кампаниею и то де дело не статочное, для того, что обыкновения такова меж рускими людьми наперед сего не бывало, и ныне такой твердости меж ими уставить никоторыми мерами не мочно, потому что иноземцы приезжают со многими товары небольшие люди, а руские люди многим числом всякой с своим товаром, что у ково есть и поползновение и всякая нетвердость бывает от молотчих людей, а великого де государя в наказех им как они бывают у Архангельского города для пошлинного збору пишут, чтоб

л. 515. им к иноземцом держать честь и береженье, а чтоб против иноземцов в торговых поступках руским торговым людем чинить помочь. И по тому же такие договоры и кампаней иметь как у них водитца, и того де им не пишут, однако ж де они служа великому государю и радея как бы его великого государя казне в пошлинном зборе учинить прибыль собою хотя и не явно, а тщание к тому имеют,

как в прошлом во 175-м году был из них у города Аверкей Кирилов, и в то время к такому же кампанейному делу покусился и с рускими людьми на юхотной товар наложа цену договорился, что никому особо с иноземцы торгу не сводить. И было же того договору две недели, а после того не дождався последних караблей молотчие люди свои товары роспродали и договор поставили ни во что, так ж де и ныне им не токмо меж молотчими людьми и меж собою совершенной твердости никоторыми мерами не уставить. И бояре говорили, что укажет великий государь у того кампанейного договору быть особому гостью и смотреть того всякими мерами, чтоб ис того договору и компании нихто не выступал и без общаго совету с иноземцы не торговал, а естьли хто так учнет и у него товары и животы все укажет великий государь побрать на себя, государя. И гости сказали, естьли де такой царского величества указ будет и то де дело хотя сперва за необыклостью и трудно покажетца, однако ж познают ис того общего торгу прибытки, будут то держать постоянно, потому что тому делу приклад явной как в прошлых годех по указу блаженные памяти великого государя имали юхатной товар у всех торговых людей в его, великого государя, казну и продали у города и в то время иноземцы купили по 6 рубле в с полтиною пуд, а ныне врознь покупают по 3 рубли с полтиною пуд, а иное и меньши. А как устроена будет кампанея и в то время по тому ж будет всякой товар, что в однех руках.

л. 516.

л. 517.

Да гости ж говорили, что руские люди с иноземцы товары свои продают и выменивают ценою, а в таможне записывают меньши того, иною ценою, в том великого государя казне урон великой, а устеречь того никоими мерами не мочно, а естьли б у руских людей с иноземцы торг был компанеею и того бы де никому утаить никоторыми мерами не мочно.

л. 518.

И бояря у гостей выслушав велели о шолковом деле принесть им скаску за руками.

л. 519.

И февраля в 29 день гости Василей Шорин с товарыщи в Посольском приказе подали скаску за руками, а в скаске их написано.

л. 520.

184-го февраля в 23 день. По указу великого государя царя и великого князя Феодора Алексеевича (т.) в Ответной полате перед бояры перед князем Михайлом Юрьевичем Долгоруковым, да перед Артемоном Сергеевичем Матвеевым, да перед думным дьяком перед Григорьем Богдановым с товарыщи чтены гостям договорные жаловальные грамоты блаженные памяти великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.), каковы даны армяном Степану Ромодановскому да Григорью Лусикову с товарыщи и переводы с писем галанскова посла Кондратья Фонклинкина о шолковом торговом промыслу и допрашиваны как тому шолковому промыслу против посольских поданых писем впредь состоятца.

И гости сказали.

В прошлом во 175-м году по указу блаженные памяти великого государя дана его государева жалованная грамота армянам Степану и Григорью с товарыщи по челобитью их и по договору.

Привозить было им в Великую Росию на рускую и на немецкую руку шолк сырец все полное число, сколько в Персицкой земле на всякой год зделано будет с ыными пересицкими товары для продажи. А что до того времяни ис Персицкой земли дальными и убыточными проездами шолк сырец вожен был продавать в розные государства и те все пути отставлены и впредь было тем прежним их торговлям и подрядам ни с кем иных государств с торговыми людьми не быть. А продавать было им тот шолк и иные персицкие товары в городех Росийского государства и пошлины по договору
л. 521. с провозом платить, а чего не продадут весть им в порубежные городы Росийского государства и за море заплатя отъезжую пошлину и провоз по договору.

И в прошлом во 180-м году по указу блаженные памяти великого государя тот шолковой промысл в Посольском приказе обьявлен нам, гостям, и допрашиваны как тому шолковому промыслу впредь состоятца. И мы слышав, что милостию всесильнаго бога и счастьем великого государя началось то шолковое надобное дело к великой государственной прибыли сказали. Буде персам и армяном привезя в Росийское государство шолк сырец и иные персицкие товары и торговать им на товары великого государя и руских купецких людей повольною ценою и в том казне великого государя будет многая прибыль, а купецким руским людям в промыслах пространство. А буде персам и армянам шолком и иными персицкими товары в Росийском государстве торговать с ыноземцы и за море через Росийское государство с теми товары ездить и от того великого государя казне будет убыль и руских купецких людей промыслами завладеют.

И по указу блаженные памяти великого государя по другому подтверженному договору прошлаго 181-го году дана им же, армянам, государева грамота, чтоб им тот шолк привозить в Российское государство и продавать руским купетцким людям повольною ценою. А естьли чего руские купетцкие люди не искупят и те товары имать в государеву казну по договорной цене.

А в порубежные городы и к Архангельскому городу и за море в немецкие государства путь отставить буде с теми государствы какие ссоры будут. А через Турское государство и иными путми кроме Росийского государства шаховы области подданным с шолком не ездить и в Персицкой земле никоторым иноземцам шолку сырцу опричь привозу и отпуску в Росийское государство кроме
л. 522. иных товаров не продавать. И тово договору персы и армяне не

исполнили и шолку сырцу, которой родитца в Персицкой земле всего полиово числа в Росийское государство не привезли, но прежними пути весь лутчей шолк и ныне отпускают.

А в Росийское государство в прошлом во 182-м году привезли шолку сырцу только со сто пуд, а им и за тот шолк по государскому милосердому разсмотрению выдана из ево государской казны полная цена, чтоб они видя государскую милость в придущие годы и все полное число шолку сырцу возили.

А в прошлом во 183-м и в нынешнем во 184-м годех привезли персы и армяне в Росийское государство малое ж число и то плохово шолку со многими иными персицкими своими товары, и потому знатно, что за малым шолковым числом привозить бы им и впредь многие свои персицкие товары, с которых для многово шолкового привозу сложена проезжая пошлина новаго торговаго уставу по гривне с рубля и положена малая по десяти денег с рубля. Да и тем малова числа шолком с рускими торговыми людьми по другому своему договору не торгуют, а желают торг иметь с иноземцы по согету галанцов торговых людей, а наипаче ныне голанскова посла о чем и в поданых письмах его обьявилось. А естьли бы персы торгу с иноземцы не желали и не имели той надежды, что путь им через Росийское государство с товары их в те государства, с которыми ссоры нет не оставлен, а привозили шолку сырцу из Персиды все полное число и торговали бы им и иными своими товары по другому договору с рускими купетцкими людьми повольною ценою, а не многим бы чем и не исторговались, а взято б то было в казну великого государя по договорной цене.

И иноземцы видя то, что иными прежними пути, кроме Росийскаго государства, шолку сырцу ис Персиды в привозе к ним не будет, то б из государевы казны и у руских купецких людей купили
л. 523. охотно для того, что тот товар иноземцам нужно надобной для многих их и пространных торгов, а государской казне было от того многое пополнение и руским купетцким людем в промыслах пространство.

А буде персы учнут привозить в Росийское государство шолку сырцу малое число так же как и ныне, а большое число отпускать попрежнему иными путьми в розные государства и для того тому шолковому промыслу прибылью в Росийском государстве невозможно будет состоятца и иноземцы из государевы казны и у руских купетцких людей к малому числу шолку большаго желания в покупке иметь не будут.

А что галанской посол в письмах своих просил, чтоб галанцам торговать с персы в Росийском государстве и через Росийское государство пути персом с шолком сырцом в Галанскую землю обьявля в том желание свое ко многой прибыли Росийскому государству и

потому знатно, что тот товар им надобной для многих прибылей, которых ради желает тому товару быть в одной Галанской земле, а в ыные государства к которым путь есть морем от Архангельского города, так же как и к ним, галанцам, о торгу тех персицких товаров нимало в письмах своих не поминает. И естли он прибыли Росийскому государству истинным радением в том деле желает и просит, чтоб галанцам торговать с персы в Росийском государстве и пропускать персов через Росийское государство с шолком сырцом в Галанскую землю сказывая от того Росийскому государству в торгах многое процветание, то должно ему вместо цвета явить самый плод и царскаго величества з ближними людьми договор ныне
л. 524. учинить, чтоб шолк сырец все полное число, сколько в Росийское государство ис Персиды в коем году привезено будет принимать галанцам у Архангельского города из казны великого государя и у купецких людей по цене как с ним ныне договоритца будет возможно, против того как у них Галанские земли и з Голстинския кампанеи и у протчих земель учинен о шолковом же торгу с персами и армянами договор, которой шолк сырец ходит ис Персиды через Турскую землю. А есть ли договор учинить не похочет, то знатно что ни малово ево желания к прибыли Росийсково государства нет, только умышляет в Росийском государстве оставить тех обещанных прибылей цвет, а плоды тех цветов хочет привлещи в свою Галанскую землю, а Росийсково государства купетцким людям в персицких торгех многую тщету учинить, потому что торгуючи они, галанцы, меж себя с персы и прибыль иметь будут. А что за проезд с шолку сырцу в Росийском государстве отъезжую пошлину и за
л. 525. провоз многое число взять напоминает обьявляя в том к великому государю многое раденье свое и бутто тот шолковой промысл начался ево прежним обьявлением. И того ево прежняго обьявления нигде преж сего в письмах и в разговорех не явилось, а началось то дело за много лет до ево посольскаго приезду и что в том деле какой прибыли быть, о том о всем подлинная ведомость в Посольском приказе, естьли ис Персиды все полное число шолку вывозить станут, а от караблей коих галанцами желает зделаным быть для скорово пути никакой прибыли Росийскому государству не будет, а вымыслил то он, посол, для двоякой прибыли галанцам, первое за провоз товаров, кои караблями возить станут, другое ведать будут сколько в Персиде коево году шолку родитца и на какие их галанские товары в Персиде какова цена будет как они, галанцы и в Росийском государстве живучи преж сего до нового торгового уставу чинили о всяких руских товарех сколько какова чином, в коем году в Росийском государстве припасено будет ведали, потому таким товаром и цену ставили, а каких их немецких товаров в Росийском государстве умалитца, то таких из за моря привозя ценою высокою

продавали. А ныне тот их вымысл хотя и не совершенно, однако же во многом отложен по государской милости новым торговым уставом, которой устав есть причиною во излишном перед прежними леты в государеву казну пошлинном зборе и к пополнению торгам Росийскаго государства купетцким людям и к повреждению
л. 526. иноземческому прежнему вымыслу.

А чтоб персов с шолковым промыслом от Росийскаго государства не отлучить, а учинить з галанцы таковой договор, чтоб руским людям и галаннам в Росийском государстве с персы и с армяны торговать персицким товары вместе и положить то на два года и буде от того в два годы государской казне в зборех порухи, а купетцким руским людем от галанцов в торгах никакова утеснения не обьявитца и тому бы торгу и впредь быть прочну и по такому договору в те два годы в государевых доходех и купетцким людям в торгах никакова утеснения галанцы хотя и не учинят желая того, чтоб после срочных дву лет тот договор окрепился, а когда по дву летех тот договор окрепитца, тогда галанцы от тово торгу руских купетцких людей всех отлучат и завладеют одни, так же как прежсего в Восточной Индеи промыслом своим завладели золотою и серебряною рудами и иными всякими промыслы, от чего и доныне великое богатство себе приобретают, а таможних жителей привели до скудости. Но пристойнее тому, чтоб персов и армян с шолковым промыслом не отлучить такой способ учинить, естьли персы по другому подтверженному договору учинить похотят, чтоб они тем шолком, которой ныне у них в привозе, торговали с рускими купетцкими людьми повольною ценою на деньги и на товары, а чего у них, руские люди шолку не докупят и то б принять у них в казну великого государя и дать за него из государевы казны деньги и товары. А буде они и тово своего договору содержать не похотят и им, персам и армянам, для умножения впредь того шелкового промысла поволить торговать у города Архангельскаго розных государств с торговыми иноземцы, хотя от тово руским купетцким лю-
л. 527. дям в торгах и будет какая помешка, однако ж не так как бы был торг их меж себя с иноземцы во всем Росийском государстве или отпуском через Росийское государство за море до иных государств.

И для того чтоб шолком сырцом и иными персицкими товары торговать розных земель иноземцам с персы и с армяны у города Архангельскаго, указал бы великий государь послать ныне в те государства, которые приезд имеют для торгу к городу Архангельскому и обьявить им о том шолковом промыслу и чтоб они вместо трудных и нужных путей, которыми шолк возили через Турское государство приезжали к городу Архангельскому для покупки у персов и у армян шолку сырцу и иных персицких товаров, которые в тех государствах сручны, потому что через Турское государство

и иные земли которыми пути преж сего шолк в розные государства возили, те пути по договору с персы отставлены и шелковой привоз все полное число сколько в коем году в персах родитца будет через
л. 528. Росийское государство к городу Архангельскому.

Да по тому ж, как в прошлых годех по указу блаженные памяти великого государя посылан был во Фарнцужскую и в Шпанскую земли послом стольник Петр Потемкин и с ним, Петром, во Францужской и в Шпанской землях в ответех многие были разговоры, чтоб великий государь караблям их з золотыми и с ефимками и с товары поволил приезжать к Архангельскому городу для торговых промыслов и к царскому величеству в любительных грамотах о том писали с прошением и по тому знатно, что во Францужской и в Шпанской землях немалое желание подданным своими о торгу у Архангельского города имеют, а наипаче ныне имети будут, как уведают привоз шолку сырцу к городу Архангельскому, потому что тот товар им паче всех товаров надобен.

л. 529. И взяв о том ведомость в те государства персов пропустить торговать и до Архангельскаго города и обнадежить их, что расход шолку их у города Архангельскаго покупкою в вольном торгу розных государств торговых людей будет. И о всем том великий государь царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) по милосердному своему разсмотрению как укажет.

На лл. 521—526 об. рукоприкладства:

Федор Гурьев руку приложил. Остафей Филатьев руку приложил. Семен Потапов руку приложил. Аверка Кирилов руку приложил. Иван Гурьев руку приложил. Иван Панкратьев руку приложил. Киприян Климшин руку приложил. Иван Сверчков и вместо гостя Офонасья Федогова руку приложил. Иван Климшин руку приложил. Алексей Суханов руку приложил. Михайло Гурьев руку приложил. Андрей Лузин руку приложил. Володимер Воронин руку приложил.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Голландией, 1675 г., д. № 3, лл. 490—529.

38. 1676 г. февраль 12.—Просьба армянина Якуба Погосова о предоставлении ему лавки в центре Москвы.

л. 1. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом шахова величества армянин Епупко Богусов, по твоему великого государя указу с приезду моего дана мне на гостином старом дворе лавка для торгового промыслишку не с приходу всяких людей и к той моей лавке никто никогда не приходит и не ведают есть ли у меня товар или нет. А которые, государь, лутшие лавки с приезду и с приходу всяким людем и в тех лавках седят и торгуют

индейцы и всякие люди к ним приходят и покупают всякие товары, а я и по се время ничего не продал, а твою государеву пошлину с нас берут болшую. Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь мне лавку переменить и дать лавку где пригож, чтоб мне товарешко свой продать. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

л. 1 об. 184-го февраля в 12 день послать в болшой приход память, велеть ему отвесть добрую лавку, потому что приехали они к Москве по договору, а не собою.

л. 2. Лета 7184-го февраля в 14 день по государеву цареву и великого князя Феодора Алексеевича (т.) указу боярину Кирилу Полуехтовичю Нарышкину, да дьяком Михайлу Вошнякову да Тимофею Литвинову указал великий государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) самодерженц шахова величества армянину Епупу Бугусову отвесть на старом гостине дворе лавку добрую в явном месте, а не в застенье, потому что ехали они армяня к Москве с товарами своими по ево государевым жалованным грамотам и по договору, а не собою. И по государеву цареву и великого князя Феодора Алексеевича (т.) указу боярину Кирилу Полуехтовичю Нарышкину и дьяком Михайлу и Тимофею о сем учинить.

За приписью дьяка Емельяна Украинцова[36] отдана армянину.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 1, лл. 1—3.

39. 1676 г. февраль 26.—Челобитная нахичеваиского архиепископа о передаче имущества Баги его брату Иоанну.

л. 5. Пресветлейший и велможнейший государь превысоких имяноваией и титл, которых лице вашего царского пресветлого величества достойно есть ни писмо сие обьяти может, ни перо изобразити, сего ради ничем иным предпочести и превознести могу, токмо с вышняго бога молити, дабы ваше царское величество здраво с предостойнейшими вашими чады и государьми и со всеми прочими венца вашего служителми в вечном благословении соблюдет и сохранит в похвалу и славу имени своего вышняго, сотворив же вышереченное моление, понеже достойно было чину нашему архиепископлю, предлагая вашему царскому пресветлому величеству приходил к
л. 6. нам арменини некто имянуем Иоанн из местечка Нурашкиния, которому дали есмы сию грамоту и предложил нам как брат ево имянем Баги был торговым человеком в Крымской земле и оттуду с Мустафою Агою послом крымским приезжал к Москве и там умер, а животы ево остались в руках другово посла крымского ж Сеферь Аги, которой и ныне на Москве, а тот посол писал к сродником выше-

реченного торгового человека как животы ево остались у него посла, которое писмо и ныне у него Иоанна, и он сведав ис писма послова о бывшем случаи понужден был дорогу принять своево поезду к Москве, но понеже ведает, что в таких случаех употребляетца милость и вспоможение государей, того для он Иоанн з детми брата своего умершаго и з женою ево и со всеми своими имея в руках
л. 7. писмо свидетелтвованное на арменском языке писанное лутчих людей того местечка, да и роспись которая есть с ним вместе и то нам подали прося нас, дабы чрез писмо челобитенное били челом вашему царскому величеству, чтоб ваше царское пресветлое величество изволил, милость и вспоможение некое ущедрити тому человеку чтоб животы брата своего могл сыскать, которыми бы он мог долги заплатить должником, потому что они беспрестанно докучают прося своего. Сие все видев и достойно разсудив велможнейший царю, умыслих по долженству христианские любви чрез сие писмо покорстенно молити ваше царское пресветлое величество, дабы по любве, яже есть на лоне Спасителя нашего и по милости к недостойному рабу своему благоизволил защищение свое царское ему оказать, чтоб мог сыскать животы брата своего, которые не на его употребле-
л. 8. ние, но на платеж долгов вежды ваше царское пресветлое величество, а долги ево зело велики были, сего ради паки и паки молю вашего царского пресветлаго величества милости и благоутробня, которую всегда обыкл еси всем добро творити, яко же и слава по всей вселенней парит, на которую и я надежен, дерзаю молити милости во благотворение тому бедному християнину, которой со всем домом будет вечной богомолец за ваше царское величество, яко же и аз со всею моею епархиею и со всеми моими духовными, которые суть в моей епархии Наксиванской в Великой Армении. По сем да здравствует ваше царское пресветлое величество во христе и во благословении ево и в силе святаго духа в хвалении и славу бога Спасителя нашего Иисуса Христа и богородителницы противо силе и дерзновению врагов твоего венца. Писан апреля в 13 день 1674-го году. Печать у того листа ево архиепископля. 184-го февраля в
л. 9. 26 день по указу великого государя боярин Артемон Сергеевич Матвеев приказал на Вологду к воеводе и к дьяку послать ево государеву грамоту, велеть на Вологде допросить крымского посла Мустафу Агу умершего армянина Багия, которой жил при нем после животы какие есть ли и сколко тех ево животов и какие животы, и при нем ли на Вологде или на Москве. И буде есть и он бы отдал их того умершаго армянина брату Иоанну, которой имеет при себе в животах брата своего ево посолское писмо.

л. 10. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом Шах Сулейманова величества арменин Абаниско Каза-

ров. По твоему великого государя указу, а по моему иноземцову челобитью велено мне для отыскания братних моих животов ехать на Вологду, а я иноземец руского звычая и языка руского ничего не знаю, без толмача мне иноземцу ехать на Вологду нельзя.

Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь мне дать по своему великого государя указу ис Посолского приказу толмача и до Вологды подводу, как тебе великому государю обо мне иноземце бог известит. Царь, государь смилуйся.

Помета: Дать ему толмача на ево харчах и на подводах.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 2, лл. 5—10.

40. 1676 г. март 7.—Челобитная Якуба Погосова и товарищей о разрешении продавать товары в Москве, Архангельске и в зарубежных странах. Роспись привезенным товарам.

л. 1. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьют челом шах Сулейманова величества армянья торговые люди Епупко Богусов с товарыщи. По твоему великого государя указу приволоклись—мы иноземцы из за моря к Москве с товаром с шолком сырцом. Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй нас иноземцов, вели государь нам тот свой товар шолк сырец здесь на Москве продавать всяких чинов торговым людем руским и иноземцам, кто у нас купит, а будет государь здесь нам продать того шолку не мошно чтоб нам поволно ехать к Архангелскому городу и о том свой великого государя милостивой указ учинить. А будет, государь, нам у Архангелского города продать не мошно, вели государь нас отпустить за море Царь, государь смилуйся.

л. 1 об. 184-го марта в 7 день велеть им шолк сырец продавать на Москве поволною ценою, а буде не продадут на Москве, велеть им вести к Архангельскому городу заплатя пошлины и провоз по договору и дать им о том к архангельскому городу проезжую великого государя грамоту.

л. 2. Роспись что у которого арменина шолку сырцу сколко тай и каков шюлк.

У арменина у Епупа Багусова ардашу десять тай.

У арменина у Сарая Лазарева дватцать тай ардашу ж.

У арменина у Ивана Макарьева восмь тай ардашу ж.

У арменина у Христофора Матвеева шестнатцать тай ардашу ж.

У арменина у Захарья Кирьякова шестнатцать тай ардашу ж да два таи шарбафу.

У армянина у Давыда Багумова десять тай ардашу ж, две тай шербафы.

У армянина у Якова Овдокимова шесть тай ардашу ж.

У армянина Арута Ружановича десять тай ардашу ж.

У армянина у Миколая Давыдова десять тай ардашу.

У армянина у Григорья Иванова четырнатцать тай, всего 120 ардашу и 4 тай шарбафу.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 3, лл. 1—2.

41. 1676 г. март 14.—О торговых связях русского купца Остафья Филатьева с армянами.

л. 1. Царю государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом холоп твой Остошко Филатьев. Посылаю я холоп твой человченка своего Филку Иванова для осталого товаренку и долгов в шахову область и с товаренком за море. Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня холопа своего, вели государь его Филку из Асторохани для моего осталого товаренку и долгов ево отпустить и с товаренком за море в шахову область и о том дать свою великого государя грамоту в Асторохань к воеводам. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

л. 1 об. 184-го марта в 14 день по указу великого государя послать его государева грамота в Астарахань о пропуске для долговых взятков в Персиду и для торговых промыслов человека гостя Остафья Филатьева справясь с указом блаженные памяти отца ево государева великого государя.

л. 2. От царя и великого князя Феодора Алексеевича (т.) в нашу отчину в Астарахань околничему нашему и воеводам Ивану Михайловичю Милославскому, да по... Григорью Огареву, да дьяком нашим Костянтину Курбатову, да Ларионю Вязмину бил челом нам, великому государю, гость Астафей Филатьев посылан де он за море шахова величества персицкого в область с товаром и для взятку иных осталых своих товаров и долгов человека своего Филку Иванова и нам великому государю пожаловати б ево, велеть того ево человека с товаром и для взятку осталого ево товару и долгов в шахову..... отослать о том..... великого государя грамоту. И как к вам ся наша великого государя грамота придет, а гостья Астафья Филатьева человек Филка Иванов из Астарахани с тем похочет ехать шахова

л. 3. величества персицкого в область..... из Астарахани в шахову область отпустить..... по нашему великого государя указу и по..... уставу иноземцов с товары и бес товаров из Астарахани отпускать.

Писан на Москве лета 7184-го марта в 17 день.

Отдана самому Астафью.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 4, лл. 1—3.

42. 1676 г. апрель 17.—Челобитье Якуба Погосова о разрешении выменивать русские товары в Астрахани на заграничные. Перечень товаров, привезенных из Москвы в Астрахань.

л. 1. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом шахова величества арменин Егупко Богусов. По твоему великого государя указу велено нам иноземцам приезжать к Москве с товаром с шолком сырцом. И в прошлом, государь, во 183-м году приволокся я к Москве с своею братьею и которой был со мною товаренко шолк сырец и тот товар посылаю я к Архангелскому городу с товарыщи своими, а на иные свои на мелкие товары выменял и купил я иных руских товаров и ныне хочю волочись в Астрахань чтоб на те товаренки, кои со мною отсель идут выменять и купить в Астрахане заморских товаров и чтоб быть к Москве, потому будет бог помощи подаст у Архангельского города или за морем посылной мой товар шолк на иной товар выменяют или продадути тот бы свой живот мне самому на Москве принять.

Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь меня в Астрахань с руским моим товаренком пропустить и в Астрахане на тот товар выменять и купить заморских товаренков, а будет государь в Астрахане того товаренку продать и выменять мне будет не мошно, чтоб мне отпустить за море против договору безпошлинно. А будет я выменяю на тот руской товар и куплю заморской товар, вели государь меня отпустить к Москве, а я иноземец по договору твою государеву пошлину и провоз плателщик с тех заморских товаров. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

На обороте помета: 184-го апреля в 17 день по указу великого государя дать ему ево государеву проезжую грамоту против ево государева указу и арменского договору.

л. 96. От царя и великого князя Феодора Алексеевича (т.) от Москвы по городом до Коломны и до Переславля Резанского, и до Мурома, и до Нижнего Новагорода, и до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем. По нашему, великого государя, указу отпушены с Москвы шахова величества Персидкого государства арменя, торговые люди Егуп Богусов, Овдоким Макаров, Семен Абдулов, Яков Авдеев да армянина ж Захарьев человек Яковлева Чельбадко Иванов, а с ними кашеваров их Мартинко да Захарка, да Сергушка, да с ними же армяны товаров их, которые купили они на Москве на товарные денги у Егупа Богусова дватцать сороков соболей, да три пары соболей же, три шапки собольи, три меха хорковых, лоскут соболей горлышкой, сорок горлышек куньих, восмдесят юфтей кож
л. 97. красных, в двух половинках сукна кармазину, алого сто шесть аршин, да сукон же кармазину розных цветов сто дватцать семь аршин, да шесть аршин саржи, штука полотна немецкого, тритцать

костоk рыбьих, тритцать девять ножей, дюжина очков, шесть зеркал, чашка китайская, трубка зрительная, чарка серебряная, погребец с скляницами, три сабли, ларец да подгодовок окован железом, коробья красная, двенатцать гребней слоновых, четыре замка, десять гривенок пуху гусиново, десять тысяч игол, дватцать два гребешка, двенатцать связок наперстков медных, семь ножей, десять персней медных, дватцать четыре портиша пугвиц медных, пять гнезд крючков медных, зеркало, всего того товару по московскому весу сорок семь пуд. У Овдокима Макарова, брата ево Иванова товару Макарова в шти половинках сукна червчатого, двести пятдесят пять ар-
л. 98. шин, пять фунтов кружива серебряного, две пары соболей, пуд краски тормезу, одиннатцать дестей наперски, пятнатцать тысяч булавок, ларец ентарной, два стамеда, пять пар хорков, да соболь горлыш, всего того ево товару по московскому весу десять пуд тритцать один фунт. У Семена Абдулова пять сороков соболей, да шесть половинок сукон, да сукна ж особо тритцать аршин, десять сороков хорков, пять сорок пупков собольих, двесте очков с нагалиши, дватцать одно зеркало, кружка серебряная, пятьдесят тысяч перепелков булавок болшой руки, девяносто тысяч игол, пятдесят чернов ножовых, тритцать семь чепочек, зуб кости рыбьи, шесть косяков стамеду, тритцать пять фунтов пуху гусиново, пятнатцать аршин стамеду дикого, две пары соболей, две пистолки малые медные, да соболья мелочь, всего того ево товару по московскому весу осмнатцать пуд дватцать один фунт.

л. 99. У Якова Авдеева пять остатков сукон диких цветов весом три пуда тринатцать фунтов, да кружив серебряных пять фунтов.

У Чемпадка Иванова, хозяина ево Захарьева товару Яковлева семь сороков пупков собольих, десять портиш хорков, дватцать три пары соболей, девять юфтей хорков, мех белей, два портиша изарбафов, четыре шапки собольих под сукном и под изарбафом, пара пистолей да карабин, всего того ево товару по московскому весу пуд дватцать пять фунтов, обоего тех их всех товаров по московскому весу восмдесят один пуд пятнатцать фунтов. И с того их товару взято на Московскою иноземскую таможню провозу от Москвы до Астарахани с пуда по шестнатцати алтын по четыре денги...

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 5, лл. 1, 96—99.

43. 1676 г.—Перечень товаров, привезенных в Астрахань Якубом Погосовым и восьмью товарищами.

л. 1. В отписке, какову писали блаженные памяти к великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) из Астарахани околничей и воеводы Иван Михайловч Милослав-

ской с товарыщи в прошлом во 183-м году февраля в 28 день написано.

Того де 183-го году сентября в 28 день приехали в Астарахань из за моря армяня Яков Погосов с товарыши восмь человек. И по указу великого государя они околничей и воеводы велели таможенному голове с шолку сырцу и с ных товаров взять пошлину и за провоз. И взято с них пошлин с шолку сырцу и с товаров 444 рубли 14 алтын с пол денгою, да за провоз 477 рублев 15 алтын, всего 920 рублев 29 алтын с полу денгою. И отпустили они околничей и воеводы тех армян с шолком и с товары октября в 8 день дав им судно и кормшика и гребцов, а с ними послали астараханца сына боярского Василья Володимерова.

л. 2. А по астараханским проезжим за астараханскою печатью за приписью дьяка Василья Протопопова, каковы обьявили в Посолском приказе армяня написано: отпущено с ними армяны из Астарахани товаров.

У Якова Погосова 10 тай шолку сырцу и иные товары.

У Фралкулка, да у Арюкира Ширятовых шолку сырцу 10 тай и иные товары.

У Симона Авдулова, да у Аллавердея Никитина шолку сырцу 2 таи и иные товары.

У Якова Назарова, да у Давыда Бобуева сырцу 12 тай и иные товары.

У Якова Аведикова шолку сырцу 6 тай и иные товары.

л. 3. И против сей челобитной в Посолском приказе выписано.

В прошлом во 183-м году марта в 3 день, да мая в 6-м числех по указу блаженные памяти великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) взято про ево великого государя обиход у армян у Якова Погосова с товарыщи и взнесено к нему великому государю в хоромы и в приказ ево великого государя мастерские полаты товаров.

И в прошлом же во 183-м году мая в 14-м числе по его великого государя указу велено им армяном дать из его великого государя казны из Сибирского приказу соболми на пятьсот рублев.

А в том числе велено им дать порознь

Якову Ахназарову

л. 4. За изумруд болшой 35 рублев, а по их армянской скаске цена тому изумруду 40 рублев.

За яхонт красной 20 рублев, а по их армянской скаске цена 30 рублев.

За 5 изумрудов 30 рублев, а по их армянской скаске цена 35 рублев.

За 900 изумрудов по 2 алтына по 2 денги за изумруд, итого 63 рубли, а по армянской скаске 90 рублев.

За изумруд же рубль, а по их армянской скаске тож.

За камень юпу рубль 16 алтын 4 денги, а по их армянской скаске тож.

За 78 изумрудов по рублю по 6 алтын по 4 денги за изумруд, итого 107 рублев, а по их армянской скаске тож.

За 6 пестредей по рублю по 16 алтын по 4 денги пестредь, итого 9 рублев, а по их армянской скаске 15 рублев.

За 8 чашек белых по 10 денег за чашку, итого 13 алтын 2 денги, а по их армянской скаске 16 алтын.

Всего у нево по оценке взято на 276 рублев на 30 алтын.

л. 5.

Якову Аведикову

За 80 покрышек красных, цена по 13 алтын по 2 денги за покрышку, итого 32 рубли, а по их армянской скаске тож.

За 2 дарага кашанские 4 рубли, а по их армянское скаске 5 рублев.

За 6 дараги кашанские полосатые по 2 рубли за дараги, итого 12 рублев, а по их армянской скаске 18 рублев.

За 12 кушаков кашанских по рублю за кушак, а по их армянской скаске 24 рубли.

За 3 кушака малых по 20 алтын за кушак, итого рубль 26 алтын 4 денги, а по их армянской скаске 3 рубли.

За 770 изумрудов 140 рублев, а по их армянской скаске 192 рубли 16 алтын 2 денги.

Всего ему дать по оценке на 201 рубль на 26 алтын на 4 денги.

Семену Абдулову

За кушак кашанской рубль, а по армянской скаске 2 рубли.

За 7 дараг кашанских по 2 рубли, да за дараги итого 14 рублев, а по армянской скаске 17 рублев 16 алтын 4 денги.

л. 6.

За 8 покрышек шолковых кашанских по 13 алтын по 2 денги за покрышку, итого 3 рубли 4 денги, а по армянской скаске тож.

Всего по оценке дать на 4 денги.

Якову Погосову

За кутню 3 рубли 3 алтына 2 денги, а по армянской скаске 4 рубли.

Всего 500 рублев, а по армянской скаске 631 рубль 5 алтын 4 денги.

И о даче за те товары соболми на пятьсот рублев ис Посольского Приказу в Сибирской приказ память им армяном подписаны в прошлом же во 183-м году июня в 17-м числе.

И они армяне в Посолском Приказе сказали, что за товары свои тое цены взять им невозможно для того что заморская де у них своя цена тем товаром дороже.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 11, лл. 1—6.

44. 1676 г. июль 13.—Отправка в Архангельск на ярмарку шелка, привезенного армянами для продажи.

л. 1. Отписать в Посолской Приказ. В прошлом во 183-м году ис Приказу Болшие казны ис казенного двора сколко в новоиноземскую таможню принято шолку сырцу.

Принято ис Казенного приказу шолку сырцу ардашу весом на голо 23 пуда пол 3 фунта, да ис приказу болшие казны принято шолку сырцу ардашу весом на голо 7 пуд 26 фунтов 84 золотника. Принято у астраханского ларечного целовалника у Бориса Москвитинова 4 таи шолку сырцу лези весом с натайниками и с веревками 37 пуд 38 фунтов, да 3 таи, да кулек шолку ж сырцу ардашу весом с натайниками и с веревками 29 пуд 3 фунта.

л. 2. В нынешнем во 184-м году по указу великого государя взято у армян в Московскую новоиноземскую таможню от Москвы до Архангелского города с шолку сырцу проезжих пошлин и за провоз шолком же 60 пуд 12 фунтов 21 золотник с полу золотником ардашу.

На полях: Приемная цена по 26 рублев пуд.

Да 2 пуда 32 фунта 25 золотников шарбафского шолку сырцу ж без натайников и без веревок.

На полях: цены тому шолку в договоре не написано, а ценили того шолку гости во 182 году напредь сего по 45 рублев пуд.

Да в прошлом во 183-м году взято в Астарахани у Богдана Гурдия с товаров ево проезжих пошлин и прислано к Москве шолком же.

35 пуд лежья.

На полях: Приемная цена по (20) рублев пуд.

Писан вес по астараханской отписке.

л. 3. 28 пуд 19 гривенок с полу гривенкою ардашу.

На полях: Приемная цена по 16 рублев пуд.

По астараханской же.

Да из Приказу болшие казны принято шолку ж сырцу ардашу на голо 7 пуд 26 фунтов 84 золотника.

Да из казенного приказу шолку ж сырцу ардашу на голо 23 пуда пол третья фунта.

На полях: Московская оценка по 23 рубли пуд.

И лежит тот шолк на Гостине дворе за приемом гостей Семена Потапова, да Дмитрия Казакова.

А наперед сево которой шолк сырец покупан у армян в государеву казну и тот шолк посылан к Архангельскому городу и велено ево продавать гостю хто таможенной збор ведает на золотые и на ефимки с прибылью.

И ныне вышеименованной шолк сырец к городу Архангелскому посылать ли и с кем послать, о том великий государь что укажет.

184-го июля в 13 день по указу великого государя велеть тот шолк, которой в приеме у гостей у Семена Потапова, да у Дмитрея Казакова послать к Архангельскому городу на ярмарку к гостю к Андрею Лузину с целовальником, которого выберет гость Дмитрей Казаков и велеть тот шолк у города продать гостю Андрею Лузину с товарыщи на ефимки с прибылью, а буде на ефимки того шолку вскоре продать невозможно и гостю тот шолк у города променить
л. 4. на товары, которые велено у города купить на его великого государя казенной приказ или на питья, которые велено на его ж и государской обиход купить у Архангельского ж города в приказ болшаго дворца, чтоб в продаже или в мене у того шолку учинить службою и раденьем своим великому государю прибыль, а в продаже того шолку к гостю послать его государеву грамоту против сего государева указу и написать цену имянно, а о целовалнике к гостю на подводах в Ямской приказ послать памяти, а по какаве цене гость у города тот шолк продаст или на товары и на питье променит и о том к великому государю для ведома писать.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 15, лл. 1—4.

45. 1676 г. ноябрь 23.—Поездка Сарана Лазарева с товарищами из Архангельска в Голландию для торговли шелком-сырцом и другими товарами.

л. 2. И в Посолском приказе выписано.

В прошлом во 184-м году по указу великого государя царя и великого князя Феодора Алексеевича (т.) отпущены с Москвы с шолком сырцом и с ыными товары к Архангелскому городу армяня Егуб Богусов с товарыщи 10 человек.

И в нынешнем во 185-м году ноября в 23 день писали к великому государю царю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) з Двины боярин и воевода князь Иван Андреевич Хованской, да дьяк Андрей Богданов, били де челом великому государю, а им боярину и воеводе и дьяку у Архангельского города в Съезжей избе подали челобитную за своими руками армянья Саран Лазорев с товарыщи, а в челобитной их написано, что у них шолк сырец и

иные товары у Архангелского города в продажу не изошли и Саран ле Лазорев да Григорей Иванов у иноземцов заняли денег и на те денги купили заморских товаров 44 половинки сукон кармазинов розных цветов, 20 косяков стамедов розных же цветов, 145 свясков наперстков медных, 2250 булавок, 38000 игол, часы медные, 2 зеркала болшие, 12 дюжин зеркал же малых, 100 дюжин колоколчиков малых, шесть фунтов с полу фунтом королков красных, 5 дюжин
л. 3. замков немецких. И те де товары посылают они к Москве с товарыщи своими с Сергеем Сергеевым, да с Харитоном Ширяховым, а сами они Саран Лазорев с товарыщи 8 человек с товаром своим с шолком сырцом от Архангелского города поедут за море на караблех в галанскую землю. И по указу де великого государя они боярин и воевода и дьяк армян Сергея Сергеева, да Харитона Ширяхова за заморскими товары, дав им подводы от Архангельского города к Москве отпустили октября в 4 день, а Сарана Лазарева с
л. 4. товарыщи 8 человек справясь с таможнею от Архангельского города отпустили на караблех в Галанскую землю.

И по указу великого государя по той отписке о привозе от города к Москве армянских товаров ис Посолского приказу послана память в Приказ болшого приходу.

Да ис Посолского ж Приказу в Московскую болшую таможню для справки о пошлинах и о провозе посылано писмо таково.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 16, лл. 2—4.

46. 1677 г. январь 4.—Челобитная армянина Сергея Сергеева о даче ему подводов для переброски товаров из Москвы в Астрахань.

л. 14. А в таможенной выписи за рук (ою) гостя Василья Шиловцова и за таможенною печатью, како(ва) ему армянину дана, написано. Отпушено с ним армянином с Москвы в Астарахань товару ево весом 61 пуд 35 фунтов.

И у выписки армянин Сергей Сергеев сказал, что надобно ему под те ево товары и под ево рухлядь от Москвы до Астарахани 12 подвод для того, что товар ево связан в болшие таи и чрез лишок на подводы класть не вместитца, хотя на которой подводе по весу и менши будет дватцати пудов, толко да возы будут самые болшие.

А по справке с ямским приказом дают прогонов от Москвы до Синбирска зимним путем по рублю по 4 алтына з денгою на подводу, а от Синбирска до Астарахани дают подводы без прогонов. И будет от Синбирска до Астарахани прогонов на подводу положить на десять верст по 3 денги, итого будет прогонов от Синбирска до Астарахани на 1000 верст рубль 16 алтын 4 денги.

А от Москвы будет до Астарахани прогонов на подводу 2 рубли 20 алтын 5 денег, итого будет на 12 подвод от Москвы до Астарахани прогонов 31 рубль 12 алтын 4 денги.

л. 15. А у армянина провозу взято в таможню от Москвы до Астарахани с 61 пуда с 35 золотников по жалованной великого государя грамоте по полтине с пуда, итого 30 рублев 30 алтын пол 2 денги.

185-го генваря в 4 день по указу великого государя и по жалованной грамоте дать тому армянину под товары ево десять подвод и послать о том в Ямской приказ память да в провожатых послать с ним до Володимера..... стрелцов двух человек..... об них память.....

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1676 г., д. № 17, лл. 14—15.

47. 1679 г. июнь.—Высказывания русских купцов в Посольском приказе о торговле армян через Россию.

л. 54. 187-го году июня в день в Посолском Приказе допрашиваны гости.

Шолк сырец, которой ныне у армян на Москве, а привезен по договору армян Степана Ромодановсково да Григорья Лусикова с товарыщи, каков договор учинен в Посолском приказе с теми армяны о привозе шолку сырцу и иных персицких товаров в Московское государство в прошлом во 175-м и во 181-м годех. И тот шолк против армянсково нынешняго челобитья с Москвы к Архангелскому городу для продажи, а буде у города не продадут и от Архангелского города за море пропускать ли для того что де на Москве у них армян шолку сырцу в государеву казну и руские купецкие люди прстив договору нихто не купит.

И гости сказали.

В прошлом во 184-м году по указу великого государя армяне Саран Лазарев с товарыщи с шолком сырцом и с ными персицкими товары к Архангелскому городу и от города за море пропушены были и из за моря те армяня как пришли к Архангелскому городу пропушены от города назад против договору через Московское государство в Персипкую землю з заморскими товары, которые на тот шолк купили за морем на персицкую руку.

И от того их армянского с немцы торгу руским купецким людем в торгах помешки объявились великие, потому что которыми персицкими и немецкими товары руские купецкие люди между немцы и персов и армян для прибыли торговали и те торги и прибыли от руских купецких людей ныне отбыли как о том подлинно обьявлено в прежних наших скасках, каковы в прошлых годех о шолковом же деле поданы в Посолском приказе.

Да и для того руским купецким людем в торгах помешки обьявились великия, что армяне вымыслом своим учинили вместо того что было возить им по договору в Московское государство шолку сырцу все полное число, что в Персиде родитца и зделано будет, а прежние пути, которыми тот шолк возили ис Персиды в розные государства все было отставить, от чего б была Московскому государству естли б тот договор от них армян содержан и великая государственная прибыль и они после договору своего и по се время возят в Московское государство шолку сырцу самое малое число и то плохово, а лутчей шолк и многое число продают и возят ис Персиды в розные государства прежними пути, а что малое число что привезут в Российское государство шолку сырцу хотят чтоб тот шолк продать
л. 55. на Москве руским купецким людем самое болшою ценою, или отдать в государеву казну договорною высокою ценою, чего нынешний их плохой шолк не стоит.

А договорная высокая цена на шолк сырец положена была для того естли б шолку сырцу все полное число сколко в Персицком государстве зделано будет в Московское государство по договору привезено было и прежние все пути которыми в немецкие государства шолк сырец персы и армяне возили были отставлены и в том во всем шолку было б многое число самово доброво шолку, которой бы ценою своею был и многим выше договорной цены и купцы б на тот шолк из иных государств были бы все в Московском государстве.

А армяне ныне малово числа и то плохово шолку на Москве руским купецким людем поволною ценою ниже договорной, которая цена на лутчей шолк положена не хотят продать для того чтоб с тем шолком сырцом ехать им к Архангелскому городу и за море, а за морем тот шолк продают они дешевле договорной цены, как обьявили о заморской цене выехав из за моря их же кампанеи армяне Саран Лазарев с товарыщи в скасках своих в таможне у Архангелского города в прошлом во 185-м году.

И усмотрили они армяне и персы себе прибыль великую в том что теми денгами, которые за шолк по продаже взяты у них за морем будут построят при себе будучи за море сукна и иные товары какие годны на персицкую руку тамошнею заморскою дешевою ценою, у которых товаров в Персицкой земле будет им армянам перед прежним многая излишная прибыль, потому что для дешевой заморской цены и для малой дачи от провозу лехких заморских товаров, что дают по договору за провоз через Московское государство станут им в Персицкой земле заморские товары самою малою ценою.

А преж сего такие заморские товары покупали персы и армяне в Астрахани у руских купецких людей вдвое и болши той цены почему, ныне в Персицкой земле те товары им станут и для того прежняя прибыль руских купецких людей ныне вся у них армян.

А что они персы и армяне шолку сырцу привозят в Московское государство малое число и то они чинят вымыслом для того что за тем малым числом шолка возят для продажи после договору по вся годы многие и иные персицкие товары, которые весом лехче многим шолку сырцу, с которых товаров для провозу всего полнаго числа шолка сырца сколко в Персицкой земле родитца сложена проезжая пошлина нового торгового уставу по гривне с рубля и положена малая по десяти денег с рубля и от того их вымыслу таможенным пошлинам перед иными иноземцы и в провозех тех их излишних лехких товаров чинитца великого государя казне многая убыль, а русским купецким людем в торгах великая помешка и убытки.

А что они армяне договор свой нарушили и против договору своего прежних путей своих, которыми в розные государства шолк сырец возили после договору своего и по се время не отставили и теми пути и доныне шолк сырец возят в розные государства против прежнего и о том подлинно обьявилось в армянских скасках как сказали они в прошлом во 185-м году у Архангелского города в таможне, а те армяне, которые прежними пути после договору с шолком сырцом приезжали в Немецкие государства и приехали было к Архангелскому городу для того, чтоб с немецкими товары которые выменяли на тот шолк ехать им через Московское государство в Персиду.

И буде вперед учнут персы и армяне возить в Московское государство не против своего договору малое число шолку сырцу, а с ними учнут привозить для продажи многие свои лехкие персицкие товары также как и ныне в том будет многая государственная убыль и торговым руским людем в торгах великие помешки и убытки болшие потому что персицкие товары велено было им возить для шолковаго привозу всего полнаго числа, что в Персиде родитца и зделано будет и для того великого шолковаго привозу с них перс и армян с тех персицких товаров и проезжая гривенная пошлина сложена.

А о пропуске армян, которые есть ныне на Москве с шолком сырцом к Архангелскому городу для продажи, а буде у города не продадут и от Архангелского города за море как великий государь укажет.

л. 57. Помета на выписке по склейкам думного дьяка Лариона Иванова такова:

187-го июня в 25 день по указу великого государя бояре слушав сей выписки приговорили тех армян с шолком сырцом отпустить на нынешнею ярманку к городу Архангелскому по прежнему государеву указу для того, что в его государеву казну того шолку не сторгова-
л. 58. ли, а гости и иные купецкие люди не купили ж и не отпустить

их ныне на ярманку к городу Архангельскому невозможно, что они живут на Москве без промыслу и причитают они армяне то себе к убытком, что у них шолку не примут в государеву казну по договору и гости не купят же, а иноземцом продать не смеют, а как впредь тому шолковому промыслу быть и армяном к Москве с шолком приезжать ли о том выписать к великому государю в доклад на перечень, чтоб его государев указ учинен был прежде приезду их к Москве.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1679 г., д. № 1, лл. 54—58.

48. 1679 г.—О разрешении ввозить шелк-сырец через Россию в Западную Европу согласно челобитью Григория Лусикова и шемахинца Мамедюсупа Касимова.

л. 4. На той же челобитной помета думного дьяка Гарасима Дохтурова 175-го мая в 23 день послать великого государя грамоту к шаху против челобитья.

л. 5. А на той челобитной в Посолском Приказе в столпу наклеено писмо за армянскими руками, а в писме написано.

174-го февраля в 21 день в приказе Казанского дворца боярину князю Юрью Алексеевичю Долгорукову, да думному дьяку Ларіону Лопухину по допросу сказали, кизилбашенин шемахинец Мамадесуб Касимов сын Валидов, да армянин Григорей Матвеев сын Лусиков.

Бьют де челом великому государю, царю и великому князю Алексею Михайловичю (т.) они чтоб великий государь пожаловал, велел им с товарыщи возить чрез Московское государство к Архангельскому городу шелк сырец, а пошлину де учнут они платить, будет продадут в Астрахани по 10 денег с рубля, а будет не продадут и у них тот шолк оценить по 20 рублев пуд и взять пошлину по 10 ден. с рубля. А будет на Москве тот шолк продадут и у них взять по 10 ж денег с рубля, а будет не продадут и у них пуд оценить по 30 рублев и пошлины взять с рубля по 10 ден. и с Москвы пропустить к Архангелскому городу. А будет продадут у города и с них взять пошлину по 10 ж денег с рубля, а будет не продадут и у них оценить пуд по 40 рублев и пошлину взять по 10 ден. ж с рубля и пропустить за море в Немецкие земли. А которые и иные кизилбашские товары годны немцом и с тех товаров имать у них пошлину по указу, и в том де учинитца государеве казне прибыль болшая. А как де они приедут с немецкими товары к Архангелскому городу и с тех товаров пошлину имать по указу ж, а от провозу де государевым людем учинятца великие прибытки. А станут де они те товары возить на своих проторях и порушную де запись они в том во всем на себя дадут, а их пожаловал бы великий государь, велел им о том

дать свою государеву грамоту. А в первой де год 48000 пуд шолку
л. 7. они не повезут, потому что многим их братье тово неведомо будет, что великий государь пожаловал их, велел им возить шолк через Московское государство. А в порушной де записи они напишут, что им возить шолку по 48000 пуд и чают де они, что тово шолку повезут впредь и болши 48000 пуд как сведают такой государев указ их братья торговые люди и с тово товару потому ж учнут платить пошлину в государеву казну.

И о том де о всем они сказывали околничему Офонасью Лаврентьевичю Нащокину.

И во 175-м году мая в 31 день по указу блаженные памяти великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) дана ево великого государя жаловалная грамота тем армяном за ево великого государя государственною болшею печатью и за подписью думного дьяка Гарасима Дохтурова, а в той великого государя жалованной грамоте написано:

л. 8. Привозить им шолк сырец в Великую Росию на рускую и немецкую руку с ыными со многими товарами для продажи. А что до того времяни из Персидские земли далними убыточными проездами тот шолк вожен был продавать к приему морского пути в розные государства, и для таких далних проездов и великих убытков ныне те все пути отставлены и впредь у них прежних торговлям и подрядов ни с кем с ыными государствы с торговыми людми не быть, а привозить того сырцу шолку все полное число, сколко пудов на всякой год в Персицкой земле у всех промышленных людей зделано будет по вся годы. В привозе ставить Великие России в порубежной город естли сухим путем мимо Терек в Астрахань, а водяным путем в тот же город.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1679 г., д. № 7, лл. 4—8.

49. 1679 г. июнь-июль.—Прошение армянских купцов Айрапета Матвеева, Богдана Макарова и других о разрешении им провозить шелк-сырец на ярмарку в Архангельск.

л. 20. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом персицкой житель торговые люди арменин Аребетко Матвеев сын. В нынешнем, государь, во 187-м году по твоему великого государя указу хочю я иноземец ехать к городу Архангелскому на ярманку с товаром с сырцом шолком, а ныне я иноземец в твою великого государя казну в Болшой таможне пошлины и провозные денги заплатил. Милосердый государь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь по своему великого госу-

даря указу мне иноземцу дать проезжую грамоту и подводы и прогонные денги выдать и чтоб мне иноземцу на Вологде струг до города Архангелского дали б, что меня за тем на Вологде от гороцкой ярманки не задержали и вели государь мне иноземцу против своего великого государя указу против моей братьи дать провожатых и приставов стрелцов и дать свою великого государя проезжую грамоту. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

На обороте помета: 187-го июня в 28 день выписать.

л. 21. Царю государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом персицкой житель торговые люди армяня армянин Аребетко Матвеев бил челом тебе, великому государю, я иноземец как приехали ныне братья мои из за моря с розным товаром и с сырцом шолком и так ехали к Москве дорогою Касимова и Володимера города ямщики у братей моих прогоны имали и в тех прогонных денгах емшитския старосты отписи дали и те государь Касимова и Володимера города емшитския отписи прогонным денгам в Посолском приказе мы подали и против нашего челобитья по твоему великого государя указу велено в Касимов и в Володимер послать твои великого государя грамоты, что подлинно прогонные денги платил и отписи о нем давали, а ныне по твоему великого государя указу еду я иноземец к городу Архангелскому, а для того дела послать мне некого, людишек нет. Милосердый государь, царь и великий князь Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь Касимова и Володимера города, которые челобитчики здесь есть взять в Ямской приказ и про те прогонныя денги у челобитчиков взять скаскп чтоб у нас иноземцов те прогонные денги напрасно не пропали, а мы иноземцы бьем челом тебе великому государю всею правдою не ложью. Царь, государь, смилуйся, пожалуй.

На обороте помета: 187-го июля в 6 день послать память в Ямской приказ, велеть Касимовского и Володимерского ямов ямщиков, которые ныне на Москве допросить, армяня, которые к Москве ехали за провоз шолку прогонные денги платили ль и отписи в тех денгах давали ль.

л. 22. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом шахова величества армянин торговой человек Аребетко Матвеев сын армянин. По твоему великого государя указу велено нас, иноземцов, отпустить с Москвы к Архангелскому городу для торгового промыслишку с шолком сырцом, а преж государь сего давапо нам для обережи стрелцы, дворянин и толмач. А ныне нам ничего не дано, а служилые люди будут безпрестанно навстречю и я иноземец опасен ото всякого дурна. Милосердый государь... Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, вели государь мне для береженья в провожатых дать стрелцов и дворянина и толмача, что

пригож чтоб в дороге с товаром опасно проехать. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

На обороте помета: 187-го июля в 11 день выписать.

л. 23. Царю, государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом персицкой житель торговые люди арменин Богдашко Макаров сын. По твоему великого государя указу посылаю я иноземец прикашика своего Данилка Захарова сына к Архангелскому городу на ярманку с товаром сырцом шолком, а проезжпя грамоты не дано. Милосердый государь... Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца, по своему великого государя указу и против моей статьи, вели государь мне человеку моему дать приставов провожатых стрелцов и проезжую грамоту чтоб по городом и по заставом без задержания пропускать. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

На обороте помета: 187-го июля в 11 день выписать.

л. 24. Царю. государю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) бьет челом персицкой житель торговые люди армянин Богдашка Макаров. По твоему великого государя указу посылаю я иноземец прикащика своего Данилка Захарова к Архангелскому городу на ярманку с товаром с сырцом шолком. Милосердый государь, царь... Феодор Алексеевич (т.) пожалуй меня иноземца по своему великого государя указу, будет человечика мой у Архангелского города сырцу шелку не розпродаст, вели государь пропустить за море и о том дать к Архангельскому городу к воеводе свою великого государя грамоту. Царь, государь смилуйся, пожалуй.

л. 32. 187-го в Московской Болшой таможне гостю Феодору Нестерову с товарыщи явили перситцкие жители армяня Сергей Сергеев две таи, да пол тан малая шолку сырцу ардаша, весом пятнатцать пуд два фунта. Мартын Мануйлов таю шолку ж весом шесть пуд шестнатцать фунтов, Алексей Бирибакшин две таи весом 13 пуд. Овдоким Макаров две таи весом 11 пуд пол шеста фунта. Мурат Максютов 8 тай шолку ж весом 87 пуд 36 фунтов. И всего 15 тай да пол тайки малая весом 133 пуда 19 фунтов с полу фунтом, пошлин с того шолку взято 173 рубли 17 алтын 5 денег. Да за провоз до Архангелского города по 10-ти алтын с пуда, итого 40 рублев один алтын 4 денги. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

л. 33. 187-го генваря в 2 день в Московской болшой таможне гостю Федору Нестерову с товарыщи явил персицкой житель армянин Богдан Макаров 10 тай шолку сырцу ардашу весом 82 пуда одна четверть и с того шелку великого государя таможенных пошлин платил 106 рублев 30 алтын 5 денег, да за провоз до Архангелского города по 10 алтын с пуда, итого 24 рубли 22 алтына 3 денги обоево 131 рубль 20 алтын. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

л. 34. Июня в 25 день по указу великого государя и по помете на выписке думного дьяка Лариона Иванова[37] велено армян Харабетя Матвеева, Богдана Макарова с шолком сырцом отпустить на нынешнюю ярманку к городу Архангелскому по прежнему великого государя указу для того что в его великого государя казну того шолку не сторговали, а гости и иные купецкие люди не купили ж.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1679 г., д. № 7, лл. 20—24, 32—34.

50. 1681 г. сентябрь-ноябрь.—Приезд из Голландии армянских купцов Айрапета Матвеева и Сергея Сергеева в Москву с товарами.

л. 1. Государю, парю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) холопи твои Нникитка Урусов, Федка Микулин челом бьют. В прошлых во 187-м да во 188-м годех августа в 1-м да 20-м числех в твоих великого государя... Феодора Алексеевича (т.) грамотах ис Посолского приказу за приписми дьяков Емельяна Украинцова да Семена Протопопова каковы присланы на Двину к думному дворянину и воеводе к Богдану Ивановичю Ордину Нащокину, да к дьяку Дмитрию Степанову написано: по твоему великого государя указы отпущены с Москвы армяне Арабет Матвеев да Сергей Сергеев, а товару с ними шелку сырцу ардашу с Арабетом сто тритцать три пуда, а с Сергеем сорок девять пуд и о торговле их армян у города Архангельсково и об отпуску за море с товары их и об отпуску ж к Москве и под товары их от города до Москвы о подводах ис товаров их о пошлинах и за провоз велено учинить по твоему великого государя указу и по жалованным грамотам против прежних таких же армянских приездов и отпусков, а буде они армяне у города исторпуютца вскоре, а не зазимуютца и за море не поедут и их велено от города с товары, что они у города купят или выменят дав подводы отпустить к Москве с провожатыми служилыми людми и о том к тебе великому государю писать в Посолской приказ, а по скаскам за руками гостей Алексея Торева да Василья Грудцына те армяне Арабет Матвеев да Сергей Сергеев с товары своими с шелком сырцом от Архангельсково города отпущены на караблех в Галанскую землю во 188-м и во 189-м годех в сентябре месяце, потому что они товары своими у Архангельсково города не торговали, а пошлины проезжие с тех их армянских товаров в твою великого государя казну взяты шелком сырцом.

л. 2. И в нынешнем во 190-м году сентября в 19 день били челом тебе великому государю армяне Арабет Матвеев да Сергей Сергеев, а у Архангелсково города в сьезжей избе подали нам холопем твоим челобитную, а в той их челобитной написано по твоему великого государя указу и по грамотам были они армяне с товары своим с

шелком сырцом в Галанской земле и ныне пришли на караблех к Архангелскому городу з заморскими своими товары и чтоб ты великий государь пожаловал их армян, велел з заморскими их товары от Архангелсково города отпустить к Москве и под них и под товары их дать подводы и для береженья в дорогу провожатых стрелцов, а в росписи какову подал нам холопем твоим гость Иван Сверчков за своею рукою написано у армян у Арабета Матвеева да у Сергея Сергеева для провозных денег товары их привешены, а по привесу тех товаров у них армян в четырех кипах да во шти ящиках да в сундуке, да в коробье девяносто пять пуд двенатцать фунт, да на ежу армянского всякого харчю пять пуд провозные денги с тех их товаров по 16 алтын по 4 денги с пуда кроме харчевого весу в твою великого государя казну взяты сполна.

л. 3. И по твоему великого государя... Феодора Алексеевича (т.) указу армян Арабета Матвеева да Сергея Сергеева дав подводы з Двины к тебе великому государю к Москве отпустили мы холопи твои с приставом з двинским з десятником стрелецким с Ывашком Заѣьяловым сентября в 21 день с сею отпискою и з двинскими ж провожатыми стрелцы и велели ему приставу отписку подать и армян Арабета и Сергея обьявить в твоем государственном посолском приказе думному дьяку Ларионе Ивановичю Иванову с товарыщи.

л. 4. По государеву, цареву и великого князя Феодора Алексеевича (т.) указу от Архангелсково города до Осиновокой волости и до Ятрыша, и до Устюга Великого, и до Тотмы, и до Шуйского, и до Вологды, и до Ярославля, и до Переславля Залеского, и до Москвы по ямом ямщиком, а где ямов нет всем людем без смены чей хто ни будь, чтоб есте давали двинскому десятнику стрелецкому Ивашку Заѣьялову под армян Арабета Матвеева, да под Сергея Сергеева и под товары их на готовой карбас, каков дан у Архангельсково города водяным путем до Вологды носовщика да кормщика, да 12 человек гребцов, а от Вологды до Москвы сухим путем давали б ему десятнику Ивашку под армян и под товары их и под трех человек их армянских кашеваров 12 подвод, да ему Ивашку подвод летним
л. 5. путем с телеги, а зимним с саньми и проводники везде не издержав ни часа бес прогонов, а сколко с армяны их заморских товаров отпушено и тому под сею подорожною роспись. К сей подорожной боярин и воевода князь Никита Семенович Урусов печать свою приложил. Лета 7190-го сентября в 20 день.

Роспись сколко отпушено от Архангелсково города к Москве армян Арабета Матвеева, да Сергея Сергеева заморских их товаров.

4 кипы да 6 ящиков, да сундук, да коробья с сукном и со всякими замсроскими мелочными товары весом 95 пуд 12 фунт. Да на ежу армянского всякого харчю 5 пуд...

л. 6. 190-го ноября в 23 день в Приказе болшие казны.

В нынешнем во 190-м году ноября в 21 день к великому государю (т.) писали з Двины боярин и воеводы князь Никита Семенович Урусов, да дьяк Федор Микулин. В нынешнем во 190-м году сентября в 12 день приехали мы из за моря к городу Архангелскому на карабле армяне Харабет Матвеев, да Сергей Сергеев з заморскими товары, которые армяне отпущены были с Москвы с шолком с сырцом к Архангелскому городу в прошлых во 187-м да во 188-м годех по его великого государя указу тех армян взяв с товаров их провозные денги по 16-ти алтын по 4 денги с пуда кроме харчевого весу и подроды им дав отпустили они к Москве. И великий государь (т.) указал о том свой великого государя указ чинить в приказе болшие казны тебе боярину Ивану Микуловичю Милославскому с товарыщи.

На обороте: А товаров у них заморских четыре кипы, да 6 ящиков, да сундук, коробья с сукнами и со всякими заморскими мелочными товары весом 95 пуд 12 фунтов.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1681 г., д. № 4, лл. 1—6.

51. 1682 г. июнь 7.— О проезде армянских купцов из Москвы до Архангельска и обратно.

л. 9. Во 184-м году Епуп Погусов с товарыщи 10 человек, а с ними товару их шолку сырцу 1170 пуд.

Во 187-м году Харабет Матвеев с товарыщи, а с ними товару их шолку сырцу 215 пуд 20 фунтов с полу фунтом.

Во 188-м году Сергей Сергеев с товарыщи, а с ними товару их шолку сырцу 82 пуда 25 фунтов.

Во 189-м году Епуп Григорьев, а с ним товару ево шолку сырцу 157 пуд 1 гривенка.

А от Москвы до Вологды даны им армяном и под товары их и под харч подводы по указу с телеги и с проводними, а от Вологды до Колмогор и до Архангелского города водою велено дать им дощеники с кормщики и гребцы сметив против подвод на чем мочно будет поднятца и о готовленье тех подвод по городом, а на Вологде судов до Архангелского города посланы великого государя грамоты из Ямского приказу, а ис Посолского приказу посланы о том в Ямской приказ памяти.

л. 10. А в приставех и для толмачества от Москвы до Архангелского города посыланы с ними армяны Посолского приказу толмачи, а подводы даваны им по указу.

Да для береженья в провожатых от Москвы до Переславля Залеского посылано московских стрелцов по 5 человек, а от Переслав-

ля до города Архангелского велено имать провожатых по проезжим великого государя грамотам, каковы граматы даны из Стрелецкого приказу по городом перед московскими стрелцами с прибавкою, смотря по тамошнему делу, чтоб им армяном с товары проехать до Архангелского города, от воровских людей в целости.

Да ис Посолского приказу даваны им армяном великого государя грамоты на Двину к воеводам и к гостям, да проезжие о пропуске их по городом, а в проезжих великого государя грамотах написано, буде те армяня исторгуютца и какие товары купят у Архангелского города и похотят ехать к Москве, велено под те их армянские покупные товары от Архангелского города до Москвы дать
л. 11. водою суды со всеми струговыми припасы теж, в которых они приедут к городу с кормщики и гребцы, а сухим путем подводы с телеги и с проводники на чем им поднятца мочно и провожатых посылать, а буде они армяня того шолку сырцу у Архангелского города не продадут и похотят весть за море и их за море отпустить. И буде укажут великие государи у того армянина Давыда Баргамова шолк сырец взять в свою великих государей казну. И доведетца ему за тот шолк дать за лежей по 35 рублев за пуд, итого за 168 пуд за 38 гривенок 5901 рублев 29 алтын 2 денги.

А буде укажут великие государи с того шолку взять пошлины по прежнему с пуда с 30 рублев по 10 денег с рубля и отпустить их с тем шолком к Архангелскому городу, итого доведетца у них тех пошлин взять 540 рублев, да с того ж шолку провозу от Москвы до Архангелского города по 10 алтын с пуда, итого 50 рублев 13 алтын, 2 денги.

Обоего с того шолку сверх взятых астраханских взять у них ныне на Москве проезжей пошлины и за провоз до Архангелского города 590 рублев 13 алтын 2 денги. А с астраханским во взятье будет 927 рублев 32 алтына 2 денги.

А как он с тем шолком отпушен будет от города за море, и с того шолку и третьие проезжие пошлины у города пожалованной великого государя грамоте 175-го году возмут же. 190-го июня в 7 день, великие государи слушав сей выписки указали и бояра приговорили тех армян против их братьи по жалованым грамотам от-
л. 13. пустить с шолком сырцом на ярманку к Архангелскому городу, а проезжие пошлины и за провоз до Архангелского города взять с них великих государей в казну денгами, и подводы ямские дать до Вологды, а с Вологды водяным путем судно и кормщика и гребцов и пристава и провожатых до Архангелского города и назад до Москвы против их же братьи и жалованных грамот по указу, а буде они того шолку у города на ярманке не продадут, а похотят ехать за море и с того шолку о взятье пошлин и от отпуску их за море и из за моря к Москве велеть учинить по жалованным же грамотам и дать

им о том великих государей проезжую грамоту против их же братьи армян по указу ж, а в Ямской приказ о подводах послать память.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1682 г., д. № 2, лл. 9—13.

52. 1683 г. март 28.—Списки с проезжих грамот, данные армянским купцам Осипу Леонтьеву и Ивану Григорьеву для проезда из Москвы в Астрахань.

л. 1. Царем, государем и великим князем Иоанну Алексеевичю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховой области армянин Оска Леонтьев, да армянина ж Серешки Биримбакшева прикащик ево Иваниска Григорьев. В нынешнем, государи, во 191-м году приволоклись мы иноземцы к вам, великим государем, к Москве с товаром с шолком сырцом и с того товару с шолку сырцу в Московской болшой тамошне ваши великих государей пошлины по своему армянскому договору заплатили, и тот свой товар шолк сырец мы на Москве продали. А ныне мы волочемся с Москвы в свою сторону. Милосердые государи, цари (т.) пожалуйте нас, иноземцов, велите государи нас отпустить с Москвы до Астрахани, а из Астрахани за море и о том, великие государи, нам дать свою великих государей проезжую грамоту. Цари, государи смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: 191-го марта в 28 день справясь с таможнею и с приговором дать проезжая память.

л. 2. Список с проезжей.

По государевым царевым и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) указу отпушен из Астрахани вверх Волгою рекою до Москвы на клади, где попадетца шаховы области армянин Оска Леонтьев с товаром, а по таможенной выписке за печатью и за рукою таможенного ларешного Федосея Нурова товару с ним 11 тай шолку сырцу, весом 123 пуда 28 гривенок, да с ним же кошевар для обережи пищал, фунт пороху, свинцу тож. И по указу великих государей от Астарахани вверх Волгою рекою до Москвы по городом воеводам и приказным по заставам дворяном и детем боярским и всяким служилым людем ево Оску с товаром и с кошеваром по сей проезжей пропущать, а прочитая сю проезжую отдавать ему для проезду. К сей проезжей великих государей, царей (т.) печать Царста Астараханского околничей и воевода Алексей Петрович Головин приложил. Лета 7191-го сентября в ... день.

У подлинной назади пишет: дьяк Леонтей Меншов.

Справа подьячево Василья Кучюкова.

л. 3. Список с проезжей.

По государевым царевым (т.) указу отпушен из Астарахани вверх Волгою рекою до Москвы на клади, где попадетца шаховы области армянина Серешки Биримбакшева прикащик ево Иваниско Григорьев с товаром. А товар с ним по таможенной выписки за таможеною печатью и за рукою таможенного ларешного Федосия Турова шесть тай шолку сырцу, весом 65 пуд 5 гривенок, 50 ансырев шолку по цветам, 100 ансырев шолку черного весом цветной и черной шолк 3 пуда 3 чети. И тот товар по шти таях, да в узлу за таможенною печатью, да у него ж работной человек и по указу ж великих государев от Астарахани до Москвы по городом и воеводам и приказным, а по заставам дворяном и детям боярским и всяким служилым людям ево Иваниску с товаром пропущать, а прочитая сю проезжую отдавать ему для проезду. К сей проезжей великих государей царей (т.) печать царства Астараханского околничей и воевода Алексей Петрович Головин приложил. Лета 7191-го сентября в ... день. У подлинной помета дьяка Артемья Волкова.

л 4. Лета 7191-го июня в 12 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) Московские болшие таможни гость Василей Шиловцов с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань тавару армянина персицкого жителя Осипа Мелентьева московские покупки на таварные ево денги 125 косяков стамедов, 15 сороков соболей с хвосты, 12 фунтов костн один зуб, 61.000 булавок, 58.000 игол, под пяты дюжины замков, 5 чашек глиняных, ценинных, 2 шапки собольи, 68 пар ножей немецких. 8 фунтов струи бобровой, 250 игрушек, 54 юфти кож красных, 40 зеркал московского дела, 12 фунтов пуху гусиного, 26 мехов заячиных, 4 стакотов, 2000 портиш пугвиц медных, 10 игрушек немецких, 7 фунтов янтаря желтого и черного, 20 юфтей зарукавей янл. 5. тарных, кадило серебряное весом 170 золотников, два креста обложены серебром, 4 портиша пугвиц серебряных, 2 погребца с скляницами, кадило медное. А тот ево товар во шти таях да в дву коробках за таможенною печатью весом всего з деревом, с рогожами и с веревками 67 пуд, а наголо товару без дерева и без натайников 60 пуд. Провозных денег с того товару по 16 алтын по 4 денги с пуда взято, итого 30 рублев. У сей выписи печать Московские Болшие таможни.

л. 6. Лета 7191-го июня в 12 день по указу великих государей царей (т.) Московские болшие таможни гость Василей Шиловцов с товарыщи отпустили с Москвы товару московские покупки на товарные денги армянина Иваниска Григорьева 41 косяк стамедов, портище тафты белой, 46 фунтов янтарю, 4 юфти кож красных, 150 котов, портище объяри немецкой, полтора аршина сукна жолтого, три

шапки с соболем, полтора пуда пуху гусиного, портище отласу, зеркало створчатое, юфть кож красных, 10 скляниц, 10 козок. А тот тавар в дву таях за таможненною печатью, весом 17 пуд 20 фунтов з деревом и с натайниками и с веревками, а на голо товару весом 16 пуд провозных денег с товару по 16 алтын, по 4 денги с пуда взяты и того 8 рублев. У сей выписи печать Московские Болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1683 г., д. № 2, лл. 1—6.

53. 1684 г. январь 21.—Жалоба купца Якуба Григорьева на двойное обложение пошлиной привезенных им товаров.

л. 1. Царем государем и великим князем Иоанну Алексеевичу, Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховой области арменин Елупко Григорьев. В прошлом государи, во 191-м году будучи я, иноземец у города Архангелского как приехал из за моря, купил я юфти красных кож гостины сотни у Алексея Аврамова тысячю пуд, да у Матвея Григорьева сына Ивреинова четыреста пуд не з болшим и ваши государские пошлины с тех юфтей они Алексей и Матвей у города Архангелского в вашу государскую казну платили все сполна, а за те, государи, юфти денги платить было мне иноземцу им Алексею и Матвею, как продам у города Архангелского заморские товары свои сукна и стамеды и тех сукон и стамедов у города я не продал, потому что купцов не было. И те сукна и стамеды привез я иноземец к Москве, да у города ж, государи, Архангелского с тех моих купленых юфтей гость Гаврило Фетеев просил у меня иноземца ваших государских других пошлин и провозных денег и не выпустя меня ис таможни взял у меня сильно вместо пошлинных и провозных денег заемную кабалу в четырехстах рублех, да в закладе товары моего две кипы стамедов, и о том он гость Гаврило велел мне, иноземцу, вам великим государем бити челом здесь на Москве. А в ваших великих государей жалованной грамоте, которая нам иноземцам дана написано как мы, иноземцы, с товары своими с какими нибудь из за моря приедем и с товаров наших указано на нас ваши государские пошлины имать одне, а не двои, а от города, государи, Архангелского до Москвы провоз с товаров своих я, иноземец, по указу платил попудно все сполна. Милосердые государи, цари (т.) пожалуйте меня, иноземца, не велите, государи, с того моего товару с юфтей своих государских других пошлин имать и велите государи, мою заемную кабалу, что взял у меня у города гость Гаврило Фетеев за ваши государские пошлины и за провоз в четырехстах рублях и закладные две кипы стамедов отдать мне, иноземцу, назад. А тое заемную кабалу и стамеды он гость Гаврило ныне прислал к

Москве от города с товарщем своим, чтоб мне иноземцу от того в конец не разоритца. Цари, государи смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: 192-го генваря в 21 день по указу великих государей послать память в Болшую казну с сего челобитья, велеть о том учинить указ по жалованной грамоте, какова им армяном дана. А в Болшой таможне с той грамоты есть список.

л. 2. 192-го генваря в 22 день в Болшую казну.

В нынешнем во 192-м году генваря в 22 день бил челом великим государем (т.) шаховы области армянин Егуп Григорьев. В прошлом де во 191-м году будучи он у Архангелского города купил юфти красных кож гостинные сотни у Алексея Аврамова тысячю пуд, да у Матвея Григорьева сына Евреинова четыреста пуд не з болшим, и пошлины де с тех юфтей они Алексей и Матвей у города Архангелского платили сполна, а ему де было Егупу платить им за те юфти денги как продаст у города заморские товары сукна и стамеды и тех де сукон и стамедов он у города не продал, потому что купцов не было. И привез к Москве. И гость де Гаврило Фетиев просил у него с тех ево купленых товаров других пошлин и провозных денег и не выпустя ево ис таможни взял силно вместо пошлинных и заемных денег заемную кабалу в четырех стах рублев, да вместо закладу товару две кипы стамедов, и о том он гость велел бить челом великим государем на Москве. А в их де великих государей жалованной грамоте, какова им дана, написано. Как они
л. 3. приедут из за моря с какими ни есть товары. И с тех де их товаров указано пошлины имать одни, а не двои. А от города де до Москвы провоз с товаров своих он платил попудно сполна, и великие государи пожаловали б ево, не велели с тех ево юхотных товаров других пошлин имать, а заемную кабалу, что взял гость Гаврило Фетиев, у города за пошлины в четырехстах рублех и две закладные кипы стамедов отдать ему назад, чтоб ему от того в конец не разоритца. А тое заемную кабалу и стамеды гость Гаврило Фетиев прислал от города к Москве и великие государи (т.) указали против челобитья армянина Егупа Григорьева свой государев указ учинить по жалованной грамоте отца своего государева блаженныя памяти великого государя (т.) прошлого 175-го году, какова дана армяном Григорью Лусикову, да Степану Ромодамскому и всей их армянской компании в приказе Болшие казны тебе околничему Алексею Ивановичю Ржевскому с товарыши.

За припнсью дьяка Ивана Волкова.

Послана с Перфильем Репьевым.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 1, лл. 1—3.

54. 1684 г. апрель 29.—Возвращение из Голландии купца Якуба Григорьева с заграничными товарами для продажи их в Москве и в Астрахани.

л. 1. Царем, государем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховы области армянин Егупко Григорьев. В нынешнем, государи, во 192-м году приехал я, иноземец, из-за моря с товары своими к Москве и в вашу великих государей казну в Московскую Болшую таможню с тех своих заморских товаров пошлины и провозные денги заплатил все сполна. А ныне, государи, я иноземец еду с Москвы для торгу ж в Астарахань. Милосердые государи, цари (т.) пожалуйте меня иноземца, велите государи меня и с челядники моими с четыреми человеки с Москвы в Астарахань отпустить и для обиходу нашего против своего, великих государей, указу вина с нами ж пропустить, и велите, государи, мне против своего, великих государей, указу и жалованной грамоты, какова дана армянской компаннеи дать струг и кормовщика з гребцами и провожатых и о том дать мне свою, великих государей, проезжую грамоту. Цари, государи смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: 192-го апреля в 29 день выписать.

л. 2. И в Государственном Посолском приказе против сего челобитья выписано.

В прошлом во 188-м году писали блаженныя памяти к великому государю, царю и великому князю Феодору Алексеевичю (т.) из Астарахани околничей и воеводы Матвей Степанович Пушкин с товарыщи, что приехал в Астарахань из за моря с шолком сырцом и с иными товары армянин Егуп Григорьев и они околничей и воеводы взяв с того армянина по указу великого государя пошлины и провозные денги, дав ему струг и кормшиков и гребцов отпустили к Москве.

л. 3. И по той отписке о привозе к Москве из Астарахани ево Егуповых товаров и о взятье с них пошлин по указу из Государственного Посолского Приказу в Приказ Болшие Казны память послана.

И в нынешнем во 192-м году в Государственном Посолском приказе армянин Егуп Григорьев подал из Приказу Болшие Казны о платеже с товаров своих пошлин и провозных денег за приписью дьяка Леонтья Уланова, а в памяти написано.

л. 4. Лета 7192-го майя в 7 день по указу великих государей, царей (т.) боярину князю Василию Васильевичю Голицыну[38] с товарыщи. В нынешнем во 192-м году в Приказе Болшие Казны околничему Алексею Ивановичю Ржевскому с товарыши Московские болшие таможни голова гость Михайла Гурьев с товарыши подал писмо за рукою, а в нем написано: в нынешнем де во 192-м году приехал к Москве от Архангелского города армянин Егуп Григорьев, а с

собою привез заморских товаров, и с тех товаров и с шолку сырцу довелось на нем Егупе взять таможенных торговых пошлин и в провозу и анбаршины триста дватцать четыре рубли 26 алтын. Да он же Егуп тех же заморских привозных своих товаров везет за море галанских сукон восмдесят одну половинку за широкими покро-
л. 5. ми 24 половинки, за ускнмп покромн 60 косяков стамедов болшой руки, 192 косяка, стамедов меншой руки, 66.000 булавок, 252.000 игол, 6 пуд бисеру, 2 зеркала, 250 полос сабелных, а полосы сабелные велено им возить за море в свою землю или не велено, того в Московской Болшой таможне неведомо. Цена тем вышеписанным всем товаром 7140 рублев, весу в тех отпускных товарех 250 пуд, пошлич довелось взять по два алтына по две денги с рубля, итого 499 рублев 26 алтын 4 денги провозу от Москвы до Астрахани с пуда по полтине, итого 125 рублев. Да он же Егуп везет с собою ж за море товаров московские покупки на товарные своп денги 4 сорока 7 пар соболей, 40 пупков собольих, 15 фунтов струн бобровой, 14 фунтов танзы китайской, 40 чарок китайских, 150 аршин сукон аглинских и галанских за широкими и за ускнмп покроммн в остат-
л. 6. ках половинка сукна аглинского три половинки сукон анбурских, 14 дюжин ножиков, 4 коробки очков, 4 дюжины трубок зрителных, да всякой москотилной мелочи ценою на 50 рублев, лоскутья соболья и кунья весом 3 пуда, дюжина зеркал немецких мелких, фунт янтарю, 12 куфшинов китайских и немецких, два меха хорковых, весу в том покупном товаре 16 пуд, провозу от Москвы до Астрахани с пуда по полтине ж, итого 8 рублев, всего довелось взять пошлины и провозу и анбаршины 957 рублев 19 алтын 2 денги. И в то число уплатил он Егуп 357 рублев 19 алтын 2 денги, донять на нем Егупе пошлинных денег 600 рублев и те денги перевел за него Егупа заплатить в Московскую болшую таможню брат ево Епупов родной армянин же Матвей Григорьев на срок на Троицын день 300 рублев, а достальные 300 рублев июля в 1 день нынешняго
л. 7. 192-го году, а которые денги из долгов довелись ему Егупу взять по таможенной записке и по ево росписи на торговых людех и те денги приказал он Егуп выбрать ему, брату своему Матвею, и таможенные пошлины платить, а буде он, Матвей, тех долгов на ком чего не возмет, а в таможню пошлинные денги 600 рублев заплатит ему Матвею на те вышеписанные сроки все сполна безо всякого переводу и в том к росписи приложили они Егуп и Матвей руки свои по грузински. И великие государи, цари (т.) указали о том ис Приказу Болшие казны в Государственной Посолской Приказ к тебе боярину ко князю Василью Васильевичю Голицыну с товарыши для ведомо отписать. Дьяк Леонтей Уланов.

(По скрепам).

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 3, лл. 1—7.

55. 1684 г. май 30.—Проезд Якуба Григорьева с голландскими товарами из Москвы в Персию.

л. 1. От царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) от Москвы по городом до Коломны, до Переславля Резанского, до Касимова, до Мурома, до Нижняго Новагорода, до Кузмодемьянска, до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем. По нашему, великих государей, указу отпущен с Москвы армянин Егуп Григорьев, а товаров с ним по памяти из Приказу Болшие казны за приписью дьяка нашего Леонтья Уланова, заморских товаров галанских сукон 81 половинку за широкими покромми, 24 половинки за ускими покромми, 60 косяков стамедов болшой руки, 192 косяка стамедов меншой руки, 60.000 игол, 252.000 игол, 6 пуд бисеру, два зеркала, 250 полос сабелных, весу в том товаре 250 пуд, да московские покупки 4 сорока 7 пар соболей, 40 пупков собольих, 15 фунтов струи бобровой, 14 фунтов танзы китайской, 40 чарок китайских, 150 аршин сукон аглинских и галанских за широкими и за ускими покромми, в остаткех половина сукна англинского, 3 половинки сукон амбурских, 14 дюжин ножиков, 4 коробки очков, 4 дюжины трубок зрителных, да всякой москотилной мелочи ценою на 50 рублев лоскутья соболья и кунья весом 3 пуда, дюжина зеркал немецких мелких, фунт янтарю, 12 куфшинов китайских и немецких, 2 меха корковых, весу в том покупном товаре 16 пуд, а пошлины и провозные денги с того своего товару он Егуп в нашу великих государей казну заплатил. Да с ним отпущено челядников
л. 2. ево 4 человека. И дан ему от Москвы струг с кормщики и гребцы и со всякими струговыми припасы, да по нашему, великих государей указу по жалованной грамоте отца нашего государева блаженныя памяти великого государя (т.) какова дана в прошлом во 175-м году из Государственного посолского приказу армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей их армянской кумпанеи велено ему Егупу купить в наших великих государей понизовых городех на кружечных дворех и вести с собою для дорожного проезду вина горелого про себя, а не на продажу по пяти ведр человеку. И как он в которой город приедет и по городом воеводам нашим и всяким приказным людем велеть ево пропускать и провожатых от
л. 3. города до города посылать без всякого задержания. А как он приедет в нашу отчину в Казань и боярину нашему и воеводам князю Володимеру Дмитриевичю Долгоруково с товарыщи велеть ево ис Казани отпустить в Астрахань без задержания, и под товары потому ж дать ему струг с кормщики и гребцы и со всякими струговыми припасы. А как он приедет в нашу отчину в Астарахань и боярину нашему и воеводам князю Андрею Ивановичю Голицыну с товарыщи велеть об отпуске ево с товары в Персиду учинить по нашему

л. 4. великих государей указу по жалованной грамоте отца нашего государева блаженная памяти великого государя (т.), какова дана из Государственного Посолского приказу армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей их армянской компанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех. А лишних людей и никаких иноземцов пропускать с ним за море не велеть и сее нашу великих государей проезжую грамоту взять у него в Астарахани в приказную избу. Писан на Москве лета 7192-го мая в 30 день.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 5, лл. 1—4.

56. 1684 г. июнь 10.—Челобитье армянина Сергея Сергеева о взыскании денег, взятых у него взаймы подьячим Борисом Обуховым.

л. 1. Царем, государем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховы области армянин Сергушка Сергеев. Взять, государи мне у города Архангелского на подьячем на Борисе Обухове по заемной ево кабале шестьдесят рублев денег. А ныне я, иноземец, волокусь с Москвы к городу Архангелскому. Милосердые государи цари (т.) пожалуйте меня, иноземца, велите государи мне к Архангелскому городу к боярину и воеводам дать свою великих государей грамоту и те мои денги по заемной кабале на нем Борисе доправить и отдать мне иноземцу, а буде за каким спором в тех заемных денгах он Борис оспорит и ево Бориса велите государи выслать о том к ответу к Москве в Посолской приказ. Цари, государи, смилуйтеся.

На обороте помета: 192-го июня в 10 день по указу великих государей послать их государская грамота судимая к Архангелскому городу к боярину и воеводе к Никите Костянтинову Стрешневу и к дьяку по уложенью.

л. 2. От царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) на Двину боярину нашему и воеводе Никите Костянтиновичю Стрешневу, да дьяку нашему Максиму Бурцову. Бил челом нам, великим государем, шаховы области армянин Сергей Сергеев, а в челобитной ево написано. Взять ему на Колмогорах на том подьячем по заемной кабале доправить и отдать ему Сергею и о том бы ему дать нашу, великих государей, грамоту. Как к вам ся наша,
л. 3. великих государей, грамота придет, а шаховы области армянин Сергей Сергеев на Колмогоры приедет и ты б боярин наш и воевода и дьяк ему армянину с подьячим з Борисом Обуховым по кабале в заемных денгах во штидесят рублех велели дать суд и с суда те денги на нем доправить и отдать ему Сергею, а буде у них в чем

учинитца меж собою в тех денгах до суда или на суде спор и вы б того подьячего выслали и судное дело прислали к нам, великим государем, к Москве с..... И о том писали, а отписку и судное дело велели подать и подьячего Бориса Обухова обьявить в нашем Государственном Посолском приказе боярину нашему князю Василью Васильевичю Голицыну с товарыши. Писан на Москве лета 7192-го июня в ... день.

л. 4. Царем, государем, и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховы области армянин Сергушка Сергеев. В прошлом, государи, во 191-м году будучи я, иноземец, для торгового своего промыслишку у Архангелского города занял у меня иноземца у Архангелского города подьячей Борис Обухов шестьдесят рублев денег и в тех денгах он Борис дал мне иноземцу на себя заемную кабалу, что заплатить ему те заемные денги мне иноземцу на срок на Семен день летом начатца сто девяносто второго году. И в то, государи, время он Борис по той кабале мне, иноземцу, тех заемных денег не платил и манил со дня на день и по се число он Борис тех денег мне иноземцу не платит, а ныне, государи, он Борис здесь на Москве. Милосердые государи, цари (т.) пожалуйте меня, иноземца, велите государи ево Бориса в Посолском приказе поставить и допросить для чего он по той кабале те заемные денги шестьдесят рублев мне, иноземцу, не платит и по допросу свой, великих государей, указ учинить. Цари, государи смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: 192-го июня в 27 день по указу великих государей сыскав поставить и против сего челобитья допросить и записать.

л. 5. И против сего челобитья Колмогорской подьячей Борис Обухов в Государственной Посолской приказ сыскан и допрашиван. А в допросе сказал: в прошлом де во 191-м году у Архангелского города у арменина у Сергея Сергеева денег шездесят рублей занял и кабалу
л. 6. в тех денгах дал и платить... он готов у Архангелского города, а здесь де на Москве платить ему нечем. Подьячей Бориско Обухов руку приложил.

192-го июля в 3 день по указу великих государей слушав сих допросных речей боярин князь Василей Васильевич Голицын с товарыши приказал на подьячем Борисе Обухове те денги шестдесят рублев доправить и дать на него выпись на правеж.

19-го июля в 3 день по указу великих государей царей (т.) память Государственного Посолского Приказу приставу Федоту Башерину, доправити ему по челобитью армянина Сергея Сергеева на

колмогорском подьячем на Борисе Обухове по.... кабале денег шездесят рублев, а доправя те денги обьявя в Государственном Посольском приказе боярину князю Василью Васильевичю Голицыну с товарыши отдать тому армянину с роспискою.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 6, лл. 1—8.

57. 1684 г. декабрь 1.—Допрос армянских и азербайджанских купцов в Посольском приказе об их пребывании в Москве и торговых делах.

л. 1. 193-го декабря в 1 день. По указу великих государей царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) и по приказу ближняго боярина князя Василья Васильевича Голицына с товарыщи велено сыскать в Государственной Посольской приказ армян и кизилбаш, которые живут на Москве и сыскав роспросить порознь, хто в котором году приехал и сколь давно на Москве живут и какими товары торгуют. И того ж числа сысканы и допрашиваны армяня, а в допросе сказали.

Матвей Григорьев сказал: к Москве он приехал из за моря с
л. 2. шолком сырцом и с иными заморскими товары в прошлом во 191-м году и в государственном Посольском приказе явился и товары свои в таможне явил и пошлины платил, а живет на Москве затем, что еще многие персидцкие товары у него не проданы, да и для того живет, что дожидался от брата своего родного от Егупа Григорьева из за моря шолку сырцу и иных персидцких товаров, которые в нынешнем во 193-м году брат ево к нему и прислал с армяны. Да к нему ж писал, чтоб он те товары продавал и покупал на деньги руские товары, а он к нему будет из-за моря на будущей год с шолком же сырцом и с иными товары. А торгует он, Матвей, на старом Гостине дворе, а стоит на наемном дворе против Старого Гостина двора новокрещеного иноземца Михайла Яковлева у жены ево у вдовы Овдотьи Юрьевы дочери из найму, а найму платит ей по 12 рублев на год.

л. 3. Иван Иванов сказал: к Москве он приехал из Кизилбашской земли с шолком сырцом и с иными заморскими товары во 191-м году и в государственном Посольском приказе явился и товары свои в таможне явил же и пошлины платил. А живет на Москве затем, что каменье бирюза и виниса и иные всякое каменье не продано, торгует на Старом гостине дворе перед лавкою на скамье, стоит на новом посольском дворе. Да у него ж де живет армянин кошевар Сатурко и приехал он к Москве из-за моря с ним вместе.

Илья Сергеев сказал: к Москве он приехал вместе с армяны с Матвеем Григорьевым да с Иваном Ивановым из-за моря вместе к

брату своему родному, к Сергею Сергееву, а товаров с ним никаких не было. И брат де ево в прошлом во 192-м году с Москвы поехал с
л. 4. шолком сырцом к городу Арахангельскому, а от города съехал за море, а ему после себя оставил заморские свои товары дороги и киндяки и сафьяны и приказал те товары продавать и посадил в анбаре на старом гостине дворе, в котором сам он торговал.

Армянин ж Сафар Давыдов сказал: к Москве он приехал ис Крыму с полоняники с стряпчим с Яковом Новокщеновым, да с ливицом з Григорьем Тупицым тому седьмой год, а откупу за них дал тысячю рублев. Да он же откупил в Крыму ж костромитина Афонасья Мацкова, окупу за него дал пятьсот рублев и те де ево окупные полоняники на Москве померли и ныне он бьет челом великим государем о тех окупных деньгах на сродников их и живет затем на
л. 5. Москве многое время и торгов у него опричь того дела никаких нет. И естьли укажут великие государи те ево окупные деньги доправить на сродниках их и он де с Москвы поедет за море тотчас. Стоит на новом Посольском дворе.

Семен Бугусов сказал: к Москве он приехал ис Крыму ж окупя полоняников тому осмой год и за тех де полоняников окуп ему на Москве выдан, а живет затем, чтоб ему выбрать розных чинов на людех долг свой сколько может и нынешней весны поедет за море, а товаров ни(ка)ких у него нет и ничем не торгует, стоит на новом же Посольском дворе вместе с Сафаром Давыдовым.

л. 6. Кизилбашенин Алибечко Агабеков сказал: родом он города Баки, к Москве приехал в прошлом во 192-м году с хивинским посланником из Астарахани в работниках из найму и тот де посланник с Москвы отпущен в том же году весною, а он, Алибечко, на Москве остался от него за болезнью своею для того, что лежал при смерти и живет на Москве затем, что сьехать ему в Астарахань не с кем, ево братьи ездоков нет. А кормитца живучи продает лекарста заморские и сидит в замочном ряду в лавке, тут же и начует, потому что он на дворе нигде не поставлен и нанять ему двора собою нечем. А как на весну лед вскроетца и он с Москвы поедет за море. К сему допросу Государственного Посольского приказу площадной подьячей Сенька Игнатьев вместо Кизилбашенина Алибечка Агабекова по иво веленью руку приложил.

л. 7. Кизилбашенин ж Садейко Юсупов сказал: из за моря де он выехал тому лет с пятнатцать с купчиною с Самалеем Ажидатовым з заморскими розными товары и живучи торговал теми товары в Казани да в Чебаксарах полтора года и из Чебоксар приехал к Москве бити челом великим государем о пропалых своих товарех, которые у него покрадены были в Чебаксарех из лавки и на Москве живет за тем делом десятой год, а челобитье ево о тех краденых товарех в приказе Козанского дворца и живучи на Москве кормитца

торговым промыслом, покупая у индейцов дараги и сафьяны и выбойки продает нося по боярским дворам и на площади. Поставлен по челобитью ево на новом Посольском дворе.

л. 8. К сей сказке Государственного посольского приказу площадной подьячей Ивашко Трофимов вместо кизилбашенина Садейко Юсупова по его веленью руку приложил.

Кизилбашенин Аминь Ходмаметов сказал: к Москве он приехал из-за моря с купчиною с Маратханом Аджизатовым да с братом Садембеком Ходмаметевым тому ныне шестой год и торговал купчининым товаром всяким заморским на старом гостине дворе. И брат де ево Аминкин Адырбечко с Москвы сьехал в Шемаху, а ево оставил на Москве для того что де брат ево Адырбечко будучи на Москве занял у сибирского царевича пятьдесят рублев денег, а ево,

л. 9. Аминку, оставил вместо поруки, и хотел брат ево из Шемахи з деньгами приехать вскоре, а будет сам не будет и он де пришлет деньги или товары. И как де тот долг ему, царевичю, он, Аминко, заплатит и он де с Москвы поедет вскоре. А живучи на Москве кормитца покупая у индейцов и армян дороги и кисеи и продает на гостиных дворех и на площади походячим торгом. Стоит у сибирского царевича на дворе без найму. К сей сказке Государственного Посольского приказу площадной подьячей Сенька Игнатьев вместо Кизилбашенина Аминя Ходмаметева по ево веленью руку приложил.

193-го апреля в 6 день. По указу великих государей царственные большие печати и государственных великих посольских дел оберегатель ближней боярин и наместник новгородцкой князь Василей Васильевич Голицын с товарыщи слушав приказал армян и кизилбаш, которые живут на Москве без дела и торгуют таваром сослать по нынешней полой воде в шахову область за караулом и дать им лотку и гребцов чем бы им сесть и (грамоту) послать от города до города.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 8, лл. 1—9.

58. 1684 г.—Опись товаров армянских купцов.

л. 2. Роспись армянским товаром.

У армянина у Ягупки Григорьева с товарыши.

84 пуда 25 гривенок шелку сырцу, кроме веревок и натайников У ниж же армян порознь заморских товаров у Ягупки Григорьева.

740 ансырев шелку по цветам, 50 тюков сафьянов, 100 ансырев шелку черного, 10 косяков кисеи, 3 косяка выбойки испоганаской, 9 кеджей тевриских, 5 отласов тевриских, 2 кутни гилянские, 6 кеджей ардевилских. 5 изарбатов дорогилных, 5 изарбатов по отласу травы золотные средней руки, 4 косяка бязи. 2 кушака дорогилные,

портище пестреди с мишурою, 10 юфтей фат бумажных, епанча кизылбаская, 2 коврика шемахинские.

У Туруса Павлова.

л. 3. 85 тюков сафьянов, 340 киндяков ачковровых, 12 косяков пестредей ардевилских, 1000 хвостов куньих. 15 атласов теврисских.

У Ильи Бабаева.

400 ансырей шелку по цветам, 60 тюков сафьянов. Всего товару по цене на 3098 рублев, пошлин взято 154 рубли 30 алтын.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 9, лл. 2—3.

59. 1684 г. декабрь 18.—Челобитная Ильи Бабаева и Тороса Богумова о предоставлении им места на Гостином дворе.

л. 1. Царем, государем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховы области торговые армяне Илюшка Бабаев, Туруско Бугусов. В нынешнем, государи, во 193-м году приехали мы иноземцы к вам, великим государем, к Москве с товарами своими и под те наши товары анбара нам не дано и по се число. Милосердые государи, цари (т.) пожалуйте нас, иноземцев, велите государи под те наши товары на старом Гостине дворе дать анбар, где преж сего мы, иноземцы, торговывали. Цари, государи, смилуйтеся.

На обороте помета: 193-го декабря в 11 день буде армянской кампанеи в договорных статьях написано чтоб торговать на Гостине дворе в анбарех и в Приказ Болшие Казны послать память.

л. 2. 193-го в Болшую казну декабря в 18 день.

В нынешнем во 193-м году декабря в 18 день бил челом великим государем (т.) шаховы области армяня Илья Бабаев, да Турус Бугусов. В нынешнем во 193-м году приехали они к Москве из Астарахани с персицкими товарами, а от Астарахани на те товары на Гостине дворе где им торговать не отведено и по се число. И великие государи пожаловали их, велели им под товары отвесть анбар на Старом Гостине дворе, где их братья торгуют. И великие государи (т.) армян Илью Бабаева и Туруса Булусова пожаловали на старом гостине дворе анбар, где торгуют армяне ж под товары их дать указали, потому что они приехали к Москве с персицкими товары по договору и по жалованной грамоте блаженные памяти великого государя какова дана армяном же Григорью Лусикову и Степану Ромодамскому.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1684 г., д. № 10, лл. 1—2.

60. 1685 г. июль 3.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань армянским купцам Давыду Баграмову, Пирю Давыдову и Мусесу Асканину с заграничными товарами.

л. 16. Указали великие государи (т.) отпустить с Москвы в Персиду персицких жителей армян Давыда Баргамова, да Пира Давыдова, Мусеса Осканинова с московскими и з заморскими покупными товары, которые по их, великих государей, указу по жалованной грамоте приезжали к Москве с шолком сырцом и с ными персидцкими товары, а от Москвы до Астарахани дать им и под товары их на чем им мочно поднятца струг. А товаров с ними всякими струговыми припасы заморские и московские покупки у Давыда Баргамова, да у Пири Давыдова 196 пуд, у Мусеса Асканина 5 половинок сукон галанских мерою 242 аршина. А провозные денги от Москвы до
л. 17. Астарахани с тех заморских и московских товаров они армяня по таможенным выписям за руками гостей Ивана Антонова, да Ивана Денисова заплатили сполна.

За приписью дьяка Ивана Волкова отдана челобитчиком.

л. 18. От царей (т.) от Москвы по городом до Коломны, до Переславля Резанского, до Касимова, до Мурома, до Нижняго Нова города, до Козмодемьянска, до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем по нашему, великих государей, указу отпущены с Москвы армяня Давыд Баргамов, да Пирей Давыдов, да Мусес Осканинов, а товаров с ними по таможенным выписям за руками гостей Ивана Антонова, да Ивана Денисова, у Давыда Баргамова, да у Пири Давыдова заморских товаров 29 кип, а в них половинок
л. 19. сукоп галанских меры 5143 аршина, 3 мешка краски концелины, весу 3 пуда 20 фунтов, 2 сундука с мелочными товарами, а в них по досмотру 4 кувшина глинных, полдюжины зеркал болшой руки, фонарь медной резной, 3 дюжины ножиков костяные черенье, полдюжины зеркал болшой руки, дюжина зеркал меншой руки, погребчик с лекарствы, 4 головы сахару, блюдо белое глинное, 5 кувшинов глинных, погребец с порожжними скляницами, погребец с скляницами ж, в них водка заморская, 2 блюда блинных, два меха кошечьих, 2 фонаря медных, дюжина шанданов медных, дюжина зер-
л. 20. кал болшой руки, полдюжины зеркал малой руки, 2 дюжины ножиков немецких костяное черенье, полторы дюжины шипцов медных, да их же покупных московских товаров, которые товары на Москве покупали на товарные денги: 4 пары солониц оловянных, полторы дюжины чарок оловянных, пол дюжины очков хрустальных, две товы платков индейских, 10 голов сахару, 6 кувшинов с оловянными покрышки, 10 яшиков деревянных, 2 скляницы с оловянными шуру-

пами 500 наперстков медных, 5000 игол, косячек оловянной с лекарством, полдюжины зеркал, фонарь медной, дюжина шипцов медных,
л. 21. полторы дюжины шанданов медных, три дюжины ножей костеное черенье, 12 аршин стамеду темно зеленово, 16 аршин стамеду серого, 6 дюжин ножниц болшой и малой руки, 5 шуб бельих хребтовых, 20 котов черных, 4 шубы хорковых, 10 пар соболей, 6 сороков пупков собольих, 15 аршин сукна кармазину, 5 аршин сукна ж гвоздишного цвету, 9 дараг гилянских, полдюжины шанданов ручных, 5 сыров немецких, фунт дензы, 5 голов серы немецкой, весом всего того вышеписанного товару кроме дерева и натайников 196 пуд.

У армянина у Мусеса Асканина заморской покупки товару
л. 22. 5 полполинок сукон галанских мерою 242 аршина. А пошлины и провозные денги с того своего товару они армяня в нашу великих государей казну заплатили. Да с ними ж отпушено челядников их два человека и дан им от Москвы струг с кормшики и гребцы и со всякими струговыми припасы. Да в провожатых послано с ними московских стрелцов до Переславля Резанского 5 человек, а от Переславля Резанского давать им провожатых от города до города по тому ж да по нашему ж великих государей указу по жалованной грамоте отца нашего государева блаженныя памяти великого государя (т.) какова дана в прошлом во 175-м году из Государственного Посолского
л. 23. приказу армяном Степану Ромодамскому да Григорью Лусикову и всей их армянской компанеи велено им армяном купить в наших великих государей понизовых городех на кружечных дворех и вести с собою для дорожного проезду вина горелого про себя, а не на продажу по пяти ведр человеку.

И как они в которой город приедут и по городом воеводам нашим и всяким приказным людем велеть их пропускать и провожатых от города до города посылать безо всякого задержания и мешкоты нигде ни часу, чтоб от них армян в том задержании или в убытках нам, великим государем челобитья никаково не было. А как они приедут в нашу отчину в Казань и боярину нашему и воеводам князю Володимеру Дмитреевичю Долгоруково с товарыши велеть
л. 24. их из Казани отпустить в Астарахань безо всякого задержания, и под товары потому ж дать им струг с кормшики и гребцы и со всякими струговыми припасы. А как они приедут в нашу отчину в Астарахань и боярину нашему и воеводам князю Андрею Ивановичю Голицыну с товарыши велеть об отпуске их с товары в Персиду учинить по нашему великих государей указу по жалованной грамоте отца нашего государева блаженныя памяти великого государя, какова дана из нашего Государственного Посолского приказу армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей их ар-
л. 25. мянской компанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех, а лишних людей и никаких иноземцов пропускать с ними за море не велеть и

сее нашу великих государей проезжую грамоту взять у них в Астарахани в приказную полату. Писан на Москве лета 7193-го июля в 3 день за приписью дьяка Ивана Волкова.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1685 г., д. № 5, лл. 16—25.

61. 1685 г. август 8.—Перечень товаров, привезенных Матвеем Григорьевым из Астрахани в Москву.

л. 27. Выписать сколько тот армянин шолку сырцу из Астарахани к Москве привез и тот товар продал ли и таможенные пошлины с тое продажи платил ли.

И против сей пометы выписано: В привозе к Москве у армянина Матвея Григорьева в прошлом во 191-м году по отписке из Астрахани было товару: 6 тай шолку сырцу ардашу, весом кроме веревок и натайников 51 пуд 6 гривенок. 117 кушаков бумажных
л. 28. плохих малых. 46 пестредей ардевилских, 9 бархатов тевриских, 160 выбоек индейских, 42 пестреди тевриских, 74 тафты ардевилских, 124 фаты ардевилских, 43 завеса гилянские, 26 выбоек ардевилских, 7 пестредей гилянских, 118 бязей индейских, 111 покрышек индейских, 74 пол кисеи, 168 кеджей тевриских, 304 киндяка дербадовых, 525 киндяков переспиревых, 127 дараг кашанских, 38 кушаков шерстяных, 61 покрышка ардевилских, 333 дороги лятковых, 20 выбоек тевриских, 114 кисей толстых, 24 китаи малой руки, изарбаф кашанской, 14 кушаков кашанских, 52 выбойки кашанских, 5 бязей лошеных, 19 завесов иконных, 95 тафт дорогилных, 3 ковра столовых, 95 ансырей шолку чорного, 1007 ансырей шолку красного, 845 ансырей шолку по цветам, 19 полазов, 9 епанечь, 320 тюков сафьянных.

И те товары он Матвей на Москве все продал. А по справке с Московскою болшою таможнею пошлины с тех товаров он заплатил сполна.

л. 29. 193-го августа в 8 день по указу великих государев слушав сей выписки царственные болшие печати и государственных великих посолских дел оберегатель ближней боярин и наместник новгородцкой князь Василей Васильевич Голицын с товарыши приказал того армянина Матвея Григорьева по жалованной грамоте блаженные памяти великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) с товары с Москвы в Астарахань отпустить и стружек и кормшика и гребцов и государеву проезжую грамоту ему дать о пропуске и провожатых с ним послать против прежних таких же отпусков для того, что таможенные пошлины и за провоз у него взяты.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1685 г., д. № 3, лл. 27—29.

62. 1685 г.—Перечень товаров, привезенных армянскими купцами из Персии в Москву.

л. 4. Роспись армянским товаром.

У армянина Ивана Назарова.

42 пуда 3 гривенки шелку сырцу лези. 80 ансырев шелку по цветам.

У Арабетя.

4 пуда 25 гривенок шолку сырцу лези.

У Василья Назарова.

27 пуд 3 четверти шелку сырцу лези.

У Богдасара Ильина.

46 пуд 1 четверть шелку сырцу лези.

У Вартана Ягулпова.

20 пуд шелку сырцу лези.

У Степана Семенова.

38 пуд шелку сырцу лези.

У Сергиса Арютюкова.

9 пуд 3 четверти шелку сырцу.

У Григорья Богданова.

7 фунтов камешков перелевтных. 1300 сердоликов, фунт с четвертью камешков перелефтных, 20 череньев ножевых перелевтных.
л. 5. Всему товару цена 3826 рублев 3 алтына 2 денги. Пошлин взято 191 рубль 10 алтын. Весом товар 195 пуд 38 гривенок. Провозных денег взято 195 рублев 31 алтын 4 денги. Обоего пошлин и провозу 387 рублев 8 алтын 3 денги. Да у них же в харчю и в платье 19 пуд 1 гривенка.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1685 г., д. № 4, лл. 4—5.

63. 1687 г.—Стрельцы Мишка Леонтьев с товарищами просят поденного корма в дорогу для сопровождения армян до Твери.

л. 1. Великим государем, царем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю и великой государыне благоверной царевне и великой княжне Софии Алексеевне (т.) бьют челом холопи ваши столника и полковника Иванова полку Григорьевича Озерова стрелцы Мишка Леонтьев с товарыши три человека. В нынешнем, государи, во 195-м году по вашему, великих государей, указу посылают нас холопей ваших из Государственного Посолского приказу в провожатых за армяны до Твери, а вашего, великих государей, жалованья на дорогу корму не дано. Милосердые великие государи, цари (т.), пожалуйте нас, холопей своих, велите государи

нам для такой посылки дать своего великих государей жалованья на дорогу корму, как вам, великим государем, об нас бог известит. Великие государи смилуйтеся, пожалуйте.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 1, л. 1.

64. 1687 г. март 17—ноябрь 16.—Приезд в Астрахань армянина Амирджаиа Ефремова и пяти товарищей с шелком-сырцом и другими товарами.

л. 3. Роспись армянским товаром.

У Амирджана Ефремова.

4 таи шелку сырцу ардашу, 2 таи шелку сырцу лези, юфть, каменья лалов болшой руки, юфть каменья лалов же средней руки, 2 золотника изумрудных искор, 6 камешков средних изумрудцов, 2 каменья изумруды пуговицами, 6 каменев красных яхонтов, 24 каменья красных же яхонтов малых, корпка яхонтовая. Три юфти каменев бес чети болшой руки плохих, 7 юфтей каменев бес четь же малых, 4 каменья хрусталных болшие, 600 бирюз мелких. 120 каменев вышитых граненых простых, 124 каменев таких же вышиевых простых мелких, 16 каменев сердоликов, 200 каменев хрусталей маленких, 200 искор склянычных, 19 золотников бирюз не деланых, 8 золотников лаловых искор крупных, 30 каменев жабикав мелких, 8 персией серебряных вставки склянычные, 2 золотника искор яхонтовых, 13 каменев яхонтов лазоревых в корке средней руки, 42 каменья яхонтово лазоревых же малых, 15 юфтей каменев лалов средних и малых, 120 сердоликовых четок, а в четках по 100 сердоликов, 28 фунтов искор яхонтовых. Фунт с четвертью яхонтовых же исокр и лаловых крупных, 2 корки яхонтовые, 1000 сердоликов на нитях, 500 хрусталей персневых, 250 юфтей баус,
л. 4. 32 каменя лалов средних и малых, юфть каменев лалов в корке, 200 юфтей баус малой руки, 28 камешков неболших яхонтов, 10 киндяков дербадивых, 7 тастаров индейских, 3 кенжие гилянские, выбойка индейская.

У Ягупа Аведикова.

42 свяски на нинях винис, 900 пугвиц, хрусталных, 46 четок сердоликовых, а в чотках по 100 сердоликов, 1400 вставок персневых хрусталных, 850 юфтей баус, 40 четок хрусталных, 1500 перстневых вставок хрусталных малых, 908 каменья хрусталю вореного, 4 чотки сердоликовых и винисных, 30 жабиков пестрых, 50 сердоликов вставок персневых не резаных, черен ножевой сердоликовой, черень ножевой же хрусталной, 65 золотников королков мелких, 650 золотников искор мелких яхонтовых в корке, 130 золотников нскор яхонтовых, 6 золотников бизую, 127 юфтей сафьянов белых,

23 кутни гилянские, 2 бархата красных, 4 кутни травки золотные, 80 дарат кашайских, изарбав серебреной, 4 изарбота отласных малой руки травки золотные, 2 изарбата отласных малой руки травки золотные, 2 изарбата отласных травы золотные болшой руки, 12 изарбатов по дорогам травки золотные, 9 изарбатов по дорогам травки венковые, 10 ножиков булатных, 9 пуд 15 гривенок шолку сырцу ардашу.

У Серкиса Арутюнова.

30 пуд с четвертью шолку сырцу ардашу, 220 ансырей шелку по
л. 5. цветам, полпуда шелку сырцу ардашу. 10 тюков сафьянов, 4 кушака кашанских малой руки, 2 кутни кашанские, китая малой руки, 2 пестреди индейские, выбойка индейская, 10 киндяков дербадовых и 2 пестреди ардевилские.

У Тороса Богусова.

380 киндяков лековровых, 45 кисеи кемханеи, 20 пестрядей ардевилских, 10 фат красных тевриских, 120 ансырев шелку по цветам, 13 полос сабелных булатных.

У Абросима Васканова.

1600 ансырей шелку по цветам, 63 юфти фат шемахинских. Всему товару цена 4262 рубли 26 алтын 4 денги, пошлин взято 280 рублев 4 алтына 4 денги. Весом товар 169 пуд 10 гривенок, провозных денег взято 169 рублев 88 алтын, 2 денги. Обоего пошлин и провозу взято 382 рубли 13 алтын. Да у них в харчю и в платье 16 пуд 37 гривенок. Армяном под них и под товары их дано 15 подвод и на те подводы даны им в Астарахани прогонные денги от Темникова до Москвы по 21-му алтыну по 3 денги на подводу.

л. 6. 195-го марта в 17 день в Болшую казну.

В нынешнем во 195-м году марта в 8 день к великим государем (т.) писали из Астрахани боярин и воеводы Иван Федорович Волынской с товарыщи. В нынешнем во 195-м году ноября в 16 день приехали в Астрахань из за моря армяня торговые люди Амиржан Ефремов с товарыши пять человек с шелком сырцем и с ными заморскими товары. И по указу великих государей и по договорным статьям взяв у них армян, они боярин и воеводы в казну великих государей с шолку сырцу и с ных заморских товаров пошлины с цены с четырех тысеч с двусот со штидесят дву рублев з дватцати со шти алтын с четырех денег 230 рублев 4 алтына 4 денги, по десяти денег с рубля. Да провоз со ста со штидесят з десяти пуд з десяти гривенок 169 рублев 8 алтын 2 денги. Всего пошлин и провоз 382 рубли 30 алтын, и дав им подорожную и под товары их подво-
л. 7. ды отпустили к Москве в Зимней станице. А что у них армян каких товаров и тому прислали из Астрахани боярин и воеводы под отпискою роспись, и великие государи указали о проезде их армян с товары к Москве из Государственного Посолского Приказу в При-

каз болшие казны для ведома отписать и о взятье с них таможенных пошлин и о поволной торговле и о даче им амбаров свой, великих государей, указ учинить по своему великих государей указу и по жалованным грамотам, каковы даны от Государственного Посолского приказу армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей их армянской компанее в прошлых во 175-м да во 181-м годех. В приказе Болшой казны тебе окольничьему... А что у тех армян по астараханской переписке каких товаров и тому под сим великих государей указом роспись.

За приписью дьяка Василья Бобинина.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 3, лл. 3—7.

65. 1687 г. апрель 19. Допрос Осипа Афанасьева в Посольском приказе о пребывании его в Москве.

л. 6. 195-го апреля в 19 день в Государственном Посолском Приказе армянин Оска Афанасьев допрашиван, как он к Москве приехал и с кем и какой он житель и хто ево поставил на Посолском дворе.

И Оска сказал, что он астараханской житель, а к Москве приехал в нынешнем году с табуном для того, чтоб ему взять отпускную у Василья Даудова, потому что он ево человек был. И жил он с приезду на дворе у него Василья, а как Василей поехал с Москвы на службу и он пошол жить на Посолской двор к армяном собою и живет ныне тут, а торгу у него никакова нет, кормят армяне и с Москвы поедет с ними ж вместе...

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 7, л. 6.

66. 1687 г. апрель 29.—О разрешении выезда из Москвы в Архангельск армянину Амирджану Ефремову и другим с товарами.

л. 4. Лета 7195-го апреля в 29 день, по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) Московские болшие таможни гость Василей Филатьев с товарыщи отпустил с Москвы к Архангельскому городу правозных персицких товаров, которые в Московской болшой таможне явлены по астраханской грамоте армян персицких жителей Амиржана Ефремова четыре таи шолку сырцу ардашу, весу без натайников 42 пуда, 2 фунта, 2 таи шолку сырцу лези весу без натайников ж 17 пуд 16 фунтов, 120 четак сердоликовых, начетках по сту сердаликов, да Серкиса Арютюкова тая шолку сырцу ардашу, весу без натайников 10 пуд
л. 5. 18 фунтов. Да Егупа Аведикова тая ж шолку сырцу ардашу, весу

без натайников 9 пуд 15 фунтов. А с того их привозного шолку из середольков у них армян по указу великих государей московские пошлины и за Архангелской город и за провоз от Москвы до Архангелского города в Московской таможенной збор взято сполна. У сей выписи печать Московские Болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 6, лл. 4—5.

67. 1687 г. май 10.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань с товарами армянам Агаджану Аведикову и Осипу Афанасьеву.

л. 5. Лета 7195-го майя в 10 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) Московские Болшие таможни гость Василей Филатьев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань товару шахов области армянина Агаджана Аведикова с армянином же с Осипом Афонасьевым московские покупки на товарные денги 11 косяков стамедов красных, кадило серебряное, 3 пуда перца, 20.000 игол, две дюжины ножиков, 5 дюжин замков, 2 дюжины ножниц, 10 мусатов, 3 погребца с скляницами, 2 литры золота и серебра, а тот товар в сундуке, да в мешке весом без дерева 9 пуд, провозных денег платил с пуда по 16 алтын по 4 денги, итого 4 рубли с полтиною. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 5, л. 5.

68. 1687 г. май 10.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань с различными товарами купцам Григорию Асатурову, Торосу Погосову и другим.

л. 10. Лета 7195-го майя в 10 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) Московские болшие таможни гость Василей Филатьев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань товару шахова области армянина Обросима Васканова московские покупки на товарные денги 4 половинки сукон кармазинов красных, половинка сукна кармазину ж белого мерою в них 145 аршин, 22 аршина сукна кармазину ж красного, 22 аршина сукна ж кармазину осинового, 11 аршин сукна кармазину сахарного цвету, 12 аршин сукна кармазину дикого цвету, 16 аршин гарусу белого, 9 фунтов струи бобровой, 15 фунтов мскусу, 2 камки лауданов, камка

тайка. 4 зеркала болшие, 25 зеркал мелких руского дела, 14 матошников в меди, 750 аршин китайки вишневой. 17 мехов хорковых, 22 камки тайки китайских розных цветов. 17 аршин тафты немецкой розных цветов. 7 дюжин зеркал средней руки. 15 зеркал болшой руки, пуд 20 фунтов пуху гусиного, 21 кувшин глинных муравленых, 200 перстней медных, 7 дюжин ножниц немецких, меленка перешная, 100 пар серег медных, 3 ларчика окованых железом,
л. 11. 100.000 игол, 30 цевок мишуры, фунт мушкатного ореху. кушак турской шолковой, полтора фунта лоскутья соболья, 8 аршин бязи немецкой полосатой, 5 завязок серебряных. 100 листов фряшскнх, 133 аршина крашенинной выбойки, 20 кумачей красных. полторы пары соболей, 2 фунта гвоздики, 13 ножиков с серебряною оправою. Две чарки серебряные, два портиша нашивки серебряные, 2 меха, бельих, 2 дюжины торелок оловянных. 3 дюжины стаканов оловяннных, 4 шандана медных, 6 аршин красной обьяри, 30 дюжин наперстков медных, 20.000 булавок, 5 стоп бумаги пишей, 30 аршин холста, 5 гребней слоновых белых резных, 5 книжек каменных, 4 дюжины зеркал немецких, 200 королков мелких красных,
л. 12. 12 дюжин колоколцов медных малых 15 аршин камки даудану, 9 дюжин ножиков, 11 дюжин замков немецких, дюжина зеркал малых немецких, косяк гарусу, 12 цевок золота и серебра, аршин сукна осинового, полтора аршина бархату красного, 2 аршина отласу красного полтора фунта пугвиц серебряных позолоченных, фунт кружива серебряного, 8 фунтов янтарю черного, пуд перца, пуд инбирю, пуд олова, 200 колоколцов малых, фонарь, пол пуда сахару, 8 аршин тафты немецкой, 8 аршин гарусу, 4 перстня серебряных, три ножика, 3 бобра пушных, 35 мусатов. А тот вышеписанной товар в тае, да в сундуке, да в коробке, да в дву кульках весом всего 33 пуда без дерева, провозных денег платил по шестнатцати алтын по четыре денги с пуда, итого 16 рублев 16 алтын 4 денги. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

л. 25. От великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни, благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) от Москвы по городом до Коломны, и до Переславля Резанского, и до Мурома, и до Касимова, и до Нижняго Новагорода, и до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем. По нашему великих государей указу отпушены с Москвы армяня персидцкие жители Григорей Асатуров, Тарас Бугусов, Обросим Скатов, Саркис Аретуков с товары их по московским таможенным выписям, каковы взяты у них в Государственном Посолской Приказ за рукою гостя Василья Филатьева и за таможенными печатми, а товаров с ними у Григорья Асатурова московские покупки шуба соболья покрыта обьярью с

круживом золотным и серебряным кунган серебряной, крушка серебряная с покрышкою, 4 фунта янтарю, двои чоткн янтарю черного,
л. 26. 6 зеркал, 24 хорка, паникадило малое медное, 3 шандана медных, фунт масла янтарного, кость рыбная четверть фунта, 3 шипца медных, чарка серебряная, весом фунт, два косяка стамеду красного, 9 косяков гарусов, 6 зеркал болшой руки, 2 дюжины зеркалов же, 4 дюжины зеркал немецких, 4 зеркала руского дела, 3 дюжины ножиков полских, 14 плашей медных, 2 фунта сургучю, 10 ножев, 3 дюжины ножниц немецких, 12 цепочек медных, 60 портиш пугвиц медных, 18 замков, 70.000 игол, 16 мусатов, фунт мушкатного ореху, 2 фунта гвоздики, 10 аршин кружива мишурного белого, фунт одна четверь янтарю черного. Весом того вышеписанного товару без дерева 10 пуд. У Тараса Богусова московские покупки 6 половинок сукон кармазинов красных, половинка сукна кармазину бе-
л. 27. лого, мерою в них 245 аршин, 2 половинки сукон аглинских мерою 58 аршин, 10 косяков гарусов розных цветов, пол третя сорока соболей, 15 фунтов кости рыбья зуба, 15 фунтов лоскутья соболья, 4 аршина сукна дикого цвету, фунт гвоздики, фунт мушкатного ореху, 15 аршин сукна аглинского крапивного, 7 полос сабелных, пол четверта фунта кружива золотного и серебряного, 2 полосы сабелных же: весом того вышеписанного товару 15 пуд, у Обросима Скатова московские покупки 4 половинки сукон кармазинов красных, половинка сукна кармазину ж белого, мерою в них 145 аршин, 22 аршина сукна кармазину ж красного, 22 аршина сукна ж кармазину осинового, 11 аршин сукна кармазину сахарного цвету, 12 аршин сукна кармазину... цвету, 16 аршин гарусу белого, 9 фунтов
л. 28. струи бобровой, 15 фунтов мскусу, 2 камки луданов, камка гайка, 4 зеркала болшие, 25 зеркал мелких руского дела, 14 матошников в меди 750 аршин китайки вишневой, 17 мехов хорковых, 22 камки гайки китайских розных цветов, 17 аршин тафты немецкой розных цветов, 7 дюжин зеркал середней руки, 15 зеркал болшой руки, пуд 20 фунтов пуху гусиного, 21 кувшин глиняных муравленых, 200 перстней медных, 7 дюжин ножниц немецких, меленка перешная, 100 пар серег медных, 3 ларчика окованых железом, 100.000 игол, 30 цевок мишуры, фунт мушкатного ореху, кушак турской шолковой, полтора фунта лоскутья соболья, 8 аршин бязи немецкой, полосатой, 5 завязок серебряных, 100 листов фряжских, 133 аршина крапенинной выбойки, 20 кумачей красных, полторы пары соболей,
л. 29. 2 фунта гвоздики, 13 ножиков с серебряною оправою, 2 чарки серебряные, 2 портиша нашивки серебряные, 2 меха бельих, 2 дюжины торелок оловянных, 3 дюжины станков оловянных, 4 шандана медных, 6 аршин красной обьяри, 30 дюжин наперстков медных, 20.000 булавок, 5 стоп бумаги пишей, 30 аршин холста, 5 гребней слоновых белых резных, 5 книжек каменных, четыре дюжины зер-

кал немецких, 200 королков мелких красных, 12 дюжин колоколцов медных малых, 15 аршин камки лудану, 9 дюжин ножиков, 11 дюжин замков немецких, дюжина зеркал малых немецких, косяк гарусу, 12 цевок золота и серебра, аршин сукна осинового, полтора аршина бархату красного, 2 аршина отласу красного, полтора фунта
л. 30. пугвиц серебряных позолоченых, фунт кружива серебряного, 8 фунтов янтарю черного, пуд перцу, пуд инбирю, пуд олова, 200 колоколцов малых, фонарь, пол пуда сахару, 8 аршин тафты немецкой, 8 аршин гарусу, 4 перстня серебряных, 3 ножика, 3 бобра пушных, 35 мусатов. А тот ево вышеписанной товар в тае, да в сундуке, да в коробке, да в дву кусках весом всего 33 пуда без дерева.

У Саркиса Аретукова московские покупки 8 половинок сукон анбурских лазоревых, половинка сукна аглинского серого мерою 28 аршин, косяк стамеду красного, 24.000 игол, 7 дюжин ножиков немецких, 4 дюжины замков немецких, 12 замков руских, 2 фунта
л. 31. сургучю, 14 аршин стамеду красного, 33 аршина стамеду розных цветов, гарус, дюжина тарелок оловяных, 20 фунтов инбирю, фунт гвоздики, фунт мушкатного ореху. А тот ево товар в коробке, да в тае, да в узлу весом всего 9 пуд 5 фунтов. Всего у них армян товару по весу на голо 67 пуд 5 фунтов, и с того весу до Астарахани взято на Москве провозных денег в Московскую болшую таможню с пуда по полтине, да с ними ж армяны отпушено кошеваров их 4 человека, да с ними ж отпушен армянин же Осип Афонасьев. Да по нашему ж, великих государей, указу по жалованной грамоте отца нашего государева, блаженные памяти великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) какова в прошлом во 175-м году дана из нашего государственного Посолского приказу армяном
л. 32. Степану Ромоданскому да Григорью Лусикову и всей их армянской компанеи, велено им армяном Григорью, Тарасу, Обросиму, Саркису и Осипу купить в наших, великих государей, понизовых городех на кружечных дворех и вести с собою для дорожного их проезду вина горелого про себя, а не на продажу по пяти ведр человеку. И дан им от Москвы до Казани и до Астарахани струг с кормщиков и гребцы, да с ними ж послано для береженья в провожатых от Москвы до Переславля Резанского московских стрелцов 5 человек, а от Переславля до Казани давати им для бережения провожатых стрелцов по городом по столку ж человек. И как они, армяня, в которой город приедут и воеводам нашим и всяким приказным людем
л. 33. велети им в готовой струг давати кормшика и гребцов по подорожной и провожатых с ними посылать и пропускать их без задержания. А как они приедут в нашу отчину, в Казань, и околничему нашему и воеводе Алексею Прокофьевичю Соковнину с товарыши велети их ис Казани отпустить в Астрахань и под товары потому ж в готовой струг дать кормшики и гребцов и для береженья прово-

жатых с ними посылать. А как они приедут в нашу отчину в Астрахань и околничему нашему и воеводе князю Борису Васильевичю Горчакову, да дьяку Левонтью Меншову велети об отпуске тех армян с товары в Персиду учинить по нашему, великих государей, указу по жалованным же грамотам отца нашего государева, блаженные памяти великого государя (т.) каковы даны из нашего Государственного Посолского приказу армяном Григорью Лусикову, да Степану Ромодамскому и всей их армянской кампанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех, а руских людей и иных никаких инсземцов так же и меди красные и зеленые в сторону шахова величества отпускать с ними не велеть, а велеть им ту медь продавать в Астарахани. И сее нашу, великих государей, проезжую грамоту велеть у них взять в Астарахани в приказную избу. Писан на Москве лета 7195-го мая в 23 день.

За приписью дьяка Василья Бобинина.

л. 35. От великих государей, царей и великих князей (т.) и великие государыни (т.) от Москвы по городом до Коломны, и до Переславля Резанского и до Мурома и до Касимова, и до Нижняго Новагорода, и до Казани воеводам нашим и всяким приказным людем по нашему, великих государей, указу отпушены с Москвы армянина персицкого жителя Аганжана Аведикова товары ево по московской таможенной выписи, какова взята у нево в Государственной Посолской приказ за рукою гостя Василья Филатьева и за таможенною печатью с армянином же с Осипом Афонасьевым в Астрахань московские покупки 11 косяков стамедов красных, кадило серебря-
л. 36. ное, 3 пуда перцу, 20 игол, 2 дюжины ножиков, 5 дюжин замков, 2 дюжины ножниц, 10 мусатов, 3 погребца с скляницами, 2 литры золота и серебра. А тот ево товар в сундуке, да в мешке весом без дерева 9 пуд, да у него ж дверь железная анбарная. И с того весу до Астарахани взято на Москве провозных денег в Московскую Болшую таможню с пуда по полтине. Да ему ж по нашему, великих государей, указу велено купить в наших великих государей понизовых городех на кружечных дворех и вести с собою для дорожного проезду вина горелого про себя, а не на продажу 5 ведр. И как он, Осип, с теми товары в которой город приедет и воеводам нашим и всяким приказным людем велети ево пропускать без задержания. А как он приедет в нашу отчину в Казань и околничему нашему и воеводе Алексею Прокофьевичю Соковнину с товарыщи велети ево ис Казани отпустить в Астрахань. А как он приедет в нашу отчину в Астарахань и околничему нашему и воеводе князю Борису Ва-
л. 37. сильевичю Горчакову, да дьяку Леонтью Меншову велети об отпуске того армянина с товары в Персиду учинить по нашему великих государей указу по жалованным же грамотам отца нашего государева, блаженные памяти великого государя (т.) каковы даны из

нашего Государственного Посолского приказу армяном Григорью Лусикову, да Степану Ромодамскому и всей их армянской компанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех, а руских людей и иных никаких иноземцов, так же и меди красные и зеленые в сторону шахова величества отпускать с ним не велеть, а велеть ему ту медь
л. 38. продавать в Астарахани. И сее нашу, ... проезжую грамоту велеть у него взять в Астарахани в приказную избу. Писан на Москве лета 7195-го мая в 25 день.

За приписью дьяка Василья Бобинина.

л. 39. 195-го майя в 23 день по указу великих государей и столника и полковника Лаврентьева полку Панкратьевича Сухарева имена стрельцам, которым быть в посылке для бережения в праважатых за армяны из Государственного Посолского приказу.

Леонтей Патапов, Денис Корнилов, Иван Павлов, Микита Иванов, Трафим Терентьев.

л. 40. 195-го майя в 24 день в Ямской приказ.

Указали великие государи (т.) дать столника и полковника Лаврентьева полку Сухорева стрельцом Левке Потапову с товарыши 5-ти человеком от Москвы до Переславля Резанского и назад до Москвы подводы по указу посланы они за армяны в провожатых.

За приписью дьяка Василья Бобинина.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 7, лл. 10—12, 25—40.

69. 1687 г.—Опись товаров, привезенных армянскими купцами Алексеем Григорьевым и другими из Астрахани в Москву.

л 4. Роспись армянским товаром.

У армянина у Алексея Григорьева.

10 тай шелку сырцу ардашу, весом на лицо 107 пуд 2 четверти, 40 ансырей шелку по цветам. 85 тюков сафьянов, 40 кумачей турских красных, 2 кеджи теврские, 2 дараги кашанские, 2 косяка кружев шелковых, косяк платков полушелковых, 2 косяка пестреди полушелковой белой кемханя.

С ним же Алексеем посылного товару армянина Карапетя Челябиева

1320 ансырей шелку по цветам, 150 киндяков дербедовых.

У армянина у Бугуса Уганова.

2 таи шелку сырцу ардашу, весом 21 пуд 2 чети, 1450 анцырей шелку по цветам, 60 тюков сафьянов, 3 косяка пестреди тевриской, коврик.

У армянина у Тораса Бупусова.

2 таи шелку сырцу ардашу весом 21 пуд 2 четверти.

450 анцырев шелку по цветам, 20 пестредей теврских, 20 пестредей ардевилских.

У армянина у Захара Матвеева з братом ево с Павлом Матвеевым.

л. 5. 8 тай шелку сырцу, весом 64 пуда, 2 пуда шелку сырцу лези, 13 бафтей, белых, 2 бязи лошеные, 2 выбойки индейские.

Всего армянских товаров в 45-ти таях по цене на 6509 рублев на 10 алтын. Пошлин довелось взять 325 рублев 15 алтын 2 денги по 10 денег с рубля. Весу в том товаре 367 пуд 11 гривенок, и в том числе шелку сырцу 213 пуд, ардашу 2 пуда лези.

Провозу довелось взять 367 рублев 9 алтын 1 денга с пуда по рублю.

Обоего пошлин и провозу довелось взять 692 рубли 14 алтын 3 денги и в то число взято денгами 532 рубли 24 алтына 3 денги, а за 160 рублев взято по указу великих государей и по грамоте 10 пуд шелку сырцу ардашу по цене по 17 рублев пуд. Да у них же армян в харчю и в платье 37 пуд 32 гривенки.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1687 г., д. № 8, лл. 4—5.

70. 1688 г. январь.—Дело о передаче имущества, оставшегося после смерти армянина Угана Иванова, племяннику его Илье Петрову.

л. 11. Великим государем, царем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю и великой государыне благоверной царевне и великой княжне Софии Алексеевне (т.) бьет челом работник ваш, греченин Спиридонка Остафьев. В нынешнем, государи, во 196-м году взял у меня, работника вашего, армянин Иванис Иванов для продажи и с прибыли товару бабахери 98..... за 5 рублев, изарбаф кашанской за 7 рублев, лал кругло с одной стороны гладок, посередине болшое место не чист за 11 рублев, ставку яхонтовую червченую долговатую за 2 рубли, 120 сердоликов зеленых, да тысячю баус лазоревых за 20 рублев, 5 киндяков за 4 рубли, всего на 49 рублев, да травы чаю мешок болшой за моею печатью. А для показыванья купцом той травы, взял он у меня, работника вашего той траве образец. А ныне он де Иванис по осмотру Государственного Посолского приказу подьячего Дмитрея на постоялом дворе в полате своей объявился мертв, а полата ево животы по вашему, великих государей указу запечатаны, а вышеписанного моево товару чай за моею печатью подьячей в полате у него видя и про тот чай ему, подьячему, два человека армян говорили, что тот чай взят у меня, работника вашего.

Милосердые, великие государи (т.) и великая государыня (т.) пожалуйте меня, работника своево, велите государи записать мой

выписанной товар, что он Иванис взял у меня для продажи и оценив дать из животов ево Иванисовых, а что обьявитца моево товару на лице, велите государи мне выдать же. чтоб мне, работнику вашему напрасно не разоритца. Великие государи, смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: 196-го генваря в 18 день взять к делу.

л. 12. На челобитной ево помета думного дьяка Емельяна Игнатьевича Украинцова.

196-го генваря в 18 день взять к делу.

196-го генваря в 19 день по указу великих государей слушав сего дела государственная болшая печать и государственных великих посолских дел оберегатель ближней боярин и наместник новгородцкой князь Василей Васильевич, боярин князь Алексей Васильевич Голицын с товарыши приказали послать на Посолской болшой двор Государственного посолского приказу дьяка Василья Даудова, да подьячего Дмитрея Симановского ту полату, где жил армянин Угаско Иванов и переписать пожитки ево умершаго, а что в тех пожитках обьявитца по росписи челобитчиков Арапетка Матвеева, да грека Спиридона Астафьева и то написать и положить о сю статью, а переписать тех помянутых пожитков взяв из армян лутчих людей трех человек, да их веры попа, также и роспросить купчины и людей ево и иных, которые подле умершаго полаты живут, кто к нему приятель и кто к нему хаживал почесту, того умершаго
л. 13. перед теми числами, как он обьявился мертв, кто у него был и замок кто замыкал и не было ль у того мертвого до ево смерти и ссоры или драки, также и людей того умершаго буде есть потому ж о смерти того умершаго каким образом учинилась роспросить и не было ль у того умершаго с кем ссоры и побранки.

л. 14. 196-го генваря в 21 день по указу великих государей дьяк Василей Бобинин, да подьячей Дмитрей Симоновской, да Василей Даудов умершаго армянина Угана Иванова на Посолском новом дворе в полате, где он жил пожитков ево и рухляди осмотрели при армянах при попе их Петре, при Алексее Мугдысы, да при Василье Назарьеве, да при Степане Семенове, да при челобитчиках при гречанине при Спиридоне Остафьеве, при Арапете Матвееве.

А по переписке в полатке.

Образ пресвятыя богородицы казанские на краске, книга часовник на армянском языке, книга псалтырь в четверть на армянском языке, книжка лечебная на армянском ж языке.

Рухляди.

л. 15. Одеяло выбойковое холодное, стегано на бумаге. Ковер персицкой ветчаной, одеяло выбойковое стегано на бумаге. 3 подушки пуховые наволоки выбойковые, шуба овчиная. Попона персицкая ло-

шединая, кафтанишко киндяшной холодной, кафтанишко ж изарбафной худой, изодран, 3 полаза ветчаных, епанча черкаская, ковер персицкой, сумки персицкие полазные, попона лошадиная, рубашка да портки, шапенка овчинная, 2 чюлки, одни красные, другие лазоревые суконные. Погребец, а в нем 3 скляницы порожжих, Арапет Матвеев сказал, что погребец ево. Ящик с снастьми что делают камень бирюзу. Лядунка суконная, кирка железная, 3 чюлки ветчаные.

л. 16. В портяном мешке.

3 мешка суконных, в 1-м мешке писма армянские, 2 книшки армянского ж писма, сумка турская с армянскими ж писмами и з грамотками, в тафтяном платке армянские ж писма и грамотки. Мешечек маленкой с молитвами армянскими. В 2-ом мешечке писма армянские ж в тетратех и грамотки. 2 книшки писмо армянское с точные товаром.

В 3-ем мешечке армянские ж писма. 4 книги армянского же писма и в том числе одна не писанная. 3 дести бумаги белые.

л. 17. В 3-х узлах в палатках.

В 1-м сандал белой крашеной, острога немецкая, во 2-м и 3-м узлех писма армянские, Арапет сказал, что писма все ево.

Медные посуды.

Кунган, котлик с покрышкою, 3 блюда медные, лопатка медная ж покрышка болшая медная, 2 тарелки, одна медная, другая оловенная. Шандан медной. 2 кунганчика медных. 2 решетки железные, на которых мясо жарят. 2 овчины, скобень железная, горшок медной, сковородочка медная маленкая, плоская. Кунган медной. Коробка неболшая з замком, а в ней часы медные маленкие попорчены, вески медные в станке, ножны оправные медью, книжка неписаная, чер-
л. 18. нилница персицкая деревянная, книжка маленкая армянская, книжка ормянская, ножик складной, бирюза малая на спицах не деланная, 2 замка, шапка горносная лисья поношена. Ступка медная и с пестьком. Свяска, а в ней всякая рухледишко и всякое лоскутьишко портяное и суконное, да ножны оправлены медью. Сундук черной окован железом, а в нем сундучек персицкой писаной с яшички порожжен. Яшичек сосновой, а в нем трава и корешки к лекарству, яшичек липовой порожжей. Пол мешечка инбирю, фонарь складной испорченой медной, узелок з бумажным семенем, башмаки немецкие, сыр галанской, 2 полкафтаньишка ветчаных. Коробья белая осиновая, на пробое замок немецкой вислой, а в ней в фате завязано 2 нашивки золотные персицкие узенкие, кофтан кежовой полосатой
л. 19. пугвицы серебреные, шапка суконная красная с соболем. Свяска в фате ж, а в ней: кофтан холодной кожевой пестрой, кушак персицкой худ, курдык суконной лазоревой, фата персицкая выбойчетая,

а в ней лоскут кежевой неболшой, да бумага красная, платок кисейной. В простыне кизилбашской завязана: 2 лоскута кежи, 2 лоскута суконных красных и иное всякое лоскутышко. Подушка пуховая маленкая, фата бумажная, а в ней завязана 3 мешечка: в 1-ом неделаная бирюза, черен ножевой склянпчной. В 2-м мешечке выбойчетом краска лазоревая не тертая. В платке завязано бирюзы не отделанной на спицах. 3 мешечик з бисером старым красной. Перевязка с шолковыми цветками. Холстины аршина с три. Каменья баусы в свяске по шету 480 каменей. Каменья Бабакуры перстневые 223 камня. Коробочка маленкая круглая, а в ней камень тумпас да
л. 20. 4 камня таких ж не деланы. Сумка коженая, а в ней 4 книжки армянские, да бумашка, а в ней 9 камушков с ставками. Яшик липовой белой з замком немецким неболшим, а у яшика пробой выломлен, а в нем 11 маленких медных торелок. Чашка хрусталная попорчена, мешечек крашенинной, а в нем 199 пуговиц хрусталных, 35 вставок сердоликовых, зеленые, а гречен Спиридон Остафьев сказал, что те камни ево. Мешечик красной, а в нем баусы 119 каманей. 6 четки агатовые черные. Книга армянская коженая в пол десть. Сумачка шита золотом. 2 четки бабакуровые. Мешечик, а в нем яхонтовые искры золотника з 2. 2 камня болших сердолики, камень хрусталной круглой. 5 черенов ножевых сердоличных. Портище пугвпц хрусталных. В мешечке белом перстневые сердоликовые вставки по шету 132 вставки. по шету 132 вставки. Четки неболшие бабакуро-
л. 21. вые, 11 четок склиничных, 120 каменей баусы, винисы неделаной 380 камешков, 15 четок хрусталных, в платке завязано в 3-х узлах, в одном 143 пары баусы, в другом 66 пар баусы ж. В третьем 28 пар баусы ж. 30 нитей хрусталю. В мешечке сургуч черной персицкой,
л. 22. тарелочка маленкая в лубочках, в дву платках бирюза неделанная, в мешечке 120 хрусталей деланых, 2 полу фунта. В платку завязано бабакуры 110 каменей, Спиридон Остафьев сказал, что те бабакуры ево. А про баусы и про четки и про яхонтовые искры и про хрусталь и про сердоликовые вставки и про иные каменья и про чашки и про торелки кроме бирюзы Арапет Матвеев сказал, что все ево. А гречепин Спиридон Остафьев сказал, что в каменьях баусах есть и ево Спиридоновы баусы, небольшое число средние руки.

В маленьком мешечке бирюза деланая. Ножны с мусатом без наконечника. Пугвиц скляничных 20 связок, 2 черена яшмовых. В
л. 23. маленком мешечке бирюза не деланая. Вески медные, что весят золотые. В платке, в узелке деланой бирюзы немного. 2 ножницы большие. 125 гагату. Мешок чаю за Спиридоновою печатью, сказал, что тот мешок ево. Полоса полашевая резная, клюпик болшой сапожной. Погребец окован железом порозжей. Полоса шпажная. Сабля в ножнах худенкая. И денег и золотых и посуды серебреной ничего не обьявилось.

И та рухледь запечатана в коробье нсцовою печатью армянина Арапета Матвеева. А полата запечатана печатью дьяка Василья Бобинина, а сени той полаты замкнуты замком и запечатал он же дьяк Василей Бобинин. Да истец армянин Арапет Матвеев своею печатью, а ключ у подьячего Дмитрея Симоновского. А беречь замка и печатей приказано караулным стрелцом столника и полковника Сергеева полку Головцына десятнику Афонке Мартьянову с товарыши десяти человеком и велено караулить у дверей той палатки по
л. 31. часов переменяясь по человеку.

Бобинин.

И по сей памяти по вышеписанному великих государей указу царственные болшие печати и государственных великих и посолских дел оберегатель ближней боярин и наместник новгородцкой князь Василей Васильевич да боярин князь Алексей Васильевич Голицыны с товарыши приказали армянину Арабету Матвееву из рухляди умершего армянина Угана Иванова товары ево Арабетовы и рухлядь по вышеписанной росписи и по памяти ис Приказу Болшие казны отдать ему Арабету с роспискою.

И по тому великих государей указу армянину Арабету Матвееву отдано по росписи.

л. 32. Да в портяном мешке 3 мешка суконных. В 1-ом мешке писма армянские, 2 книшки армянского писма, сумка турская с армянскими ж писмами и з грамотками. В тафтяном платке армянские ж писма и грамотки. Мешечик маленкой с молитвами армянскими. Во 2-ом мешке писма армянские ж и грамотки. 2 книшки, писмо армянское счотные товаром. В 3-м мешечке армянские ж писма. 4 книги
л. 33. армянского ж писма и в том числе одна не писаная, 3 дести бумаги белые. Погребец, а в нем 3 скляницы порожжих. В двух узлех писма армянские. Да каменья баус в свяске по счету 480 камней. Да каменья ж бабакурей перстневых 223 камня. 11 торелок медных маленьких, да двенатцатая торелка медная поболши тех. Мешечки крашенинной, а в нем 199 пугвиц хрусталных. Да в мешечке красном
л. 34. баус 119 каменей. Мешечик, а в нем яхонтовых искор золотника з два. 2 четки бабакуровые, камень хрусталной круглой, и Портише пугвиц хрустальных, четки небольшие бабакуровые, 11 четок скляничных, 120 каменей баусы. 15 четок хрустальных. В платке ж завязано в трех узлах—в одном 143 пары баусы, в другом 66 пар баусы ж, в третьем 28 пар баусы ж. 30 нитей хрусталю. В мешечке 120
л. 35. хрусталей деланых. Торелочка маленькая в лубочках 5 черенов их ножевых сердоличных, в мешечке белом перстневых сердоликовых вставок по счету 132 вставки. Винисы не деланой 380 камешков. Мешечки з бисером старым красной. Да бумашка, а в ней 9 камешков со вставками. 2 камня болших сердолики. Яшик лицовой белой з

замком немецким неболшим. Сундук черной окован железом, а в нем сундучек персидцкой, писаной свяшички. 6 четки агатовые. Ему ж Харабету Матвееву отдано сверх переписной росписи каменья баусов 275 пар для того, что он Харабет назвал их своими. Палаш немецкой, яшик писаной, фонарь.

л. 36. В государственном Посолском приказе армяне Семен Бугусов, Иван Амиханов сказали, что умершей армянин Уган Иванов новокрещеному кормовому иноземцы Ильи Петрову сыну Джулвинцу был дядя родной, а он Илья ему Угану племянник родной, потому что мать ево Ильина—Анагиза была тому дяди ево Угану сестра родная. И ближ ево Ильи в сродстве к нему Угану никово иных сродников они армяня не знают. И как тот армянин Уган Иванов был жив и в то время он Илья у того дяди своего бывал почасту и кроме ево Ильи поминать душу ево Уганову иному некому.

Армянин Степан Юсупов сказал, что он армянина Угана Иванова знал, что он кормовому иноземцу Ильи Петрову был дядя родной и ближе ево Ильи сродников к нему Угану он Степан не знает.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1688 г., д. № 2, лл. 11—23. 31—36.

71. 1688 г. июнь 7.—О разрешении выезда из Москвы в Архангельск армянам Айрапету Матвееву и Погосу Уганову с товарами.

л. 2. Лета 7195-го июня в 7 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) Московские болшие таможни гость Федор Нестеров с товарыши отпустили с Москвы к Архангелскому городу шаховы области армян Арабета Матвеева да Богуса Уганова товару их московские покупки 13 тай шелку сырцу ардашу, весом без натайников и без веревок 134 пуда 10 фунтов, 12 пуд травы чаю, 5 пар соболей, 100 чашек китайских. Да Багуса ж Уганова особого ево товару 2 таи шелку сырцу, ардашу, весом 21 пуд 20 фунтов, 4 пуда 20 фунтов чаю, 25 чашек китайских, шуба белья, и с того их товару провозные денги до города Архангелского взяты сполна. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1688 г., д. № 5, л. 2.

72. 1688 г. август 25.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань купцам Анушу Вартанову и Сафару Васильеву с товарами, привезенными ими из Швеции.

л. 5. Лета 7196-го августа в 25 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и

великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) Московские Болшие таможни гость Федор Нестеров с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань шаховы области армянина Ануша Вартанова привозного его товару, с которым товаром приехал он через Великий Новгород из за Свескаго рубежа к Москве 12 кип сукон галанских розных цветов, в них 76 половинок, мерою 3 тысячи 730 аршин, в трех кипах 102 косяка саржей, в трех ящиках паникадил медных весом 18 пуд, 5 пуд меди
л. 6. латуни, 4 зеркала болших. Да армянина ж Сафара Васильева привозного ж ево товару из за Свиского ж рубежа 17 кип сукон галанских розных цветов, в них сто одна половинка с полу половинкою мерою 5345 аршин, 70 косяков саржей розных цветов, 9 дюжин ножей с вилками, 13 дюжин ножниц кроилных, 4 дюжины ножиков болших, 50 книг, 8 дюжин замков немецких, 20 дюжин карт, 4 дюжины чернилниц черных немецких деревянных, 10 дюжин зеркал, 5 штук полотна немецкого, 40.000 игол, а с тем вышеписанным их товаром 41 место сундуков и ящиков запечатаны московскою таможенною печатью, да сундук с платьем бес печати, весом того их товару кроме платья и харчей 400 пуд 35 фунтов. И с того товару по указу великих государей и по жалованным грамотам таможенные пошлины и за провоз от Великого Новагорода до Москвы за зачетом прогонных денег, которые прогонные денги давали они ямщиком и с Москвы до Астрахани с пуда по полтине в Московскую болшую таможню взято сполна. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1688 г., д. № 6, лл. 5—6.

73. 1688 г.—Взыскание пошлин за провоз товаров с Петра и Богдана Амировых не деньгами, а шелком.

л. 20. Лета 7197-го февраля в 16 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) и по памяти ис Приказу Болшие казны за приписью дьяка Ивана Харламова Московские Болшие таможни гостю Ивану Юрьеву с товарыщи велено с привозного шолку сырцу армян Петра да Богдана Амиревых вместо московских пошлин и за Великий Новгород и за провоз по указу великих государей, каков прислан из Государственного Посолского Приказу взять шолком же, а не денгами сколько доведетца сполна и в платеже тех всех пошлин дать им московскую платежную выпись, и по тому великих государей указу в московскую Болшую таможню с привозного шолку армян Петра да Богдана Амиревых вместо московских пошлин и за

Великий Новгород, и за провоз взято шолком 19 пуд 29 фунтов
л. 21. 24 золотника, а за тем взятьем отпущено с Москвы того их привозного шолку 15 тай, да узол весом 163 пуда 72 золотника, да армянина ж Сергея Иванова тая шолку ж, ардашу весом 10 пуд 30 фунтов. И того ево Сергеева шолку московские и за Великий Новгород пошлины и за провоз взято денгами сполна ж. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией. 1688 г., д. № 7, л. 20—21.

74. 1688 г.—Перечень товаров Егупа Сергеева, Мнацакана Билева, Петра и Богдана Амировых и других.

л. 3. Роспись армянским товаром.

У армян у Егупа Сергеева, у Манацагана Билева.

40 пуд шелку сырцу лези, 9 пуд 30 гривенок шелку сырцу ардашу. 1300 ансырев шелку по цветам, 40 ансырев шелку теврискаго, 2 таи орешков чернилних весом 10 пуд, 53 пестреди тевриских, 14 кеджей гилянских, 6 изарбатов по дорогам, 3 косяка покрышек гилянских, 3 митколя, 2 фаты, 115 юфтей фат тевриских, 6200 хрусталиков вареных мелких, 1000 баус лазоревых мелких не олмаженых, 70 финис крупных и средних, 10 хрусталей болших не олмаженых, 350 искорок яхонтовых, самых мелких, 1900 бирюс средних и мелких, 6323 сердолика персневых вставок, 1000 сердоликов на нитках, 586 ниток болшова белова и мелкова сердолику.

л. 4. У армян же у Петра да у Богдана Амиревых.

182 пуда 30 гривенок шелку сырцу ардашу.

У армянина у Сергея Иванова.

7000 баус средней и малой руки. 400 винисок круглых и граненых. 215 ниток сердоликов красных крупных. 315 баус сережных. 10 пуд 30 гривенок шелку сырцу ардашу.

Всего армянских товаров в 36 таях в 2 узлах по ценена 6188 рублев на 20 алтын на 5 денег. Пошлин взято 309 рублев 14 алтын 2 денги по 10 денег с рубля.

Весу в том товаре с веревки и натайники 309 пуд 10 гривенок и в том числе шолку сырцу 243 пуда 10 гривенек. Провозу взято 309 рублев 8 алтын 2 денги с пуда по рублю. Обоего пошлин и провозу взято 618 рублев 22 алтына 4 денги. Да у них же армян в харчю и в платье 30 пуд 20 гривенок.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1688 г., д. № 9, лл. 3—4.

75. 1689 г. март 27.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань Барсегу Васильеву и Амирджану Ефремову с товарами, привезенными из Архангельска.

л. 5. Лета 7197-го марта в 27 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны Софии Алексеевны (т.) Московские Болшие таможни гость Иван Юрьев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань привозного от города Архангелского товару армянина Парсея Васильева 6 кип, в них 36 половинок сукон галанских меры 1700 аршин, три кипы, в них 86 косяков стамедов, 10 пуд каменья ентарного, 12 кувшинцов и кружек глинных, 45 полос сабелных, 3 фонаря медные, двои вески-чаши медные, два таза, да 5 шанданов медные, 6 дюжин ножей и бритв, 40 роморок скляных, пол дюжины щипцов медных, дюжина зеркал с поталею, да московские покупки на явленые денги 2 лопатки медные, фунт гвоздики, фунт ладана росного, 18 коробочек немецких, 13 аршин
л. 6. четверти обьярей красных, 5 подушечек, 100 аршин кружи нитных, 3 холста, 7 чашек виницейских, дюжина солонак и перечниц деревянных, 200 персней медных, 2 фунта олова, да армянина ж Амиржана Ефремова товару ж московские покупки на товарные денги 4 сорока 11 пар соболей, 15 пар пупков собольих, 2 меха бельих—хрептовой да черевей, 2 меха куньих шейчетых, мех лисей бурой, 18 мехов хорковых, 35 аршин сукна аглинского, 3 фунта одна четверть кружив серебряных и золотных, да к их армянской церкви потир малой серебряной не на продажу, весом того их вышеписанного товару на московские таможенные весы 130 пуд.30 фунтов. И с того товару по указу великих государей таможенные пошлины и провозные денги в Московскую болшую таможню взяты у них сполна. У сей выписи печать Московские Болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1689 г., д. № 1, лл. 5—6.

76. 1689 г. май 16.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань армянам Сергею Иванову и Мнацакану Билеву с товарами, купленными в Москве.

л. 4. Лета 7197-го майя в 16 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича и великие государыни благоверные царевны и великие княжны Софии Алексеевны (т.) Московские болшие таможни гость Иван Юрьев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань товару армянина Сергея Иванова московские покупки на товарные денги 33 кувшина немецких, пол семы дюжины зеркал немецких, 20 ножей немецких,

16 фунтов янтарю немецкого, 17.000 игол, 2 зеркала рускпх, 8.000 бельих хрептов, 47 мехов черевьих бельих, 20 мехов заячинных хрептовых и черевьих, 30 перстней серебряных, десятеры очки в нагалищах, весом того ево вышеписанного товару 13 пуд 5 фунтов, провозные денги по 16 алтын по четыре денги с пуда взяты. У сей выписи печать московские Болшие таможни.

л. 5. Лета 7197-го майя в 16 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) Софии Алексеевны (т.) Московские болшие таможни гость Иван Юрьев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань армянина Мучагана Билева, товару ево московские покупки на товарные денги 53 юфти кож красных яловичьих 17 сороков и три пары соболей, шуба соболья хребтовая, 7500 белки деланых, 47 мехов белых хребтовых, 6 мехов заячинных черевьих, 2 меха хорковых хребтовых, пуд лоскутьи соболья 20 зеркал болших створчатых руского дела, 30 зеркал средней и малой руки створчатых же, 12 зеркал немецких малых, 3 пуда рыбьих зубов, пять фунтов кружива серебряного немецкого, 3 пуда 20 фунтов пуху гусиного, 8 сабель немецких, четыре фунта танзы китайской, 37 чашек китайских, 3 солонки, да 3 чарки серебряных, полторы стопы бумаги пишей, 3 фун-
л. 6. та гвоздики, фунт корицы, 2 фунта кардамону, 2 фунта орешков мушкатных, 3 фунта чаю, 10 дюжин замков болших и малых, 3 дюжины ножей простых, дюжина ножей немецких черенье белые, 4 дюжины ножей немецких черенья черные, 10 ножей немецких ж, 3 дюжины ножей немецких черенье красное, 2 дюжины ножей згнбных, полторы дюжины зеркал немецких, 3 дюжины зеркал руских красных, 19.000 игол, 400 персней медных с финифтом, 140 портиш пугвиц медных, 10 книжек каменных, 2 кувшина немецких, перешница немецкая, 63 книги 16 ножей немецких, 2 трубки немецкие, 4000 булавок, 10 пар подвязок, 12.000 игол, 2 дюжины наперсков медных, 13 фунтов сердолику плохих и ентарю и яхонтов худых, 5 сороков пупков собольих, 9 замков руских, дюжина тарелок оловянных, 2 фонаря медных немецких, 46 черенков ножевых рыбьи кости, 3 скляницы фигурных, 9 зеркал малой руки, весом того ево вышеписанного товару 50 пуд 13 фунтов, провозные денги по 16 алтын по четыре денги с пуда взяты. У сей выписи печать Московские болшие таможни.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1689 г., д. № 2, лл. 4—6.

77. 1690 г. май 23—июня 3.—Челобитная армянина Каспара Айвазова о даче ему проезжей грамоты из Москвы в Астрахань для продажи товаров, привезенных им из Польши.

л. 3. Великим государям, царям и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховы области армянин Кашпирко Ивасов. В прошлом, государи, во 197-м году посылал меня хозяин мой армянин же Степан Толченев* из Шаховы области из Ривана города в Турскую землю в Царьгород для долговых взятков и в Царегороде должника на ком довелось взять не сыскал, потому что умре и оттуды проехал в Полскую землю, а ис Польши приехал я к Москве с неболшим товаришком слыша, что нашей братьи армян из Астрахани приехали многия люди и в таможне явился и пошлины платил. А ныне хочю ехать с своею братьею армяны за море чрез Астрахань.

Милосердые великие государи, цари (т.) пожалуйте меня иноземца, велите государи из Посолского приказу дать мне свою великих государей в Астрахань проезжую грамоту. Великие государи смилуйтеся, пожалуйте.

На обороте помета: Выписать.

л. 4. Да он же армянин подал Московскую таможенную выпись за рукою ларечного Дмитрея Акишева и за таможенною печатью.

А в выписи пишет.

л. 5. 198-го майя в 23 день в Московской болшой таможне гостю Григорью Шустову с товарыши явил персицкой земли житель армянский купец Каспар Айвас по свеской выписи 2 кипы, в них по 125 кумачей в кипе красных, пояс турецкой, 5 ложек серебреных. И с того товару по указу великих государей таможенные пошлины платил. У сей выписи печать московские болшие таможни.

л. 6. И великим государем, царем (т.) Шаховы области армянин Кашпир Ивасов бьет челом. В прошлом де во 196-м году посылал ево хозяин ево армянин же Степан Топченец из шаховы области из Ривана города в Турскую землю в Царь город для долговых взятков и в Царе городе должника, на ком довелось не сыскал, и оттуды проехал в Польскую землю, а ис Польши приехал к Москве с небольшим товаром и в таможне явился и пошлины платил, а иные хошет ехать с своею братьею армяны за море чрез Астарахань. И чтоб великие государи пожаловали ево, иноземца, велели ис Посолского приказу дать ему свою великих государей в Астарахань проезжую грамоту.

198-го июня в 3 день по указу великих государей, думной дьяк Емельян Игнатьевич Украинцов с товарыши приказали того армя-

---

* Следует читать Топченц.

нина, буде платил пошлины с товаров своих сполна отпустить с Москвы чрез Астарахань за море вовсе против ево братьи армян же. И как об них в жалованной грамоте и в договорной записи написано и послать в приказы, о чем куды надлежит памяти и дать проезжая по указу.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1690 г., д. № 1, лл. 3—6.

78. 1690 г.—Опись товаров, привезенных армянскими купцами в Астрахань.

л. 3. Роспись.

У армян у Степана Сафарова, у Григорья Терева, у Иваниса Богданова, у Петра Григорьева, у Давыда Иванисова, у Григорья Степанова, у Багдасара Меликова. 1678 ансырев шелку вареного по цветам, 315 ансырев шелку красного, 13 связок земчюгу весом 281 золотник, 83 алмаза мелких, 40 алмазов покрупнее тово, 2 алмаза болших, 1 лал болшой красной, 4320 киндяков переспиревых, 268 занавесов индейских, 24 сифтенги, 24 вашанки, 48 епанеч заморских, кеджи гилянские, 2 фаты дорогилные, дараи ляковые, 7 кеджей тевриских, 1 кутня, полотенцо кисовое, 8 выбоек испоганских, 12 тюков сафьянов, 2 изарбата по дорогам, изарбат по атласу, 5 киндяков дербадовых, вошанка, 229 ансырев шелку по цветам,
л. 4. 3 ковра, 80 тай да 10 узлов шелку сырцу лези, весом на лицо опричь веревок и натайников 828 пуд. 3 таи шелку ардашу весом на лицо опричь веревок и натайников 30 пуд 15 гривенок.

У них же выменного товару в Астрахани 2 таи шелку по цветам по шету в них 510 ансырев, а цены не положено и пошлин не взято, для того что с того шелку платил пошлину тот хозяин, у кого они тот шел выменяли. У армян же у Давыда Баграмова, у Якова Давыдова, у Григорья Меликова. 40 тай верблюжьих шелку сырцу ардашу, весом на лицо без веревок и без натайников 383 пуда 6 гривенок.

У армянина у Савелья Сергеева—86 тюков сафьянов белых, 2 тюка сафьянов желтых, 18 вошанок, 10 бязей белых, 12 епанеч кизилбаских, 40 ансырев шелку цветного, 40 ансырев шелку черного. 50 ножей булатных, 40 полос сабельных булатных, 5 яшуров, 9 пар яхонтов лазоревых, юфть лалов красных, 3 лалика персневых. Да
л. 5. всякого мелочного каменья искорок и жабиков и изумрудов и хрусталей по цене на 355 рублев с полтиною.

У него ж астраханские покупки 100 овчинок, а пошлин с них не взято, для того что с тех овчинок пошлин платил тот хозяин, у кого он купил.

У армян у Микиты да у Иваниса Атанисовых 418 тюков сафьянов, 774 ансыря шелку по цветам, 909 ансырев шелку тевриского,

74 ансыря шелку лазоревого, епанча, 39 кисей большой руки, 7 киндяков, 7 кумачей красных, 3 ковра, изарбат, 3 таи шелку сырцу лези весом опричь натайников и веревок на лицо 17 пуд с четвертью.

У армян у Григорья Богданова, у Туроса Бугусова—278 ансырев шелку по цветам, 225 ансырев шелку теврискаго, 392 кумача турских красных, 20 выбоек индейских, 9 сусей плохих, 10 кеджей
л. 6. малой руки, 2 дараги кошанские, 8 изарбатов дорогильных, изарбат турецкой, дараги двойные, 4 выбойки мозондронских, 3 кутни тевриские, тафта, 18 бунтов сафьянов, полатка кумашная, 5 ковров малых, 8 тай шелку сырцу лези, всего опричь натайников и веревок на лицо 45 пуд 2 четверти.

Всего армянских товаров 191 тая, да в 15 узлах, да в ящике по цене на 33608 рублев на 22 алтына на 2 денги. Пошлин взято с привозного заморского их товару 1680 рублев 14 алтын 3 денги.

Весу в том товаре с натайники и с веревки и с полаткою 1775 пуд 2 гривенки. И в том числе шелку сырцу опричь натайников и веревок на лицо 1304 пуда 11 гривенок. Провозных денег взято 1775 рублев 10 денег. Обоего пошлин и провозу 3455 рублев 16 алтын 1 денга. У них же армян в харчю и в платье 176 пуд 33 гривенок.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1690 г., д. № 2, лл. 3—6.

79. 1690 г.—Жалоба джульфинских купцов Степана Топченца и семнадцати его товарищей на астраханских и саратовских воевод за неправильное взыскание с них пошлин с провозимых товаров.

л. 26. Доклад

Великим государем, царем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) шаховой области Чюлфинской армянской компанеи товарыщ Степан Сафаров сын Топченц с товарыщи 17 человек бьют челом.

Блаженныя де памяти отца их государева великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) по их великих государей указу, они, армяня, приезжают с сырцом шолком и с ными розными товары по договорной записи. И как они Степан с товарыщи своими с сырцом шолком и с ными товары приехали в Астрахань и в Астрахани де держали их восмь недель для пошлин, а у них армян и то число денег на пошлины не лучилось. А по договорной записи тамошною ценою товаров место денег таможенной голова не взял, а взял товаров за пошлины малое число, а за провоз денги все взял. А те денги они иноземцы заняли с ростом и в том учинились им харчи и убытки, а иные товары продали дешевою ма-

лою ценою. Да он же голова держал их армян 8 недель и в том учинил им великие убытки и протори.

А они армяня со всяких своих товаров в их великих государей казну пошлину и за провоз платили по указу 3460 рублев.

Да он же астраханской таможенной голова, которая на них одежда, чолмы и кушаки и азямы с того пошлину взял же, и тем он, голова, их, армян, обесчестил. А на Москве и в ыных городех с их одежды пошлин не берут.

л. 27. А в Астрахани дали им армяном под их товар струг худой, а в Волге идучи тот струг протек и помочили 12 таи шолку сырцу. И будучи они армяня в Царицыне городе, которые струговые снасти испортились, и они о том воеводе царицынскому били челом и он воевода им ничего не дал и отказал и те струги от Саратова за полторы версты в Волге замерзли в пустом месте. И они, армяня, послали в Саратов астраханского сына боярского да толмача своего бить челом саратовскому воеводе о подводах и он, саратовской воевода, к ним армяном подводы прислал. А в том пустом месте стояли на льду 18 дней с великим страхом, боялись калмыков и татар и от разбойных людей грабежу. И саратовские подводчики товар их подпели в сани и шли Волгою льдом и они армяня им подводчиком говорили, что лед не крепок и чтоб они пошли дорогою, а не льдом и они де не послушав их пошли льдом и потопили на Волге 7 подвод, а на семи подводах было 9 тай шолку сырцу и тот шолк сырец помочили и испортили и в том учинили им убытки и изьян.

Да они ж де подводчики выехали из Волги на гору и товары и их остановили и стояли 2 недели и пошли в Саратов дорогою, а не Волгою, а сперва учинились они силны и непослушны и пошли Волгою, а не дорогою, а их армян они подводчики и товар их 2 недели и в сем городе держали напрасно.

Да их же армян от Саратова едучи к Москве на дороге по городом воеводы держали для своих взятков, а не взяв у них многих взятков подвод не дают и их не пускают и держат.

А от Саратова до Москвы по городам воеводы имали рублев по 20 и по 30 и от того их воевоцкого задержания им армяном учинилось харчи и убытки и изьян и к торговому времяни не поспевают. И чтоб великие государи пожаловали их армян, велели свой великих государей указ учинить, по своему великих государей указу, что их товар на Волге потопили и подводчики учинились сильны, и по городам воеводы держали их напрасно для своей бездельной корысти, и астраханской голова вместо пошлин и за провоз товаров по тамошней цене не взял, велели б свои великих государей указы с Москвы послать по городом до Астрахани, так же от Москвы по городом до Великого Нова города, чтоб им армяном по городам и по дорогам напрасно не держали, харчю и убытков и изьянов не чи-

л. 28.

нили, и многие их братья армяня ис Персицкие земли от таких обид и налог и изьяну приехать в Астрахань и к Москве опасаютца.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1690 г., д. № 2, лл. 26—28.

80. 1690 г. май.—Грамота царя астраханским и другим воеводам о том, чтобы они не препятствовали армянским купцам и не нарушали условий торгового договора.

л. 36. 198-го майя в 6 день великие государи, цари и великие князи Иоанн Алексеевич, Петр Алексеевич (т.) слушав сей докладной выписки в передней указали и бояре приговорили по челобитью персицкие земли армян торговых людей, товарыщей их армянской компании Степана Топченца с товарыщи, которые ныне приехали к Москве с шолком сырцом и с иными персицкими товары послать в Астрахань свою великих государей грамоту, велеть про таможенного голову в задержании их армян многаго времяни в Астрахани и о взятье с них таможенных пошлин не против жалованных грамот и договорной записи, от чего им учинились многие убытки, да он же голова не по договором взял с платья их и с повоев головных, и с кушаков пошлины ж и тем учинил жалованным грамотам и договорной записи противность, потому что в жалованных грамотах и в записи написано имянно, что с платья и с харчевых запасов пошлин с них не имать, также и на Царицын и на Саратов и от Саратова до Москвы в городы послать великих государей грамоты ж к воеводам с подкреплением, чтоб в тех городех воеводы как из Астрахани до Москвы, так и с Москвы до Астрахани пропускали их и струги добрые и подводы и провожатых им давали без задержания, и обид и налог им никаких не чинили и не грабили, и ничего с них не имали. А про саратовских ямщиков которые даны им были, что они не послушали их, не поехали берегом, а шли Волгою по льду, и от того многие товары потопили розыскать на Саратове ж подлинно, а что по розыску обьявитца и о том к великим государем писать.

По скрепам: Василей Посников.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1690 г., д. № 2, лл. 36—37.

81. 1691 г.—Возвращение Багдасара Ильина из зарубежных стран через Архангельск в Москву с товарами и золотыми червонцами.

л. 3. И в Государственном Посолском Приказе выписано.

В прошлом во 194-м марта в 8 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича

(т.) отпущен с Москвы к Архангелскому городу и за море с шолком сырцом персицкой житель армянин Багдасар Ильин. А товару с ним отпущено шолку сырцу лези 10 тай 60 пуд 37 фунтов. И по те товары дано ему от Москвы до Вологды и под шолк ямские подводы по указу, а с Вологды до Архангелского города велено ему дать судно и кормщика и гребцов смотря против подвод на чем мочно поднятца и отпустить к Архангелскому городу без задержания против прежних великих государей указов.

л. 4. А по выписи Московской болшой таможни за рукою гостя Ильи Нестерова таможенные пошлины и за провоз от Москвы до Архангелского города взяты у него в Болшую таможню сполна, кроме того, что довелось у них с того шолку взять пошлин у Архангелского города.

А как он приедет к Архангелскому городу и от Архангелского города велено отпустить ево за море на вешних караблях, а о взятье
л. 5. у него с шолку сырцу пошлин велено учинить по их великих государей указу по жалованным грамотам 175-го да 181-го годех и по грамоте какова с ним послана о взятье пошлин же ис приказу болшие казны.

А в жалованной грамоте написано.

Испродав те товары за морем и з заморскими товары и з золотыми червонными и с ефимками ехать назад в Великую Росию. А на иные государства в Персидскую землю не проезжать и тем пошлин не провозить.

А как приедет в порубежные городы на нем пошлины имать с полные цены, почему продаст по 10 денег с рубля. А с выменовных товаров ис порубежных городов платить за провоз до Москвы с пуда по полтине. А харчю на 100 пуд по 5 пуд вести, а опричь харчю товаров в то число не класть и к харчевому весу не причитать.

л. 6. А вышеименованной приезд их ис Персицкие земли в Астарахань и к Москве и с Москвы до порубежных городов так же и назад ис порубежных городов до Москвы и до Астарахани, как в стругах водами, так и сухим путем возами за имянованной провоз в судах и на подводах по указу, да великого государя и ратных людей с провожаньем и за береженьем за божиею помощию во всем от ратных людей и от работников в целости имеет быть. И подал армянин Багл. 7. дасар Ильин к сей выписке проезжую память и товаром роспись, каковз ему дана от Архангелского города, и с той с проезжей памяти и с росписи взяты у него списки. А подлинныя памяти и роспись отдана ему армянину.

л. 8. Список с подорожной памяти.

По указу великих государей, царей и (т.) от Архангелского города до Осиновской волости, и до Ярыша, и до Устюга Великого и да Толмы и до Шукаго и до Вологды и до Ярославля Залесского, и

до Москвы по ямом, а где ямов нет всем людем без смены чей хто нибудь чтоб есте давали арменину Багдасару Ильину и под товары ево и под кашевара 12 подвод с санми и с проводники везде ни издержав ни часа без прогонов отпущен он армянин от Архангелского города к Москве против прежних отпусков жалованным грамотам и с товаров ево провозные денги великих государей в казну в городскую таможню взяты, а сколко товаров ево отпущено с ним к Москве и тому под сею подорожною роспись. К сей подорожной околничей и воевода Михайла Юрьевич Татишев печать свою приложил. Лета 7199-го году октября в 31 день.

Роспись сколко отпушено от Архангелского города к Москве с армянином з Багдасаром Ильиным товаров ево.

10 кип, в них 56 половинок сукон кармазинов, да 4 половинки сукон же полукармазинов. 3 кипы, в них 115 косяков стамедов разных цветов, 3 ящика, в них 188 зеркал настенных в золоченых рамах, зеркало настенное болшое в золоченом раме. 18 дюжин с полудюжиною в книшках с поталею, яшик в нем 6 шанданов медных, 4 портиша стамеда.

л. 9. 4 аршина сукна кармазину, 8 аршин сукна кострыми, 2 коробки сулей скляничных и кружек глинных и ножей немецких. Шкатулка окована белым железом. 3 бумашки серег медных с каменьем стекляным.

А на подорожной и на росписи закрепа дьяка Алексей Протопов.

л. 10. 199-го году декабря в 30 день по указу великих государей и по грамоте из Ямского приказу Переславля Залесского ямской староста Мишка Овдокимов с товарыщи дали мы по городовой подорожной армянину Багдасару Ильину и под товары ево двенадцать подвод, да ярославским провожатым стрелцом подводу до Москвы и взяли мы на те подводы прогоны по шти алтын на подводу, в чем я староста с товарыщи и отпись дал, а отпись писал по их старосты с товарыши велению ямовой дьячек Ивашка Анисимов.

К сей выписки Гришка Онисимов вместо старосты Михайла Авдокимова с товарыщи по их велению руку приложил.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1691 г., д. № 2, лл. 3—10.

82. 1691 г. апрель.—Челобитье Багдасара Ильина, Сафара Васильева и других о разрешении выезда с товарами из Москвы через Астрахань в Персию.

л. 1. Великим государем, царем и великим князем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховой области персицкие подданные армяне Богдасарка Ильин, да Сафарка Васильев,

Франгулай Генгеров. В нынешнем, государи, во 199-м году по жалованным грамотам отца вашего великих государей блаженныя памяти великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.) приехали мы иноземцы я Богдасар из за моря из немецкой земли, а мы, Сафар и Франгул ис Персицкие земли из Астрахани с шелком сырцом и с ными заморскими и персицкими товары. И ныне с теми своими товары я Богдасарка еду по прежнему в шахову область через Астрахань, а мы Сафар и Франгул отпущаем прикащиков своих с московскими покупными товары Сергушку Иванова, Ивашку Степанова, да со всеми с ними 7 человек кашеваров и имена их под сею челобитною роспись.

Милосердые, великие государи, цари (т.) пожалуйте нас, иноземцов, велите государи по жалованным грамотам и по договорной записи отпустить нас с Москвы в Астрахань и в шахову область и дать нам от Москвы да Казани и да Астраханп струг и кормщиков и гребцов и провожатых, да нам же иноземцем в низовых городех купить про себя для проезду дале на продаже по пяти ведр вина с кружечных дворов, о том о всем дать нам иноземцам ис Посолского приказу свою великих государей проезжую грамоту. Великие государи, смилуйтесь.

На обороте помета: 199-го апреля в 19 день выписать из договору и из жалованной грамоты как их отпускать велено.

л. 2. Имяна армяном, которые едут с Москвы в Астрахань. Багдасар Ильин, челядников с ним Сенка Авитов, Ивашко Иванов, Гришка Арепетов, Артюшка Петросов.

Сергей Иванов, челядников с ним: Якушка Богданов, Уканка Кирякосов, Иван Степанов; кашавар ево Сукорка Измалаков.

л. 14. Список с памяти.

Лета 7199-го апреля в 7 день по указу великих государей, царей и великих князей Иоанна Алексеевича, Петра Алексеевича (т.) Московские болшие таможни гость Володимер Воронин с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань шаховой области армянина Франгула Генгаева товару с человеком ево с Иваном Степановым московские покупки на товарные денги в ящике две тысячи колоколчиков медных, 78 зеркал малых руской работы, 48.000 игол. 9 дюжин замков, 4 дюжины персней медных, 4000 булавок, 2 фунта сургучю, двои сутки оловяные столовые, 2 дюжины карт. 29 щипцов медных, 2 дюжины ножниц, 111 портиш пуговиц медных, 10 плащей медных, 60 гребней роговых, труба ратная медная, 2 фунта проволоки медной, фонарь слюдяной, 90 ножиков, 4 дюжины персней медных, 6 дюжин струн медных, мех заечинной. Весом того товару 4 пуда 27 фунтов, провозные денги по указу великих государей пожалован-

ным грамотам и по договорной записи по 16 алтын по 4 денги с пуда в Московскую Болшую таможню взяты. У сей выписи печать московские болшие таможни. У подлинной позади пишет гость Володимир Воронин. Справа подьячего Ивана Кулемина.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1691 г., д. № 3, лл. 1—2, 14.

83. 1691 г.—Сведения о товарах и подводах Якова Давыдова и Григория Богданова, вернувшихся из Швеции в Москву.

л. 28. В Болшой таможне весу у армянина у Якова Давыдова в товарех на Московские таможенные весы 538 пуд 25 фунтов, кроме харчевых запасов.

И в складе иметца на 40 подвод по 13 пуд с полу пудом на подводу, а он Яков и провожатые на тех же подводах. А прогонов от Свейского рубежа до Нова города и от Нова города до Москвы заплатил он по роспискам 54 рубли 30 алтын. А провозных денег по памяти из Болшие казны довелось взять с него в таможню 229 рублев 8 алтын 2 денги. У Григорья Богданова с сыном весом товару 280 пуд. В укладке иметца на 18 подвод по 15 пуд с полу пудом, да сверх того 2 пуда, а они Григорей с сыном и провожатой стрелец на тех же подводах прогонов от Свейского рубежа до Нова города и до Москвы заплатили 23 рубли 3 алтына 2 денги. А провозных денег взять с них в таможню 140 рублев. Всего провозных с них денег 409 рублев 8 алтын 2 денги. А прогонных денег во взятье у них у всех от Свейского рубежа до Москвы по роспискам 80 рублев. А против справочного из Ямского приказу писма во взятье у них в лишке от Нова города рубль 4 денги. И буде у них тот рубль выло-
л. 29. жить и останетца за тем 78 рублев 32 алтына 4 денги. А в новгородцких выписях тем их армянским товаром весу не написано.

А по справке с Ямским приказом.

Летним временем на ямские подводы кладетца по пятнатцати, а зимним по дватцати пуд на подводу.

А армяна Яков Давыдов, да Григорей Богданов с сыном сказали, от Свейского де рубежа до Нова города ехали они телегами, а от Нова города до Москвы санми. И ис тех вышеписанных 58 подвод от Свейского рубежа до Москвы 4 подводы были под ними под тремя, да под четвертым человеком челядником их, да 4-х ж подводы от Нова города до Москвы под провожатыми новгородцкими стрелцами порожие, а клади де на тех подводах кроме их, так же и стрелцов не было, потому что по два человека стрелцов на одной подводе не поехали и потому что дорога зело была худа и снегу не было. И буде с тех четырех подвод, которые были от рубежа до

Нова города на которых ехали они армяня кладь сложить и розло-
л. 30. жить на досталные на 54 подводы.

И иметца от рубежа до Нова города летним путем у Якова Давыдова до Нова города на 38 подвод, по 14 пуд с четвертью, а два пуда в лишке. А будет от Нова города до Москвы с тех подвод, которые были под ними ж армяны и под стрелцами всего со 8 подвод кладь, которая положена на все подводы сложить и положить на досталные на 50 подвод. И от Нова города до Москвы иметца.

У Якова на 35 подвод по 15 пуд с полупудом.

У Григорья с сыном на 15 подвод по 18 пуд с пол третья пуда в лишке кроме веревок и натайников.

7200-го февраля в 4 день по указу великих государей думной дьяк Емельян Игнатьевич Украинцов с товарыщи сей выписи слушав приказали послать в Приказ Болшие казны память, велеть им те денги, которые они..... от Свейского рубежа до Москвы по отписям выдали 78 рублев 32 алтына 4 денги в провозные или пошлинные денги зачесть потому что по договорным записям те прогонные денги довелись..... дать от казны великих государей, а за провоз с товаров их с весу в таможню емлют прогонные денги.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией. 1691 г., д. № 6, лл. 28—30.

84. 1695 г.—Переписка в Посольском приказе об условиях армяно-русской торговли.

л. 45. В государственном Посольском приказе выписано:

В жалованных грамотах, блаженныя памяти великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.), каковы даны из государственного Посольского приказу.

Персидцкие земли торговым армяном Степану Ромодамскому, да Григорью Лусикову и всей их, армянской кампаней, в прошлых во 175-м и во 181-м годех написано.

Приезжать им, армяном из Персиды к Москве с шолком сырцом и с ными персидцкими товары. А как они приедут из за моря в Астрахань и у них взять проезжая пошлина с шолку сырцу с лези с пуда в 20 рублев, с ардашу с 16-ти рублев по 10-ти денег с рубля. А за провоз от Астрахани до Москвы имать у них с пуда по рублю.

А как они приедут к Москве, и у них взять пошлина с шолку сырцу и с ных товаров с прямые продажные цены почему на Москве продадут по тому ж и 10-ти денег с рубля.

А которых товаров на Москве не продадут, а повезут в порубежные городы в Великий Новгород, в Смоленск, к городу Архангельскому и у них взять проезжая пошлина с шолку сырцу и с ных

товаров деньгами против того, как писано выше сего. А буде не лучитца у них на Москве денег, чем платить пошлины и провоз до порубежных городов, и у них взять на Москве вместо денег товаром, з дватцети доль одна доля вместо уставной пошлины. А за провоз до порубежных городов имать с пуда по 10-ти алтын, а шолком и иными товары против московской уставной цены.

л. 46. А буде они тех своих товаров в порубежных городех не продадут, а похотят вести в заморье и у них взять отъезжая пошлина с
1 шолку сырцу с лези с 40 рублев, с ардашу с 36 рублев с пуда по 10-ти денег с рубля.

А как они приедут из за моря в порубежные городы и на них имать пошлина с полные цены почему продадут по 10-ти денег с рубля.

А с вышеписанных товаров ис порубежных городов платить с пуда по полтине. А харчю на 100 пуд по 5-ти пуд весть, а опричь харчю товаров в то число не класть, и к харчевому весу не причитать.

А исторговався персидцкими товары и на мену взяв немецких товаров по достоинству, и что сверх меновых товаров у иноземцов взято будет ефимков и всякого серебра литого в судех и на то серебро считаючи за чистое, которое было бы против ефимочного серебра по счету по 14-ти ефимков в фунт.

Так же и золотые червонные чистого золота, и на те золотые и на ефимки руские товары на Москве и в Российских городех в проезде учнут купить, и с тех товаров для покупки ефимков и золотых пошлина им, армяном, за их радение привозу товаров из Персидцкие земли в Московское государство отдана, что б и впредь в порубежных городех на ефимки и на золотые свои товары больши продавали, так же и покупали, и что на то серебро и золото купят руских всяких товаров и с того пошлины не платить.

А которые товары покупят за морем и повезут в свою землю чрез Московское государство, и с тех товаров платить им пошлина на Москве по 2 алтына по 2 деньги с рубля.

л. 47. А что сойдетца сверх тех товаров руских и немецких в покупке червонных золотых и ефимков и повезут с собою в Персиду, ис того имать пошлина рублевая, считая в пошлину золотой по рублю, а ефимок по полтине, малая пошлина с рубля по алтыну.

А в договорных статьях, каковы постановлены с ними ж армяны с Степаном Ромодамским, да з Григорьем Лусиковым во 181-м году написано (о приезде их, армянском, с шолком сырцом и с ными товары из Персиды к Москве и о пропуске с Москвы за Свейской рубеж и о возрате их из за рубежа с немецкими товары к Москве и об отпуске с Москвы в Персиду и о взятии с шолку сырцу и с персидцких и с немецких товаров в оба пути таможенных пошлин и про-

возных денег) во всем против того как писано в жалованных грамотах выше сего.

И с тех вышепомянутых прошлых лет по нынешней 204 год по тем, великого государя, жалованным грамотам и по договорным статьям, торговыя армяня, повся годы с шолком сырцом и с ыными персидцкими товары к Москве приезжали и с Москвы за Свейской рубеж, так же из за Свейского рубежа к Москве с немецкими товары, сколько у них ни было пропускиваны, и пошлины с них проезжие и отъезжие и провозные деньги в оба пути в московскую большую таможню браны, во всем против того как в жалованных грамотах и в договорных статьях написано без прибавки и без убавки и ни в чем в платеже пошлины и провозных денег спору не было, и отпуск им с Москвы в Персиду был всегда свободной без задержания.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией. 1695 г., д. № 7, лл. 45—47.

85. 1695 г. август.—Письмо из Посольского приказа персидскому послу Усеин-хан-беку о беспрепятственном привозе шелка-сырца и других персидских товаров армянскими купцами в Россию.

л. 48. А в ответном письме каково дано на Москве шахову послу Юз-баши Усеин-хан-беку на предложенные ево дела в прошлом в 200-м году написано.

Великие государи их царское величество указали послу объявить, что б шахово величество по древней к их царскому величеству дружбе указал подданным своим персидцким жителем армяном с шолком сырцом и с ыными персидцкими товары ездить ис Персиды в их царского величества государство, а в Турскую б землю ездить им с такими товары наказать не велел и шолку б сырцу и иных товаров ис Персиды ни в которые государства они не возили, а возили б чрез Астрахань к Москве, и что б для того, шахово величество по братцкой дружбе и любви к великим государем, к их царскому величеству велел в государстве своем послать по всем городом нарочные свои указы, чтоб тех армян в государство царского величества с товарами для торгового промыслу в порубежных городех ж они пропускали без задержания со вспомогательством без всякие помешки. А те, шахова величества, подданные торговые армяня знатные и начальные люди дали их, царского величества бояром договорную запись, что им ни в которые государства с товарами кроме Московского государства отнюдь не ездить и чтоб по той договорной записи те армяня обещание свое исполняли и товары вывозили шолк сырец и иные добрые товары, а не плохие. А в пошлинном зборе от той их торговли во обоих государствах будет многая

л. 49. прибыль, которые торговые люди, а имянно из галанской и из иных немецких земель учнут чрез Московское государство для торгового промыслу с товары своими ездить и в государство шахова величество, и его, шахово величество, тех иноземцов с товары в Персиду пропускать укажет ли и торговлю им повольную в государстве своем дать велит ли. О том бы посол до его шахова величества донес, угоден ли тот немецкой приезд его шахову величеству будет и буде то его шахову величеству будет угодно, и ево б шахово величество изволил о том к великим государем к их царскому величеству писать в своей, шахова величества, любительной грамоте немедленно. А великие государи их царское величество изволяют о том его шахову величеству объявить по своей государской братцкой дружбы и любви, чтоб меж обоими великими государствы в торговых промыслех в пошлинном зборе была прибыль и тем немецким государство Персицкое приездом и казне его шахова величества с товаров в пошлинных зборех многое пополнение будет.

л. 50. А ныне, в указе великих государей, в государственной Посольской приказ из приказу Большия Казны за приписью дьяка Ивана Шапкина писано, чтоб в Посольском приказе выписать ис посольских договоров подлинно, у которых армян и иных земель у иноземцов сверх отпускных в немецкие и в иные земли товаров в привозных к Москве ис тех земель заморских товарех объявитца многие излишние прибыльные товары. И о тех многих излишних товарах и о взятье с них пошлин какие великих государей указы велено чинить и тое выписку за дьячьею приписью прислать в приказ Большия Казны.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1695 г., д. № 7, лл. 48—50.

86. 1696 г. февраль.—Челобитная армянских купцов Григория Давыдова, Якова Давыдова, Савелия Сергеева, Николая Тарасова, Никиты Богданова, Хачика Михайлова, Исая и Григория Христофоровых, Аракела Петрова и других о разрешении выезда с товарами в Швецию.

л. 1. Великому государю царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом торговые люди армяне, кумпанейские товарыщи Гришка Давыдов з братьями своими с Тавелкою да з Ба[гумом] да с сынишком своим Назаркою, да с товарыщем..... Аванисовым, да Мартынка Васильев з братом своим Минаскою да Николайко Тарасов з братом своим Забечком, Микитка Богданов з детьми с Петрушкою да Пашкою, да Савка Сергеев. В нынешнем, государь, в 204-м году приехали мы, иноземцы ис Персицкие земли чрез Астарахань к тебе, великому государю к Москве с товаром своим, с шолком сырцом и с ыными товары и тот свой вышеписанной товар

в Московской большой таможне мы, иноземцы, явили и в книги записали и с тех своих товаров твои, великого государя, пошлины московские и новгородские и провоз заплатили все сполна и выпись из большой таможни за таможенною печатью и за гостевою рукою нам, иноземцом дана.

Милосердый великий государь царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй нас, иноземцов, вели государь нас с Москвы отпустить с товары наши и с челядники чрез Великий Новгород за Свейской рубеж и вели, государь, по указу и по жалованной грамоте дать нам ямские подводы под нас и под наши товары и под наши челядники и под рухледь до Свейского рубежа и прогонные деньги и проезжую грамоту и провожатых стрельцов, чтоб с Москвы до Свейского рубежа дорогою и в городех везде б пропустили без задержания. А я, Савка Сергеев, товар свой сырец шолк посылаю за море з Григорьем Давыдовым и меня, Савку, вели государь с Москвы отпустить в Астрахань и дать мне проезжую грамоту и вино горелое по указу. А у меня, Гришки, челядников пять человек, а у меня Мартынки челядников три человека, у меня Ннколайки четыре человека, а у меня Микитки челядников два человека, а у меня Савки пять человек. Великий государь, смилуйся.

л. 1 об. Помета. 204-го февраля в 4 день выписать.

л. 2. Лета 7204-го февраля в 3 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Понкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за Свейский рубеж шаховы области армянина Григорья Давыдова з братьями Таѣакалом да з Багумом, да с сыном ево Назаром, да с товарыщем Иваном Ивановым привозного их персицкого товару в восьмидесят в четырех таях больших да в семи таях малых шолку сырцу лези по московскому весу с натайниками пятьсот дватцать два пуда дватцать восмь фунтов, в том числе натайников тритцать пуд тритцать два фунта, затем шолку наголо четыреста девяносто один пуд тритцать шесть фунтов, цена московская тому шолку по тритцати рублев пуд, итого четыр-

л. 3. натцать тысяч семьсот пятьдесят семь рублев, пошлин семьсот тритцать семь рублев дватцать восмь алтын две деньги. Да порубежного города тому ж шолку цена по сороку рублев пуд, итого девятнатцать тысяч шестьсот семьдесят шесть рублев, пошлин девятьсот восмьдесят три рубли дватцать шесть алтын четыре деньги, прогонных денег от Москвы до Свейского рубежа с вышеписанного пудового числа с натайники по десяти алтын с пуда, итого сто пятьдесят шесть рублев дватцать семь алтын, всего московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег тысяча восмьсот семьдесят восмь рублев пятнатцать алтын две деньги в Московскую большую таможню на них, армянах, взято сполна. У сей выписи

Московские большие печать приложена. У подлинной назади пишет: гость Иван Панкратьев. Справил Иван Кулемин.

л. 6. Список с таможенной выписи.

Лета 7204-го февраля в 1 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Панкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за Свейский рубеж шаховы области армянина Николая Тарасьева з братом Мирзабеком привозного их персицкого товару во шти таях шолку сырцу лези, по московскому весу тритцать семь пуд тритцать пять фунтов с натайниками, в том числе натайников два пуда четыре фунта, за тем наголо тритцать пять пуд тритцать один фунт, цена московская тому шолку по тритцати рублев пуд, итого тысеча семьдесят три рубли восмь алтын две деньги, пошлины довелось взять пятьдесят три рубли дватцать два алтына с полу деньгою в пятьдесят в одной тае шолку ж сырцу ардашу по московскому весу триста сорок пуд тринатцать фунтов с натайниками, в том числе натайников семнатцать пуд тритцать четыре фунта, за тем наголо триста дватцать два пуда девятнацать фунтов, цена московская тому шолку по дватцати по шти рублев пуд, итого восмь тысяч триста восмьдесят четыре рубли одиннатцать алтын четыре деньги, пошлин довелось взять четыреста девятнатцать рублев семь алтын полторы деньги.

Да порубежного города шолку лези цена по сороку рублев пуд, итого тысяча четыреста тритцать один рубль, пошлин семьдесят один рубль, осмнатцать алтын две деньги да ардашу по тритцати по шти рублев пуд, итого одиннатцать тысяч шестьсот девять рублев три алтына две деньги, пошлин пятьсот восмьдесят рублев л. 7. пятнатцать алтын одна деньга, весом всего вышеписанного шолку триста семьдесят восмь пуд восмь фунтов с натайниками, провозных денег от Москвы до Свейского рубежа по десяти алтын с пуда, итого сто тринатцать рублев пятнатцать алтын две деньги, всего московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег довелось взять тысяча двести тритцать восмь рублев одиннатцать алтын три деньги. И по указу великих государей по памяти из приказу Большие Казны за приписью дьяка Артемья Степанова, какова прислана в Московскую большую таможню генваря в 29 день в тех пошлинных и в провозных деньгах ему, армянину Николаю велено дать сроку покаместа у армянина ж у Вартана Асликова провозные персицкие парчевые товары будут на Москве в продаже и те пошлинные и провозные деньги на арменина Вартане Асликова по ево заручному письму в Московскую большую таможню взяты будут сполна. У сей выписи Московские большие таможни печать.

У подлинной таможенной выписи печать таможенная приложена.

Да позади подлинной же выписи пишет: гость Иван Панкратьев. Справил подьячей Иван Кулемин.

л. 11. Список с выписи.

Лета 7204-го февраля в 5 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Панкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за Свейский рубеж шаховы области армянина Мартына Васильева з братьями Минасом Васильевым привознаго их нерсицкаго товару в восмиатцати таях шолку сырцу лези, по московскому весу с натайниками сто двенатцать пуд тритцать фунтов, в том числе натайников и веревок шесть пуд двенатцать фунтов, за тем шолку наголо сто шесть пуд адин фунт, цена московская тому шолку по тритцети рублев пуд, итого три тысячи сто восмьдесят рублев дватцать пять алтын в семи таях ардашу по московскому ж весу сорок пять пуд девять фунтов, в том числе натайников два пуда осмнатцать фунтов, за тем шолку наголо сорок два пуда тритцать один фунт, цена московская ж по дватцети по шти рублев пуд, итого тысяча сто двенатцать рублев пять алтын, всей цены московской шолку лези и ардашу четыре тысячи двести девяносто два рубли тритцать алтын, пошлин двести четырнатцать рублев дватцать адин алтын три деньги.

л. 12. Да порубежного города шолку ж лези цена по сороку рублев, итого четыре тысячи двести сорок один рубль, да ардашу по тритцети по шти рублев пуд, итого тысяча пятьсот тритцать девять рублев тритцать алтын. Всей цены порубежнаго города пять тысяч семьсот восмьдесят рублев тритцать алтын, пошлин двести восмьдесят девять рублев один алтын три деньги, всего с натайниками и веревками весом сто пятьдесят семь пуд дватцать два фунта, провозных денег от Москвы до Свейского рубежа сорок семь рублев восмь алтын пять денег и всего московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег на нем, армянине Мартыне, довелось взять пятьсот пятьдесят рублев тритцать один алтын пять денег и в то числе уплатил он, Мартин, четыреста рублев, а достальные сто пятьдесят рублев тритцать адин алтын пять денег взяты будут на товарыщех ево на Агаджане Христофорове с ыными их пошлинами, которые довелись взять с привозных же их с парчевых и с мелочных товаров по заручному письму.

У сей выписи Московские большие таможни печать.

У подлинной пишет: гость Иван Панкратьев.

Справа подьячего Ивана Кулемина.

л. 13. Великому государю царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховой области горговые армяня кумпанейские товарыши Бонаментуйка Давыдов с товарыщем с Каспаркою

Андреевым, да Якушка Давыдов с товарыщем с Матюшкою Сырчебегавым, да Исайка Христофоров с сынишком Ивашкою.

В нынешнем, государь, во 204-м году приехали мы, иноземцы, из Астрахани к Москве с товаром своим с сырцом шолком и с персицкими розными товары и те вышеписанные сырец шолк и товары на Москве в Большой таможне обьявили и в книги записали и твои, великого государя, пошлины московские и новгородцкие и провоз в Большой таможне заплатили все сполна и из Большой таможни выпись с таможенною печатью за гостевую рукою нам, армянам, дана. А мой, Исайкин брат, Григорей Христофоров остаетца на Москве для продажи парчевого товара и киндяков.

Милосердый великий государь царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй нас, армян, по твоему великого государя указу и по жалованной грамоте и по договору, вели, государь, нас с товаром своим и з челядники нашими отпустить с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж за море и дать нам ямские подводы под нас и под товары наши и под наши челядники и проезжую грамоту и прогонные деньги и провожатых стрельцов, а челядников у нас, армян, восмь человек, чтоб нас, армян, по дороге в городех и по заставам везде пропущали безо всякие задержки. Великий государь смилуйся.

л. 13 об. 204-го февраля 10, выписать.

л. 14. Великому государю царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховы области торговые армяня, кумпанейские товарыщи Аракимка Петров с сыном Захарком, да Богдашка Иванов с сыном Давыдком, да Царачка Сагаков, да Синанка Аванисов с сыном Лачинкою. В нынешнем, государь, 204-м году приехали мы из Астарахани к Москве с сырцом шолком и с персицкими розными товары, а тот свой сырец шолк и персицкие розные товары в Московской большой таможне объявили и в книги записали и твои, великого государя, московские и новгородцкие пошлины и провоз в Большой таможне заплатили все сполна и из большой таможни выпись с таможенною печатью и за гостевою рукою нам, армяном дана, а с нами, армяны, челядников десять человек.

Милосердый великий государь царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй нас, армян, по твоему великого государя указу и по жалованным грамотам и по договору, вели, государь, нам дать ямские подводы под наши товары и под нас и под наши челядники и под наши борошни и проезжую грамоту и прогонные деньги и провожатых стрельцов и отпустить с Москвы чрез Великий Новгород за Свейский рубеж, чтоб нам по дороге по городом и по заставом нигде до Свейского рубежа задершки не было. Великий государь, смилуйся.

л. 16. Великому государю царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом шаховой области торговые люди армяна кумпанейские товарыщи Пашка Степанов, да Хачинка Михайлов, да Гришка Терентьев з братом Захарком, да Икгиячка Миесаров, да Сафарка Христофоров. В нынешнем, государь, 204-м году приехали мы из Астрахани к Москве с сырцом шолком и с нерсицкими розными товары, а тот свой сырец шолк и персицкие розные товары в Московской большой таможне объявили и в книги записали и твои, великого государя, Московские и новгородцкие пошлины и провоз в Большой таможне заплатили все сполна и из Большой таможни выпись с таможенною печатью и за гостевою рукою нам, армяном, дана, а с нами, армяны, челядников двенатцать человек.

Милосердый великий государь царь и великий князь Петр Алексеевич (т.) пожалуй нас, армян, по твоему великого государя указу и по жалованным грамотам и по договору, вели, государь, нам дать ямские подводы под наши товары и под нас и под наши челядники и под наши борошни и проезжую грамоту и прогонные деньги и провожатых стрельцов и отпустить с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж, чтоб нам по дороге по городом и по заставом нигде до Свенского рубежа задершки не было. Великий государь смилуйся.

л. 17. И подали к тому своему челобитью в платеже с товаров своих московских и новгородцких пошлин и провозных денег три московские таможенные выписи за таможенною печатью и за рукою гостя Ивана Панкратьева и с тех выписей взяты у них к сей выписке списки за руками, а подлинные справя с списками отданы им с росписками.

А в списках пишет.

л. 30 Список.

Лета 7204-го февраля в 11 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Панкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж шаховы области армянина Синана Иванова с сыном Хачиком, привозного их товары в дватцати таях шолку сырцу лези, по московскому весу с натайниками сто семнатцать пуд дватцать фунтов, в том числе натайников семь пуд, за тем шолку наголо сто десять пуд дватцать фунтов, цена московская по тритцати рублев пуд, итого три тысячи триста пятнатцать рублев, да в восьми таях шолку сырцу ардашу по московскому весу с натайниками пятьдесят пуд два фунта, в том числе натайников два пуда тритцать два фунта, за тем шолку наголо сорок семь пуд десять фунтов, цена московская по дватцати по шти рублев пуд, итого тысяча двести дватцать восмь рублев шеснатцать

алтын четыре деньги, всей цены московской шолку лези и ардашу
л. 31. четыре тысячи пятьсот сорок три рубли шеснатцать алтын четыре деньги, пошлин двести дватцать семь рублев пять алтын пять денег.

Да порубежного города шолку лези цена по сороку рублев пуд, итого четыре тысячи четыреста дватцать рублев, да ардашу по тритцати по шти рублев пуд, итого тысяча семьсот один рубль. Всей цены порубежного города шесть тысяч сто дватцать один рубль, пошлин триста шесть рублев десять денег. Всего с натайниками весом сто шездесят семь пуд дватцать фунтов, провозных денег от Москвы до Свейского рубежа по десяти алтын с пуда, итого пятьдесят рублев восмь алтын две деньги, всего московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег пятьсот восмьдесят три рубли пятнатцать алтын пять денег в Московскую большую таможню взяты сполна. У сей выписи Московские большие таможни печать.

Список.

л. 32. Лета 7204-го февраля в 11 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Панкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Велики йНов.... за Свейский рубеж шаховы области армянина Цары Сагакова, привозного ево товару в шестиатцати таях шолку сырцу лези, по московскому весу с натайниками сто пять пуд дватцать пять фунтов, в том числе натайников пять пуд дватцать четыре фунта, за тем шолку наголо сто пуд один фунт, цена московская по тритцати рублев пуд, итого три тысячи рублев дватцать пять алтын, пошлин сто пятьдесят рублев один алтын полторы деньги, да порубежного города тому ж шолку лези цена по сороку рублев пуд, итого четыре тысячи один рубль, пошлин двести рублев десять денег, провозных денег от Москвы до Свейского рубежа с вышеписанного пудового числа с натайники со ста пути пуд з дватцати пяти фунтов по десяти алтын с пуда, итого тритцать один
л. 33. рубль дватцать два алтына пол шести деньги. И всего московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег триста восмьдесят один рубль дватцать пять алтын пять денег в Московскую большую таможню взяты сполна. У сей выписи Московские большие таможни печать.

л. 34. Список.

Лета 7204-го февраля в 11 день. По указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские большие таможни гость Иван Панкратьев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж шаховы области армянина Хачику Михайлова, привозного ево из Астрахани персицкого товару в пяти таях шолку сырцу лези, по московскому весу с натайники тритцать один пуд десять фунтов, в том числе натайников

пуд тритцать фунтов, за тем наголо дватцать девять пуд девятнатцать фунтов, московская цена по тритцати рублев пуд, итого восмьсот восмьдесят четыре рубли восмь алтын две деньги, пошлин сорок четыре рубли семь алтын с полуденьгою. Тому ж шолку порубежного города цена по сороку рублев пуд, итого тысяча сто семьдесят девять рублев, пошлин пятьдесят восмь рублев тритцать алтын четыре деньги. Да шолку сырцу ж ардашу в одиннатцати таях по московскому весу шездесят девять пуд девятнатцать фунтов, в том
л. 35. числе натайников три пуда тритцать четыре фунта, за тем наголо шезьдесят путь пуд дватцать пять фунтов, московская цена по дватцати по шти рублев пуд, итого тысяча семьсот шесть рублев восмь алтын две деньги, пошлин восмьдесят пять рублев десять алтын пол третьи деньги, тому ж шолку порубежного города цена по тритцати по шти рублев пуд, итого две тысячи триста шездесят два рубли шеснатцать алтын четыре деньги, пошлин сто осмнатцать рублев четыре алтына з деньгою.

Да провозных денег от Москвы до Свейского рубежа с вышеписанного пудового числа со ста пуд з дватцати с осми фунтов по десяти алтын с пуда, итого тритцать рублев семь алтын, всего довелось взять московских и за Великий Новгород пошлин и провозных денег триста тритцать шесть рублев дватцать шесть алтын и те пошлины и провозные деньги в Московскую большую таможню армянина Павла Степанова на товарыще ево на Сафаре Васканове, которой остался на Москве для продажи своих и ево Хачиковых парчевых и мелочных товаров взяты будут сполна. У сей выписи печать Московские большие таможни.

л. 36. И из сих вышеписанных списков выписано.

В 1-м.

Отпущено с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж шаховы области армянина Якова Давыдова с товарыщем с Матвеем Сунчебековым шолку сырцу ардашу 15 тай. По московскому таможенному весу без натайников 89 пуд 35 фунтов 52 золотника. И с того шолку по указу великого государя и по жалованным грамотам и по договорным статьям за московские пошлины взято шолком же дватцатая доля, итого 4 пуда 35 фунтов 20 золотников. Да за Великий Новгород тем же шолком 20-я ж доля, итого 4 пуда 29 фунтов 24 золотника. Всего московских и за Великий Новгород пошлин взято шолком 20-е доли 9 пуд 28 фунтов 44 золотника.

л. 37. Да с того ж шолку от Москвы до Свейского рубежа с вышеписанного пудового числа довелось взять провозных денег 28 рублев 18 алтын с полу деньгою и те провозные деньги в Московскую большую таможню на армянина на Григорье Христофорове, которой на

Москве остался для продажи ево Яковлевых и своих парчевых и мелочных товаров, взяты будут сполна.

Во 2-м.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Исая Христофорова, да сына ево Ивана шолку сырцу лези 2 таи. Весом без натайников 11 пуд 20 фунтов. Ардашу 4 таи, весом без натайников 23 пуда 24 фунта. По московской цене того шолку лези и ардашу на 958 рублев на 20 алтын. Пошлин с того шолку московских и за Ве-
л. 38. ликий Новгород и провозных денег 124 рубли 32 алтына. И те деньги взяты будут на брате ево Исаеве, на Григорье Христофорове, которой остался на Москве, сполна.

В 3-м.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Банаментура Давыдова и товарыща ево Каспара Андреева шолку сырцу лези
л. 39. 5 тай с лишком. Весом без натайников 32 пуда 25 фунтов. Ардашу 34 таи весом без натайников 197 пуд 15 фунтов 92 золотника. И с того шолку за московские и новгородцкие пошлины взято вместо денег шолком: лези 3 пуда 20 фунтов 95 золотников, ардашу 21 пуд 13 фунтов и 4 золотника. Да провозных денег довелось взять с пудового числа 73 рубли 4 алтына. И те провозные деньги по переводу на армянине на Григорье Христофорове, которой на Москве остался в таможню взяты будут сполна.

В 4-м.

По указу великого государя отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Ракела Петрова с сыном Захаром шолку сырцу ар-
л. 40 дашу 31 тая, весом без натайников налицо 186 пуд 2 фунта 4 золотника. Лези 9 тай, весом без натайников 54 пуда 20 фунтов 42 золотника. Московская цена ардашу по 26 рублев, а лези по 30-ти рублез пуд. И с того шолку в пошлинной платеж взято вместо денег шолком, московских пошлин ардашу 10 пуд 12 фунтов 29 золотников, лези 3 пуда 77 золотников. Новгородцких 12 пуд 26 фунтов 40 золотников.

А за платежем того шолку с веревками ис натайниками обеих шолков 254 пуда 22 фунта 46 золотников. Провозных денег взято 76 рублев 12 алтын 2 деньги.

л. 41. В 5-м.

Армянина Павла Степанова и товарыща ево Сафара Баскакова отпущено за Свейской рубеж шолку. Лези 9 тай весом без натайников 52 пуда 28 фунтов. Ардашу 34 тай, весом без натайников 201 пуд 36 фунтов. Обоего 254 пуда 24 фунта. Московская цена тем обоим шолкам 6830 рублев 13 алтын 2 деньги. Московских и новгородцких пошлин и провозных денег довелось взять 891 рубль

7 алтын 5 денег. И в то число уплатил он, Павел, деньгами и киндяками 513 рублев 7 алтын з 1 деньгою. А достальные деньги по переводу заплатит за него гостиной сотни Михайло Попов.

В 6-м списке.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Богдана Ива-
л. 42. нова с сыном Давыдом шолку лези ардашу 9 тай. Весом без натайников 54 пуда 31 фунт. Московская цена тому шолку 1496 рублев 18 алтын 2 деньги. Московских и новгородцких пошлин и провозных денег 192 рубли 20 алтын 4 деньги. И в то число взято 162 рубли 28 алтын 2 деньги, а достальные взяты будут по переводу гостиные сотни на Левонтье Лабаникове.

В 7-м.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Синана Иванова с сыном Хачиком шолку сырцу лези и ардашу 28 тай, весом без натайников 228 пуд 30 фунтов. Цена тому шолку московская 4543 рубли 16 алтын 4 деньги. Пошлин московских и новгородцких и провозных денег взято на них 583 рубли 15 алтын 5 денег.

л. 43. В 8-м списке.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Цары Сагакова шолку сырцу лези 16 тай, весом без натайников 100 пуд 1 фунт, по московской цене на 3000 рублев на 25 алтын. Пошлин московских и новгородцких и за провоз взято в таможню 381 рубль 25 алтын 5 денег.

В 9-м списке.

Отпущено с Москвы за Свейской рубеж армянина Хачика Михайлова шолку лези и ардашу 16 тай, весом без натайников 95 пуд 4 фунта. Московская цена тому шолку 2590 рублев 16 алтын 4 деньги. Пошлин московских и новгородцких и провозных денег 336 рублев 26 алтын. И те пошлины взяты за него, Хачика, на товарыще ево на Сарафе Васканове, который остался на Москве, будут сполна.

л. 41. А как их из Астарахани к Москве и с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж с товары с шолком сырцом с лезю и ардашом пропускать и почему ево великого государя пошлин и провозных денег с пуда брать и о том о всем выписано из жалованных грамот, имянно и писано в сей выписке выше сего.

204-года февраля в 12 день. По указу великого государя думной дияк Емельян Игнатьевич Украинцов с товарыщи слушав сей выписки приказал тех армян кампанейщиков Бонаметуйка Давыдова с товарыщи отпустить с Москвы чрез Великий Новгород за Свейской рубеж для их торгового промыслу по жалованной великих государей грамоте против иных их братьи армян кампанейщиков во

всем и дать им о том проезжую великого государя грамоту по указу и о подводах в Ямской приказ и о провожатых в Стрелецкой приказ послать памяти по указу.

л. 49. 1. А грамота и проезжая дана Бонаментуру Давыдову с товарыщи 6-ти человеком, а в них писано: отпущены с Москвы в Великий Новгород, за Свейской рубеж за море в немецкую землю шаховы области торговые армяня Бонаментур Давыдов, Каспер Андреев, Яков Давыдов, Матвей Сынчебеков, Исай Христофоров с сыном Иваном.

А по таможенным выписям в отпуску с ними товаров шолку сырцу лези и ардашу 60 тай, весом без натайников 355 пуд 48 золотников, в таможенной московской и за Великий Новгород пошлиной платеж взято у них по жалованным нашим великого государя грамотам вместо денег шолком сырцом лезью и ардашом дватцатая доля 34 пуда 22 фунта 47 золотников. Да к тому ж числу довелось им доплатить таможенных пошлин и провозных денег 226 рублев 20 алтын пол 5 деньги. И те деньги за них в Московскую большую таможню на товарыще их на Григорье Христофорове, которой на Москве остался, взяты будут сполна. Челядников с ними в отпуску 8 человек, провожатых московских стрельцов дано им—*человек. Подвод им дано—,стрельцом—человеком, провожатым от Москвы до Твери—подвода.

л. 50. 2. В Новгород грамота и проезжая даны армяном же, а в них писано.

Отпущены с Москвы в Великий Новгород и за Свейской рубеж шаховы области торговые армяня Аракел Петров с сыном Захаром, Богдан Иванов с сыном Давыдом, Цара Сагаков а по таможенным выписям в отпуску с ними товаров шолку сырцу лези и ардашу 65 тай, весом с натайниками 418 пуд 4 фунта 46 золотников, таможенных московских и новгородцких пошлин и провозных денег взято 620 рублев 33 алтына 1 деньга. Да вместо денег в тот же пошлинной платеж взято шолком 25 пуд 39 фунтов 50 золотников. А к тому довелось донять на Богдане Иванове 29 руб. 25 алтын 4 деньги. А те деньги взяты будут по переводу гостиные сотни на Левонтье Лабазникове. Челядников с ними 10 человек, от Москвы до Новагорода и до Свейского рубежа дано им подвод ямских с санми и с проводники, провожатым стрельцом—человек, от Москвы до Твери дано—подводы.

3. В Новгород грамота и проезжая, а в них писано. Отпущены с Москвы за Свейской рубеж шаховы области торговые армяня Павел Степанов, Хачик Михайлов, Синан Иванов с сыном Хачиком.
л. 51. По московским таможенным выписям товаров с ними отпущено шолку лези и ардашу 87 тай, весом без натайников 507 пуд 18 фунтов.

* Так в подлиннике; всюду вместо цифр проставлены тире.

Таможенных московских и новгородцких пошлин и провозных денег с того шолку довелось взять 1811 рублев 16 алтын 2 деньги. И в то числе взято деньгами и киндяжеми 1096 рублев 23 алтына. А к тому донять довелось 714 рублев 26 алтын 4 деньги. И те досталь-ныя деньги взяты будут на товарыще их на армянине на Сафаре Васканове и по переводу гостиные сотни на Михайле Попове сполна.

Да с Павлом же Степановым отпущено товаров шолку сырцу лези и ардашу армянина Назара Иванова по московской таможенной выписи того шолку 9 тай, весом с натайниками 97 пуд 9 фунтов. Таможенных московских и новгородцких пошлин и провозных денег довелось взять 201 рубль 11 алтын 2 деньги и те деньги на нем, Назаре и на порутчике ево Агаджане на Москве взяты будут сполна. Челядников с ними 8 человек. Провожатых стрельцов—человек. Им армяном и провожатым дано—, подвод ямских.

л. 52. 4. В Новгород грамота и проезжая, а в них писано. Отпущены с Москвы в Великий Новгород и за Свейской рубеж за море в Немецкую землю шаховы области торговые армяня Григорей Терентьев, да брат ево Захар, Сафар Христофоров, Эгина Сафаров с шолком сырцом с лезью и с ардашом. По московским таможенным выписям того шолку 36 тай, весом с натайниками 219 пуд 1 фунт 90 золотников, да розного каменья ценою на 92 руб. Таможенных московских и за Великой Новгород пошлин и провозных денег взято на них 443 рубли 15 алтын. Да вместо денег шолком 10 пуд 8 фунтов. Челядников с ними 11 человек. Провожатых стрельцов—человек. Дано им всем и с провожатыми —, подвод ямских.

Таковы Новгородцкие и проезжие грамоты писаны по всем про тив того, каковы даны Макару Аракелову с товарыщи и писаны выше сего.

Всего у всех в отпуску в пяти станицах шолку сырцу лези и ардашу 257 тай, весом с натайниками и без натайников 1596 пуд 33 фун. 88 золотников. А с Макаром Аракеловым с товарыщи обоего 279 тай весом будет 1794 пуда..... 88 золотников. И в подорожном письме написано..... 12 пуд 33 фунта 2 золотника, а в таях сходно*.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1696 г., д. № 4, лл. 1—3, 6—7, 11—14, 16—17, 30—44, 49—52.

87. 1696 г. февраль 27.—Челобитная Савелия Сергеева о разрешении выезда с товарами из Астрахани в Москву. Перечень заграничных товаров.

л. 45. .....** в 30 день в вашу великих государей отчину..... приехал из за моря Шаховой области армянин торговой человек Савелей Сергеев и бил челом вам, великим государем, царем и великим кня-

* Конец документа ветхий, слова в тексте выпали.
** Начало оборвано.

зем Иоанну Алексеевичю, Петру Алексеевичю (т.), а в Приказной Полате нам, холопем вашим, подал челобитную, а в челобитной ево написано, чтоб вы, великие государи, пожаловали, велели ево из Астарахани отпустить к Москве з заморскими товары и дать ему подорожную и под товары ево подводы. А по переписке таможенного головы Федосея Еремеева с товарыщи и по росписи за ево Федосеевою рукою у него, армянина, всяких заморских товаров по цене на три тысячи на сто на три рубли весом товару с веревки и с натайники и в харчю и в платье триста дватцать четыре пуда девять гривенок. И по вашему великих государей указу и по договорным статьям с тех ево армянских товаров взяв в вашу великих государей казну пошлин сто пятьдесят пять рублев пять алтын по десяти денег с рубля, да провозу двести девяносто четыре рубли дватл. 46. цать пять алтын с пуда по рублю, всего пошлин и провозу* четыреста сорок девять рублев тритцать алтын, из Астарахани отпустили ево, Савелья, генваря в 15 день в зимней станице до Москвы дав ему дватцать две подводы, а на те подводы прогонные деньги от Пензы до Москвы по тритцати по три алтына з деньгою на подводу отпустили их, армян с подполковником астараханских конных стрельцов с Ываном Меером, а приехав к Москве велели ему, Ивану, отписку подать и про армян объявить в вашем Государственном Посольском приказе думному дьяку Емельяну Игнатьевичю Украинцову с товарыщи, а сколько с ним, армянином каких заморских товаров по астараханскому весу и какова товару порознь за астараханскою таможенною печатью отпущено и тому роспись послали мы, холопи ваши, под сею отпискою.

Роспись товаром.

990 бунтов сафьянов, а в бунте по пяти сафьянов.

1650 кумачей красных бакинских.

л. 47. .....** за армяны..... с товарыщи за четыри..... и за товары их в провожаных до Переславля Резанского.

Стрелец Михайло Григорьев.

Даточные боярыни княгини Анны Никифоровны Лобановой

Тишка Федоров.

Стенька Анисимов.

Фирско Игнатьев.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией. 1696 г., д. № 4, лл. 45—47.

88. 1696 г. апрель 4.—Челобитная Гаврила Сергеева о разрешении выезда с тремя челядниками из Москвы в Персию с товарами.

Великому государю царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьет челом шаховы области торгового армянина Савелья

* Л. 45 об. 204-го февраля в 27 день подал Василей Даудов.

** Текст оборван.

Сергеева брат ево армянин же Гаврилко. В нынешнем, государь, в 204-м году, будучи я, Гаврилко на Москве, купил на товарные свои деньги розиого товару, а что какова товару куплено и то написано имянно в выписи, что дана мне, иноземцу, в нынешнем в 204-м году апреля в 4 день на тот мой вышепомянутой купленой товар выпись из Московские большие таможни за таможенною печатью и за рукою гостя Ивана Панкратьева, а проезжой твоей великого государя грамоты из Государственного Посольского приказу мне, армянину Гаврилку, не дано.

Милосердый великий государь царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй меня, иноземца, по своему великого государя указу и по жалованной грамоте, отпустить меня с Москвы чрез Астрахань в Персидскую землю с товары моими и с челядники и дать мне свою, великого государя, проезжую грамоту, чтоб на дороге ни от кого никакой задержки и медляния не было, тако ж вели, государь, отпустить со мною вино горелое по указу. А челядников со мною три человека. Великий государь, смилуйся.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1696 г., д. № 4, л. 48.

89. 1696 г. март 4.—Проезжая грамота для провоза товаров из Москвы в Персию вернувшихся из Швеции армянских купцов Давида Иванисова, Аветика Мартырова, Агаджана Аведикова и других.

л. 13. А в прошлых годех и в нынешнем 204-м году по указу великого государя и по вышеписанным жалованным грамотам персидцкие торговые армяня и прикащики их с Москвы в Астарахань и за море
л. 14. в Персиду с московскими и с немецкими товары отпускиваны и струги и кормщики и гребцы и провожатые и прогонные деньги им даваны по указу и для вольного проезду от Москвы до Астарахани даютца им ево великого государя проезжие грамоты.

204-го марта в 24 день по указу великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) слушав сей выписки думной дьяк Емельян Игнатьевич Украинцов с товарыщи приказали персидцких торговых армян Давыда Иванисова с товарыщи, четырех
л. 15. человек.....* им против их братьи прежних армянских отпусков под товары от Москвы до Астарахани струг крытой со всеми струговыми припасы и с кормщиком и з гребцы и провожатых стрельцов по указу, потому что они, армяня с товаров своих таможенные пошлины и провозные деньги в ево, великого государя, казну заплатили сполна. И о даче того струга в приказ Большия Казны, а о кормщике и о гребцах в Ямской, а о стрельцах в Стрелецкой приказы послать памяти.

* Текст оборван.

л. 16. В Приказе Большие Казны марта в.... день указал великий государь (т.) отпустить с Москвы по жалованным грамотам и по договорной армянской записи в Астарахань и за море в Персиду
л. 17. армян Давыда Иванисова, Аведика Мартырова, Агаджана Аведикова, да челядника армянина Сергея.....* Макарьева..... восмнатцать алтын.....товары дан им струг, а в тот струг от Москвы до Казани и до Астарахани дать им кормщика и гребцов по указу, почему давано напред сего таким же армяном, а челядников с ними шесть человек. п. д. В. Б.** с оборотом.

л. 18. В Приказ Большия Казны. Марта в 26 день. Указал великий государь отпустить с Москвы в Персиду армян Давыда Иванисова, Аведика Мартырова, Агаджана Аведикова, да челядника армянина ж Сергея Аведикова, Ваську Макарьева, а с ними челядников их шесть человек, а товаров с ними, армяны привозных из-за Свейского рубежа сукон и стамедов и иных мелких Московской таможенной выписи, какова им дана за таможенною печатью и за рукою гостья Ивана Панкратьева в отпуску опричь московских покупных товаров ценою на десять тысяч на четыреста на два рубли на осмнатцать алтын, весом триста девяносто пуд дватцать пять фунтов, и с тех их товаров в Московскую большую таможню таможенных пошлин и провозных денег взято у них тысяча сто шестьдесят семь рублев 18 алтын 3 деньги. А от Москвы до Казани и до Астарахани по жалованным..... армянской.... струг крытой...

л. 19. В Стрелецкой приказ.

Указал великий государь (т.) отпустить с Москвы по жалованным грамотам и по договорной армянской записи армян Давыда Иванисова с товарыщи четырех человек с привозными немецкими товары, а от Москвы до Переславля Резанского послать за ними для бережения в провожатых московских стрельцов по указу против прежних таких же армянских отпусков и прислать имяна тех стрельцов из Стрелецкого приказу в Посольской приказ. А товаров с ними, армяны, по московской таможенной выписи в отпуску в Персиду ценою на 10402 руб. на 18 алтын, таможенных пошлин и привозных денег в его государеву казну взято с них 1167 руб. 18 алтын 3 деньги. С оборотом п. д. В. Б.

л. 20. В Ямской приказ. Марта в 26 день.

Указал великий государь (т.) отпустить с Москвы по жалованным грамотам и по договорной армянской записи в Персиду армян Давыда Иванисова с товарыщи четырех человек з заморскими немецкими привозными товары, а товаров с ними в отпуску по мос-

---

* Текст оборван.

** То есть подписал дьяк В. Б.

ковской таможенной выписи какова им дана за таможенною печатью и за рукою... Панкратьева опричь... московских покупных... и стамедов...

л. 21. Проезжая.

От великого государя царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) от Москвы по городом до Коломны, и до Переславля Резанского, и до Касимова, и до Мурома, и до Нижняго Новагорода, и до Кузмодемьянска, и до Самары, и до Саратова, и до Царицына, и до Черного Яру, и до Астарахани бояром нашим и воеводам и всяким приказным людем. По нашему великого государя указу и по жалованным грамотам отца нашего государева блаженныя памяти великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича (т.), каковы даны из нашего Государственного Посольского приказу армяном Степану Ромодамскому да Григорью Лусикову и всей их армянской кампанеи в прошлых во 175-м и во 181-м годех отпущены с Москвы в Астарахань и за море в Персиду, армяня Давыд Иванис-
л. 22. сов, Аведик Мартиров,..... а челядник да из Ямского приказу кормщик да человек гребцов, да из Стрелецкого приказу от Москвы до Переславля Резанского московских стрельцов человек. А прогонных денег доведетца дать по подорожной от Москвы до Кузмодемьянска на кормщика и на гребцов человек, по дватцати по семи алтын на человека, а провожатым стрельцом трем человеком в дорогу поденного корму до Переславля Резанского на одну неделю по четыре деньги человеку на день. Да им же, стрельцом, назад от Переславля Резанского до Москвы по подорожной прогонных денег на одну подводу по 9 алтын. И великий государь (т.) указали о даче тем армяном на кормщиков и на гребцов прогонных денег и провожатым стрельцом кормовых и прогонных денег свой великого государя указ учинить в приказе Большие Казны тебе боя.... Ивано-
л. 23. вичю с товарыщи... что у... и харче..... медов..... товаров по московской цене на десять тысяч на четыреста на два рубли на осмнатцать алтын, весом триста девяносто пуд двадцать пять фунтов и с тех их товаров таможенные пошлины и провозные деньги с пудового числа в Московскую большую таможню взяты у них все сполна. А сколько с ними каких товаров поровнь и что с них взято на Москве таможенных пошлин и от свейского рубежа до Москвы и от Москвы до Астарахани провозных денег и то писано в таможенной выписи имянно.

л 24. Да с ними ж, армяны отпущено челядников их шесть человек. Да по нашему великого государя указу и по жалованным грамотам велено им, армяном, весть с собою для дорожного своего проезду вина горячего по пяти ведр на человека про себя, а не на продажу. И дан им, армяном, под товары их и под челядников по нашему

великого государя указу и по жалованным грамотам три струга со всеми струговыми припасы и с кормщиком и з гребцы от Москвы до Казани и до Астарахани. Да с ними ж послано для бережения.....
л. 25. и платья и московских покупных товаров 390 пуд 25 фунтов. И дан им, армяном, под те их товары от Москвы до Казани и до Астарахани струг со всеми струговыми припасы ис Приказу Большия Казны.
л. 26. И ближнему нашему стольнику..... Михайлу Григорьевичю Нарышкину с товарыщи велеть их ис Казани отпустить в Астарахань по тому ж без задержания и остановки. И дать им от Казани и до Астарахани струг доброй со всеми струговыми припасы и с якорем железным, и с парусом полотняным, чтоб им до Астарахани доехать с товары своими в целости и без убытку, так же и кормщика и гребцов с ними послать с прибавкою. А как они, Давыд Иванисов с товарыщи приедут в нашу отчину в Астарахань и окольничему нашему и воеводам Ивану Алексеевичю Мусину Пушкину с товарыщи велеть их армян с товары их и с челядники отпустить из Астарахани за море в Персиду, по тому ж без задержания, по нашему ж великого государя указу и по жалованным грамотам против прежних таких же армянских отпусков, а руских людей и иных никаких иноземцов, так же и меди с ними красной и зеленой в Персидцкую землю пропускать с ними.....

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1696 г., д. № 5, лл. 13—26.

90. 1696 г. апрель 10.—Приезд из Персии в Москву Гаврила Сергеева и других для торговли и грамота на отъезд обратно с товарами, купленными в Москве.

л. 1. В нынешнем 204-м году..... приехал к Москве по астар.....* Персидцкой земли торговой армянин Гаврила Сергеев для торгового промыслу с привозными персидцкими товары, а что с ним каких товаров в привозе было и те товары у него явлены и записаны в московской большой таможне.

А в справочном письме из московской большой таможни на-
л. 2. писано: сорок кувшинцов гл..... немецких, триста шесть тысяч игол, шесть дюжин ножиков немецких, пуд пуху гусиново, восмьдесят листов фряских, пуд перцу, шесть стаканов да четыре чарки серебряных, весу восмь фунтов, восмь золотников, две тысячи каменья вареников. А те все вышеписанные товары в пяти таях да в коробке по московскому весу с рогожами и с веревками сорок четыре пуда тритцать шесть фунтов, провозных денег от Москвы до Астрахани по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда, итого дватцать два

* Многоточия поставлены на месте оборванного текста.

рубли пятнатцать алтын взяты сполна. У сей выписи печать Московские большие таможни.

Назади у подлинные пишет выписи гость Иван Панкратьев.

Справил Иван Кулемин.

л. 3. А в прошлых годех по нынешней 204-й год и в нынешнем 204-м году по указу великого государя и по жалованным грамотам такие приезжие персидцкие торговые армяня с московскими покупными и с немецкими привозными из-за Свейского рубежа товары с Москвы чрез Астарахань за море в Персидцкую землю отпускиваны и подводы и струги с кормщики и з гребцы и провожатые стрельцы от Москвы до Астарахани и для вольного проезду великого государя проезжие грамоты против жалованных грамот даваны им по указу.

204-го апреля в 10 день. По указу великого государя думной диак Емельян Игнатьевич Украинцов с товарыщи слушав сей выписки из жалованных государских грамот, приказал того армянина Гаврила Сергеева, да с ним трех человек челядников отпустить с
л. 4. Москвы..... дать ему..... купленой товар..... 204-го году апреля в..... таможенною печатью и за руками гостя Ивана Панкратьева, а проезжей ево великого государя грамоты от Москвы до Астарахани ему не дано. И чтоб великий государь пожаловал ево, велел по своему великого государя указу и по жалованным грамотам отпустить ево с товары и с челядники с Москвы чрез Астарахань в Персидцкую землю и дать свою великого государя проезжую грамоту. А челядников с ним три человека.

И подал он, армянин, к тому своему челобитью покупным своим московским товаром таможенную выпись за таможенною печатью и за рукою гостя Ивана Панкратьева и с той таможенной выписи взять у него за рукою список, а подлинная справя с списком отдана ему с росписко. А в списке пишет:

л. 5. 204-го апреля в 9 день. Отписать в Государственной Посольской приказ из московской большой таможни. Персидцкой торговой армянин Гаврила Сергеев приехав к Москве что с собою персидцких товаров привез и в котором числе те свои товары явил и пошлины и провозные деньги сполна ль у него заплачены, и не поручен ли он по ком, и нет ли до него какова дела, бьет челом он великому государю с Москвы об отпуске чрез Астрахань за море в Персидцкую землю. И в Московской большой таможне в нынешнем в 204-м году с персицкого торгового армянина Гаврила Сергеева с привозных ево персицких товаров таможенные пошлины, да с тех же ево персицких и московской покупки с товаров провозных.....*

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1696 г., д. № 7, лл. 1—5.

---

* Конец оборван.

91. 1697 г. январь.—Челобитье представителей армянской торговой компании, вернувшихся из-за границы в Москву, о выдаче им содержания для проезда через Симбирск в Астрахань. Здесь же список товаров.

л. 1. Великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю бьют челом Шаховы области торговые армяня, компанейские товарыщи Ивашко Иванов с племянничишком своим з Богдашкою, Бонаментурка Давыдов с товарыщем своим Кашпарком Андреевым, Исайко Христофоров з братом своим Гришкою, да с сынишком своим Ивашком, да Назарко Иванов.

В нынешнем, государь, 205-м году приехали мы, иноземцы к Москве из за моря, из немецкой земли чрез Великий Новгород с товарами своими с сукнами и с стамеды и с иными розными немецкими товары. И те свои товары в Московской Болшой таможне объявили и в книги записали. Пошлины московские и новогороцкой, и астраханской провозы в Большой таможне заплатили все сполна и выписи ис таможни за гостиною рукою и за таможенною печатью нам, армяням, даны.

Милосердый, великий государь, царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй нас, армян, вели, государь, отпустить нас с Москвы с товары нашими и с челядники нынешним зимним путем в Синбирск. И вели, государь, нам дать подводы под нас и под товары наши и под челядники, и провожатых стрельцов, и прогонные денги и вино горелое, весть на всякого человека по указу и свою, великого государя, грамоту из государственного Посольского приказу в Синбирск к воеводе, что б в Синбирску дать нам под нас стоялые дворы и под товары наши анбары, и для обереженья товару карауль ных стрельцов. А из Синбирска как лед откроетца вели, государь, нас с товары нашими и с челядники отпустить в Астрахань безо всякого задержания и убытка, и дать нам два струга с кормщиками и с гребцы, и с провожатыми стрельцы и с парусы полотняными, и с якори железными и со всеми добрыми струговыми припасы. А о послушной грамоте ис приказу Казанского дворца, в Синбирск к воеводе вели, государь, послать память и вели, государь, нас с товары нашими и с челядниками от Москвы до Астрахани по дороге и на Волге по городам и по заставам везде пропускать безо всякого замедления, часу не издержав, и о том дать свою, великого государя проезжую грамоту из государственного Посольского приказу. А челядников у меня, Ивашки два человека, а у Исачки з братом Гришкою да с сынишком три человека, а у Бунаментурки с товарыщем Карпушкою три человека, а у Назарки два человека. Великий государь, смилуйся.

л. 1. об. На обороте помета: 205-го генваря в 18 день. Принять у них с таможенных выписей списки за руками и оправя с подлинными. Взять к сему челобитью, а подлинные отдать назад с роспискою. И буде они с товаров своих по договору и по указу пошлины и провоз платили отпустить их с Москвы в Синбирск и дать им подводы и пристава и провожатых, и подорожную по договору каков учинен в прошлых годех с компаниею армянскою о приезде, и о пропуске их с шолком-сырцом. А из Синбирска отпустить их водяным путем во всем по тому ж договору и о послушной грамоте послать в Казанской приказ память, и о всем учинить как в договоре постановлено и написано.

л. 2. Список с выписки слово в слово.

Лета 7205-го генваря в 14 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) Московские Большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань Шаховы области армянина Ивана Иванова привозного ево товару из-за свейского рубежа чрез Великий Новгород пятнатцать кип сукон галанских в них тритцать половинок большой руки, мерою тысяча четыреста девяносто три аршина, а на московской аршин тысяча четыреста пятьдесят аршин семьдесят половинок меньшой руки, мерою четыре тысячи девяносто один аршин, а на московской аршин три тысячи девятьсот семьдесят два аршина. Дав в трех коробках мелочных товаров двенатцать подушек, четыре портища стамедов галанских, меры дватцать один аршин, одиннатцать платков, одиннатцать аршин сукна кармазину в остатках трои часы, четыре дюжины чашек ценинных, две дюжины торелей, семьдесят пять пар солонок каменных, два меденика, дватцать шанданов медных, две кисеи белых, икониц медная, паникадило медное, три фонаря медных, четыре дюжины четверы щипцы медных, два шандана медных, четырнатцать ножичков складных, три тысячи игол, две трубки подзорных, два ножика складных, вершок сукна алова, тритцать очков, два сафьяна красных, тритцать три головы сахару весом три пуда, двенатцать часиков солнечных, две пары пистолей, две пары пистолей же малых, две дюжины белиленок с личинками, пять фонарей маленьких медных, коробка с игрушками, дюжина коробочек белильных, семнатцать ложек медных посеребрены, дватцать четыре запалка оловянных, камешки простые пятьдесят восмь полос сабельных, сорок крестов хрустальных, восмь зеркал стенных, в черных рамах, сорок пять листов в рамах немецких, десять зеркал в черных рамах стенных, четыре дюжины зеркал в поталье, три куфшина ценинных, шесть ножей столовых, шесть бумажек, а иных восьме сот сорок наперсков медных, четыре ящика с вольгою маленьких, аршин выбойки, шесть дюжин серег с каменьем простым,

л. 3.

пять аршин калымы, да московские покупки три пуда дватцать фунтов пуху гусинова, три меха собольих пупчатых.

А тех вышеписанных товаров по Новгороцкому весу кроме московские покупки двести десять пуд десять фунтов, а по московскому весу кроме платья и харчу с московскою покупкою двести десять пуд шеснатцать фунтов. Цена тем вышеписанным привозным товарам шесть тысяч триста восмдесят пять рублев, три алтына. Пошлин по два алтына по две деньги с рубля, итого четыреста сорок шесть рублев тритцать один алтын пять денег. Провозных денег с вышеписанного пудового числа от свейского рубежа до Москвы по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда, итого сто пять рублев четыре алтына з деньгою. От Москвы до Астрахани по полтине ж с пуда, итого сто пять рублев две гривны, анбарщины два рубли, и всего пошлин и провозных денег и анбарщины шестьсот пятьдесят девять рублев девять алтын две деньги в московскую Большую таможню взяты и в прогон зачтены сполна.

Да с ним же отпущен сын ево Богдан, да кошоваров два человека.

У сей выписи московские Большие таможни печать.

У подлинной выписи позади написано:
гость Иван Усаев..., справил Мишка Митенев.

л. 4. Список.

Лета 7205-го генваря в 20 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань Шаховы области армянина Банаментура Давыдова.

Привозного ево товару чрез Великий Новгород из-за свейского рубежа в шеснатцати кипах сукон галанских, пятьдесят пять половинок большой руки, меры две тысячи семьсот шездесят аршин сорок восмь половинок, малой руки мерою две тысячи девятьсот дватцать девять аршин; ящик каменья ентарного, весом пуд дватцать восмь фунтов с полфунтом: в трех сундуках мелочных розных всяких товаров. По московской цене, всего сукон и ентаря и мелочных всяких товаров на семь тысяч на восмьсот на восмь рублев на шесть алтын на пять денег. Пошлин по два алтына по две деньги с рубля итого пятьсот сорок шесть рублев девятнатцать алтын з деньгою. Весом тех ево товаров опричь платья и харчей двести тритцать пуд, провозных денег от свейского рубежа до Москвы по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда, итого сто пятнатцать рублев, да от Москвы до Астрахани то ж число. И всего пошлин и обоих провозных денег семьсот семьдесят шесть рублев девятнатцать алтын з деньгою на нем Банаментуре в московскую большую таможню взя-

ты сполна, и московские покупки. На товарные деньги про свою изденжку, а не на продажю четыре меха хорьковых.

У сей выписи печать московские большие таможни. У подлинной выписи пишет гость Иван Исаев. Справил Иван Кулемин.

л. 5. Список с выписи слово в слово.

Лета 7205-го генваря в 14 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань Шаховы области армянина Каспера Андреева.

Привозного ево товару из-за свейского рубежа чрез Великий Новгород дватцать четыре кипы сукон галанских, в них пятьдесят семь половинок, большой руки мерою две тысячи семьсот пятьдесят восмь аршин, а на московской аршин две тысячи шестьсот семьдесят семь аршин три чети: сто три половинки малой руки мерою шесть тысяч сто аршин, а на московской аршин пять тысяч девятьсот дватцать два аршина три чети: в тех же половинках сорок семь аршин сукон же в концах, а на московской аршин сорок пять аршин две чети кипа, в ней сорок один косяк стамедов, бочка краски весу пять пуд дватцать восмь фунтов, янтарю пол четверта пуда; кошенил красных дватцать два фунта две чети; дватцать шесть шандалов медных столовых, три фонаря медных, три дюжины ножниц малых; три дюжины ножей столовых; три блюда медных, осмнатцать наволок скатовых.

А тех вышеписанных товаров на новгороцкой вес триста один пуд тритцать фунтов, а по московскому весу кроме платья и харчю двести девяносто два пуда тритцать три фунта. Цена тем вышеписанных товарам одиннатцать тысяч пятьсот пятьдесят семь рублев восмь алтын две деньги. Пошлин по два алтына по две деньги с рубля, итого восмь сот девять рублев полторы деньги, провозных
л. 6. денег с вышеписанного по договору числа от свейского рубежа до Москвы по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда, итого сто пятьдесят рублев дватцать девять алтын одна деньга, а от Москвы до Астрахани з двусот з девяноста з дву пуд с тритцати с трех фунтов по полтине и с пуда, итого сто сорок шесть рублев четырнатцать алтын пол пяты деньги анбаршины два рубли. И всего пошлин и провозных денег и анбарщины тысяча сто восмь рублев десять алтын пять денег в московскую большую таможню взято и в прогон зачтено.

Да с ним же отпущен один человек кашавар.

У сей выписи московские большие таможни печать.

У подлинной выписи позади написано: Гость Иван Исаев. Справил Мишка Митенов.

л. 7. Список с выписи. Слово в слово.

Лета 7205-го генваря в 14 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы в Астрахань Шаховы области армянина Исая Христофорова.

Привозного ево товару из-за свейского рубежа чрез Великий Новгород тринатцать кип сукон галанских, шездесят половинок большой руки мерою две тысячи девятьсот пятьдесят девять аршин, а на московской аршин две тысячи восмьсот семьдесят три аршина, одна четверть дватцать одна половинка меньшой руки, мерою тысяча двести семьдесят один аршин, а на московской аршин тысяча двести тритцать четыре аршина две четверти; в коробке мелочных товаров, две свяски наперсков медных, три наволоки подушечных полосатых, восмь ножичков; четверы ножницы малые, четыре щипца медные четки ентарные весу два фунта трицать восмь золотников: чернильница оловянная; две топы платков полушолковых; четыре шандана медных дюжина, ножей столовых дюжина; ножниц две чернильницы роговые, сто сорок наперсков медных, дюжина ножей складных, три ножа столовых, косяк полотна немецкого мерою пятьдесят аршин, в остатках сукна дукова аглинского мерою
л. 8. восемьдесят восмь аршин, осмнатцать лоскутков вершковых суконных, три ножа; тринатцать аршин сукна в остатках, розных цветов, сто сорок аршин стамеду, разных цветов в четырех косяках, пятнатцать аршин красного, партняну (?), пятнатцать аршин сукна кармазину, четыре куфшина ценинных, в мешке пудового ласкутья весу пуд два фунта, четыре фунта каменья винисы, счетом четыре тысячи каменья баус, семьдесят два золотника щетом триста пятьдесят, сорок четыре пары камешков винис мелких, одинатцать пар стафков стекляных, шеснатцать хрусталей, пять бечет пятнатцать серег с каменьем простым. Да московские покупки семь мехов корьковых, пуд дватцать фунтов пуху гусинова.

А тех вышеписанных товаров по новгороцкому весу кроме московские покупки сто пятьдесят три пуда десять фунтов, а по московскому весу кроме платья и харчю с московскою покупкою сто пятьдесят пять пуд тритцать два фунта. Цена тем вышеписанным привозным товарам пять тысяч семьсот шездесят четыре рубля дватцать три алтына з деньгою.

Пошлины по два алтына по две деньги с рубля, итого четыре ста три рубля семнатцать алтын пол четверти деньги. Провозных денег с вышеписанного пудового числа от свейского рубежа до Москвы по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда итого
л. 9. семьдесят шесть рублев дватцать алтын пять денег. А от Москвы до Астрахани по полтине ж с пуда, итого семьдесят семь рублев трит-

цать алтын, анбарщины два рубли, и всего пошлин и провозных денег и анбаршины пятьсот шездесят рублев один алтын пол пяты деньги в Московскую большую таможню взято и в прогон зачтено сполна. Да с ним Исаем отпущен брат ево родной Григорей да сын ево Иван, кошоваров три человека. У подлинной выписи позади написано: гость Иван Исаев. Справил Мишка Митенев.

л. 10. Список с выписи. Слово в слово.

Лета 7205-го генваря в 16 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыши отпустили с Москвы в Астрахань Шаховы области армянина Назара Иванова.

Привозного сво товару из-за свейского рубежа чрез Великий Новгород дватцать пять кип сукон галанских, в них дватцать восмь половинок большой руки мерою тысяча триста девяносто пять аршин две четверти, а на московской аршин тысяча триста пятьдесят пять аршин; сто сорок две половинки меньшой руки мерою восмь тысяч четыреста девяносто аршин три четверти, а на московской аршин восмь тысяч двести сорок четыре аршина; две бочки краски весу четыре пуда дватцать один фунт; два блюда серебреные весу два фунта тритцать шесть золотников; в остатках осмнатцать аршин сукна кармазину, два косяка да четыре портища стамеду галанского, три дюжины зеркал, малой руки шесть косяков платков, дюжина ножей складных; наволока подушечная, двенатцать наволок тковых, пол пяты дюжины ножей в стафках, утюг медной немец-

л. 11. кой, дватцать четыре шандана медных, дюжина замков, две дюжины трубок костяных, десять тысяч булавок, дватцать четыре шипца медных, три дюжины ножей складных, две дюжины ножей складных же, две дюжины малых ножей, пять дюжин ножниц малых; десять тысяч игол, четыреста восмдесят наперсков медных, одиннатцать голов сахару, ентарю в четках весу полпята фунта четыреста семьдесят два золотых. Да московские покупки два пуда пуху гусинова, сто шеек собольих, фунт кружил серебряных.

А тех вышеписанных привозных товаров по новгороцкому весу двести девяносто семь пуд дватцать фунтов, а по московскому весу кроме платья и харчю с московскою покупкою двести девяносто пуд дватцать два фунта. Цена тем вышеписанным привозным товарам, кроме золотых, десять тысяч триста три рубли восмь алтын две деньги. Пошлин по два алтына по две деньги с рубля, итого семьсот дватцать один рубль семь алтын с деньгою. Да с золотого по шти денег, итого четырнатцать рублев пять алтын две деньги. Провозных денег с вышеписанного пудового числа от свейского рубежа до Москвы по шеснатцати алтын по четыре деньги с пуда, итого сто сорок восмь рублев дватцать пять алтын. А от Москвы до Астраха-

ни по полтине ж с пуда, итого сто сорок пять рублев десять алтын
л. 12. две деньги анбарщины два рубли, и всего пошлин и провозных денег и анбарщины тысяча тритцать один рубль двенатцать алтын четыре деньги, и в то число золотыми, которые явил на пошлинной платеж тысячю четырнатцать золотых по рублю золотой, а достальные деньгами в московскую большую таможню взято сполна. Да с ним же отпущено два человека кошеваров.

У сей выписи московские большие таможни печать. Назади у подлинной выписи написано: гость Иван Исаев. Справил Мишка Митенев.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 3, лл. 1—12.

92. 1697 г. январь 31—февраль 2.—Приезд в Москву армянских купцов Багдасара Григорьева, Аветика Петрова с товарищами и о разрешении им выехать через Новгород в Швецию.

л. 1. Великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьют челом Шаховы области торговые армяня, кунпапнейской товарищ Багдасарко Григорьев с сынишком Гришкою, Аритунко Григорьев з братом, Калюцком, Стенка Бабужанов з братом Атамханком.

В нынешнем, государь, в 205-м году приехали мы, армяня из-за моря чрез Астрахань к Москве с товарами своими, с шелком сырцом и с ными розными персицкими товары, и те свои товары в Московской большой таможне объявили и в книги записали, и твои, великого государя, московские и новгороцкие пошлины и провоз заплатили все сполна и выпись ис таможни за таможенною печатью и за рукою гостя нам, армяном дана.

Милосердый великий государь, царь и великий князь Петр Алексеевич (т.) пожалуй нас, армян, по своему, великого государя, указу и по жалованной грамоте и по договорной записи, вели, государь, нас отпустить с Москвы нынешним зимним путем чрез Великий Новгород за свейской рубеж на Муравинское село и дать под нас и под товары наши и под челядников так же и под рухледь, и под платье, и под харчи и под запас по договору по пяти пуд ото ста пуд товаров ямские подводы и прогонные деньги и провожатых стрельцов, что б против договору нашего ничем отгонимо не было, и проезжую грамоту, а я, Аритунко остаюся на Москве для платежу пошлин, а товары свои отпускаю з братом своим Калюцком, а заплатя пошлины и я, Аритунко поеду с Москвы чрез Великий Новгород. А челядников у нас армян шесть человек, а у меня, Аритунка остаютца со мною два человека. Великий государь, смилуйся пожалуй.

На л. 1 об. помета: 205-го, февраля в 2 день, выписать.

л. 2. Великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) бьет челом Шаховой области торговые армяня кампанейские товарыщи Аветик Петров с товарыщем Гришкою Арастакесовым, Маиацаканко Григорьев с сыном Манаскою, Барумко Семенов с сыном Аваниской да с товарыщем Аванискою ж Мелекседековым, Агазарко Григорьев.

В нынешнем, государь, в 205-м году приехали мы, армяня из персицкие земли чрез Астрахань к Москве с товары своими с сырцом шолком и с ыными розными персицкими товары. И те свои товары в Большой таможне явили и в книги записали. И с тех своих товаров пошлин московские и новгороцкие и провозные деньги в Большой московской таможне заплатили сполна и даны нам, армяном выписи за таможенною печатью и за гостиною рукою.

Милосердый, великий государь, царь и великий князь Петр Алексеевич (т.), пожалуй нас, армян, по своему, великого государя, указу и по жалованной грамоте, и по договорной записи, вели, государь, нас, армян отпустить с Москвы нынешним зимним путем чрез Великий Новгород в немецкую землю за свейской рубеж, на Муравинское село, и дать нам подводы ямские под нас и под товары наши, и под харч и под челядники, так же и под платье наше и под рухлядь, и под запас по договору по пяти пуд от ста пуд товаров. Ямские ж подводы дать, что б против договору нашего ничем отгонимо не было, и прогонные деньги и провожатых стрельцов и проезжую грамоту, что б на дороге по городам и по заставам нигде не издержали нас и пропустили б везде без задержания. И вели, государь, дать нам, армяном из государственного Посольского приказу толмача до свейского рубежа, потому что мы, армяня к Москве приехали впервые и руского языка и извычая не знаем, а челядников у нас, армян, у меня Аветика с товарыщем четыре человека, у меня, Манацакатки с сынишком шесть человек, у меня, Барумка с сынишком да с товарыщем четыре человека, у меня, Агазарки три человека. Великий государь, смилуйся.

л. 3. И в государственном Посольском приказе выписано:

В нынешнем, 205-м году приехали из Персиды чрез Астарахань к Москве персидцкие торговые армяня, Богдасар Григорьев с сыном, Аритун Григорьев з братом, Степан Бадужанов з братом, Аведик Петров с товарыщем, Манацакан Григорьев с сыном, Барум Семенов с сыном да с товарыщем, Агазар Григорьев, всего 14-ть человек с шолком сырцом и с ыными персидцкими товары.

И великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) те, вышепомянутые персидцкие армяня бьют челом.

В нынешнем де, 205-м году приехали они из-за моря чрез Астарахань к Москве с товарами своими, с шолком сырцом и с

ными розными персидцкими товары. И те де свои товары они в московской Большой таможне явили, и в таможенные книги за-
л. 4. писали, и московские и новгородцкие пошлины и провоз заплатили все сполна. И в том им даны таможенные выписи за гостевою рукою и за таможеннок печатью.

И великий государь пожаловал бы их, армян, по своему великого государя, указу и по жалованной грамоте, и по договорной армянской записи, велел их отпустить с Москвы, нынешним зимним путем, чрез Великий Новгород за свейской рубеж на Муравинское село. И дать под них и под товары их и под челядников так же и под рухлядь и под платье, и под харчи и под запас по договору по пяти пуд ото ста пуд товаров ямские подводы и прогонные деньги, и провожатых стрельцов, что б против договору их ничем отгонимо не было и проезжую грамоту, что б их по городом и по заставам нигде не держали и пропускали б везде без задержания. И дати б им, армяном государственного Посольского приказу толмача до свейского рубежа, потому что они к Москве приехали впервые и руского
л. 5. языка и звычая не знают. А челядников де с ними дватцать три человека, да из них же армян один человек армянин же Аритун остается ныне на Москве для платежу пошлин, а товары свои отпускает з братом своим Калюцком. А заплатя пошлины он, Аритун поедет с Москвы чрез Великий Новгород за свейской же рубеж, а челядников де с ним осталось 2 человека.

А подали они, армяня к тому своему челобитью в платеже товаров своих московские три таможенные выписи за рукою гостя Ивана Исаева и за таможенною печатью. И с тех выписей взяты у них за руками списки, а подлинные справя с списками отданы им с росписко́ю.

А в списках пишет:

л. 6. Список с выписи.

Лета 7205-го генваря в 31 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за свейской рубеж Шаховы области армянина Манацакана Григорьева привозного ево персицкого товару сорок четыре тан конских да одиннатцать узлов шолку сырцу лези, весом без натайников и без веревок налицо триста семь пуд два фунта. Московская цена, по жалованным, великого государя, грамотам и по договорным статьям по тритцати рублев пуд, итого девять тысяч двести одиннатцать рублев шестнатцать алтын четыре деньги, пошлин четыреста шездесят рублев девятнатцать алтын з деньгою. Да тому ж вышепомянутому шолку порубежного города цена по сорок рублев пуд, итого двенатцать тысяч двести восмдесят два рубля, пошлин шестьсот четырнатцать рублев три алтына, две деньги

л. 7. восмь фунтов по дватцати по шти рублев пуд, итого четыреста девяносто два рубли дватцать три алтына, две деньги, пошлин дватцать четыре рубли, дватцать один алтын з деньгою, да порубежного города шолку ж лези цена по сороку рублев пуд, итого девять тысяч четыреста тринатцать рублев, пошлин четыреста семдесят рублев, дватцать один алтын четыре деньги. Шолку ж ардашю порубежного города цена по тритцати по шти рублев пуд, итого шестьсот восемьдесят два рубли, шесть алтын четыре деньги, пошлин т/рид/цать четыре рубли три алтына четыре деньги.

л. 8. Провозных денег от Москвы до свейского рубежа с шолку ж сырцу с натайниками з двусот со штидесят с семи пуд с пяти фунтоз по десяти алтын с пуда, итого восмьдесят рублев четыре алтына полчетверты деньги. Да у него ж Аветика Петросова и с проезжей астраханской персицких ж товаров на Москве в продаже ценою на /две/сти на шеснатцать рублев на дватцать на один алтын на две деньги, пошлин десять рублев, дватцать семь алтын полпяты деньги, всего на нем Аветике Петросове пошлин московских и провозных денег...* Великий Новгород пошлин же д/евять/ сот семьдесят три рубли одиннатцать алтын полпяты деньги. Армянина ж Бар/ума/ Семенова пятнатцать тай верблюжьих (шолку) сырцу лези весом без натайников и без веревок налицо сто тритцать четыре пуда.

Провозных денег от Москвы до свейского рубежа с того ж шолку с натайниками с трехсот з дватцати с четырех пуд з дватцати с пяти фунтов по десяти алтын с пуда, итого девяносто семь рублев двенатцать алтын полшесты деньги. Да ево ж Манацакана ис проезжей астраханской персицких же розных товаров на Москве в продаже ценою на сто на дватцать рублев на осмнатцать алтын, пошлин шесть рублев один алтын полшесты деньги, всего на нем, Манацакане Григорьеве пошлин московских и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же тысяча сто семьдесят восмь рублев четыре алтына.

Армянина ж Аветика Петросова дватцать семь тай верблюжьих шолку сырцу лези весом без натайников и без веревок налицо двести тритцать пять пуд тринатцать фунтов, московская цена по тритцати рублев пуд, итого семь тысяч пятьдесят девять рублев дватцать пять алтын, пошлин триста пятьдесят два рубли....цать два алтына полшесты деньги. Две таи верблюжьих же да узел шолку сырцу ардашу весом без натайников и без веревок налицо ж осмнатцать
л. 9. пуд тритцать фунтов, московская цена по тритцати рублев пуд, итого четыре тысячи тритцать пять рублев, пошлин двести один рубль дватцать пять алтын, семь тай верблюжьих же шолку сырцу ардаша весом без натайников и без веревок налицо шездесят три

* Текст утрачен.

пуда тритцать фунтов, московская цена по дватцати по шти рублев пуд, итого тысяча шестьсот сорок шесть рублев пятнатцать алтын, пошлин восмьдесят два рубли десять алтын полпяты деньги, да порубежного города цена шолку ж лези по сороку рублев пуд, итого пять тысят триста восмдесят рублев, пошлин двести шездесят девять рублез шолку ж ардашу порубежного ж города цена по тритцати по шти рублев пуд, итого две тысячи двести семдесят девять рублев семь гривен, пошлин сто тритцать рублев тритцать два алтына пять денег. Провозных денег от Москвы до свейского рубежа с шолку ж сырцу с натайниками з двусот с осми пуд тритцати пяти фунтов по десяти алтын с пуда, итого шездесят два рубли дватцать два алтына с полу деньгою. Да у него ж, Барума ис проезжей астраханской персицких же товаров на Москве в продаже ценою на сто на тритцать на восмь рублев на дватцать на три алтына на четыре деньги, пошлин /ше/сть рублев тритцать один алтын з деньгою.

л. 10. Всего на нем, Баруме Семенове московских пошлин и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же семьсот тритцать шесть рублев дватцать один алтын пять денег. Армянина ж Агазара Григорьева четыре таи шолку сырцу, ардаша весом без натайников и без веревок налицо дватцать семь пуд один фунт, московская цена по дватцати по шти рублев пуд итого семьсот два рубли дватцать один алтын четыре деньги. Пошлин тритцать пять рублев четыре алтына полтретьи деньги да порубежного города тому ж шолку цена по тритцати по шти рублев пуд, и того девятьсот семьдесят два рубли тритцать алтын, пошлин сорок восмь рублев дватцать один алтын три деньги. Провозных денег от Москвы до свейского рубежа с того ж шолку сырцу с натайниками з дватцати с осми пуд с тритцати с семи фунтов по десяти алтын с пуда, итого восмь рублев дватцать два алтына полчетверты деньги. Да у него ж Агазара ис проезжей астараханской персицких же товаров на Москве в продаже ценою на тысячю на четыреста на сорок на семь рублев на шесть алтын, пошлин семдесят два рубли двенатцать алтын, всего на нем, Агазаре Григорьеве пошлин московских и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же сто шездесят четыре рубли дватцать семь алтын одна деньга.

Всего на них, вышепомянутых армянях пошлин и провозных денег три тысячи пятьдесят два рубли тритцать один алтын полтретьи деньги в московскую Большую таможню взяты.

У подлинной выписи печать московские большие таможни. Позади пишет гость Иван Исаев, справил Иван Кулемин.

л. 11. Список с выписи.. Слово в слово.

Лета 7205-го февраля в 2 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Московские большие таможни гость Иван Исаев с товарыщи отпустили с Москвы чрез Великий Новгород за свейской рубеж Шаховы области армянина Богдасара Григорьева.

Привозного ево персицкого товару пять тай конских шолку сырцу, ардашу, весом без натайников и без веревок налицо тритцать пуд. Цена московская по дватцати по шти рублев пуд, итого семьсот восемьдесят рублев, пошлин, тритцать девять рублев семь тай шолку сырцу лези весом налицо ж без веревок и без натайников сорок пуд дватцать восмь фунтов, московская цена по тритцати рублев пуд, итого тысяча двести дватцать один рубль. Пошлин шездесят один рубль десять денег. Да порубежного города тому ж шолку сырцу, ардашу по тритцати по шти рублев пуд итого тысяча восмдесят рублев, пошлин пятьдесят четыре рубли, да шолку ж сырцу лези порубежного ж города по сороку рублев пуд, итого тысяча шестьсот дватцать восмь рублев, пошлин восмдесят один рубль тринатцать алтын две деньги. Провозных денег от Москвы до свей-
л. 12. ского рубежа с того ж шолку с натайниками с семидесят со шти пуд с шеснатцати фунтов по десяти алтын с пуда, итого дватцать два рубли тритцать алтын четыре деньги. Да ево ж, Багдасара, и с проезжей астраханской персицких же товаров которые на Москве в продаже на шестьсот на семьдесят на девять рублев на десять алтын, пошлин трицать три рубли тритцать два алтына з деньгою, всего на нем, Багдасаре Григорьеве пошлин московских и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же двести девяносто два рубля одиннатцать алтын з деньгою. Да с тысячи с трехсот кумача дватцатой доли шездесят пять кумачей. Да с ним же, Багдасаром Григорьевым посыльного персицкого товару армянина ж Салтанпула Иванисова две таи шолку сырцу ардашу, весом без натайников и без веревок налицо одиннатцать пуд двенатцать фунтов. Цена московская по дватцати по шти рублев пуд, итого двести девяносто три рубли восмь гривен, пошлин четырнатцать рублев дватцать три алтына. Да порубежного города тому ж шолку цена по тритцати по шти рублев пуд, итого четыреста шесть рублев восм гривен, пошлин дватцать рублев одиннатцать алтын...* деньги, провозных денег от Москвы до свейского рубежа с того ж шолку с натайниками з двенатцати пуд з десяти фунтов по десяти алтын с пуда, итого три
л. 13. рубли дватцать два алтына три деньги. Да у него ж Сантангула из астраханской проезжей персицких же товаров на Москве в продаже ценою на триста на семдесят на шесть рублев пошлин осмнатцать рублев восмь гривен, всего пошлин и провозных денег и за Великий Новгород пошлин пятьдесят семь рублев шестнатцать алтын пять денег.

---

* Текст утрачен.

Армянина ж Арютюна Григорьева шеснатцать тай шолку сырцу лези, весом без натайников и без веревок налицо сто два пуда десять фунтов, московская цена по тритцати рублев пуд, итого три тысячи шездесят семь рублев с полтиною, пошлин сто пятьдесят три рубли двенатцать алтын три деньги, да порубежного города тому ж шолку сырцу лези цена по сороку рублев пуд, итого четыре тысячи девяносто рублев, пошлин двести четыре рубли с полтиною провозных денег с того ж шолку с натайниками со ста з девяти пуд с тритцати с четырех фунтов по десяти алтын с пуда, итого трицать два рубли тритцать один алтын пять денег. Да у него ж Арютюна жемчюгу розных рук по цене на тысячю на четыреста на пятьдесят на два рубли с полтиною, пошлин семдесят два рубли дватцать алтын...* денег всего пошлин московских и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же четыреста шездесят три рубли пятнатцать алтын з деньгою.

Армянина ж Степана Бабиджанова шесть тай шолку сырцу
л. 14. лези, весом без натайников и без веревок налицо пятьдесят пуд дватцать девять фунтов. Московская цена по тритцати рублев пуд, итого тысяча пятьсот дватцать один рубль дватцать пять алтын, пошлин семьдесят шесть рублев два алтына полшесты деньги, да порубежного города тому ж шолку лези цена по сороку рублев пуд, итого две тысячи дватцать девять рублев, пошлин сто один рубль пятнатцать алтын, провозных денег от Москвы до свейского рубежа с того ж шолку с натайниками с пятидесят с трех пуд з дватцати с трех фунтов по десяти алтын с пуда, итого шеснатцать рублев два алтына полтретьи деньги. Да у него ж шолку вареного по две таи на Москве в продаже ценою на двести на сорок на два рубли на восмь алтын на две деньги, пошлин двенатцать рублев три алтына полпяты деньги. Всего московских пошлин и провозных денег и за Великий Новгород пошлин же двести пять рублев дватцать четыре алтына з деньгою. Всего на них, вышепомянутых армянах пошлин и провозных тысяча девятнатцать рублев четыре деньги в Московскую таможню взяты сполна, шездесят пять кумачей.

У подлинной выписи печать московские большие таможни. На подлинной выписи написано: гость Иван Исаев.... подьячего Ивана Кулемина.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 4, лл. 1—14.

* Текст утрачен.

93. 1696 г. февраль 21.—Распоряжение Посольского приказа о разрешении армянским купцам выехать через Россию в Европу с товарами согласно указу Петра Алексеевича.

л. 1. Лета 7205, февраля в 21 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.), думному дьяку Емельяну Игнатьевичю Украинцову с товарыщи.

Великий государь, царь и великий князь Петр Алексеевич (т.) указал Шаховы области армян, которые армяня приезжают в Астарахань, а из Астарахани по договором взяв деньги отпущаются на подьодах до Москвы с товарами с отписки в Казанской приказ, и которые езживали в ыные государства и отпуск им бывал ис Посольского приказу и тех армян ныне по прежнему своему, великого государя, указу отпускать из Астарахани к Москве и явитца им в Казанском приказе. А как явятца и их отсылать с товарами в таможню для оценки товаров и пошлин, и оценя присылать в Казан-
л. 2. ской ж приказ, а будет из их хто похочет ехать в ыные государства илп всею купнанеею, и о том посылать свой, великого государя указ в Посольской приказ ис Казанского ж приказу о пропуске. И для ведома о том о всем указал, великий государь, ис Казанского приказу в Посольской приказ, к тебе, думному дьяку, к Емельяну Игнатьевичю с товарыщи отписать.

И по указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) думному дьяку Емельяну Игнатьевичю с товарыщу учинить о том по указу великого государя. Иван Кучецкой.

На листе 1 об. помета: Записать в Посольском приказе в книгу и учинить по сему, великого государя указу.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 5, лл. 1—2.

94. 1697 г. февраль 28.—Выписка Посольского приказа по указу Петра Алексеевича о содействии армянским купцам, приезжавшим из Персии в Россию.

л. 1. Лета 7205-го февраля в 28 день. По указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.).

Думному дьяку Емельяну Игнатьевичю Украинцову с товарыщи.

Великий государь, царь и великий князь Петр Алексеевич (т.) указал в Государственом Посольском приказе выписать торговым армяням, которые приезжали к Москве с товары своими и с Москвы в отпуску за моря в иные государства бывали, и тем армяном, какие его государевы проезжие грамоты и за какими печатьми даваны, да о том в приказ Казанского Дворца к бояром ко князю Борису Алексеевичю Голицыну с товарыщи отписать, и с тех, ево, великого государя грамот с отпусков прислать списки за дьячею приписью.

И по указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.), думному дьяку Емельяну Игнатьевичю Украинцову с товарыщи учинить о том по указу великого государя*.

л. 2. И против сей памяти в государственном Посольском приказе выписано.

В прошлых годех и в нынешнем 205-м году по указу великого государя, царя и великого князя Петра Алексеевича (т.) и по жалованным грамотам отца ево государева, блаженныя памяти, великого государя, царя и великого князя Алексея Михайловича (т.), каковы даны из государственного Посольского приказу армяном Степану Ромодановскому и Григорью Лусикову и всей их армянской компанеи, в прошлых, во 175-м и во 181 годех и по договорной армянской записи отпускиваны приезжие ис Персиды торговые армяня с товары своими с шолком сырцом с Москвы.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 6, лл. 1—2.

95. 1697 г. сентябрь.—Приезд из Персии через Астрахань в Москву купца Сафара Васильева с одиннадцатью товарищами.

л. 1. Великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.).

Холопп твои Ивашко Мусин-Пушкин с товарыщи челом бьют.

В прошлом, государь, в 204-м году, июня в ...** день, в твою, великого государя, отчину в Астарахань приехали из за моря Шаховой области армяня торговые люди, Сафар Васильев с товарыщи, одиннатцать человек и били челом тебе, великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.).

А в приказной полате нам, холопем твоим, подали челобитную, что б ты, великий государь, пожаловал, велел их из Астарахани отпустить к Москве с шелком сырцом и с ыными заморскими товары по договорным статьям.

И по твоему, великого государя указу и по договорным статьям тех армян с товары их, взяв с тех их товаров в твою, великого государя, казну пошлины и провоз из Астарахани к Москве отпустили.

В нынешнем в 205-м году сентября в 12 день до Сызрану в двух струпках, а от Сызрану до Москвы на подводах, а сколько с ними товаров и что с них взято пошлин и провозу и кто с ними послан в приставех, о том к тебе, великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) к Москве писали, мы холопи твои, в Приказ Казанского дворца того ж числа.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 2, л. 1.

---

* Подпись: дьяк Иван Кучецкой. На обороте: Выписать тотчас.

** Числа нет.

96. 1697 г. декабрь.—Возвращение из-за границы через Новгород в Москву армянских купцов с немецкими товарами.

л. 1. Великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) холоп твой Бориско Прозоровской с товарыщи челом бьет.

В прошлых 203-м да в 204-м годех в разных месяцех и числех по твоему, великого государя, указу и по проезжим грамотам отпущены с Москвы чрез Великий Новгород за свейской рубеж в немецкую землю персицкие земли торговые армяня Бунамертур Давыдов, Матвей сын Чебеков, Авет Савелов, Мирзабей Лукасов с персицкими товары, и даны им, армяном, от Москвы до Великого Новагорода и до Свейского рубежа ямские подводы и провожатые. А как они, армяня из немецкой земли приедут назад в Великий Новгород и их велено отпустить к Москве на подводах, смотря по товаром сколько с ними в привозе будет, на чем мочно поднятца и провожатых послать сколько человек пристойно.

И в нынешнем 205-м году декабря в 26 день те, вышепомянутые армяня Бунамертур Давыдов, Матвей сын Чебеков, Авет Савелов, Мирзабей Лукасов с немецкими товары в Великий Новгород при-
л. 2. ехали. И того ж числа били челом тебе, великому государю. А в приказной палате, мне, холопу твоему, они, армяня, подали за руками челобитную, а в челобитной их написано, что б ты, великий государь, пожаловал, велел их армян, с немецкими товары из Великого Новагорода отпустить к Москве и дать им, и под товары их ямских пятьдесят восмь подвод, да провожатых стрельцов дву человек.

И по твоему, великого государя, указу велел я, холоп твой таможенного збору голове, Алексею Жулеву с целовальники взяв у них, армян привозным их немецким товаром росписи, запечатать таможенною месечною печатью и запечатав, из Великого Новагорода к тебе, великому государю, царю и великому князю Петру Алексеевичю (т.) к Москве, дав им ямских пятьдесят восмь подвод, за их прогоны отпустил я, холоп твой, декабря в 28 день, с провожатыми новгородцкими стрельцы с Ваською Ивановым с товарыщем, а сколько с ними армяны, привозных немецких товаров отпущено, и тому роспись послал я, холоп твой за рукою таможенного головы Алексея Жулева под отпискою в приказ Большие казны. А к Москве приехав, велел им, провожатым явитца и отписку подать в твоем, великого государя, государственном Посольском приказе думному дьяку Емельяну Игнатьевичю Украинцову с товарыши.

ЦГАДА, ф. Сношения России с Арменией, 1697 г., д. № 1, лл. 1—2.

ПРИМЕЧАНИЯ

1. Публикуемый документ 1626 г. является первой записью в московских приказах, сохранившейся в фонде № 100 (сношения России с Арменией) ЦГАДА. По-видимому, это не было первой регистрацией приезда армян в Россию и Москву. Значительная часть старейших документов пропала и погибла по различным причинам. Как из публикуемого, так и из последующих документов можно заключить, что армяне ездили в Москву и до 1626 г. (см. введение Ловягина к „Описанию путешествия в Московию и через Московию в Персию и обратно" Олеария, СПБ, 1906, стр. XVI, Белокуров, „Сношение России с Кавказом", стр. 581—582).—стр. 3.

2. 134 г., т. е. 7134 г. (тысячи обыкновенно пропускались) с „сотворения мира". Для определения года нашего летосчисления в данном случае надо от 7134 г. отнять 5508 лет (7134—5508=1626 г.)—стр. 3.

3. Сорок куниц (или соболей)—количество, необходимое для шитья одной шубы: мера меха, мешок куниц—стр. 5.

4. Галатия—Галата, часть Константинополя, расположенная на северной стороне залива и связанная с центром мостами. Галата—центр ремесел и портовой торговли. Армяне жили, главным образом, в Пере и Галате—стр. 6.

5. Калмыцкий поход—вероятно имеется в виду поход русских войск под руководством Плещеева в ответ на набеги калмыков. После похода калмыцкие тайши признали власть московского царя (см. Соловьев, т. XII, кн. III, стр. 559—560). Участие Тавакалова в этом походе могло быть рассмотрено как преданность русскому государству—стр. 9.

6. Приказы—руководящие учреждения Московского государства, возникшие в XV—XVII вв., замененные при Петре I коллегиями, а позже—министерствами. Приказ большого дворца—учреждение, ведавшее хозяйством Московского двора.

Посольский приказ ведал иностранными делами.

Иноземный приказ—службой иностранцев.

Приказ большой казны—делами гостей, торговлей и т. д.

Приказ тайных дел—перепиской царя и делами потешными.

Разбойный приказ—делами уголовными.

Ямской приказ—транспортом и связью.

Приказ Казанского дворца—чисто территориальное ведомство. Из него был выделен Сибирский приказ. В 1654 г. образовался Малороссийский, для руководства Украиной—стр. 10.

7. Жалованная торговая грамота—грамота на право торговли, в то же время документ, регулирующий торговлю. Самая ранняя жалованная грамота на звание гостя относится к 1598 г. В 1613 г. Михаил Федорович дал грамоту всем купцам в награду за участие в борьбе с польско-шведской интервенцией. В 1648 г. эта грамота

была подтверждена, но права и обязанности купцов четко сформулировались лишь в Соборном Уложении 1649 г. и в Ново-торговом уставе 1667 г.—стр. 10.

8. Теймураз I (1606—1648). После убийства кахетинского царя Александра Левановича II (1574—1605) кахетинским царем был провозглашен его внук Теймураз. Теймураз всю жизнь вел упорную борьбу против персидского владычества, надеясь на помощь России. Он лично поехал в Москву к Алексею Михайловичу, был радушно принят им, но убедился в невозможности получения непосредственной военной помощи России. Теймураз умер в 1663 г., заточенный шахом в Астрабадской крепости (см. „Историю Грузии", 1950, ч. I, гл. XVI—XVII, Вл. Татишвили, „Грузины в Москве", 1950)—стр. 12.

9. Царевич Давид—сын кахетинского царя Теймураза. Давид погиб в борьбе с персидскими войсками, отправленными для окончательного покорения Грузии—стр 13.

10. Фарабат—персидский город Фарбат на берегу Каспийского моря—стр. 15.

11. Сунжинский городок— укрепленный городок на Сунже, на правом притоке Терека—стр. 19.

12. Николай Давидович, сын Давида Теймуразовича, внук Теймураза I—стр. 20.

13. Ходжа Закар (Саградов—Шариманян)—крупный джульфинский купец—один из руководителей армянской торговой компании (см. предисловие)—стр. 21.

14. Царское место или алмазное кресло, привезенное в дар царю Алексею Михайловичу представителем армянской торговой компании ходжа Закаром Саградовым. Алмазный трон в настоящее время хранится в Оружейной палате Кремля см. предисловие)—стр. 22.

15. Новая Четь—финансовое ведомство управления Московского государства. Значение Чети имели и территориальные приказы (Казанского дворца, Сибирский). Новая Четь, образованная в 1597 г., была чисто финансовым ведомством, собиравшим „кабацкие деньги" и следившим, чтобы „доходам истерии не было"—стр. 23.

16. Немецкие земли—Европа; немцами обыкновенно называли иностранцев—европейцев („английский немец" и т. д.)—стр. 34.

17. Степан Рамадамский—один из крупных купцов и деятелей Армянской торговой компании, племянник ходжа Закария. Вместе с Гр. Лусиковым он был отправлен в Москву для переговоров о заключении торгового договора с Россией. Еще до этого, в 1660 г., он прибыл в Москву, когда ходжа Закарий вместе с 9 купцами привез так называемый „Алмазный трон". Рамадамский приезжал в Москву и позже, вероятно для переговоров о возобновлении армяно-русской торговли, прерванной в 1668—71 годах—стр. 37.

18. Григорий Лусиков—представитель армянской торговой компании и посланник персидского шаха.

Будучи представителем компании, он много сделал для нормального развития армяно-русской торговли. Как посол шаха, он стремился к созданию блока России, Персии и Польши против Турции.

О Лусикове имеется упоминание у Стрейса, который был свидетелем торжества в Шемахе 6 января 1671 г., когда армяне „святили или освящали воду в реке в присутствии хана, его сына, нашего посла (т. е. Богдана Гурдея), посланника или куратора Григория, армянина, который был отправлен в качестве посла к великому князю (т. е. московскому государю, царю), в присутствии всего персидского дворянства и многих тысяч армянских христиан, пришедших из всех деревень и окрестных местностей..." (Стрейс, „Три путешествия", стр. 253). О Григории упоминается и в другом месте. 2 февраля шах „выехал ранним утром, чтобы встретить посланника в королевском увеселительном парке Каликлефтан, в получасе езды от Шемахи, о котором мы упоминали ранее. Он был в обществе своего сына, калантара, высшей знати, придворных, нашего господина польского посла Богдана и армянского посланника Григория" (Стрейс, стр. 257).

На стр. 251 Стрейс сообщает, что Лусиков вез четырех живых тигров и леопардов в дар царю Алексею Михайловичу—стр. 37.

19. „Тайная вечеря"—знаменитая композиция Леонардо да Винчи, сделанная им в 90-х годах XV в. в Милане. Копия „Тайной вечери", подаренная Алексею Михайловичу, принадлежит известному художнику, армянину Богдану Салтанову (см. предисловие)—стр. 44.

20. Ордин Нащекин А.Л.—известный русский государственный деятель и дипломат, „царственные большие печати и государственных великих посольских дел оберегатель". Проводник меркантилизма, поборник самостоятельности во внешней политике, экономике и торговле России. В 1670 году, вследствие разногласий с Алексеем Михайловичем, был отстранен от должности начальника Посольского приказа и лишен титула. Однако его иногда использовывали для ответственных посольств. Умер в 1680 г. в уединении, в монастыре. Ордин Нащекин многим способствовал заключению договора с армянской компанией (см. Дип. словарь, т.II, Соловьев, кн. III и др.)—стр. 48.

21. Торговый договор России с армянской компанией, заключенный 31 мая 1667 г., стал основой развернутых торгово-экономических отношений армян с Московским государством. Этот договор создал льготные условия торговли не только джульфинским, но и всем армянским купцам (см. предисловие)—стр. 52.

22. Оружейная палата основана еще в XVI веке. Она стала центром развития русского изобразительного искусства. В XVII веке там работали не только русские, но и немецкие, польские, армянские, грузинские, греческие и др. мастера. Оружейная палата способствовала развитию реалистического и прикладного искусства—стр. 64.

23. Богдан Салтанов (Иван Ивлиев)—выдающийся живописец XVII в., армянин по происхождению, был приглашен русским двором и приехал в Москву из Персии с 40 армянами-купцами и ремесленниками в 1666 г. С 8/VI—1667 г. по 1702 г. служил живописцем в Оружейной палате.

Б. Салтанов оформился как художник еще до приезда в Москву, но его творческая деятельность получает широкий размах в Москве.

Б. С. отличался исключительной плодовитостью, разносторонностью мастерства во всех областях изобразительного искусства, начиная с художественной отделки игрушек, домашней мебели, дворцов, цейхгаузов и кончая праздничным оформлением Москвы (в связи со взятием Азова 30/IX—1696 г.). Салтанов имел ряд учеников, многие из которых стали видными мастерами.

В „Словаре царских иконописцев и живописцев XVII в." упоминаются имена 20 живописцев, которые были учениками Салтанова Среди них—Л. И. Бельский, Савка Лазарев, Иван Федорович Богданов, Лазарь Иванов и др. Салтанова высоко ценили в России как при Ал. Михайловиче, так и при Федоре Алексеевиче, Софии и Петре I (см. Соловьев, т. XIV, кн. III, стр. 1156—1157, Устрялов, „История царствования Петра Великого", т. II, стр. 299—303 и 495—497. М., 1858, Успенский А. И., Словарь „Царские иконописцы и живописцы XVII века". М., 1910, его же, „Царский живописец дворянин Иван Ивлиев Салтанов", „Старые годы". 1907, март, СПБ, его же, „Царские иконописцы и живописцы XVII в." т. I—IV, Забелин, „Домашний быт русских царей", т. I—II, К. Григорян „Живописец Б. Салтанов в Московской Оружейной палате", Известия АН Арм. ССР, общ. науки, № 4, 1948)—стр. 64.

24. Даудов Василий, Бабаев сын (Аламарцян)—один из видных русских дипломатов XVII века. По происхождению армянин. В 1653 г. вместе с русскими послами тайно переехал из Персии в Москву и начал службу вначале в качестве толмача и переводчика, а потом посланника и посла. Полвека он прослужил при русском дворе, получив звание стольника, дворянина, воеводы. Он возглавлял ряд ответственных посольств в разные страны. Как Даудов, так и его сын часто зани-

мались разбором дел армян, находившихся в Москве. Он во многом способствовал укреплению связи армян с Россией (подробнее смотри „Автобиография стольника В. А. Даудова", „Русский Архив", 1889, II ч., Селифанов, „Очерк служебной деятельности и домашней жизни В. А. Даудова", Летопись Арх. комиссии, т. V, Биографический словарь (статья Власова), Соловьев, т. II, стр. 403, 404, 849—850, Н. А. Смирнов, „Россия и Турция в XVI—XVII вв.", т. II, М., 1946)—стр. 64.

25. Хитрово Богдан Матвеевич—оружейничий, руководитель Оружейной палаты (1654—1680). Под его руководством Оружейная палата стала своеобразной академией художеств, собравшей вокруг себя множество видных мастеров—стр. 64.

26. Ушаков Семен (1626—1686)—крупнейший иконописец XVII века, новатор в искусстве, талантливый мастер, против которого поднялись реакционные элементы во главе со старообрядцем протопопом Аввакумом, обвинившем его в „плотском умысле". Плоскостную и линейную иконопись он сменил живописной посредством светотеней, развивая реалистические элементы. В своем трактате „Слово к любо-тщателям иконного писания" он подчеркивает роль живописи в искусстве, как сильнейшего средства раскрытия „образов всяких предметов"—стр. 65.

27. Новоторговый устав—устав о внешней и внутренней торговле, составленный и изданный в 1667 г. по инициативе Ордина Нащекина. Появление устава было результатом развития торгово-денежных отношений и формирования всероссийского рынка. Устав должен был урегулировать внутреннюю и внешнюю торговлю, оградить Россию от чрезмерного усиления притока иностранного капитала и обеспечить политику меркантилизма, проводимую русским государством (Ново-торговый устав опубликован в IV т. „Собрания государственных грамот и договоров" под № 55. См. также статью А. И. Андреева „Ново-торговый Устав 1667 г.", „Исторические записки", № 13, 1942).—стр. 67.

28. Гости—крупные купцы, имевшие сословные привилегии. Гости разделялись на 3 категории: высший разряд—государственные гости или гости, имевшие право владеть вотчинами и занимать ответственные государственные должности, второй разряд—гостинная сотня и третий разряд—суконная сотня—стр. 74.

29. Василий Шорин—крупнейший русский купец, гость. Вел большую торговлю со странами Востока и Запада—стр. 76.

30. Богдан Гурдий—посол Польши в Москве и Иране, совместно с Григорием Лусиковым стремился к организации блока России, Польши и Персии против Турции. По свидетельству Стрейса, „персы знали, что Богдан (грузин) послан польским королем к персидскому двору, чтобы снестись с шахом относительно войны с турками" (см. Стрейс, „Три путешествия", стр. 247, М., 1935). Далее Стрейс сообщает: „Этот Богдан, как я узнал впоследствии, был несколько лет тому назад ротмистром в Польше и сумел там, по местному обычаю, добиться такой милости и благосклонности короля, что был послан с означенным посольством, что раздосадовало многих и вызвало подозрение у всех жителей страны. Я, наконец, был куплен этим посланником за ту же сумму, за которую купил меня хозяин у князя, а именно за 150 абасов" (там же).

О Богдане Гурдие (или Гурджи—грузин) пишет и другой его современник—капитан первого русского корабля „Орел"—Бутлер: „Здесь, в Шемахе, встретили парусного мастера Яна Стрейса, которого выкупил один посол польского короля, грузин родом" (см. Стрейс, Приложение к книге, копия письма, стр. 372)—стр. 78.

31. Матвеев Артамон Сергеевич (1625—1682)—политический деятель XVII века дипломат, с 1669 г.—начальник Малороссийского приказа, а с апреля 1671 г.— Посольского. В 1672 г. получил звание окольничего и в 1674 г.—ближнего боярина, После смерти Алексея Михайловича был отстранен и сослан (Лихачевыми и Языковыми), позже, в мае 1682 г., возвращен по приказу Петра (провозглашенного царем). Матвеев был убит сторонниками Софии во время Стрелецкого восстания—

15 мая 1682 г. Он способствовал восстановлению торговли армян с Россией и возобновлению договора—стр. 88.

32. Год 1080—по летосчислению хиджры; для получения нашего летосчисления прибавляется 586 лет. Следовательно, документ подписан шахом Сулейманом после смерти Шах Аббаса II, хотя он был получен в Москве значительно позже—стр. 93.

33. Заповедные товары—товары, покупка и продажа которых была запрещена—стр. 95.

34. Доминиканцы—последователи монашеского ордена, основанного еще в 1216 г. Домиником де Гузми, который стремился к широкой католической пропаганде через членов ордена, „братьев проповедников".

Азарий Иоаннисян и Антоний Назарян—армянские католические миссионеры, получившие образование в Риме. Римский папа их отправил в Персию с дипломатическим поручением, целью которого было включение Персии в военный блок против Турции. Персидский шах хорошо принял послов и обещал вступить в войну только через десять дней после того, как европейские „союзники" начнут военные действия. Будучи в Персии в 1669 г., Антоний и Азарий вероятно встречались с влиятельными армянскими деятелями. Закарий Агулисский в своем дневнике пишет: „12 мая заместитель католикоса архимандрит Микаэл и архимандрит Степанос из Лех, в сопровождении некоторых других архимандритов, приехали в Агулис, остались здесь пять дней и затем поехали в Ереван по одному делу" („Дневник Закария Агулисского", стр. 73, Ереван, 1939).

Получив от шаха грамоты, они из Испагани отправились через Россию в Европу по маршруту: Дербент—Астрахань—Москва—Польша—Вена—Венеция—Флоренция—Рим—Турин—Париж (см. Алишан, „Сисакан", на арм. языке)—стр. 96.

35. Акоп Джугаеци (Джульфинский)—армянский католикос Эчмиадзина (1655—1680), один из видных деятелей армянской церкви. Он стремился консолидировать все силы армян для освобождения от персидского и турецкого ига, добивался помощи антитурецкого блока в сотрудничестве с Грузией. С этой целью в 1678 г. делегация, избранная эчмиадзинским тайным собранием, возглавляемая Акопом Джугаеци, отправилась в Европу, но в 1680 г. Джугаеци скончался в Константинополе, и делегация не добилась цели.

Публикуемое письмо Акопа Джугаеци царю относится к 70-м годам, латинский текст вероятно составлен Степаном Легаци в Эчмиадзине. Это письмо впервые было опубликовано А. Г. Оганнисяном в 1915 г. в журнале „Арарат". Мы публикуем фотокопию с подлинника латинского текста—стр. 98.

36. Украинцев Е. И. (1641—1780)—видный дипломат, дьяк Посольского приказа, думный дьяк, начальник Посольского приказа с 1689 по 1699 г. Руководитель посольства в Турции, подписавший Константинопольский мирный договор 1700 г.—стр. 143.

37. Ларион Иванов—думный дьяк, начальник Посольского приказа, сменивший в 1676 г. А. С. Матвеева. Убит в 1682 г. стрельцами—стр. 161.

38. Голицын В. В. (1643—1714)—начальник Посольского приказа, видный дипломат. Сторонник укрепления связей с Польшей, как средства борьбы с Турцией, Крымским ханством и Швецией за выход к Черному и Балтийскому морям—стр. 169.

Переводы документов см. на стр. 252—258.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 7*

Божей милостью великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичу (т.) бьет челом общий ваш холоп Закария, сын Саграда, из кизилбашской земли. До этого я, холоп твой, челом бил, преподнес великому государю гравированные на медном листе таинства страстного четверга («Тайную вечерь»); соизволил он затребовать его мастера. В мастерской, где была она изготовлена, был искусный мастер по имени Богдан; мастерством он превосходил всех. Мы отправили его в Москву, чтобы он на месте сослужил бы великому государю службу... Если великий царь своему холопу поручит какую-нибудь службу, божьей милостью будет исполнено. Мы просим бога, чтобы великий царь сделал милость, дал бы долговое обязательство на сумму от 100—200 и приказ, чтобы они сами или Закария поехали, приобрели и привезли достойные царя вещи. В приказе не надо писать сумму долгового обязательства, чтобы мы где следует сказали столько, сколько нам угодно будет, так как в росписи великого царя имеются кое-какие вещи, которые невозможно привезти, покуда не будет на то разрешение. По долговому обязательству и по приказу попросим и с помощью бога исполним и привезем... Когда мы говорим, что изготовляем такие вещи, везем великому царю в Москву, говорят хорошо, возьми долговое обязательство, что хочешь сделай, заверши и уходи. Когда ничтожный раб твой предстанет на служение (не выполнивши) долгового обязательства, то великий царь не останется довольным, и его ничтожный слуга не будет с чистой совестью. Надеемся наша просьба удостоится милости. Пожалуй меня, великий государь Алексей Михайлович (т.).

---

* Армянский текст приводимых документов содержит много слов и выражений арабских, персидских, турецких и различных говоров, которые осложнили перевод.

Многоточия поставлены на месте слов, не поддающихся переводу.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 8

Дай бог, чтобы слава и блеск великого государя осенили достохвального господина Алмаза Ивановича, чтобы покорный холоп был на служении твоему. Перед этим я покорный твой слуга челом бил, преподнес великому царю вечерю страстного четверга («Тайную вечерь»), нарисованную на медном листе. Соизволил ты затребовать от своего слуги его мастера. В мастерской, где была она изготовлена, был мастер, дарование которого превосходит всех, имя его Танриверан, что по христианскому речению значит Богдан. Мы уговорили его, дали некоторую сумму на путевые, чтобы, расходуя, доехал бы до места, не нанося великому царю много ущерба, а на месте—воля государева. Он обладает хорошим даром и ремеслом: будь милостив, доложи великому царю. Если даст бог, пусть он там служит сколько угодно будет великому царю, пусть он там на месте службу несет. Когда останетесь довольны его ремеслом, понравится вам, будет приемлем, приставьте к нему двух, способных к живописи учеников, и пусть учатся его ремеслу в течение 5—6 месяцев. Затем да будет дано ему полномочие, чтобы он приехал. Когда он согласится приехать сюда, то какого бы другого мастера вы ни захотели, немедленно отправим... Мы намерены приехать на поклонение, сослужить службу великому царю на месте, бог даст. Молю тебя, повелитель, чтобы твоего блеска и славы не лишены были твои слуги. Если кто-нибудь из твоих слуг будет нуждаться в чем-либо, покровительствуй; умножь свою милость над ними. Возлагаем надежду на Христа, что он воздаст за все содеянное тобой, тебе и твоим дорогим, достохвальным детям.

Писано сие в 1115 году арм. летосчисления (=1666) в субботу 10 дня месяца марта.

От твоего слуги Саграта, сына Закария, просителя сего.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 16

Царю государю и великому князю Алексею Михайловичу (т.) бьет челом ваш общий холоп шаховой посланничишко Гришка Лусиков испаганец. 25 апреля я приехал в Астрахань, остался там пока прибыл указ великого царя. Тогда боярин Иван Богданович отправил в путь вашего покорного слугу, чтобы мы приехали в Москву на служение великому государю. Великий царь, твой посланник Андрей Приклонский перешел через другую реку, так что я не мог его видеть, чтобы осведомиться с каким поручением он ехал к шаху Сулейману на поклон; если он едет по делу грузинского царевича или по делам казака или по делу ограбленных астраха-

ских купчин, сделай милость, великий царь, отправь гонца, чтоб он не ехал в Астрахань. С этими тремя вопросами я еду к тебе на поклон, чтобы ты знал, и тогда что необходимо ты напишешь и отправишь шаху Сулейману, дабы увеличилась слава твоя, великий царь. Если же он едет по другому делу, да поможет ему бог, пусть едет, всего доброго. Боярину князю Якову Никитовичу так написал я, что если посланник великого царя, который едет за море по этим делам едет, задержи его, чтобы он не ехал до указа великого царя, так как я отправил гонца в Москву и доложил великому царю; если он едет по другому делу, не задерживай его, да поможет ему бог. Уже 6 лет, как я оторвался от службы великого царя и отправился за море. Ровно 2 года, я пребывал при дворе шаха Сулеймана; головой, имуществом, душой служил тебе, великий царь, ради христианства. Если бог даст мне здоровья, жив буду, то продолжу службу тебе, великий государь. Шах Сулейман дал указ, чтобы армянские купцы с шелком-сырцом и другими товарами ездили в Россию согласно той жалованной грамоте, которую великий царь дал, чтобы вносили таможенные пошлины, уезжали и приезжали; за год по всей стране шаха производится около 8000 вьюков (хаков) шелка-сырца, в каждом вьюке 6 пудов, все это пойдет в Россию. Далее, великий государь, много чего есть еще полезного для твоих дел, как явных, так и тайных. Милосердный государь и великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня, вашего общего холопа, прикажи, задержать посланника в Астрахани, пока я прибуду в Москву и все обстоятельства тайно доложу великому царю, и тогда, что следует, напишешь шаху Сулейману, дабы труды мои не пропали даром, ибо я много потрудился. Наша обязанность осведомить тебя, великий государь.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 17

Царю, государю, великому князю Алексею Михайловичу (т.) бьет челом ваш общий холоп, посланничишко шахской области Гришка Лусиков. В прошлом году, по армянскому летосчислению в 1118 г. (1670 г.), в месяце шамс была совершена сделка о шелке. Шах Сулейман разрешил, дали грамоту, чтобы купцы нашей страны с шелком-сырцом и другими товарами ездили в Россию, вносили бы, как договорились, пошлину великому царю и отправились бы в Франкистан (=Европа). Как написано в данной нам жалованной грамоте великого царя, так и внесли в грамоту, данную шахом; шахскую грамоту я везу с собой на поклонение великому царю. Далее главари нашей компании написали прошение великому царю, все они приложили свою руку и печать о том, что все, что я, холоп

твой, раньше делал для московского великого царя, или все, что сделаю потом, приемлемо для них. Это прошение везу я с собой великому царю на служение. Далее, шах Сулейман сделал милость мне, ничтожному рабу, дал рекомендательное письмо, мол, повези моему брату, московскому царю. Везу к услугам великого царя. Далее дела грузинского царевича будут хороши, я сделал, что необходимо, как пожелал великий царь. Далее, дел было много, если цел и невредим прибуду на поклон великому царю, доложу. Далее, прибыл я в Шамбахи (=Шемаху); наши джульфинцы собрались, чтобы уехать с шелком-сырцом и другими товарами в русскую землю. Прибыло известие, что этот худородный казак обманул астраханцев, захватил крепость, ограбил купцов. Наши же джульфинцы услыхали и отправились в страну румов (=Турцию), мол, совершим это путешествие, пока очистится русская земля и тогда приедем. Уже 14 месяцев, как я несчастный с моими людьми сижу и жду когда князь великого царя с войском приедет в Астрахань, тогда я соберусь и приеду к великому царю на служение. Далее, вот уже 5 лет я несчастный тружусь, чтобы оправдать доверие великого государя. Милосердный государь, царь, великий князь Алексей Михайлович (т.), пожалуй меня холопа своего общего, пришли жалованную грамоту астраханскому князю, воеводе, чтобы меня не задержали и я бы скорее прибыл на служение великому царю, ибо мое скорейшее прибытие во всех отношениях полезно для великого царя и казны. Написано в Дарбаде (=Дербенде) в 1120 г. (1671 г.) в месяце гамар 9-го числа, день четверг.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 18

Окольничьему Артамону Сергеевичу думному дьяку Григорию Карповичу и их товарищам. Я, Григорий, на вашей службе сказал: Христос пришел в этот мир, чтобы восполнить написанное Моисеем, а не убавить. Эти слова я потому сказал, что великий царь дал нашим армянам жалованную грамоту, дабы они с шелком-сырцом и другими товарами приезжали в Россию, вносили таможенную пошлину великого царя и провоз учинили, как то написано, свободно шли бы в страну немцев. Я, Григорий, повез жалованную грамоту великого царя, показал шаху Сулейману. Он признал эту дружбу, братство, любовь, и приказал занести в шахский давтар все то, что было в писании великого царя, убавить нельзя. Вот поэтому я сказал: пришел Христос, чтобы восполнить недосказанное Моисея, а не убавить, потому за милостью царя получите жалованную грамоту и то, чего не хватает, восполните. Далее шах Сулейман сказал, что в моей стране на протяжении каждого 3—4-дневного пути я

поставил одного сборщика пошлин, чтобы он взимал с одного вьюка сумму в 100, 150, 200, вплоть до 300 дианов. Все сосчитали, со ста не получилось и дву дар-ов (?). В чьих бы пределах ни пропал товар купца, мои слуги пойдут и возвратят хозяину, если те не обнаружат, то заплатят стоимость. Установленным мной этим порядком мою страну так хорошо оберегают, что вор и разбойник не появляется в ней. В жалованной грамоте великого царя был указан размер таможенной пошлины и провозных денег. Шах установил: когда армянские купцы шахской страны с шелком-сырцом и прочими товарами приезжают в Россию, они вносят одну из 6 долей в казну великого царя. Шах Сулейман сказал: таможенная пошлина моей страны незначительна, что мы отвечаем за понесенные на пути потери купцов, чтобы купцы не остались в убытке, в стране брата моего пошлина большая. Он написал, чтобы убытки купцов по пути возместили провозчики. Шах Сулейман сказал: «Быть может у провозчиков денег не хватает, вот поэтому он написал, что бог не причинит вреда армянскому купцу. Из суммы пошлин возместить их убытки, чтобы они спокойно приезжали и уезжали. Воеводы великого царя крепко держат русскую землю, чтобы не были воры-разбойники как в стране шаха. Далее наши армянские купцы в стране немцев идут, свой товар сдают почте и в какой бы город ни захотели, едут туда и получают в сохранности свой товар и возмещают расходы. Если (товар в пути) промокнет или воры-разбойники заберут или потеряют, они платят стоимость. Хотите справьтесь. Далее, великий царь приказал, чтобы армянские купцы с шелком-сырцом и прочими товарами приезжали в Россию; если в моих пределах будет война (их) не тронут, поедут ли они к немцам или продадут в России; если не будет покупателя, продадут казне великого царя. Воля великого царя, мы согласны, чтобы так было и установили цену на шелк в новой жалованной грамоте, и если не будет покупателя, по той установленной цене продали бы казне великого царя и получили бы деньги наличными, чтобы наши армянские купцы довольные приезжали, уезжали, не думали бы о том, что, если мы поедем в Россию, быть может там в пределах ее будет война, не позволят нам поехать к немцам, наши товары дешево купят. Далее сделайте милость, окольничий Артамон Сергеевич, думной дьяк, Григорий Карпич, не убавляйте написанной прежде жалованной грамоты великого царя, ибо в давтаре шаха Сулеймана это написано. В новой жалованной грамоте прибавьте желание великого царя, а также прибавьте желание его брата шаха Сулеймана, дабы оба царя были рады и до конца света были в любви—согласии.

ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТА № 27

Непобедимый император.

Припадая к стопам Вашего августейшего величества, вознося ко Всевышнему бесчисленные моления о здравии Вашей царской особы и мольбы армянской церкви о безмятежном счастье всего царства и о непрерывно продолжающихся победах для ниспровержения, разгрома и уничтожения врагов креста, уповая на постоянное милосердие августейшего императора как к чужестранцам, так и к соотечественникам, коленопреклонно обращаюсь к Вам и как все могущественнейшие императоры Московской Руси (России) всегда являлись хранителями и защитниками веры, равно как в отношении деспотии врагов покровителями угнетенных, точно так же подобает Его величеству, преемнику тех героев, как в жизни, так и на царском троне, оказывать нам, несчастным поддержку.

В Персии персидские должностные лица (чиновники) обложили нас и нашу церковь диковинными (экзотическими) налогами и нас, не могущих из-за бедности и нищеты платить (вносить) эти налоги, гонят в тюрьму, мучают и терзают и, наконец, что является крайней и главной целью магометан, заставляют принять их вероисповедание (ритуал). Если бы эти гонения лишили нас только богатства и мирских благ, то это было бы наименьшим злом и я молча перенес бы это, но, когда вижу, как наши чада, воспитанные во Христе, изо дня в день отходят от (материнской) груди, обманутые отроки отплывают, а совершеннолетних и достигших зрелости насильно заставляют принять исповедание, противное вечному спасению, не будучи в состоянии перенести такую потерю, вот я, проливая слезы пред богом, пред образом его, приближаюсь к Вашему величеству, к императору, наместнику его в царстве его, чтобы он соблаговолил оказать поддержку нам, подавленным от несчастья, и тогда, когда его всемогущее величество будет отправлять послов к персам (сказать) несколько слов в защиту нашего имущества, а также..... приказать своим царским дипломатам воздействовать. Русская власть имеет большое значение в глазах (душах) персов, и, быть может, они впредь не станут столь мучить их, как в своей общей вере во Христа бога смогут устремить свои взоры на Вас. И вот вся наша армянская церковь, а также я милостью бога раб его во

Христе повергаем к стопам Вашего императорского величества наши нижайшие мольбы (супликации-молебствия).

Вашего императорского величества преданнейший, покорнейший и ничтожнейший раб.

М. п.

Всемогущему и непобедимому августейшему императору московских русских и прочих народов.

СЛОВАРЬ

ага—господин, барин, дворянин
агаряне (огаряне)—мусульмане, турки
аглиский (аглинский)—английский
адаманд (адамант)—драгоценный камень (алмаз, бриллиант)
адамашка—ткань, сорт шелка
аж (аже)—если же, когда
аз (яз)—я
азям—верхний длинный кафтан
аки—как, как бы, подобно
аксимат (оксимат)—дорогая шелковая бархатная ткань
алачай—ткань
алтабас (алтобас)—иранская парча
алтын—3 копейки или 6 денег
алтынник—скупец, взяточник
аманат—залог, заложник
амбар—склад, амбар
амбарщина—пошлина на амбары
Амбург—Гамбург
амбурский—гамбургский
амодевлет (атмадевлет, ахтомадевлет, ихтомадевлет, эхтимал доулат)—правитель в персидском государстве, премьер, канцлер
ансыр—единица веса (от 1 до 1 1/3 фунта)
антарный—янтарный
арапы (арапки)—придворные служащие, слоновщики, в XVII веке большей частью калмыки
аргамак—дорогой рослый азиатский конь
ардаш (ордаш)—шелк плохого качества
армяк (армячина)—кипорная ткань из верблюжьей шерсти, кафтан
армянья (арменья, ормянья, ормены)—армяне
аспр (акча, аспрон)—турецкая золотая монета
аспра—атлас, род шелковой ткани
Асторохань (Осторохань)—Астрахань
атлас (отлас) виницейский, кармазин кизилбашской, шахматы и др.—различные сорта плотной шелковой ткани
атмадевлет—см. амодевлет
ахтомадевлет—см. амодевлет
аще—если, когда, хотя

бабакуровые (счеты)—бабакуры, вероятно сделанные из бобы-теета
багровый—ярко-красный
багряница — парфира, пурпурная одежда
бакан—красная краска
барка—судно
бархат (бурской, виницейский, кармазин, кизилбашской, шахматы и др.)—шелковая ткань со стриженной густой ворсью
басма (басменный)—тонкий маловесный лист металла
баусы (каменья)—бусы, дешевые камни
бахрома (бахромчатый)—род тесьмы с бахромой
безвестно—тайно, скрытно, неизвестно
безответный—безрезультатный, без ответа

белые дворы (слободы)—освобожденные от государственных податей

белый город—район, окруженный белой стеной в центре Москвы

береженье—осторожность, заботливость

берковец—старая русская мера веса, равная 10 пудам

бесермены (бусурмане)—мусульмане, не христиане

бесповоротно—безвозвратно, окончательно

бесстрашно—безопасно, безбоязненно

бесторжицы—упадок торговли, трудность сбыта

бесценно (беспошлинно)—без объявления цены, без уплаты дорожных расходов

бирюза (бирюска)—дешевые камни (мелкие, по одной копейке штука)

бисер—мелкие стеклянные бусы или мелкие пронизи для украшений, жемчуг

бить челом—просить, дать прошение, ударив челом об пол

ближная дума—ближний совет при царе

ближний боярин—высший придворный чин

бобровая струя—аптечное снадобие, находимое у речного бобра в особой сумочке

бобыль—нищий крестьянин, не владеющий землей, бездомный

бобрь, бобер—животное; мех (встречается русский, немецкий, черный и др.)

большой дворец—учреждение, занимающееся снабжением царского двора (см. дворец)

большой руки—хорошего качества, лучший, крупный

борон (живой)—баран

борохлишко—пожитки, скарб, хлам (в текстах встречается в значении товаров)

босульмане (босурмане)—см. бесермены

бояре (боляры)—высшее служилое сословие крупного вотчинного дворянства

бояре (думные)—бояре, заседавшие в думе, высшая часть боярства

боярские дети—провинциальные дворяне, служащие у князей и провинциальных бояр

браны—взяты

буде—если

булат—восточная узорная сталь (красный, травчатый и т. д.)

бумага куцчатая — хлопчатобумажная ткань

бурматный (бурмет)—сделанный из бязи—грубой персидской ткани

бурмицкие жемчуги—лучшего качества

буса—судно, большая долбленная лодка, одно древко с острым носом

бусурмане—см. бесермены

быть в ответах (послам у бояр)—вести переговоры, быть допрошенным

быть яко—быть как

вайя (вайный)—ветвь, из ветвей сделанный (вербное воскресенье)

варворка—шарик, головка кисти, сделанная из жемчуга или из золотых, серебряных или шелковых нитей

ведомство (чинить)—известие

велеть—приказать, указать, повелеть

велий—великий, большой, обширный, больше

вельми—очень

вера—клятва, религия

верные головы—присяжные гости, назначенные на службу не только безвозмездно, но и под их имущественной ответственностью

верою и правдою (служить)—честно, совестью, преданно

веру дать—клясться, дать расписку с клятвой

верх—дворец

вестно (чинить вестно)—известно, извещать

вестовая отписка—см. весть

вестовой—человек, подающий весть

весть (вестовая отписка)—известие

ветошь—лоскут, тряпка

ветчанный—ветхий, изношенный

виноватые—знающие о деле, свидетели

воевода — руководитель области, наместник

возник — лошадь

волоченный (серебро, золото и др. металлы) — превращенные в тонкие нитки проволоки

волсчиться (приволоклись) — приезжать, приходить (когда речь идет о приезде к царской особе)

вольно — добровольно

вопче (вопчий) — вместе, сообща

вор — преступник, мятежник

воровство — преступление, обман, мятеж, государственное преступление

вохра — охра, краска

вощанка — род клеенки, ткань, пропитанная воском, кусок холста, обмокнутый в воск для лощения

вседушно — от всей души

всечасно — постоянно, все время

встань — мятеж, возмущение

выбойка — редкая ткань с напечатанным рисунком

вымыслить — изобретать

выход («выход не давано») — жалование иностранцам, дань

вьюк — ноша животного

вьюха — кипа пеньковой пряжи

вящие (люди, пожитки) — большой, великий, высший

габе — мера веса для жемчуга и др. драгоценностей

гагат — род черного янтаря

гагатка — ожерелье

гажанский — кашанский (шелк)

галанка (голаинка) — женская нарядная шуба, мужская куртка

гишпанский — испанский

година — время, год, час

голаинка — см. галанка

голдовать — подчиняться, быть вассалом

голдовник — вассал, подвластник

голова — начальник

головные люди — руководящие люди

голстынский — голштинский

голубец — голубая краска

голь — китайская шелковая ткань, камка

гольем — в голом виде, без упаковки, нетто

гонец — курьер, дипломат низшего ранга

горазд — искусный, опытный, знающий

горностай — зверек из рода хорей, белый мех с черными кончиками

город — ограда, стена, крепость, город

гостиная сотня — прослойка купцов, следующая за гостями

гостиное челобитие — прошение купцов

гость — крупный купец, высший слой торгового сословия

«государева очи» (видеть) — быть у царя лично

«государево имя» (ехать) — ехать к царю, в его страну на службу

гривенка — фунт (большая — фунт, малая — полфунта)

гривна — вырезка для воротника

Грид — Крит (остров)

гурмицкий (жемчуг) — см. бурмицкие жемчуги

даба — китайская простая ткань, холст

дабы — чтобы, для того, к тому, с тем, чтобы

дараги — см. дораги

дары («бить челом в дарех») — подарки, товары, переданные царю и придворным за соответствующее вознаграждение

двадцатая деньга — пятипроцентный налог, одна двадцатая стоимости товара

двоеличный — двусторонний

дворец (дворцовые приказы) — см. приказы в примечаниях

дворяне (думные) — дворяне, заседавшие в думе, высший слой дворянства

де (деи, дей) — приставка для обозначения вводного слова третьего лица или же для передачи чужих слов

деньга — полкопейки, шесть денег составляет один алтын; в рубле 200 денег

Дербенское море — Дербентское море, Каспийское море
Дербень — г. Дербент
десница — правая рука
десный — правый
десть — мера писчей бумаги. Один десть составляет 24 книжных листа
Джуга (новая) — см. Джульфа
Джульфа новая — предместье Исфагана, где жили армяне, переселенные Шах Аббасом в начале XVII в. из Старой Джульфы
джульфинские купцы — купцы из Н. Джульфы
дивий — удивительный, невиданный, необычный
для (крещения) — потому что, так как, ввиду
днес — сегодня
доблый — доблестный, мужественный
дозрить — осмотреть, досмотреть
долговое житье — жить на долги
долговые взятки — взимание долгов
дондеже, донележе — пока, до той поры
доправить — исправить
допрямо — поистине, точно, основательно
дораги (дараги) — восточная шелковая полосатая ткань, иногда с золотыми или серебряными узорами
дорогильный — сделанный на дороге
достальной — остальной
достойник — искусный мастер
достоканец (стекольчатой) — стакан, стеклянная посуда, кубки золоченые, кувшины
досужий — способный, умелый
дохтур — доктор, врач
дощенники — платье?
дробница — украшение из драгоценных камней в виде дробинок, медальон
дуванить — распределять добычу
дувань — добыча, доля добычи
думные бояре — см. бояре
думные дворяне — см. дворяне
думные дьяки — высший слой бюрократии Московского государства, заседавший в думе
дурак — шут
дщка (цка) — доска, полоса меха, отрез, кусок материала
дщица — доска
дьяки — ответственные чиновники приказов, верхний слой бюрократии

егда — когда
единочество (одиночество) — соединение, объединение
еже — если
елики — сколько, что
елико — поскольку
емать (имать) — отнять, захватить, взять, неотъемлемая часть
епанча — безрукавный мужской теплый плащ, бурка
ества (ествы) — еда, кушанье
ефимки — серебряная монета достоинством от 50 до 60 копеек; 14 ефимков составляют один фунт серебра

жалованье — жалованье, плата, благосклонность
жаровенка (жаворонка) — сосуд для огня
железо — оковы
живописец — мастер, художник, ремесленник
живот, животы — жизнь, движимое имущество
животные снасти — украденные вещи
жильцы — низкий разряд московского дворянства

завод — дело, предприятие, затея
заводной человек — человек, имевший дело, предприниматель
заемная кабала — долговая расписка, вексель
заметать (незамотчав) — замешкаться, медлить
запана (запона) — застежка, украшение вроде брошки, бляхи с камнями
запястье (запястья) — рукавная обшивка, браслет
зарбаф — см. изарбаф
звичай — привычка, обычай
звычайный — обиходный, обычный
зде — здесь
зелие — порох

зело — очень, весьма, сильно
зельдень — шелковая материя
земля (в рисунке) — грунт, фон, поле
земская изба — учреждение, где заседали выборные земские
зерна (лаловые, яхонтовые) — драгоценные камни
зипун — одежда
знаменовать — нарисовать священное изображение
знаменщик — художник
знатны учинились — были опознаны, разоблачены
золото (волоченное, тканное) — волоченные нитки; вытканные золотом или серебром (см. парча)
золотой (золотные) — монеты
зрети — смотреть
зря — смотря
зуб рыбей — моржевый клык, кости
зуфь (изуф) — род камлота, грубая восточная шерстяная ткань

Иверия. Иберия — Грузия
изарбаф, изарбат — персидская шелковая ткань сатинового переплетения, затканная тонкими серебряными или золотыми нитями
изба съезжая — учреждение, регистрирующее приезд и выезд иностранцев, канцелярия городского воеводы
изверить — проверить
извет — донос, заявление
изволошить — кастрировать
изгона — гонение, изгнание
изоустный — устный
изронить — утратить, потерять
изуф — см. зуфь
иконник (жалованные кормовые оружейной палаты) — иконописцы различных категорий
икра армянская — икра, хавиар, приготовленная по-армянски
имать — отнять, конфисковать, захватить
имбирь — пряный корень
имянно — прямо, определенно, точно
инде — в другом месте
ино — так что, даже; то, как
искони — сначала, издавна
искорка — мелкие крупинки (алмазные, изумрудные, яхонтовые)
исправление — соблюдение
истерия — потери
истопление — потопление
Итиль — река Волга
Ихтомодевлет — см. Амодевлет

кадило — церковный сосуд, курильница на цепочках
кажнить — казнить, наказать
Казвин — город в Иране
казенный двор — казна драгоценностей (золотых, серебряных, шелковых и др.)
казнить — наказать
казнить смертью — убить
казнь торговая — избиение на торговой площади
калантар — старшина города, раскладчик дани
каль — мешок
каменья — см. баусы
камках (адамашка бурская, кизилбашская, индейская, китайская, куфтер) — восточная шелковая ткань с разводами и узорами того же цвета, какого фон
камлот — косонитая грубая шерстяная ткань
капа — хлебная мера, около четверти
карбас — плоскодонная грузовая лодка, имеющая от 4 до 10 весел
кармазинный — красный, ярко алый, багряный
кармазин — тонкое, ярко-алое сукно
кашан — вид шелка
кашевар («для обережья») — служилые люди при купцах
кеджи (кеужи ардевильские и другие) — кеж? шестрядь
киндяк — набойка, бумажная ткань
кисея (кисей) — тонкая, редкая ткань
колачь — белый пшеничный хлеб
колода (шейная) — оковы, кандалы деревянные
колодник — арестованный, закованный
корм (и питье) — еда, харча, содержание, жалование

кормовой двор — учреждение, ведавшее снабжением двора
кормовой иноземец — иностранец, который за службу получал жалование и питание
коробья, коробейка — сундук, ящик, коробка
костель (костел) — католическая церковь
кость (рыбья) — моржовые клыки, употребляемые как слоновая кость
косяк — лоскут (мера около 24 метров)
крепость — сила
кресты — нательные кресты, иконы
кречетник — государственная должность при дворе
крещенный — принявший православие
круг (казацкий) — совет начальствующих казаков
кружечный двор — учреждение, ведавшее питейным делом, склад для хранения напитков
кружка (чарка) — мера вина
кручина (кручинный) — скорбь, обида
кумпанство — компания, объединение дворов для строительства кораблей
куница — мех зверька (Mustela); мера обложения, заменяющая деньги до XVI века
купчие люди — торговые служащие
купчина — крупный купец, гость (I гильдии)
курень — шалаш, лачуга, землянка
кустодия — футляр для хранения привешанной к документу печати
кутня — восточная полушелковая ткань
куфтерь — один из сортов камки
кушак (шамахинский, бурский и др.) — пояс, опояска, широкая тесьма или полотнище ткани
куяк — чалма, головной убор у восточных народов

лазоревый — лазуревый, светлосиний
лазорь — лазурь, краска
лакх — красильное вещество
лал — драгоценный камень, рубин, яхонт
лалый (лаликовой) — красный, рубиновый, яхонтный
ларец (потешный и др.) — шкатулка, сундучок, скрыня
ларочный (целовальник) — целовальник, следивший за ларьками
лаять — бранить, ругать
лези (шелк) — вид дорогого шелка
лесно — ложно, притворно
лестный — приятный, льстивый, обманчивый
лист — письмо, бумага делового характера
личить — считать, лицевать, пятнать
логосто — спорить, вздорить
лощенный — глаженный, причесанный, блестящий
луда н — шелковая ткань
лундыш — сорт сукна
лучиться — случиться
любительная грамота — грамота, подтверждающая мир между странами
Любка — г. Любек
любский — любекский (из города Любека)

малой руки — мелкий, недрагоценный
мамона — обезьяна
мана — приманка, обман
мантия, монтия — мантия, зипун, накидка, верхняя одежда, плащ
марчиль — серебряная монета достоинством в 60—66 коп.
маршалок (великий) — министр польского двора
маршалок — чиновник, судящий по указу воеводы
мед (обарный, малиновый, боярский, цеженный, вареный и другие) — сладкий напиток, французское вино; раствор меда с хмелем, паренный с дрожжами
медь зеленая — медь в сплаве с цинком
меньшей руки — плохого качества
мера — доска
место — кресло, трон
мех (пуху гусиного) — мех, мера (два меха пуху)
мисюрки — воинская шапка с железной маковкой
миткаль — бумажная ткань для сарафанов и др.

мнить—полагать, думать
многожда—неоднократно
молодчий (молотчий)—младший, бедный, нищий
молыть (сказывать)—говорить, сказать
монатья—мантия. верхнее платье
моско (москательный)—москательный товар, красильные и аптечные припасы
мотчание—медление, бездействие, задержка
мурза—князь, знатный человек у татар
мускус—ароматное вещество
мыть, мыто—пошлина, налог за привоз товаров

наголо (наголиши)—без упаковки, чистый вес
надобье—надобность, необходимость
на ежу (харчи)—на дорогу
наипаче (ноипаче)—тем более, особо, важнее всего
наказание (наказать)—наставление
наказ—инструкция, приказ
належат—надлежат
на мену—в обмен. См. протори
написахом—от глагола писать
напровеж—пропускать через строй
на проторях—за счет, на счет
нарочный—курьер, гонец, экстренно посланный
нарыжевой (нарынжевой)—апельсиновый, лимонный
наряд—убор; заказ; назначение
насад—речное судно с набитым трюмом, тяжелое товарное судно
натайник—упаковка, все что на тае
начало (начальные)—руководство, руководящее
неволя (в неволю)—против воли, насильно
неделя (сырная)—воскресенье (праздник)
недоумение—умопомешательство
неже, нежели—чем, вместо того, чтобы, не только
незамотчав—см. заметать
неколи—некогда
нелюбительно — недоброжелательно, враждебно
нелюбье—вражда, злоба
немцы—иностранцы, европейцы, немцы
необыклость—необыкновенность, непривычный
нетокмо—не только
нецие—некие
низанные (запястья)—браслеты
никоторыми дели—никак, никаким образом
новая четь—см. четь (новая)
новокрещеный—недавно принявший православие
норка—пушной зверь
нудиться—питаться

обаче—однако
обережи ради—для охраны
обищик—представляющий иск
область—власть
обнизать (обниз)—украшать низаньем, обнизанное платье, материал
оборонь—возмещение
образы—образцы моделей, иконы
обсылка (ссылка)—сношение, сноситься для...
объярь—шелковая волнистая, струистая ткань
обычай—способ
огаряне—см. агаряне
одиночество—см. единочество
одноконечно—односторонне
однорятка (однорядка)—дорогой долгополый однобортный кафтан
ож—см. аж
окольничий—высший придворный чин
окольничность—окружность
оксимат—см. аксимат
олтабас (алтабас)—персидская парча
оправить—оправдать
опричь—кроме, за исключением
ордаш—см. ардаш
ормены, ормянья—см. арменья, армянья
оскудать—обеднеть
осминка—мера сыпучих товаров (около 48 пудов)

острожок—острог, крепость
Осторохань—см. Асторохань
осьмнадцать—восемьнадцать
отай—тайно, скрыто
ответ (быть «в ответе»)—быть на приеме для сообщения сведений, известий
ответная палата—учреждение при Посольском приказе
отволиться—освободиться от неволи
отлас—см. атлас
отписать—конфисковать, отнять
отписка—донесение, сообщение, выписка с указанием
отрок—слуга
отчество («отчичий и дедичий)—отцовская собственность, земля, страна, отчина, вотчина.
очевидно—лично

паки—еще, опять, снова
палата (полата гранавитая, золотая, мастеровая, оружейная, сытная и др.)—дворец, роскошное здание, передняя комната, часть двора, обслуживающая царский двор
палон (полон)—пленный
память—предписание в московских учреждениях
панагея (поногея)—икона, которую носят на груди
паникадило—люстра, церковный подсвечник, подвесной святильник
папежная (вера)—католическая вера
папежник—приверженец папы римского
парубь—тюрьма
парча—дорогой материал, вытканный волоченным серебром или золотом
паша—почетный официальный титул, воевода у турок
пенязь (пепензи)—деньги, чеканная бляшка
передняя—хоромы царя и царицы
перепелки (перепелок)—пленка, оболочка; птица перепелка
перстень («медный»)—простые дешевые кольца
перье—пух
пестрядь—грубая пеньковая пестрая или полосатая ткань
письмо (на письме)—письменно
питье—см. корм
пищаль—большое ружье, заряжаемое с дула
племя (и род)—народ, родство
поволить—приказать, пожелать
поганный (поганский)—языческий, нехристианский, неверный
погодно—ежегодно, в каждый год
подвить—удивиться
подворье—дом со своими удобствами
поденный (корм)—жалованье за день
подорожная грамота—документ, дающий право на получение подводы на дорогу
подьячие — чиновники. приказные служители, низший разряд бюрократии, следующий за дьяками
поезд (посздная память)—поездка, разрешение на отъезд
пожитки (пожиточный)—имущество, богатство, прибыльный
поимать—отнять, захватить
покромы (крома)—продольный край ткани (сукна)
покрышка—покрывало
полата—см. палата
полдень—юг
полдесть—12 листов бумаги (см. десть)
половинка—мера ткани (сукна)—около 50 метров
полутретьи (тысяч руб.)—2,5 тысячи рублей
помази—помазь, мазь, смазка
помета (померить)—резолюция
помешка—затруднение, замедление
поприще—верста, путевая мера
попудно—точно, пуд за пудом целиком
поруха—вред, ущерб, потеря
послуховые руки—подписи свидетелей
послух—свидетель
поставы—сукно
потолмачить—переводить (устно)
потчевать—почестить, почтить
правду дать—показать верность, служить верно

празелень—краска зеленого цвета
прелестный—обманчивый, коварный
прелесть—обман
преслушание—неповиновение
прибавихом—славянская форма от глагола прибавить
прибавочная цена—доход, выгода, продажная прибыль
прибор—излишек сбора сверх назначенного
прибыльные (люди)—вновь прибывающие люди
привести к вере—заставить дать клятву
приволокались—см. волочиться
пригоже—пригодно
признак—клеймо, знак
прилучиться—случиться
пристав — лицо, назначенное для охраны иностранцев
причащение (святых тайн)—приобщение, принятие святых тайн
провеж—наказание, взыскание податей и долгов принуждением, избиением
провожатые—стрельцы, сопровождающие купеческие караваны и дипломатов
провозные деньги—пошлина за провоз товаров
проволока—задержка, промедление
проезжая грамота — официальный пропуск для беспрепятственного въезда и выезда
промысел—инициатива, предприятие
пропускиваны—пропущены
пространство—свобода, развитие
противень—против
протори—расходы, издержки, убытки
прохлада—приятное времяпрепровождение, прохладиться, провести время
прямая цена—государственная цена, по которой взимались прямые налоги
пря—спор
пупки—мех брюшка, с мягкой прочной шерстью
пянья—пеня (?), штраф
пятничный день—пятница
работник—невольник, служащий
рада—совет, совещание
радеть—стараться
разве—если только, лишь
раздованить (раздуванить)—распределить, раздать положенное
разряд (приказ)—ведавший военным делом
рамазан—сорокадневный пост у мусульман
раскат—плоская насыпь под валом для пушек
распоп—священный, лишенный сана
ратные люди—вооруженные люди, войско
рать—войско, армия
рация—речь
Ревань—Ереван
рези—рост, процент
ренское (вино)—виноградное вино, реинское
рехом—речам
речи распросные—допрос, устное сообщение
речь (речно)—устно
розвратье—разрыв, расхождение
розный—разный
розряд—см. разряд
романея—сладкая настойка на вине
роморок—водка?
россуждать—доказывать
рухло, рухлядь, рухлядишки—вещи, товар, мягкие вещи
рыбья кость—см. кость (рыбья)
рысь браная—мех, пушнина
ряд—раз (другой ряд); договор; завещание; место (торговый ряд) на рынке.
ряса (ряска)—украшение, ряд, нитка, ожерелье, ряса

саврасный—конская масть
сандал—дерево из рода крушины
сандальное дерево—заморское дерево (идущее на краску: желтое, красное, синее)
саржа—косонитая ткань (больше для подкладки), шелковая, шерстяная или бумажная
свейский, свицкий—шведский
сафьян—козел, козлиная кожа разных цветов

сведемный — опытный
свейский, свицкий — шведский
Свея, свецкая земля — Швеция
свитка — одежда
Севастия — город Себастия
седати — садиться
сенные девицы — дворовые, крепостные девушки
сердолик — камень телесного цвета
сильно — насильно, с принуждением
сиречь — то есть
сице — так, таким образом
скарб — казна
сказка — ответ, сказание, мнение, сведение
скатный (о жемчуге) — крупный, отборный жемчуг
скляница — стеклянная посуда
скоп — сбор
скрына — ларец, ковчег
скудеть — обнищать, разоряться
скусенка — мешочек, кошелек
слыть — называться, именоваться
снасть — набор инструментов
сносные (животы) — краденные вещи
снять — принять
соблюдаться — быть под защитой, сохраняться
соболь («с хвосты») — дорогой собольи мех с хвостиками
сопча — вместе, сообща
сорок — единица меры для пушного товара
сорочинское пшено (сарацинское, сарачинское) — рис
список — копия
Спогань — Испагань, город в Персии, в XVII в. — столица
срамно — стыдно
срачица — рубашка, чехол
сросль — рослый
ссылаться, ссылка — см. обсылка
ставец — чашка или миска для еды
стамед — шерстяная косонитая ткань
станица — небольшой отряд казаков
стан — место стоянки
статейный список — письменный отчет послов
статочное — достаточное
статы («галанские») — штаты голландские
стенное письмо — роспись на стене
стклянница — стеклянный сосуд
столпы (столпцы) — связки, кипы архивных бумаг
стольник — придворный сан, смотритель за царским столом
стольные бояре — столичные бояре
стоять — настаивать, отказывать, защищать
страхование — боязнь, опасение
страшно — опасно
страшный — испугавшийся
стрельцы — войско Московского государства до XVIII в., несшее гарнизонную службу
струг — речное плоскодонное гребное или парусное судно
суд и расправа — суд и его исполнение
суконник — купец суконной сотни, гость третьей категории после гостей и гостинной сотни
сулея, сулейка — бутылка, сосуд с длинным горлом
супостат — враг, неприятель
сусоли — суслики
съезжая изба — см. изба съезжая
сымать — отнять
сырная неделя — масленица
сыскивать — разыскивать
сыта — водка, сыченная медом
сытный двор — двор, ведавший сытами — напитками — при царском дворе
сь, си, се — за, это

тамга — знак, клеймо, штемпель, таможенная пошлина с товара
танза китайская — гладкая тонкая шелковая ткань
тапаз (топаз) — драгоценный камень
татинные дела — воровские дела
тать, татьба — вор, хищник, воровство, кража
тафта — гладкая, тонкая шелковая ткань
тафья — шапочка, тюбетейка
Тебриз, тебризский — Тавриз, тавризский
тебритцкой руки — тавризского производства или нужные для Тавриза
тезик — восточный купец, главным об-

разом среднеазиатский, таджикский
тезицкий—купеческий
теснота—притеснение
тетива—туго натянутая веревка, бичева, снурок, гайтан
токмо—только
толмачить—переводить устно
толмач—переводчик низшего разряда (устный)
топ—связка
торг—место торговли, рыночная площадь
торговая казнь—избиение, наказание на площади
тормеза—краска
точию—только
тощно—тщательно, усердно
трава—узор
травчатый—узорчатый
треба—необходимо
труба зрительная—бинокль
труба—посох
трусь (в море)—буря, волнение, землетрясение, страх, трепет, дрожь
туман (тюмень)—персидская денежная единица
турский—турецкий
тщета—старание, усердие, заботливость
тяжба—судебное дело
тя—тебя

убрус—платок, полотенце
уведать—узнать
ужи, ужица—веревка
узорочный—художественно отделанный, драгоценный
узорочье—предметы роскоши, художественные товары, драгоценности
услопье—початая, затканная ткань
учиниться знатным—быть разоблаченным
уять—унять, остановить

фата выбойчатая—большая шелковая вуаль
фата кумачная—шерстяная юбка
фебра—лихорадка
ферези—мужское длинное платье с длинными рукавами
финюфт (турская)—эмаль и полива по металлу
фляж—фляга, фляжка, дорожный сосуд
фряжский (фряский)—западно-европейский, итальянский
фрязин—европеец, итальянец

харча—кушанье, еда
Хвалинское море—Каспийское море
хвосты—сшитые хвосты для обмота
ходжа—крупный армянский купец, коммерсант
холоп—раб, форма обращения к царю
хоромы—царские комнаты при дворе
хребты—хребтовая часть шкуры, прочный мех
хромина—дом, церковь, зала
худ («кушак худ»)—изодранный, старый
хульные слова—бранные, позорящие слова

Царегород—Царьград, Константинополь
цвето—вербное воскресенье (за неделю до пасхи)
целовальная служба—ответственная служба в отличие от ратной
целовальник—присяжный служащий человек, хранитель, покупатель и продавец государственного имущества, сборщик пошлины при весах на границе и в городах
ценина—фаянс, фарфор, хорошая каменная посуда, чайный прибор
цка—(см. дцка)
цыфирь—исчисление, счет; тайнопись, шифр

чадо—дитя, ребенок
чадь—челядь, ополчение
чайка—запорожское судно, днище которого выдалбливалось из одного дерева, а борта были обшиты камышевым поясом
чалма, челма, чолма—восточный головной убор
чалтык—рис
чарка—стопка, кубок

чаять (начаяться)—надеяться, ожидать
челобитная—прошение, жалоба
челядь—домочадцы, слуги, работники
чепрак—меховая ковровая подстилка под конское седло
черви—шелковичные черви, гусеница тутового шелкопряда
червчатый—багровый, ярко-малиновый
черева, червь—кожа брюшной части
черен—рукоятка, ручка, костяная часть рукоятки
черлен—земляная краска, ярко-красного цвета
черленый—красный
чернильный орех—лекарственное растение, употребляемое также для изготовления чернил и дубления кожи
честный—знатный
четверть—мера веса около 5 пудов
четки (костяные)—счетный прибор, безделушка, четы
четыренадесятый—четырнадцатый
четь (новая)—финансовое учреждение, ведавшее сбором «кабацких денег»
четь—четверть
чинить вестно—сообщить, известить
чинить—делать
чуга, чуха, чыга, чюга—кафтан с закидными рукавами

Шамаха—Шемаха, центр Ширвана (Азербайджан)
шандан (шандаль)—подсвечник
шарап («что шах пьет»)—хорошее виноградное вино
шарбаф (шарбафский)—драгоценный шелк
шармафский—см. шарбаф
шевкал—шамхал, владыка Тарку
шелк-сырец—пряжа шелковицы, идущая на ткань, суровая, не отделанная
Ширван—часть Азербайджана с центром Шемаха
шкода—вред, потеря, убыток, порча
штинадцать—шестнадцать

Ындея—Индия
ыными—иными
Ырзюм—Эрзерум

эхтимал-доулат—см. амодевлет

юзбаши—сотник
юк—узелок, связка
юхотный (товар)—кожаный товар

явить—представить, не скрывать
яз—см. аз
якож—как, так как
яко—как
ям—ямская станция
яренко—сукно
ярмонка—ярмарка
ярыга, ярыжка—батрак, работник, бездомный
ярь—ярко-красная краска
ясир—пленный раб

УКАЗАТЕЛЬ ЛИЧНЫХ ИМЕН

Аббас шах—10—13, 15—19, 21, 37, 38, 40, 45, 46, 52, 55—57, 61, 110
Абдулов Симон—117, 119, 120, 147—150
Аванесов Саркис (Кирилко Ованесов, Серкиско Уванисов)—4, 6, 7
Авaниско (сын Барумки Семенова)—238
Аванисов Синанка—213, 217
Авдеев Яков—147, 148
Авдокимов Михаил—207
Аведиков Агаджан—185, 189, 226, 227
Авсдиков Сергей—227
Аведиков Якуб (Яков, Ягуп, Егуп)—117—119, 123, 149, 150, 182, 184
Авитов Сенка—208
Аврамов Алексей—167, 168
Аврамов Иван—114
Агабеков Алибечка—175
Агаджан—224
Агарев Посничко—126
Агинц Мартирус—91
Аджи Бакель—17
Аджидатов Асан—77
Аджизатов Мартахан—176
Адырбечко Аминкин—176
Ажидатов Самалей—175
Азарий—96
Айвазов Каспар—201
Акатов Игнатий—107, 108
Акинфиев Архип—125
Акинфиев Иван Павлович—108
Акишев Дмитрий—201
Акишев Прокофий—124
Аласов Прянко—128
Алеев Шумрут—3
Александр—24, 33
Александр (царь)—93
Алексей Алексеевич (царевич)—22, 24, 26, 27, 31
Алексей Михайлович—8—10, 12, 16, 17, 21—24, 26, 27, 29—35, 37, 38, 40, 42, 43, 45, 47 52, 58, 60—62, 64—71, 74, 76, 81, 84, 89, 90, 91, 99, 100, 102, 104—110, 120, 121, 124, 126—128, 132, 133, 137, 148, 149, 157, 158, 180, 188, 203, 208, 210, 228, 245, 252—255
Алибек—17
Алиханов Иван—196
Алиясов Маметко—128
Алмаз Иванович—253
Амирасатенц Григорей—91
Амиров Богдан—197
Амиров Петр—197
Анагиза—196
Андреев Каспар (Каспер, Кашпарко)—216, 221, 223, 231, 234
Андреев Сергей—120, 121
Анисимов Ивашка—207
Анисимов Стенька—225
Антовинов Иван—76
Антоний—96
Антонов Иван—132, 178
Анфимов Дмитрей—124
Арабет—181
Аракелов Макар—224
Арастакесов Гришка—238
Ардын-Нащокин А. Л.—52, 61, 68, 93, 95
Арепетов Гришка—208
Аритунко—237
Арютюков Сергис (Арутюнов, Аретуков Саркис)—181, 183, 184, 186, 188
Асанбек—9, 17
Асанов Магамет Ага—87
Асатуров Григорий—185, 186

Аскандаров Уганнес—91
Асканинов Мусес (Асканин)—178, 179
Асликов Вартан—215
Астараханец Ивашка—15
Астафьев Спиридон—192
Атамханка—237
Атмадевлет—21, 22
Афонасей—132
Афонасьев Елизарей—124
Афонасьев Осип—184, 185, 188, 189
Афонасьев Сила—124
Ахназаров Яков—149

Бабаев Илья—67, 68
Бабаев Илья (Илюшка)—177
Бабаев Халеп—67, 68
Бабуев Давид—117, 119, 120, 149
Бабужанов Стенка (Степан)—237, 238, 243
Баги—143, 144, 147
Баграмов Давыд—164, 178
Багум—213, 214
Баерыев Лалайко—128
Баженов Иван—60
Бануев Богаричка—129
Бартыев Ивашко—128
Баскаков Сафар—221
Батеев Ивашка—129
Бахмалин Яков—124
Башерин Федот—173
Беклемишев Микифорко—21
Бермалей—58
Бибагметов—21
Билев Мнацакан—199
Бирибажкин Алексей—160
Биримбашка Серешка—165, 166
Блохина Матрена Васильевна—102, 104
Бобинин Василий—105, 106, 109, 119, 126—128, 184, 189, 190, 192, 195
Богдан—90
Богдан—233
Богдан Матвеевич—126
Богданов Андрей—152
Богданов Григорий—84, 88, 105, 110, 126—128, 132, 137, 181, 209, 210
Богданов Мелешки—121
Богданов Никита (Микитка)—213
Богданов Якушка (Яков)—208, 209
Богдашко—231
Богумов Давыд—118, 119, 146
Богумов Егупко—142, 143, 145, 147
Богумов Торос (Тарас)—177, 183, 186, 187, 190
Богусов Семен—175, 196
Бормосов Тихон—7
Ботыкин Кирил—124
Брейн Томас (Томос)—38, 51, 55, 58, 59, 60—62, 77, 81, 85
Будай Мурза—21
Булгаков Григорий—12
Булгаков Дмитрий Кузмич—84
Бурцов Максим—172

Ваеков (Воейков) Прокофий—4—7
Вартанов Ануш—196, 197
Василий—76
Василий—124
Василий Васильевич—192, 195
Васильев Мартынка—213, 216
Васильев Минас—216
Васильев Сафар—196, 197, 207, 208, 245
Вахромиев—124
Веденик Л.—124
Вереков Семен—76
Видман Павел—27
Волков Артемий—166
Волков Иван—168, 178, 180
Володимеров Василий—22, 149
Волынский Василий Семенович—19
Волынский Иван Федорович—183
Воронин Володимер—132, 142, 208, 209
Восканов Абросим (Обросим)—183, 185
Восканов Сафар—222, 224
Вошняков Михаил—143
Вышеславцев Федор Яковлевич—84
Вязмин Лалион—146

Гаврилко—226
Галахтионов Козма—124
Гарасим—31
Генгеров Франгулай—208
Геракенц Аветик—91
Геракенц Захар—91
Гиузенц Григорей—91
Голицин Андрей Иванович—171, 179
Голицин Алексей Васильевич—192, 195
Голицын Борис Алексеевич—244
Голицин Василий Васильевич—169, 170, 173, 174, 176, 180
Головин Алексей Петрович—165, 166
Головцын—195
Голооов Лукьян—61, 68

Горобов Степан—76, 114, 115
Городчиков Яким—124
Горчаков Борис Васильевич—189
Горяинов Иван—125
Грибоедов Федор—22
Григорий Карпович—88, 255, 256
Григорий (см. Лусиков Григорий)
Григорьев Агазарко (Агазар)—238, 241
Григорьев Алексей—190
Григорьев Аритунко (Аритун)—237—239, 242
Григорьев Багдасар—237, 238, 242
Григорьев Ермол—14
Григорьев Иванис—3
Григорьев Иваниска—165, 166
Григорьев Матвей—167, 168, 170, 171, 174, 180
Григорьев Михайло—225
Григорьев Мнацаканка (Мнацакан)—238—240
Григорьев Якуб (Егуп)—114, 115, 167—171, 176
Гришка (Григорей)—231, 236, 237
Громов Г.—124
Громов Петр—124
Грудцын Василий—161
Гукульев Матвилка—129
Гурдей Богдан—78—80, 83, 95, 121, 151
Гурьев Иван—132, 142
Гурьев Михаил (Михайло)—76, 132, 142, 169
Гурьев Семен—27
Гурьев Федор—142
Гурьев Фома—76

Давыд—217, 222, 223
Давыд (царевич)—13, 14
Давыдов Банаментур (Бонаментуйка)—216, 221—223, 231, 233, 246
Давыдов Григорий—213, 214
Давыдов Миколай—146
Давыдов Пиря—178
Давыдов Сафар—175
Давыдов Яков (Якушка)—209, 210, 213, 217, 220, 223
Дакул Салтан—10, 17, 18
Дарий (царь)—90
Даудов Василий—64, 66—68, 184, 192, 225
Денисов Иван—178
Денисов Киприян—124
Джеаркаланец Гоанес—21
Джемалец Кугас—91
Джуаири Вахгум—91
Джугаеци Акоп—98
Дмитриев Михаил Джуганжи (Михайло)—7, 8
Дмитриев Христофор—5, 6
Дмитрий—191
Доконаев Бирбалка—128
Докулов Матволайко—128
Долгов Герасим—125
Долгоруков Михаил Юрьевич—132, 137
Долгоруково Володимер Дмитриевич—171, 179
Долгоруков Юрий Алексеевич—157
Долгоруков Яков Никитич—97, 157
Дубровский Минич—26
Дохтуров Гарасим (Гаврил)—52, 60, 61, 68, 93, 157, 158

Евстафьев Иван—84, 87, 110, 114
Елена (царица)—21
Еремеев Федосей—225
Есипов Кирил—127
Есюн бек—15
Ефремов Амирджан—182—184
Ефремов Илья—124
Ефремов Михайло—124

Жорап—3
Жулев Алексей—246
Жылин Филип—124

Забечка—213
Завялов Ивашка—162
Заирунц Оскан—91
Закарий (см. Саградов Закарий)
Захар—147
Захар—224
Захарка (Захар)—217, 221, 223
Захаров Данилка—160
Зверев Сава—6, 7

Иван—31
Иван—32
Иван—105
Иван—221, 223
Иван Богданович—253
Иван Васильевич—12
Иванис—192
Иванисов Давыд—226—229

Иванов—181
Иванов Богдан (Богдашко)—217, 222, 223
Иванов Василей—124
Иванов Васька—246
Иванов Григорий—126, 146, 153
Иванов Гришка—33
Иванов Иван (Ивашко)—174, 208, 214, 231, 232
Иванов Ларион Иванович—156, 161, 162
Иванов Мелентен—60
Иванов Микита—190
Иванов Назар (Назарко)—224, 231, 236
Иванов Семен—124
Иванов Сергей (Сергушка)—199, 208
Иванов Синан—218, 222, 223
Иванов Уган (Угацко)—191, 192, 195, 196
Иванов Филка—146
Иванов Чельбадко (Чемпадка)—147, 148
Ивасов Каширко—201
Ивашко—16
Ивреинов Матвей—167, 203, 205, 207, 208, 225
Игнатьев Сенька—175, 176
Игнатьев Фирско—225
Измалков Сукорка—208
Ильин Багдасар—181, 206—208
Иоанн—143, 144
Иоанн Алексеевич—165—167, 169, 171—174, 177, 181, 184—186, 191, 196, 197, 199—201
Иризжанов Идил—3
Исаев Иван—232, 234—237, 239, 241—243
Ихтомодевлет—23, 24, 26, 27, 31, 32, 78, 79

Кадырганов Митробанко—128
Казаков Дмитрей—128, 129, 132, 152
Казаналп Ондреевской—19, 21
Казанфар (царь)—93
Казаров Абаниско—144
Калинин Симонко—21
Калюстов Казар—3
Калюцк—237, 239
Камаэленц Агазар—91
Канонов Никифор—124
Карас Манкац Карапет—91
Карганов Янка—34
Карпов Василий—29
Касимов (Валидов) Мамедесупко—35, 157
Кирилов Аверкий (Аверкей)—76, 124, 132, 137
Кирилов Никула—124
Кирилов Яков—76, 132
Киряков Захарий—145
Кирякосов Уканка—208
Клейшин Кипреян—76
Клейшин Федот—76
Климшин Иван—76, 132, 142
Климшин Киприян—132, 142
Клишин Алексей—114
Ключарев—4
Кодолин Василий—124
Козмин Осип—124
Колмогоров Алексей—124
Комаров Иван—124
Комедин Федор—124
Конан Е.—124
Кондыреев Иван—7
Константин—92
Корнилов Денис—190
Костянтинов Яков—6
Кошаев Михайло—96, 114
Кранвинкль Яган—62
Крылов Филип—60
Кудрявцев Семен—126
Кузмин Ивашка—33
Кулемин Иван—209, 216, 230, 234, 241, 243
Курбатов Костянтин—146
Кучецкой Иван—244
Кучюков Василий—165

Лабозников Левонтий—223
Лазарев Саран (Сарако, Сарат)—126, 127, 145, 152—155
Лазарев Созонт—124
Ларионов Иван—125
Лачин—23
Лачинка—217
Левонтьев Иван—5, 6
Леонтьев Мишка—181
Леонтьев Осип—165
Литвинов Тимофей—143
Лобанова Анна Никифоровна—225
Лобанов Ростовский И. И.—11, 12, 14, 17, 66
Логинов Иван—124
Локольник—125

Лопухин Ларион—22, 26, 32, 157
Лузин Андрей—142, 152
Лукасов Мирзабей—246
Лусикенц Акоп—91
Лусиков Григорий—21, 34, 37, 38, 44, 45, 52, 55, 56, 58, 59, 61, 62, 66, 70, 72, 76, 77—81, 83, 84—93, 95—97, 109—111, 113—116, 128, 132, 134, 137, 153, 157, 162, 171, 172, 177, 184, 179, 189, 190, 210, 211, 228, 245, 253—255
Львов Григорий—9
Львов Митка—21
Львов Семен Иванович—68

Магмет Кулыбек—13, 15
Магмет Усейч бек—122
Макаров Богдан—158, 160, 161
Макаров Овдоким—147, 148, 160
Макар Ч.—124
Макарьев Васька—227
Макарьев Иван—109, 125, 129, 145, 148
Максимов Федор—106
Максютов Мурат—160
Мамашарип—15
Манаска—238
Манойлов Флор—124
Мануйлов Мартын—160
Мартинко—147
Мартинов Арапет—43
Мартын—124
Мартыров Аветик—226—228
Мартьянов Афонка—195
Матвеев Арабетко (Арабет, Харабет)—158, 159, 161—163, 192—196
Матвеев Артемон Сергеевич—70, 72, 83, 84, 88, 102, 107, 110, 114, 116, 126—129, 132, 137, 144, 255, 256
Матвеев Гришка—42
Матвеев Захар—191
Матвеев Степан (Стенка)—21, 25, 26
Матвеев Христофор—127, 145
Матвей—246
Матюшкин Максим—4
Мэхаев Иван—125
Махмутов Халил—3
Мацков Афонасий—175
Меер Ыван—225
Мелекседеков Авариска—238
Мелентьев Осип—166
Меншов Леонтий—165, 189
Микитин Аллавердейка—119, 120
Микифоров Евсейко—4
Микулин Федка (Федор)—161, 162
Милославский Иван Микулович—163
Милославский Иван Михайлович—108, 120, 121, 126, 146, 148
Милославский Илья Данилович—31
Милославский Федор Яковлевич—81
Мингаев Байдачка (Мигаев Бандашко)—128, 129
Миретенц Аствацатур—91
Мирзабегенц Агапири—91
Мирзабек—215
Митенов Мишка—233, 234, 236, 237
Михаил—143
Михаил Федорович—4, 6, 8—10, 12, 17, 19, 56, 74
Михайлов Ждан—124
Михайлов Хачик (Хачинка)—213, 218, 219, 222, 223
Могиж Аджи—17
Моисеев Семен—114
Моисеев Стенка (см. Рамадамский Степан)
Москвитинов Борис—151
Мошенкин Осип—124
Мугдысы Алексей—192
Мусин Пушкин Иван Алексеевич—229, 245
Мустафа ага—143, 144
Муцаган Билев—200
Муцалов—20
Мышецкий Борис—125

Навширван (царь)—90
Назаралей хан—14
Назарка—213
Назаров Иван—181
Назаров (Назарьев) Василий—181, 192
Назаров Сафарко—42
Назарьев Яков (Назаров Яков, Якуб)—117, 119, 120, 122, 149
Наненц Усеп—91
Нарышкин Кирил Полуехтович—143
Нарышкин Михаил Григорьевич—229
Наталья Кириловна—101—103
Нащокин Афанасий Лаврентьевич—131
Небогатов Иван—114
Нестер—125
Нестеров Илья—206
Нестеров Федор—160, 197
Никитин Алаведейко—117

Никитин Аллавердей—149
Никифоров Протасий—126
Николай Давыдович (Миколай Давыдович)—20, 79
Никула—125
Носков Киприян—124
Носков Самсон—124
Новокщенов Яков—175
Нуров Феодосей—165

Обухов Борис—172—174
Овдокимов Мишка—207
Овдокимов Яков—146
Огарев Григорий—146
Одоевский Яков Никитич—85
Озеров Григорий—181
Оксинья—7
Олексеев Ивашко—5
Оловеников Перфиль—122
Олфимов Михаил—5
Ондрей—29
Онисимов Гришка—207
Оничков Григорий Михайлович—29
Оранский (князь)—132
Ордин Нащокин Б. И.—161
Осека Осип—124
Остафьев Спиридонка—191, 192, 194
Офонасьев Яков—6
Очурай—84

Павел—222
Павлов Иван—190
Павлов Турус—177
Панкратьев Данил—26
Панкратьев Иван—132, 142, 214—216, 218, 219, 226—228, 230
Патапов Леонтей—190
Патрекеев Иван—22
Патрекеев Калина—108
Пашка—213
Пашков Иван—124
Петр Алексеевич—165—167, 169, 171—174, 177, 181, 184—186, 191, 196, 197, 199—201, 205, 207, 208, 213—219, 225, 226, 228, 231—239, 241, 244—246
Петр (патриарх)—91
Петр (поп)—192
Петров Аветик (Аведик)—237, 238
Петров Аракел (Араким, Ракел)—213, 217, 221, 223
Петров Илья—5, 6
Петров Илья—191, 196
Петров Корнил—103
Петров Мартын—5, 6
Петросов Аветик—240
Петросов Артюшка—208
Петрушка—213
Погосов Торос—185
Погосов Яков (Погузов Яков, Екуб, Янка)—117—119, 122, 124, 146, 147—150, 163
Поздышев Яков—84, 87, 105, 110
Полков Степан—105, 106
Полкосу Степан—127
Полуехтович Кирил—143
Поносенц Минас—91
Попов Иван—125
Попов Михаил (Михайло)—222, 224
Портомоин Яков—108
Поршин Григорий—122
Посников Микита—8
Посников Михаил—28
Постников Василей—124
Потапов Левка—190
Потапов Семен—76, 132, 142, 152
Потемкин Петр—142
Прозоровский Иван Семенович—67, 68
Приклонский Андрей—76, 253
Прозоровский Бориско—246
Прозоровский Михаил Семенович—68
Прокопий—29
Прокьюев Иван—60
Проскуряков Никула—124
Протопопов Алексей—207
Протопопов Василий—108, 118, 121, 149
Протопопов Семен—161
Пушечников Василий Лаврентьевич—108
Пушников Андрей—124
Пушкин Матвей Степанович—169

Разин Степан—76, 85, 86, 87
Рамадамский Степан—34, 37, 38, 42, 44, 45, 52, 55—58, 59, 61, 62, 66, 81—83, 90, 92, 93, 99, 100, 104, 109, 110, 115, 116, 128, 132, 137, 168, 171, 172, 179, 184, 189, 190, 210, 211, 228, 245
Репьев Перфиль—168
Ржевский Алексей Иванович—168
Ромодановский Юрий Иванович (князь)—108
Ртищев Федор Михайлович—29
Ружанович Арут—146

Савслов Авет—246
Савельев Захарей (см. Саградов Закар)
Савельев Иван—108
Сагаков Царачка (Цары)—217, 219, 222, 223
Саградов Закар—21—27, 29—34, 41, 42, 44, 57, 81—83, 99—102, 103—109, 252, 253
Салтанов Богдан—41, 42, 64—66, 69, 70
Самачев—76
Самойлов Петр—108
Сафаров Эгина—224
Сверчков Иван—132, 142
Сверчков Киприян—132
Селин Ондрей—65
Селуянов Василей—124
Селфияр—15
Семенов Барумко (Барум)—238, 240, 241
Семенов Герасим—124
Семенов Степан—181, 192
Семыкин Иван—5
Сергеев Гаврила—225, 229, 230
Сергеев Денис—108
Сергеев Илья—174
Сергеев Савелий (Савка)—213, 214, 224—226
Сергеев Сергей—153, 160—163, 172, 173, 175
Сергушка—147
Серпуховский Артемон Сергеевич—110
Сефэр ага—143
Сефи шах—12, 17
Симановский Дмитрий—192, 195
Скатов Обросим—186, 187
Скобиев Тимофей—124
Скуратов Дмитрий—8
Собин Ондрей—5
Соковнин Алексей Прокофьевич—188, 189
Соленик Иван—125
Соломон—92
Сорокин Иван—124
Софья Алексеевна—181, 185, 186, 191, 196, 197, 199, 200
Станислав—65
Старков Федор—106
Степан—31
Степан (дьяк)—120
Степанов Артемий—215
Степанов Дмитрий—161
Степанов Ивашка—208
Степанов Пашка (Павел)—218, 220, 222—224
Стрешнев Никита Костянтинович—172
Стрешнев Родион Матвеевич—24, 33, 122
Сулейман шах—71, 76, 79, 81, 83, 84, 89, 90, 92, 93, 110, 111, 144, 145, 253—256
Сунчебеков Матвей—220, 223
Супоросин Гаврило—125
Суркай Шевкал—19, 57, 58
Суханов Алексей—76, 132, 142
Суханов Юрка—87, 88
Сухарев Панкратьевич—190
Сырчебеков Матюшка—217

Табунов Роман—68
Тавакал—213, 214
Тавакалов И.—8—10
Тагаринц Валяндис—91
Такверей—81, 82
Танриверан—253
Тарас—25
Тарасов Минаска—213
Тарасов Николай (Николайко)—213, 215
Тарбеев Андрей—15
Татищев Михаил Юрьевич—207
Ташлыкова Афанасья—128
Теймураз—12, 13, 20, 21
Тепченц Сафар—91
Терентьев Василей—124
Терентьев Григорий—224
Терентьев Дмитрий—124
Терентьев Петр—124
Терентьев Трафим—190
Тимофеев Лукьян—93
Тимофей—143
Титов Семен—65
Томил—24, 33
Топченц Степан—201
Торев Алексей—161
Траханитов Данил—107
Трофимов Ивашко—175
Трубецкой Алексей Никитич—10, 32
Трухин Я.—124
Тупица Григорий—175
Туресов Бабка—42
Туров Федосий—166

Уганов Бугус (Погос)—190, 196
Украинцев Емельян Игнатьевич—124, 126—128, 143, 161, 192, 201, 210, 222—226, 230, 244—246
Уланов Леонтий—171
Урусканов Шингерей Мурза—34
Урусов Никита Семенович—161—163
Усаев Иван—233
Усейн хан-бек—212
Устабаши Акубджан—91
Ушаков Симон—65

Фадеев Яков—124
Факнезир Яков—118
Федор—124
Федор Александрович—125
Федор Алексеевич—129, 132, 137, 142—147, 152, 158—162, 169
Федор Иванович—12
Федор Михайлович—126
Федоров Поnкрашка—33
Федоров Тишка—225
Федотов Офонасий—142
Фетеев (Фетиев) Гаврило—167, 168
Филарет Никитич—4, 6,7
Филатьев Василий—185, 186, 189
Филатьев Остафей—76, 132, 142, 146
Филатьев Филка—184
Флоров Ивашко—125
Фролов Евстат—65, 68
Фокин Иван—124
Фомин Гришка—33, 34
Фон Кленк Кондратий—129, 137
Фон-Месен Ефим—62
Фралкулка—149

Харламов Иван—26
Хасенц Ага-Шахи—91
Хачик—218, 222, 223
Хилков Иван Андреевич—66
Хитров Данилко—22
Хитрово Александр Савостьянович—126
Хитрово Богдан Матвеевич—64, 65
Хитрово Иван Богданович—65
Хованский Иван Андреевич—152
Ходмаметов Аминь—176
Ходмаметов Садембек—176
Хозяшам Сейда—23
Холшевников Дмитрей—124
Христофоров Агаджан—216
Христофоров Григорий—213, 217, 220, 221, 223
Христофоров Исая (Исай)—213, 217, 221, 223, 231, 235, 236
Христофоров Сафар—218, 224
Худяков Иван—76
Хусрев-хан—13, 19

Чебеков Матвей—246
Черново Андрей—84
Чокур Саат—19
Чюра Григорей—125
Чючелин Иван—125

Шалагин Павел—125
Шамаев Едигер—14
Шаматов Захарей (см. Саградов З.)
Шамшеев Магметь—122
Шапкин Андрюшка—96
Шапошник Иван—124
Шапошник Петр—125
Шараманов Закарья (см. Саградов З.)
Шарапов Степан—108
Шариманенц Маркар—91
Шахатуненц Агапири—91
Шенавас хан—80
Шепетильник Спиридон—125
Шиловцев Василий—132, 153, 166
Ширмов Ивашко—8, 9
Ширятов Алюкир (Арюкир)—120, 149
Ширятов Брюкир—117, 119
Ширятов Франгулка—117, 119, 121
Ширятов Харитон—118
Шишкин Мишка—21
Шорин Василий—76, 132, 137
Шубин Дмитрий—26
Шукин Ларион—125
Шустов Григорей—132

Юрий—32
Юрьева Овдотья—174
Юрьев Ефим—61, 68, 93
Юрьев Иван—197, 199, 200
Юрьев Остафей—5
Юрьев Панфил— 5
Юрьев Федор—76, 132
Юсупов Садейка—175, 176
Юсупов Степан—196

Ягулпов Вартан—181
Яковлев Захар—125, 126, 147, 148
Яковлев Михайла—174
Яков Микитович—254

УКАЗАТЕЛЬ ГЕОГРАФИЧЕСКИХ НАЗВАНИЙ

Азов—5
Ардвин (Артвин)—80
Ардевиль (Ардебиль)—14, 15, 19
Армения—77, 91
Архангельск (Архангельский город)—34—39, 45, 46, 49, 58—60, 64, 74, 79, 94, 112, 130—132, 134—136, 138, 140—142, 147, 151—160, 162—164, 167, 168, 172, 173, 175, 184, 185, 196, 205—207, 210
Аршинский уезд (?)—14
Астрахань («Астраханское царство»)—8—10, 15, 19, 21, 22, 34, 39, 43, 45, 46, 49, 51—55, 57—60, 62—64, 66—68, 74, 76, 77, 80, 85—88, 93—95, 97, 100, 107—109, 111, 112, 115, 116, 119—122, 125—130, 132, 133, 136, 146—149, 151, 153, 154, 157, 158, 165, 166, 169—172, 175, 177—180, 182, 183, 185, 188—190, 196, 197, 199—208, 210, 212—214, 217, 218, 224—238, 244, 245, 255

Баки (Баку)—175

Великий Новгород—197, 198, 204, 210, 214, 215—220, 222—224, 231—243, 246
Великий Устюг—162, 206
Вереея (?)—5
Волга—76, 78, 86, 111, 112, 120, 121, 165, 166, 204, 205
Вологда—114, 125, 145, 159, 162—164, 206
Володимер (Владимир—Ивановская область)—127, 154, 159
Волуйка (Валуйки—Курская область)—5, 7
Восточная Индия—141

Галата, Галатия (часть Константинополя)—6
Гилянский уезд—19
Голландия («Галанская земля, Галанские статы»)—131, 132, 139, 140, 152, 153, 161, 169
Грузия («Грузинская земля»)—10, 12—14, 79, 80, 162

Двин (р. Двина)—152, 161, 163
Дербент («Дарбад»)—20, 255
Дон—76

Европа («Еуропия, Западная Европа»)—132, 157, 244

Индия («Ындея, Индея»)—25, 26, 30, 43
Инчиван—96
Испагань («Испоганский город»)—21, 22, 25, 34, 37, 38, 45, 52, 58, 66, 71, 81, 90, 97, 99, 100, 102, 125

Кавказ—10
Казань—8, 10, 33, 43, 77, 87, 88, 108, 120, 121, 147, 171, 175, 179, 186, 188, 189
Казбин (Казвин)—125
Карабат (?)—19
Касимов—33, 108, 159, 171, 178, 186, 189, 228
Кенки (?)—13
Кизилбашская земля, область («Кизилбаш»)—15, 21, 29, 32—37, 39—41, 43, 44, 46, 47, 58, 66, 67, 102, 105, 106, 109, 174
Китай-город (в Москве)—120
Койса (?)—19

Колмогоры (Холмогоры—Архангельская область)—172
Коломна—108, 147, 171, 178, 186, 189
Крицкой остров (о. Крит)—78
Крым («Крымская земля»)—4—8, 143, 175
Кузмодемьянск (Козмодемьянск) — 171, 228

Мани (?)—6
Москва («Московское государство»)—3, 5, 7—10, 16, 21—26, 29, 31, 33, 35—39, 41, 42, 44—46, 49—51, 53—55, 58—69, 74—77, 79—81, 84—88, 92, 94, 96, 97, 99, 100, 102, 103, 105, 107—117, 120—122, 124—129, 133, 135, 142—146, 148, 151—154, 156, 157—159, 161—181, 183—186, 188—190, 196—202, 204—224, 226—246, 252, 254, 257
Мугальский уезд—14
Муравинское село—239
Мурея (?)—5
Муром—33, 108, 147, 171, 186, 189, 228

Наксиван (Нахичевань)—144
Немецкие Земли, («немецкие государства»—имелась в виду Западная Европа)—43, 62, 64, 74, 79, 94, 95, 111, 112, 156, 157, 224, 238
Нефтянка—20
Нижние Садовники (в Москве)—126
Нижний Новгород («Нижний»)—8, 10, 33, 34, 87, 108, 147, 171, 178, 186, 189, 228
Новгород (Нова город)—37—39, 45, 46, 49, 59, 60, 74, 75, 209, 210, 223, 224, 237, 246
Нуракинния (?)—143

Осиновская волость—162

Пенза—225
Переславль Залеский (Переяславль Залесский)—162, 163, 207
Переславль Рязанский—33, 108, 147, 171, 178, 179, 186, 188—190, 225, 227, 228
Персия, Персида—«персидская земля, область, персидское государство, шахова область»—42, 44, 53—55, 57, 59, 61—64, 66, 74, 76, 77, 79—82, 85, 86, 88, 100, 109, 111, 112—114. 124. 125, 130—132, 133—136, 138, 139, 140, 147, 154—156, 158, 171, 179. 181, 189, 205, 207, 208, 210—213, 225—227, 229, 230, 237—239, 242, 244, 245
Польша («Полская Земля», «Полша») 79, 201, 213, 229
Псков—74, 75

Риван (Ереван)—201
Рим—80; 96
Россия («Русь, Руссия, Российское царствие, Российское государство, Великая Россия»)—4, 6, 7—9, 12, 34, 35, 37, 40, 42, 45—47, 50, 52, 53, 56, 58—60, 62, 66, 74—90, 92, 93, 95, 107, 110, 114, 138—141, 154, 155, 212, 244, 254—256

Самара—22, 127, 204, 205, 228
Саратов—127, 204, 205
Селуни (?)—5
Синбирск (Симбирск)—153, 231, 232
Смоленск—37, 49, 74, 75, 210
Страна румов (Турция)—255
Сулша (р. Сунжа)—19
Суншинский городок (на р. Сунже)—19, 20
Суфи (?)—5
Сызран (Сызрань)—245

Тарки—19, 58, 100, 102
Тверь—181
Терек, Терк—8, 9, 17, 19, 21, 58, 158
Тотма (Тотома)—162, 206
Треколь (?)—5
Турция («Турское государство, турская земля»)—34, 35, 37, 39, 40, 43, 46, 55, 56, 80, 93, 96, 97, 114, 131, 132, 135, 138, 140, 141, 201, 202

Украина—22

Фарабат (Фарахабат)—15, 16
Франкистан (Европа)—254
Французская земля—142

Царе-город—5—7, 78, 79, 97, 201
Царицын—204, 205, 228

Чебоксары—175
Черни—21
Черный Яр—228

Шахова область (см. Персия)
Швеция («Свеский, Свейский, Шведский рубеж»)—196, 197, 209—213, 214—224, 226, 230, 237—243, 246
Шемаха («Шембаха»)—13, 15, 20, 81, 85, 88, 125, 176, 255
Ширван—19
Шолохова Кабарда—20
Шпанская Земля (Испанская Земля)—142
Шуйский (?)—162
Шукаго (?)—206

Ыспоганъ (Испаганъ)—77, 82, 90, 93, 95, 96

Ярославль—3, 4, 162
Ярославль Залесский—206
Яртыш (Ярыш)—162, 206

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.

Предисловие . . . . . .

ДОКУМЕНТЫ

1. 1626 г. март 26.—Сообщение Таможенного приказа в Посольский приказ о товарах, привезенных в Москву армянскими и азербайджанскими купцами 3
2. 1632 г. апрель 20.—Челобитье армянина Саркиса Аванесова, выходца из Крыма, принявшего русское подданство 4
3. 1647 г. март 14.—Челобитная И. Тавакалова о выдаче ему грамоты для свободной торговли в России 8
4. 1658 г.—Переговоры в Посольском приказе с персидским послом по вопросам Грузии и Кавказа 10
5. 1660 г. март 28—август 20.—Приезд из Испагани в Москву представителя армянской торговой компании купца ходжа Закара Саградова с алмазным троном и другими дарами царю Алексею Михайловичу . . 21
6. 1666 г.—Переговоры представителей армянской торговой компании Степана Рамадамского и Григория Лусикова с Алексеем Михайловичем о разрешении им вывозить шелк-сырец в Россию и через Новгород и Архангельск в зарубежные страны 34
7. 1666 г.—Письмо Закара Саградова Алексею Михайловичу об отправке в Москву художника Богдана Салтанова—автора копии „Тайной вечери" 41
8. 1666 г. март 10.—Письмо Закара Саградова об отправке Богдана Салтанова в Москву 42
9. 1666 г. Челобитная сорока армян, приехавших из Персии в Россию, о разрешении им исповедаться в русской христианской церкви . . 42
10. 1666 г. декабрь 21—1667 г. сентябрь 3.—Переговоры представителей армянской торговой компании Степана Рамадамского и Григория Лусикова с русским правительством об условиях заключения торгового договора и торговый договор 31 мая 1667 г. 44
11. 1667 г. июнь 15.—Указ Алексея Михайловича о назначении Богдана Салтанова живописцем Оружейной палаты 64
12. 1667 г. июнь 18.—Принятие живописца Богдана Салтанова в Оружейную палату 65
13. 1668 г.—Челобитная Богдана Салтанова о незаконном взимании пошлин в Астрахани с товаров, купленных в России Степаном Рамадамским и Григорием Лусиковым 66
14. 1668 г. август 8—1669 г. июнь 29.—Прошение толмача Василия Даудова

царю о выдаче его братьям и мастерам ковровых и шелковых дел проезжей грамоты из Персии в Россию 66
15. 1670 г.—О живописце Богдане Салтанове 69
16. 1671 г.—Письмо посланника персидского шаха Григория Лусикова Алексею Михайловичу о привезенных им бумагах и желании тайно переговорить с царем 70
17. 1671 г.—Письмо Григория Лусикова Алексею Михайловичу о привезенных им бумагах от шаха Сулеймана армянских купцов Испагани и о грузинском царевиче 71
18. — Письмо Григория Лусикова окольничьему Артамону Сергеевичу Матвееву об условиях торговли шелком-сырцом 72
19. 1672 г. июль 15.—Письменный отзыв, представленный в Посольский приказ московскими купцами об армяно-русской торговле . . . 74
20. 1672 г.—Переговоры посланника персидского шаха Григория Лусикова в Посольском приказе о русско-персидских отношениях и о походе Степана Разина 76
21. 1672 г.—Письмо шаха Сулеймана Алексею Михайловичу о согласии на условия торгового договора, заключенного с армянской компанией. 89
22. 1672 г.—Письмо 23 армянских купцов Испагани Алексею Михайловичу с просьбой обеспечить безопасность путей для торговли с Россией 90
23. 1672 г.—Письмо кандзасарского патриарха Петра Алексею Михайловичу с просьбой покровительствовать испаганским армянским купцам и всему армянскому народу. 91
24. 1672 г.—Грамота шаха Сулеймана Григорию Лусикову и Степану Рамадамскому о разрешении свободной торговли с Россией. Здесь же условия торговли 92
25. 1672 г.—Письмо польского посла Богдана Гурдея в Посольский приказ . 95
26. 1673 г. январь 3.—Допрос в Посольском приказе армян-доминиканцев, прибывших по поручению шаха в Москву для поездки к римскому папе 96
27. — Письмо католикоса Акопа Джугаеци царю с просьбой о покровительстве армянам от притеснений персидского правительства. . 98
28. 1673 г. январь 7—1674 г. июль 18.—Приезд из Испагани в Москву Степана Рамадамского—приказчика ходжа Закара Саградова с узорчатыми товарами, привезенными по указу царя 99
29. 1673 г. февраль 7. Договор от 7 февраля 1673 г., заключенный с армянской компанией в подтверждение договора 31 мая 1667 г. . . . 110
30. 1673 г. февраль 7.—Обещание Григория Лусикова, данное им в Посольском приказе от имени армянской торговой компании не продавать шелк-сырец приезжим иностранцам, а ввозить его в Россию и вывозить через Москву 113
31. 1674 г.—Челобитная Якуба Григорьева о принятии привезенных им товаров в казну 114
32. 1675 г. февраль-октябрь.—Приезд купцов-армян с различными товарами в Москву. Привоз товаров шемахинскими и польскими посланниками. 117
33. 1675 г. март 21.—Заявление вологодских купцов об их нежелании покупать шелк у армян 124
34. 1675 г. ноябрь 14.—Допрос Захара Яковлева и Ивана Макарьева в Посольском приказе 125
35. 1675 г. декабрь 28.—О предоставлении армянским купцам двора в Нижних Садовниках. 126
36. 1675 г.—Предоставление торговых дворов армянским и индийским купцам в Москве 126

37. 1776 г. февраль.—Предложение голландского посла Кондратия фон Кленка царю Федору Алексеевичу и мнение русских купцов об участии Голландии в восточной торговле 129
38. 1676 г. февраль 12.—Просьба армянина Якуба Погосова о предоставлении ему лавки в центре Москвы 142
39. 1676 г. февраль 26.—Челобитная нахичеванского архиепископа о передаче имущества Баги его брату Иоанну. 143
40. 1676 г. март 7.—Челобитная Якуба Погосова и товарищей о разрешении продавать товары в Москве, Архангельске и в зарубежных странах. Роспись привезенным товарам 145
41. 1676 г. март 14.—О торговых связях русского купца Остафья Филатьева с армянами 146
42. 1676 г. апрель 17.—Челобитье Якуба Погосова о разрешении выменивать русские товары в Астрахани на заграничные. Перечень товаров, привезенных из Москвы в Астрахань. 147
43. 1676 г.—Перечень товаров, привезенных в Астрахань Якубом Погосовым и восьмью товарищами 148
44. 1676 г. июль 15.—Отправка в Архангельск на ярмарку шелка, привезенного армянами для продажи 151
45. 1676 г. ноябрь 23.—Поездка Сарана Лазарева с товарищами из Архангельска в Голландию для торговли шелком-сырцом и другими товарами 152
46. 1677 г. январь 4.—Челобитная армянина Сергея Сергеева о даче ему подвод для переброски товаров из Москвы в Астрахань . . . 153
47. 1679 г. июнь.—Высказывания русских купцов в Посольском приказе о торговле армян через Россию 154
48. 1679 г.—О разрешении ввозить шелк-сырец через Россию в Западную Европу согласно челобитью Григория Лусикова и шемахинца Мамедюсупа Касимова 157
49. 1679 г. июнь-июль.—Прошение армянских купцов Айрапета Матвеева, Богдана Макарова и других о разрешении им провозить шелк-сырец на ярмарку в Архангельск 158
50. 1681 г. сентябрь-ноябрь.—Приезд из Голландии армянских купцов Айрапета Матвеева и Сергея Сергеева в Москву с товарами . . . 161
51. 1682 г. июнь 7.—О проезде армянских купцов из Москвы до Архангельска и обратно 163
52. 1683 г. март 28.—Списки с проезжих грамот, данные армянским купцам Осипу Леонтьеву и Ивану Григорьеву для проезда из Москвы в Астрахань 165
53. 1684 г. январь 21.—Жалоба купца Якуба Григорьева на двойное обложение пошлиной привезенных им товаров. 167
54. 1684 г. апрель 29.—Возвращение из Голландии купца Якуба Григорьева с заграничными товарами для продажи их в Москве и в Астрахани . 169
55. 1684 г. май 30.—Проезд Якуба Григорьева с голландскими товарами из Москвы в Персию 171
56. 1684 г. июнь 10.—Челобитье армянина Сергея Сергеева о взыскании денег, взятых у него взаймы подьячим Борисом Обуховым. . . . 172
57. 1684 г. декабрь 1.—Допрос армянских и азербайджанских купцов в Посольском приказе об их пребывании в Москве и торговых делах . 174
58. 1684 г.—Опись товаров армянских купцов 176
59. 1684 г. декабрь 18.—Челобитная Ильи Бабаева и Тороса Богумова о предоставлении им места на Гостином дворе 177
60. 1685 г. июль 3.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань армянским

купцам Давыду Баграмову, Пирю Давыдову и Мусееv Асканину с заграничными товарами 178
61. 1685 г. август 8.—Перечень товаров, привезенных Матвеем Григорьевым из Астрахани в Москву 180
62. 1685 г.—Перечень товаров, привезенных армянскими купцами из Персии в Москву 181
63. 1687 г.—Стрельцы Мишка Леонтьев с товарищами просят поденного корма в дорогу для сопровождения армян до Твери 181
64. 1687 г. март 17—ноябрь 16.—Приезд в Астрахань армянина Амирджапа Ефремова и пяти товарищей с шелком-сырцом и другими товарами 182
65. 1687 г. апрель 19.—Допрос Осипа Афанасьева в Посольском приказе о пребывании его в Москве 184
66. 1687 г. апрель 29—О разрешении выезда из Москвы в Архангельск армянину Амирджану Ефремову и другим с товарами 184
67. 1687 г. май 10.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань с товарами армянам Агаджану Аведикову и Осипу Афанасьеву . . . 185
68. 1687 г. май 10.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань с различными товарами купцам Григорию Асатурову, Торосу Погосову и другим 185
69. 1687 г.—Опись товаров, привезенных армянскими купцами Алексеем Григорьевым и другими из Астрахани в Москву 190
70. 1688 г. январь.—Дело о передаче имущества, оставшегося после смерти армянина Урана Иванова племяннику его Илье Петрову . . . 191
71. 1688 г. июнь 7 — О разрешении выезда из Москвы в Архангельск армянам Айрапету Матвееву и Погосу Уганову с товарами 196
72. 1688 г. август 25.—О разрешении выезда из Москву в Астрахань купцам Анушу Вартанову и Сафару Васильеву с товарами, привезенными ими из Швеции 196
73. 1688 г.—Взыскание пошлин за провоз товаров с Петра и Богдана Амировых не деньгами, а шелком 197
74. 1688 г.—Перечень товаров Егупа Сергеева, Мнацакана Билева, Петра и Богдана Амировых и других 198
75. 1689 г. март 27.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань Барсегу Васильеву и Амирджаиу Ефремову с товарами, привезенными из Архангельска 199
76. 1689 г. май 16.—О разрешении выезда из Москвы в Астрахань армянам Сергею Иванову и Мнацакану Билеву с товарами, купленными в Москве 199
77. 1690 г. май 23—июнь 3.—Челобитная армянина Каспара Айвазова о даче ему проезжей грамоты из Москвы в Астрахань для продажи товаров, привезенных им из Польши 201
78. 1690 г.—Опись товаров, привезенных армянскими купцами в Астрахань . 202
79. 1690 г.—Жалоба джульфинских купцов Степана Топченца и семнадцати его товарищей на астраханских и саратовских воевод за неправильное взыскание с них пошлин с провозимых товаров . . . 203
80. 1690 г. май.—Грамота царя астраханским и другим воеводам о том, чтобы они не препятствовали армянским купцам и не нарушали условий торгового договора 205
81. 1691 г.—Возвращение Багдасара Ильина из зарубежных стран через Архангельск в Москву с товарами и золотыми червонцами . . 205
82. 1691 г. апрель.—Челобитье Багдасара Ильина, Сафара Васильева и других о разрешении выезда с товарами из Москвы через Астрахань в Персию 207
83. 1691 г.—Сведения о товарах и подводах Якова Давыдова и Григория Бог-

данова, вернувшихся из Швеции в Москву 209
84. 1695 г.—Переписка в Посольском приказе об условиях армяно-русской торговли 210
85. 1695 г. август.—Письмо из Посольского приказа персидскому послу Усеин-хан-беку о беспрепятственном привозе шелка-сырца и других персидских товаров армянскими купцами в Россию 212
86. 1696 г. февраль.—Челобитная армянских купцов Григория Давыдова, Якова Давыдова, Савелия Сергеева, Николая Тарасова, Никиты Богданова, Хачика Михайлова, Исая и Григория Христофоровых, Аракела Петрова и других о разрешении выезда с товарами в Швецию 213
87. 1696 г. февраль 27.—Челобитная Савелия Сергеева о разрешении выезда с товарами из Астрахани в Москву. Перечень заграничных товаров 224
88. 1696 г. апрель 4.—Челобитная Гаврила Сергеева о разрешении выезда с тремя челядниками из Москвы в Персию с товарами. . . . 225
89. 1696 г. март 4.—Проезжая грамота для провоза товаров из Москвы в Персию вернувшихся из Швеции армянских купцов Давида Иванисова, Аветика Мартырова, Агаджана Аведикова и других 226
90. 1696 г. апрель 10.—Приезд из Персии в Москву Гаврила Сергеева и других для торговли и грамота на отъезд обратно с товарами, купленными в Москве 229
91. 1697 г. январь.—Челобитье представителей армянской торговой компании, вернувшихся из-за границы в Москву, о выдаче им содержания для проезда через Симбирск в Астрахань. Здесь же список товаров . 231
92. 1697 г. январь 31—февраль 2.—Приезд в Москву армянских купцов Багдасара Григорьева, Аветика Петрова с товарищами и о разрешении им выехать через Новгород в Швецию 237
93. 1697 г. февраль 21.—Распоряжение Посольского приказа о разрешении армянским купцам выехать через Россию в Европу с товарами согласно указу Петра Алексеевича 244
94. 1697 г. февраль 28.—Выписка Посольского приказа по указу Петра Алексеевича о содействии армянским купцам, приезжавшим из Персии в Россию 244
95. 1697 г. сентябрь.—Приезд из Персии через Астрахань в Москву купца Сафара Васильева с одиннадцатью товарищами 245
96. 1697 г. декабрь.—Возвращение из-за границы через Новгород в Москву армянских купцов с немецкими товарами 246

Примечания 247
Словарь 259
Указатель личных имен 271
Указатель географических названий 279

Редактор издательства *А. Эльчибекян*

Корректор *А. Сакуни* Техн. редактор *П. Сароян*

ВФ 08145 Заказ 203 Изд. № 884. Тираж 3000. РИСО № 125.

Сдано в производство 6/VI 1952 г. Подписано к печати 29/XII 1952 г.
$20^1/_4$ печ. л. +6 вкл. 24 уч.-изд. л. Формат бум. $70\times108^1/_{16}$.
Цена 8 р. 55 коп.

Типография Издательства АН Арм. ССР, Ереван, ул. Абовяна, 124

ЗАМЕЧЕННЫЕ ОПЕЧАТКИ

Стр.	*Строчка*	*Напечатано*	*Следует читать*
37	15 сверху	возил	возим
39	13 снизу	статьям	ста тай
42	13 снизу	Գրեցավ գէրս	Գրեցաւ գէրն
72	19 сверху	դէ	թէ
72	12 снизу	է	ե
73	25 сверху	թագմէն	թամղէն
74	2 сверху	եկլացուցեք	եկլացուցէք
91	24 сверху	Манкау	Манкац
244	1 сверху	1696 г.	1697 г.
253	12 снизу	Саграта, сына Закария	Саграта сына Закария